

WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN	MINISTÈRE DE L'INTERIEUR	MINISTERIUM DES INNERN
N. 98 — 1515 [C — 98/21250]	F. 98 — 1515 [C — 98/21250]	D. 98 — 1515 [C — 98/21250]
17 JUNI 1998 Wijziging aan de Grondwet (1) (2)	17 JUIN 1998 Modification à la Constitution (1) (2)	17 JUNI 1998 Abänderung der Verfassung (1) (2)
ALBERT II, Koning der Belgen, Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.	ALBERT II, Roi des Belges, A tous, présents et à venir, Salut.	ALBERT II, König der Belgier, Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß.
De Kamers hebben, in de door artikel 195 van de Grondwet bepaalde voorwaarden, aan- genomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt :	Les Chambres ont adopté dans les condi- tions prescrites par l'article 195 de la Constitu- tion, et Nous sanctionnons ce qui suit :	Die Kammern haben unter den in Arti- kel 195 der Verfassung vorgeschriebenen Bedin- gungen das Folgende angenommen, und Wir sanktionieren es :
Enig artikel. Artikel 125 van de Grondwet wordt vervangen als volgt :	Article unique. L'article 125 de la Constitu- tion est remplacé par la disposition suivante :	Einiger Artikel - Artikel 125 der Verfas- sung wird durch folgende Bestimmung ersetzt :
« Art. 125. — De leden van een Gemeenschaps- of Gewestregering worden voor misdrijven die zij in de uitoefening van	« Art. 125. — Les membres d'un Gouverne- ment de communauté ou de région sont jugés exclusivement par la cour d'appel pour les	« Art. 125. — Über Mitglieder einer Gemeinschafts- oder Regionalregierung wird für Straftaten, die sie in der Ausübung ihres
(1) Verklaring tot herziening van de Grond- wet (<i>Belgisch Staatsblad</i> van 12 april 1995).	(1) Déclaration de révision de la Constitu- tion (<i>Moniteur belge</i> du 12 avril 1995).	(1) Erklärung zur Revision der Verfassung (<i>Belgisches Staatsblatt</i> vom 12. April 1995)
(2) Gewone zitting 1997-1998. Senaat.	(2) Session ordinaire 1997-1998. Sénat.	(2) Ordentliche Sitzungsperiode 1997-1998 Senat
<i>Parlementaire Stukken.</i> — Voorstel en toelich- ting, nr. 1-899/1. — Amendement, nr. 1-899/2. — Verslag, nr. 1-899/3. — Tekst aangenomen door de Commissie, nr. 1-899/4. — Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Kamer van volksvertegenwoordigers, nr. 1-899/5.	<i>Documents parlementaires.</i> — Proposition et développements, n° 1-899/1. — Amendement, n° 1-899/2. — Rapport, n° 1-899/3. — Texte adopté par la Commission, n° 1-899/4. — Texte adopté en séance plénière et transmis à la Chambre des représentants, n° 1-899/5.	<i>Parlamentsdokumente</i> — Vorschlag und Erläu- terungen Nr. 1-899/1 — Abänderungsantrag Nr. 1-899/2 — Bericht Nr. 1-899/3 — Von der Kommission angenommener Text Nr. 1-899/4 — In der Plenarsitzung angenom- mener und der Abgeordnetenkammer über- mittelter Text Nr. 1-899/5
<i>Parlementaire Handelingen.</i> — Besprekking en aanneming. Vergadering van 11 juni 1998.	<i>Annales parlementaires.</i> — Discussion et adop- tion. Séance du 11 juin 1998.	<i>Parlamentsannalen</i> — Besprechung und Annahme. Sitzung vom 11. Juni 1998
Kamer van volksvertegenwoor- ders.	Chambre des représentants.	Abgeordnetenkammer
<i>Parlementaire Stukken.</i> — Tekst overgezon- den door de Senaat, nr. 1599/1. — Verslag, nr. 1599/2. — Amendement, nr. 1599/3. — Tekst aangenomen in plenaire vergadering, nr. 1599/4.	<i>Documents parlementaires.</i> — Texte transmis par le Sénat, n° 1599/1. — Rapport, n° 1599/2. — Amendement, n° 1599/3. — Texte adopté en séance plénière, n° 1599/4.	<i>Parlamentsdokumente</i> — Vom Senat übermit- telter Text Nr. 1599/1 — Bericht Nr. 1599/2 — Abänderungsantrag Nr. 1599/3 — In der Plenarsitzung angenommener Text Nr. 1599/4
<i>Parlementaire Handelingen</i> — Besprekking en aanneming. Vergadering van 16 juni 1998	<i>Annales parlementaires.</i> — Discussion et adop- tion. Séance du 16 juin 1998.	<i>Parlamentsannalen</i> — Besprechung und Annahme. Sitzung vom 16. Juni 1998.

hun ambt mochten hebben gepleegd, uitsluitend berecht door het hof van beroep. Hetzelfde geldt voor misdrijven die de leden van een Gemeenschaps- of Gewestregering buiten de uitoefening van hun ambt mochten hebben gepleegd en waarvoor zij worden berecht tijdens hun ambtstermijn. De artikelen 120 en 59 zijn in voorkomend geval niet van toepassing.

De wet bepaalt op welke wijze tegen hen in rechte wordt opgetreden, zowel bij de vervolging als bij de berechting.

De wet wijst het bevoegde hof van beroep aan, dat in algemene vergadering zitting houdt, en bepaalt de samenstelling ervan. Tegen de arresten van het hof van beroep is beroep mogelijk bij het Hof van Cassatie, in verenigde kamers, dat niet in de beoordeling van de zaken zelf treedt.

De vervolging in strafzaken van een lid van een Gemeenschaps- of Gewestregering kan enkel worden ingesteld en geleid door het openbaar ministerie bij het bevoegde hof van beroep.

Voor elke vordering tot regeling van de rechtspleging, voor elke rechtstreekse dagvaarding voor het hof van beroep en, behalve bij ontdekking op heterdaad, voor elke aanhouding is het verlof van de Gemeenschaps- of Gewestraad, ieder wat hem betreft, vereist.

De wet bepaalt de procedure die moet worden gevuld indien de artikelen 103 en 125 beide van toepassing zijn, evenals in geval van dubbele toepassing van artikel 125.

Aan een overeenkomstig het eerste lid veroordeeld lid van een Gemeenschaps- of Gewestregering kan geen genade worden verleend dan op verzoek van de betrokken Gemeenschaps- of Gewestraad.

De wet bepaalt in welke gevallen en volgens welke regels de benadeelde partijen een burgerlijke rechtsvordering kunnen instellen.

De wetten bedoeld in dit artikel moeten worden aangenomen met de meerderheid bepaald in artikel 4, laatste lid.

Overgangsbepaling

Dit artikel is niet van toepassing op feiten waarvoor daden van opsporing werden verricht en op vervolgingen ingesteld vóór de inwerkingtreding van de wet tot uitvoering ervan.

Hiervoor geldt de volgende regeling: de Gemeenschaps- en de Gewestraden hebben het recht de leden van hun Regering in beschuldiging te stellen en hen te brengen voor het Hof van Cassatie. Dit alleen is bevoegd om hen te berechten, in verenigde kamers, in de gevallen en met toepassing van de straffen die in de strafwetten zijn bepaald. De bijzondere wet van 28 februari 1997 houdende tijdelijke en gedeeltelijke uitvoering van artikel 125 van de Grondwet blijft terzake gelden. »

infractions qu'ils auraient commises dans l'exercice de leurs fonctions. Il en est de même des infractions qui auraient été commises par les membres d'un Gouvernement de communauté ou de région en dehors de l'exercice de leurs fonctions et pour lesquelles ils sont jugés pendant l'exercice de leurs fonctions. Le cas échéant, les articles 120 et 59 ne sont pas applicables.

La loi détermine le mode de procéder contre eux, tant lors des poursuites que lors du jugement.

La loi désigne la cour d'appel compétente, qui siège en assemblée générale, et précise la composition de celle-ci. Les arrêts de la cour d'appel sont susceptibles d'un pourvoi devant la Cour de cassation, chambres réunies, qui ne connaît pas du fond des affaires.

Seul le ministère public près la cour d'appel compétente peut intenter et diriger les poursuites en matière répressive à l'encontre d'un membre d'un Gouvernement de communauté ou de région.

Toutes réquisitions en vue du règlement de la procédure, toute citation directe devant la cour d'appel et, sauf le cas de flagrant délit, toute arrestation nécessitent l'autorisation du Conseil de communauté ou de région, chacun pour ce qui le concerne.

La loi détermine la procédure à suivre lorsque les articles 103 et 125 sont tous deux applicables et lorsqu'il y a double application de l'article 125.

Aucune grâce ne peut être faite à un membre d'un Gouvernement de communauté ou de région condamné conformément à l'alinéa premier qu'à la demande du Conseil de communauté ou de région concerné.

La loi détermine dans quels cas et selon quelles règles les parties lésées peuvent intenter une action civile.

Les lois visées dans le présent article doivent être adoptées à la majorité prévue à l'article 4, dernier alinéa.

Disposition transitoire

Le présent article n'est pas applicable aux faits qui ont fait l'objet d'actes d'information ni aux poursuites intentées avant l'entrée en vigueur de la loi portant exécution de celui-ci.

Dans ce cas, la règle suivante est d'application : les Conseils de communauté et de région ont le droit de mettre en accusation les membres de leur Gouvernement et de les traduire devant la Cour de cassation. Cette dernière a seule le droit de les juger, chambres réunies, dans les cas visés dans les lois pénales et par application des peines qu'elles prévoient. La loi spéciale du 28 février 1997 portant exécution temporaire et partielle de l'article 125 de la Constitution reste d'application en la matière. »

Amtes begangen haben sollten, ausschließlich durch den Appellationshof gerichtet. Dies gilt auch für Straftaten, die Mitglieder einer Gemeinschafts- oder Regionalregierung außerhalb der Ausübung ihres Amtes begangen haben sollten und für die während der Zeit der Ausübung ihres Amtes über sie gerichtet wird. Gegebenenfalls kommen die Artikel 120 und 59 nicht zur Anwendung.

Das Gesetz bestimmt, auf welche Weise gegen sie vorgegangen wird, sowohl bei der Verfolgung als auch, wenn über sie gerichtet wird.

Das Gesetz bestimmt den zuständigen Appellationshof, der in Generalversammlung tagt, und gibt ihre Zusammensetzung an. Gegen die Entscheide des Appellationshofes kann eine Beschwerde eingereicht werden beim Kassationshof in vereinigten Kammern, der nicht über die Sache selbst erkennt.

Nur die Staatsanwaltschaft beim zuständigen Appellationshof kann die Verfolgung in Strafsachen gegen ein Mitglied einer Gemeinschafts- oder Regionalregierung einleiten und führen.

Alle Anträge auf Regelung des Verfahrens, jede direkte Ladung vor den Appellationshof und, außer bei Entdeckung auf frischer Tat, jede Festnahme bedürfen der Genehmigung des Gemeinschafts- oder Regionalrates, jeder für seinen Bereich.

Das Gesetz bestimmt das Verfahren, das einzuhalten ist, wenn die Artikel 103 und 125 beide anwendbar sind und wenn es zu einer doppelten Anwendung von Artikel 125 kommt.

Ein gemäß Absatz 1 verurteiltes Mitglied einer Gemeinschafts- oder Regionalregierung kann nur auf Ersuchen des betreffenden Gemeinschafts- oder Regionalrates begnadigt werden.

Das Gesetz bestimmt, in welchen Fällen und nach welchen Regeln die geschädigten Parteien eine Zivilklage erheben können.

Die in vorliegendem Artikel erwähnten Gesetze müssen mit der in Artikel 4 letzter Absatz bestimmten Mehrheit angenommen werden.

Übergangsbestimmung

Vorliegender Artikel ist weder anwendbar auf Taten, die Gegenstand von Voruntersuchungen gewesen sind, noch auf Verfolgungen, die vor Inkrafttreten des Gesetzes zu seiner Ausführung eingeleitet worden sind.

In diesem Fall gilt folgende Regel: Die Gemeinschafts- und Regionalräte haben das Recht, gegen die Mitglieder ihrer Regierung Anklage zu erheben und sie vor den Kassationshof zu stellen. Dieser allein ist zuständig, um in vereinigten Kammern über sie zu richten in den Fällen und unter Anwendung der Strafen, die in den Strafgesetzen bestimmt sind. Das Sondergesetz vom 28. Februar 1997 zur zeitweiligen und teilweisen Ausführung von Artikel 125 der Verfassung bleibt diesbezüglich anwendbar. »

Kondigen deze bepaling af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 17 juni 1998.

ALBERT
Van koningswege :
De Eerste Minister,
J.-L. DEHAENE
De Minister van Binnenlandse Zaken,
L. TOBACK
Met 's Lands zegel gezegeld :
De Minister van Justitie,
T. VAN PARYS

Promulguons la présente disposition, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 17 juin 1998.

ALBERT
Par le Roi :
Le Premier Ministre,
J.-L. DEHAENE
Le Ministre de l'Intérieur,
L. TOBACK
Scellé du sceau de l'Etat :
Le Ministre de la Justice,
T. VAN PARYS

Wir fertigen die vorliegende Bestimmung aus und ordnen an, daß sie mit dem Staatssiegel versehen und durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Gegeben zu Brüssel, den 17. Juni 1998

ALBERT
Von königs wegen :
Der Premierminister,
J.-L. DEHAENE
Der Minister des Innern,
L. TOBACK
Mit dem Staatssiegel versehen :
Der Minister der Justiz,
T. VAN PARYS

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND EN LANDBOUW

N. 98 — 1516

[98/16127]

30 MAART 1998. — Koninklijk besluit tot wijziging van de bijlage bij het koninklijk besluit van 15 maart 1993 tot uitvoering van hoofdstuk II van titel III van de wet van 30 december 1992 houdende sociale en diverse bepalingen, met betrekking tot de invoering van een jaarlijkse bijdrage ten laste van de vennootschappen bestemd voor het sociaal statuut der zelfstandigen

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 30 december 1992 houdende sociale en diverse bepalingen, inzonderheid op artikel 94, gewijzigd bij de wet van 20 december 1995;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 maart 1993 tot uitvoering van hoofdstuk II van titel III van de wet van 30 december 1992 houdende sociale en diverse bepalingen, met betrekking tot de invoering van een jaarlijkse bijdrage ten laste van de vennootschappen bestemd voor het sociaal statuut der zelfstandigen, inzonderheid op artikel 2, § 1;

Op de voordracht van Onze Minister van Landbouw en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De bijlage bij het koninklijk besluit van 15 maart 1993 tot uitvoering van hoofdstuk II van titel III van de wet van 30 december 1992 houdende sociale en diverse bepalingen, met betrekking tot de invoering van een jaarlijkse bijdrage ten laste van de vennootschappen bestemd voor het sociaal statuut der zelfstandigen, wordt vervangen door de bijlage bij dit besluit.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de eerste dag van het trimester volgend op dat waarin het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Landbouw en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 maart 1998.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Landbouw
en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,

K. PINXTEN

MINISTÈRE DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE

F. 98 — 1516

[98/16127]

30 MARS 1998. — Arrêté royal modifiant l'annexe à l'arrêté royal du 15 mars 1993 pris en exécution du chapitre II du titre III de la loi du 30 décembre 1992 portant des dispositions sociales et diverses, relatif à l'instauration d'une cotisation annuelle à charge des sociétés, destinée au statut social des travailleurs indépendants

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 30 décembre 1992 portant des dispositions sociales et diverses, notamment l'article 94, modifié par la loi du 20 décembre 1995;

Vu l'arrêté royal du 15 mars 1993 pris en exécution du chapitre II du titre III de la loi du 30 décembre 1992 portant des dispositions sociales et diverses, relatif à l'instauration d'une cotisation annuelle à charge des sociétés, destinée au statut social des travailleurs indépendants, notamment l'article 2, § 1er.

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'annexe à l'arrêté royal du 15 mars 1993 pris en exécution du chapitre II du titre III de la loi du 30 décembre 1992 portant des dispositions sociales et diverses, relatif à l'instauration d'une cotisation annuelle à charge de sociétés, destinée au statut social des travailleurs indépendants, est remplacée par l'annexe au présent arrêté.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du trimestre qui suit celui de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 mars 1998.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Agriculture
et des Petites et Moyennes Entreprises,

K. PINXTEN

Bijlage

Uw correspondent :
Telefoonnummer :
Dossiernummer :

AANSLUTINGSVERKLARING VAN EEN VENNOOTSCHAP

1. Identiteit

Naam :

Letterwoord of afkorting :

Rechtsvorm :

Is de vennootschap B.T.W.-plichtig ?

NEE : Nationaalnummer :

JA : B.T.W.-nummer :

2. Maatschappelijke zetel

Straat : Nr. : Bus :

Postcode : Plaats :

Tel. : / Fax. : /

3. Bedrijfszetel (indien deze verschilt van punt 2)

Straat : Nr. : Bus :

Postcode : Plaats :

Tel. : / Fax. : /

4. Inschrijving in het handelsregister of het register van de burgerlijke vennootschappen

Nr. : Plaats : Datum : / /

5. Door de vennootschap uitgeoefende activiteit

Gelieve deze nauwkeurig te omschrijven en een kopie van de statuten bij te voegen :

.....
.....
.....

6. Verklaring

Ik, ondergetekende, naam voornamen

Adres :

Functie in de vennootschap :

Verklaar de vennootschap aan te sluiten bij uw sociaal verzekeringsfonds :

Opgemaakt te : op / /

(Handtekening)

Deze verklaring is enkel geldig wanneer alle rubrieken van dit formulier behoorlijk ingevuld zijn.

Gezien om gevoegd te worden bij het koninklijk besluit van 30 maart 1998.

De Minister van Landbouw en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,

K. PINXTEN

Annexe

Votre correspondant :
Téléphone :
Dossier n° :

DECLARATION D'AFFILIATION D'UNE SOCIETE

1. Identité

Dénomination :

Sigle ou abréviation :.....

Forme juridique :

La société est-elle assujettie à la T.V.A. ?

NON : donner le numéro national :

OUI : donner le numéro de T.V.A. :

2. Siège social

Rue : N° : Bte :

Code postal : Localité :

Tél. : / Fax. : /

3. Siège d'exploitation (s'il est différent du point 2)

Rue : N° : Bte :

Code postal : Localité :

Tél. : / Fax. : /

4. Inscription au registre de commerce ou au registre des sociétés civiles

N° : Lieu : Date : / /

5. Activité exercée par la société

Décrivez-la avec précision et joignez une copie des statuts :

.....
.....
.....

6. Déclaration

Je soussigné, nom prénoms

Adresse :

Fonction dans la société :

Déclare affilier la société à votre caisse d'assurances sociales :

Fait à : le / /

(Signature)

La présente déclaration n'est valable que si toutes les rubriques de ce formulaire sont correctement complétées.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 30 mars 1998.

Le Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises,
K. PINXTEN

Anlage

Ihre Kontaktperson :
Telefonnummer :
Nummer der Akte :

BEITRITTSEKLÄRUNG EINER GESELLSCHAFT

1. Identifizierung

Name :

Sigel oder Abkürzung

Rechtsform :

Ist die Gesellschaft der MwSt unterworfen ?

NEIN : Nationalnummer :-.....-.....

JA : MwSt-nummer :

2. Gesellschaftssitz

Straße : Nr. :

Postleitzahl : Gemeinde :

Tel. : / Fax. : /

3. Betriebssitz (wenn abweichend von Punkt 2)

Straße : Nr. :

Postleitzahl : Gemeinde :

Tel. : / Fax. : /

4. Eintragung in das Handelsregister oder das Register der Zivilgesellschaften

Nr. : Ort : Datum : / /

5. Beschäftigung der Gesellschaft

Bitte beschreiben Sie diese Beschäftigung möglichst genau und fügen Sie eine Kopie der Statuten bei :

.....
.....
.....

6. Erklärung

Ich, Unterzeichnete(r), Name Vornamen

Adresse :

Funktion in der Gesellschaft :

erkläre die Gesellschaft bei Ihrer Sozialversicherungskasse anzuschließen.

Aufgestellt zu : am / /

(Unterschrift)

Diese Erklärung ist nur gültig wenn alle Rubriken gehörig ausgefüllt sind.

Gesehen, um dem königlichen Erlass vom 30. März 1998 beigefügt zu werden.

Der Minister für Landwirtschaft und die Kleinen und Mittelgrossen Unternehmen,
K. PINXTEN

N. 98 — 1517

[98/16128]

30 MAART 1998. — Ministerieel besluit tot wijziging van de bijlage bij het ministerieel besluit van 16 maart 1990 tot vaststelling van het model van de verklaring van aansluiting van de meewerkende echtgenoot

De Minister van Landbouw en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,

Gelet op het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen, inzonderheid op artikel 7, gewijzigd bij de wetten van 6 februari 1976, 14 december 1989 en 20 december 1995 en bij het koninklijk van 18 november 1996;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 december 1967 houdende algemeen reglement in uitvoering van het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen, inzonderheid op artikel 11, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 25 januari 1990 en 23 december 1996,

Besluit :

Artikel 1. De bijlage bij het ministerieel besluit van 16 maart 1990 tot vaststelling van het model van de verklaring van aansluiting van de meewerkende echtgenoot, wordt vervangen door de bijlage bij dit besluit.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 30 maart 1998.

K. PINXTEN

F. 98 — 1517

[98/16128]

30 MARS 1998. — Arrêté ministériel modifiant l'annexe à l'arrêté ministériel du 16 mars 1990 établissant le modèle de la déclaration d'affiliation du conjoint aidant d'un travailleur indépendant

Le Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises,

Vu l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants, notamment l'article 7, modifié par les lois du 6 février 1976, du 14 décembre 1989 et du 20 décembre 1995, et par l'arrêté royal du 18 novembre 1996;

Vu l'arrêté royal du 19 décembre 1967 portant règlement général en exécution de l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants, notamment l'article 11, modifié par les arrêtés royaux du 25 janvier 1990 et du 23 décembre 1996,

Arrête :

Article 1^{er}. L'annexe à l'arrêté ministériel du 16 mars 1990 établissant le modèle de la déclaration d'affiliation du conjoint aidant d'un travailleur indépendant est remplacée par l'annexe au présent arrêté.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 30 mars 1998.

K. PINXTEN

Bijlage

Uw correspondent :
Telefoonnummer :
Dossiernummer :

VERKLARING VAN VRIJWILLIGE AANSLUITING VAN DE ECHTGENO(O)T(E)-HELPER OF -HELPSTER

1. De helper/helpster

Naam : Voornamen :

INSZ (Rijksregisternummer) :

Geboren op :/...../.....

Gehuwd sinds :/...../.....

Tel. :/..... Fax. :/.....

Post- of bankrekening : Nr./...../.....

Correspondentieadres (*indien dit verschilt van de hoofdverblijfplaats*)

Straat : Nr. : Bus :

Postcode : Gemeente : Land :

Bent u helper/helpster van uw echtgenoot-mandataris of vennoot ?

NEE

JA : hebt u aandelen in de vennootschap ? NEE

JA

2. De echtgenoot/echtgenote

Naam : Voornamen :

Aansluitingsnummer bij ons sociaal verzekeringsfonds :

INSZ (Rijksregisternummer) :

Geboren op :/...../.....

3. Verklaring

Ik verklaar dat de gegevens op dit formulier echt en volledig zijn en dat ik mij aansluit bij uw sociaal verzekeringsfonds voor de sector arbeidsongeschiktheid.

Bijkomende verklaring te ondertekenen door de echtgenote-helpster :

Ik verklaar kennis genomen te hebben van de voorwaarden, om de moederschapsuitkering te kunnen genieten.

Opgemaakt te op/...../.....

Handtekening : De helper/helpster :

Denk eraan een kopie van het ingevulde formulier te bewaren.

Indien de gegevens die u op dit formulier hebt medegedeeld wijzigen, bent u wettelijk verplicht ons deze wijzigingen binnen de twee weken te melden.

De gegevens die u gevraagd worden, dienen enkel voor de afhandeling van uw sociale zekerheidsdossier.

U heeft het recht deze gegevens in te kijken en ze desnoods te laten verbeteren.

Om dit te doen dient u zich te wenden tot de persoon die uw dossier beheert (informeer u bij de persoon vermeld op blz. 1).

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 30 maart 1998.

De Minister van Landbouw en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,
K. PINXTEN

Annexe

Votre correspondant :
Téléphone :
Dossier n° :

DECLARATION D'AFFILIATION VOLONTAIRE DU CONJOINT AIDANT**1. L'aidant(e)**

Nom : Prénoms :

NISS (N° du Registre national) :

Né(e) le : / /

Marié depuis le : / /

Tél. : /

Fax. : /

Compte postal ou bancaire : N° / /

Adresse pour la correspondance (*si elle diffère de celle de la résidence principale*)

Rue : N° : Bte :

Code postal : Localité : Pays :

Etes-vous aidant de votre conjoint mandataire ou associé ?

NON

OUI : avez-vous des parts dans la société ? NON

OUI

2. Le conjoint

Nom : Prénoms :

N° d'affiliation à notre caisse d'assurances sociales :

NISS (N° du Registre national) :

Né(e) le : / /

3. Déclaration

Je déclare que les données de ce formulaire sont véritables et complètes et que je souhaite m'affilier volontairement à votre caisse d'assurances sociales pour le secteur incapacité de travail.

Déclaration complémentaire à souscrire par l'épouse aidante :

Je déclare avoir pris connaissance des conditions permettant de bénéficier de l'allocation de maternité.

Fait à le / /

Signature : L'aidant :

N'oubliez pas de conserver une copie complétée du formulaire pour vous.

N'oubliez pas de nous signaler dans les quinze jours toute modification des renseignements figurant dans ce formulaire. La loi vous y oblige.

Les données qui vous sont demandées ne seront utilisées qu'aux seules fins d'instruire votre dossier de sécurité sociale.

Vous avez le droit de consulter ces données et, au besoin, de les faire rectifier.

Vous devez, pour ce faire, vous adresser à l'agent qui instruit votre dossier (informez-vous auprès de l'agent mentionné en haut de la page 1).

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 30 mars 1998.

Le Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises,
K. PINXTEN

Anlage

Ihre Kontaktperson :
 Telefonnummer :
 Nummer der Akte :

ERKLÄRUNG ÜBER DEN FREIWILLIGEN ANSCHLUß DER EHEGATTEN-HELFER (1)**1. Der Helfer (1)**

Name : Vornamen :

ENSS (Nummer Nationalregister) :

Geboren am : / /

Verheiratet seit : / /

Tel. : / Fax. : /

Nummer Ihres Postscheck- oder Bankkontos : N° / /

Postanschrift (*wenn abweichend von der Adresse des Hauptwohnsitzes*)

Straße : Nr. :

Postleitzahl : Gemeinde : Land :

Sind Sie Helfer Ihres Ehegatten-Mandatars oder — Teilhabers ?

NEIN

JA : besitzen Sie Anteile der Gesellschaft ? NEIN

JA

2. Der Ehepartner (1)

Name : Vornamen :

Anschliessungsnummer bei der Sozialversicherungskasse:

ENSS (Nummer Nationalregister) :

Geboren am : / /

(1) Mit den Bezeichnungen "Ehegatte-helfer", "Ehepartner" und "Helfer" sind sowohl die Frauen wie auch die Männer gemeint.

3. Erklärung

Ich erkläre, daß die Angaben auf diesem Formular vollständig und wahr sind und daß ich mich freiwillig bei Ihrer Sozialversicherungskasse für den Bereich Arbeitsunfähigkeit anschliessen möchte.

Hinzukommende Erklärung die von der Ehegattin-Helferin zu unterzeichnen ist :

Ich erkläre von den Bedingungen um eine Mutterschaftszulage zu erhalten, Kenntnis genommen zu haben.

Aufgestellt zu Am / /

Unterschrift : Der Helfer :

Bitte beachten ! Behalten Sie eine Kopie dieses Formulars.

Denken Sie bitte daran, daß Sie gesetzlich dazu verpflichtet sind, uns innerhalb von fünfzehn Tagen alle Änderungen in den obenerwähnten Informationen mitzuteilen.

Die Angaben die von Ihnen gefordert werden, werden ausschließlich dazu benutzt, Ihre Sozialversicherungsakte aufzustellen.

Sie haben das Recht, diese Angaben zu konsultieren und eventuell abändern zu lassen.

Zu diesem Zweck müssen Sie sich an den Beamten wenden der Ihre Akte bearbeitet (Sie können sich bei dem Beamten erkundigen, der auf der ersten Seite angegeben ist).

Gesehen, um dem Ministerielen Erlass vom 30. März 1998 beigefügt zu werden.

Der Minister der Landwirtschaft un der Kleinen und Mittleren Betriebe,
 K. PINXTEN

N. 98 — 1518

[98/16129]

30 MAART 1998. — Ministerieel besluit tot wijziging van bijlage 1 bij het ministerieel besluit van 26 maart 1991 houdende vaststelling van het model van de verklaring van aansluiting en van het attest van aansluiting, ter uitvoering van artikel 6 van het koninklijk besluit van 19 december 1967 houdende algemeen reglement in uitvoering van het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen

De Minister van Landbouw en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,

Gelet op het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen, inzonderheid op artikel 10, gewijzigd bij de wetten van 6 februari 1976, 14 december 1989 en 20 december 1995;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 december 1967 houdende algemeen reglement in uitvoering van het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen, inzonderheid op artikel 6, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 25 januari 1991,

Besluit :

Artikel 1. Bijlage 1 bij het ministerieel besluit van 26 maart 1991 houdende vaststelling van het model van de verklaring van aansluiting en van het attest van aansluiting, ter uitvoering van artikel 6 van het koninklijk besluit van 19 december 1967 houdende algemeen reglement in uitvoering van het koninklijk besluit nr. 38 van 27 juli 1967 houdende inrichting van het sociaal statuut der zelfstandigen, wordt vervangen door de bijlage bij dit besluit.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 30 maart 1998.

K. PINXTEN

F. 98 — 1518

[98/16129]

30 MARS 1998. — Arrêté ministériel modifiant l'annexe 1 à l'arrêté ministériel du 26 mars 1991 établissant le modèle de la déclaration d'affiliation et de l'attestation d'affiliation en exécution de l'article 6 de l'arrêté royal du 19 décembre 1967 portant règlement général en exécution de l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants

Le Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises,

Vu l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants, notamment l'article 10, modifié par les lois du 6 février 1976, du 14 décembre 1989 et du 20 décembre 1995;

Vu l'arrêté royal du 19 décembre 1967 portant règlement général en exécution de l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants, notamment l'article 6, modifié par l'arrêté royal du 25 janvier 1991;

Arrête :

Article 1^{er}. L'annexe 1 à l'arrêté ministériel du 26 mars 1991 établissant le modèle de la déclaration d'affiliation et de l'attestation d'affiliation en exécution de l'article 6 de l'arrêté royal du 19 décembre 1967 portant règlement général en exécution de l'arrêté royal n° 38 du 27 juillet 1967 organisant le statut social des travailleurs indépendants est remplacée par l'annexe au présent arrêté.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 30 mars 1998.

K. PINXTEN

Uw correspondent :
 Telefoonnummer :
 Dossiernummer :

AANSLUTINGSVERKLARING

1. DE AANGESLOTENE

Naam : Voornamen :

INSZ (Rijksregisternummer)

Geslacht : vrouwelijk mannelijk

Geboren op :/...../..... Plaats : Land :

Nationaliteit :

Hoofdverblijfplaats

Straat : Nr. : Bus :

Postcode : Plaats : Land :

Tel. : / Fax. : /

Burgerlijke staat :

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> ongehuwd | <input type="checkbox"/> gescheiden van tafel en bed → sinds :/...../..... |
| <input type="checkbox"/> gehuwde → sinds/...../..... | <input type="checkbox"/> feitelijk gescheiden → sinds :/...../..... |
| <input type="checkbox"/> uit de echt gescheiden → sinds/...../..... | <input type="checkbox"/> weduwe/weduwnaar → sinds :/...../..... |

Correspondentieadres :

Straat : Nr. : Bus :

Postcode : Plaats : Land :

Post- of bankrekening : Nr.-.....-.....

2. DE ECHTGENOOT/ECHTGENOTE VAN DE AANGESLOTENE

Naam : Voornamen :

Geboren op :/...../..... Plaats : Land :

Adres (indien dit verschilt van het adres van de aangeslotene) : Straat Nr. : Bus :

Postcode : Plaats : Land :

- | | |
|---------|--|
| Statuut | <input type="checkbox"/> werknemer |
| | <input type="checkbox"/> zelfstandige |
| | <input type="checkbox"/> echtgenoot-helper of -helpster |
| | <input type="checkbox"/> ambtenaar — personeelslid van een overheidsdienst |
| | <input type="checkbox"/> werkloos |
| | <input type="checkbox"/> gepensioneerd |
| | <input type="checkbox"/> erkend als arbeidsongeschikt |
| | <input type="checkbox"/> andere (gelieve te verduidelijken) : |
| | <input type="checkbox"/> zonder |

3. ZELFSTANDIGE ACTIVITEIT IN BELGIE

Uitgeoefende activiteit :

(gelieve deze kort te omschrijven)

Datum van begin of hervatting : / /

Inschrijvingsnummer in het handelsregister:

B.T.W.-nr. :

Hebt u uw zelfstandige activiteit stopgezet tussen het begin van de activiteit en de aansluitingsdatum?

NEE

JA : op datum van : / /

Bent u mandataris, zaakvoerder of werkend vennoot in een vennootschap?

NEE

JA : gelieve in dit geval onderstaande vragen te beantwoorden

Naam van de vennootschap :

B.T.W.-nr. :

Bent u helper/helpster van een zelfstandige?

NEE

JA : gelieve in dit geval onderstaande vragen te beantwoorden

Gegevens betreffende de zelfstandige van wie u de helper/helpster bent:

Naam : Voornamen :

Straat : Nr. : Bus :

Uitgangspunten voor de uitvoering van de voorstellen (relevante doelen leiden tot een goedkeuring):

4. ACTIVITEIT IN HET BUITENLAND

Oefent u een beroepsactiviteit uit in het buitenland?

NEE

JA : gelieve in dit geval onderstaande vragenlijst in te vullen

Land waar de activiteit wordt uitgeoefend :

Het betreft een activiteit : als werknemer
 als zelfstandige
 een ander statuut

5. UITOEFENING VAN VERSCHILLEND ACTIVITEITEN OF LOOPBAANONDERBREKING

A. Oefent u naast uw zelfstandige activiteit nog een andere beroepsactiviteit uit ?

NEE

JA : gelieve in dit geval een attest van de werkgever bij te voegen met opgave van uw werkrooster (aantal uren per week), de aard van de activiteit en de begindatum van deze activiteit.

B. Geniet u een volledige loopbaanonderbreking ?

NEE JA

Als werknemer of in overheidssector sinds / /

In het onderwijs, sinds / /

Geniet u een loopbaanonderbrekingsuitkering ? NEE JA

Betaalt u vrijwillige bijdragen voor de pensioenregeling der werknemers : NEE JA

6. UITOEFENING VAN EEN ACTIVITEIT ALS WERKNEMER VOOR DE ZELFSTANDIGE ACTIVITEIT

Oefende u voor het begin van uw zelfstandige activiteit een activiteit als werknemer uit ?

NEE

JA : gelieve in dit geval onderstaande vragenlijst in te vullen

Naam van de laatste werkgever :

Adres van de laatste werkgever :

Straat : Nr. : Bus :

Postcode : Plaats : Land :

Einddatum van de arbeidsovereenkomst : / /

Ontving u een opzeggingspremie ?

NEE

JA

Geniet u een opzegtermijn ?

NEE

JA : voor welke periode : van / / tot / /

Uitgeoefende activiteit (korte omschrijving) :

Gaat u werken in onderaanneming voor uw vorige werkgever ?

NEE

JA

Was u werkloos voordat u met uw zelfstandige activiteit begon ?

NEE

JA : in dit geval, gelieve de uitgeoefende activiteit voor u werkloos bent geworden te omschrijven :

7. VERVANGINGSINKOMENS

A. Geniet u daadwerkelijk een pensioen ?

- overlevingspensioen sinds/...../.....
 rustpensioen sinds/...../.....

Gelieve de laatste kennisgeving bij te voegen

Bent u van plan uw zelfstandige activiteit binnen de grenzen van de toegelaten bezigheid uit te oefenen ?

- NEE JA

Geniet uw echtgenoot/echtgenote daadwerkelijk een pensioen ?

- NEE

JA : gelieve in dit geval te verduidelijken :

- een gezinspensioen
 een pensioen alleenstaande

Naam van de betalingsinstelling :

B. Geniet u daadwerkelijk een sociale uitkering of tegemoetkoming ?

- NEE JA : gelieve in dit geval het passende vakje aan te kruisen

- werkloosheidsuitkering
 brugpensioen
 ziekte-invaliditeitsuitkering
 uitkering wegens arbeidsongeval
 uitkering voor mindervaliden
 andere :

Naam van de betalingsinstelling :

8. KINDERBIJSLAG

Zijn er kinderen die deel uitmaken van uw gezin, die recht geven op kinderbijslag ?

- NEE
 JA : gelieve in dit geval de naam van de betalingsinstelling te vermelden :
.....

9. VERKLARING

Ik verklaar dat de gegevens op dit formulier echt en volledig zijn en dat ik mij aansluit bij uw sociaal verzekeringsfonds.

Opgemaakt te : op/...../.....
(Handtekening)

*Denk eraan een kopie van het ingevulde formulier te bewaren en de eventuele bijlagen bij te voegen.
Indien de gegevens die u op dit formulier hebt medegedeeld wijzigen, bent u wettelijk verplicht ons deze wijzigingen binnen de twee weken te melden.*

*De gegevens die u gevraagd worden, dienen enkel voor de afhandeling van uw sociale zekerheidsdossier.
U hebt het recht deze gegevens in te kijken en ze desnoods te laten verbeteren.*

Om dit te doen dient u zich te wenden tot de persoon die uw dossier beheert (informeer u bij de persoon vermeld op blz. 1).

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 30 maart 1998.

De Minister van Landbouw en de Kleine en Middelgrot Ondernemingen,

K. PINXTEN

Votre correspondant :
Téléphone :
Dossier n° :

DECLARATION D'AFFILIATION**1. L'AFFILIE(E)**

Nom : Prénoms :

NISS (N° Registre national) :

Sexe : féminin masculin

Né(e) le :/...../..... Localité : Pays :

Nationalité :

Résidence principale

Rue : N° : Bte :

Code postal : Localité : Pays :

Tél. :/..... Fax. :/.....

Etat civil :

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> célibataire | <input type="checkbox"/> séparé(e) de corps → depuis le :/...../..... |
| <input type="checkbox"/> marié(e) → depuis le/...../..... | <input type="checkbox"/> séparé(e) de fait → depuis le :/...../..... |
| <input type="checkbox"/> divorcé(e) → depuis le/...../..... | <input type="checkbox"/> veuf-veuve → depuis le :/...../..... |

Adresse pour la correspondance :

Rue : N° : Bte :

Code postal : Localité : Pays :

Compte postal ou bancaire : N°-.....-.....

2. LE CONJOINT DE L'AFFILIE(E)

Nom : Prénoms :

Né(e) le :/...../..... Localité : Pays :

Adresse (si elle diffère de celle de l'affilié) : Rue N° : Bte :

Code postal : Localité : Pays :

Statut travailleur salarié

travailleur indépendant

conjoint-aidant

fonctionnaire — agent des services publics

chômeur

pensionné(e)

reconnu en incapacité de travail

autre (précisez) :

sans

3. ACTIVITE INDEPENDANTE EN BELGIQUE

Activité exercée :

(décrivez brièvement)
.....

Date de début ou de reprise :/...../.....

N° d'inscription au registre de commerce :

N° de T.V.A. :

Avez-vous cessé votre activité indépendante entre la date de début d'activité et la date d'affiliation ?

NON

OUI : à quelle date :/...../.....

Etes-vous mandataire, gérant ou associé actif d'une société ?

NON

OUI : dans ce cas, complétez le questionnaire ci-dessous

Nom de la société :

N° de T.V.A. :

Etes-vous l'aïdant(e) d'un travailleur indépendant ?

NON

OUI : dans ce cas, complétez le questionnaire ci-dessous

Données concernant l'indépendant dont vous êtes l'aïdant(e) :

Nom : Prénom :

Rue : N° : Bte :

Code postal : Localité :

Activité exercée (décrivez brièvement) :

.....

4. ACTIVITE A L'ETRANGER

Exercez-vous une activité professionnelle à l'étranger ?

NON

OUI : dans ce cas, complétez le questionnaire ci-dessous

Pays où l'activité est exercée :

S'agit-il d'une activité :

- salariée
- indépendante
- relevant d'un autre statut

5. CUMUL DE PLUSIEURS ACTIVITES OU INTERRUPTION DE CARRIERE

A. Exercez-vous une autre activité professionnelle en plus de votre activité indépendante ?

NON

OUI : dans ce cas, joignez une attestation de l'employeur précisant votre horaire de travail (nombre d'heures par semaine), la nature de l'activité et la date de début de cette activité.

B. Bénéficiez-vous d'une interruption totale de carrière ?

NON OUI

En tant que salarié ou dans le secteur public, depuis le/...../.....

Dans l'enseignement, depuis le/...../.....

Percevez-vous une indemnité d'interruption de carrière : NON OUI

Payez-vous volontairement des cotisations destinées au régime pension (secteur salariés) : NON OUI

6. EXERCICE D'UNE ACTIVITE SALARIEE AVANT L'ACTIVITE INDEPENDANTE

Exercez-vous une activité salariée avant le début de votre activité indépendante ?

NON

OUI : dans ce cas, complétez le questionnaire ci-dessous

Nom du dernier employeur :

Adresse du dernier employeur :

Rue : N° : Bte :

Code postal : Localité : Pays :

Date de la fin du contrat de travail :/...../.....

Avez-vous perçu une indemnité de rupture ?

NON

OUI

Bénéficiez-vous d'un préavis ?

NON

OUI : pour quelle période : du/...../..... au/...../.....

Activité exercée (décrivez brièvement) :

.....

Allez-vous travailler en sous-traitance pour votre employeur précédent ?

NON

OUI

Etiez-vous chômeur avant le début de votre activité indépendante ?

NON

OUI : dans ce cas, quelle activité exercez-vous avant d'être chômeur ?

.....

.....

7. REVENUS DE REMPLACEMENT

A. Bénéficiez-vous effectivement d'une pension ?

- de survie depuis le / /
- de retraite depuis le / /

Joignez la copie de la dernière notification.

Comptez-vous exercer votre activité indépendante dans les limites du travail autorisé ?

- NON OUI

Votre conjoint bénéficie-t-il effectivement d'une pension ?

- NON

OUI : dans ce cas, précisez :

- au taux ménage
 au taux isolé

Nom de l'organisme payeur :

B. Bénéficiez-vous effectivement d'une indemnité ou d'une allocation sociale ?

- NON OUI : dans ce cas, cochez la case appropriée

- allocation de chômage
 prépension
 indemnité maladie-invalidité
 indemnité d'accident de travail
 allocation de handicapé
 autre :

Nom de l'organisme payeur :

8. ALLOCATIONS FAMILIALES

Y-a-t-il des enfants faisant partie de votre ménage qui sont bénéficiaires d'allocations familiales ?

- NON

OUI : dans ce cas, citez le nom de l'organisme payeur :

.....

9. DECLARATION

Je déclare que les données de ce formulaire sont véritables et complètes et que je m'affilie à votre caisse d'assurances sociales.

Fait à : le / /

(Signature)

*N'oubliez pas de conserver une copie complétée du formulaire pour vous et de joindre éventuellement les annexes.
N'oubliez pas de nous signaler dans les quinze jours toute modification des renseignements figurant dans ce formulaire. La loi vous y oblige.
Les données qui vous sont demandées ne seront utilisées qu'aux seules fins d'instruire votre dossier de sécurité sociale.
Vous avez le droit de consulter ces données et, au besoin, de les faire rectifier.
Vous devez, pour ce faire, vous adresser à l'agent qui instruit votre dossier (informez-vous auprès de l'agent mentionnée en haut de la page 1).*

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 30 mars 1998.

Le Ministre de l'Agriculture et des Petites et Moyennes Entreprises,

K. PINXTEN

Anlage 1

Ihre Kontaktperson:
 Telefonnummer:
 Nummer der Akte:

BEITRITTSEKLÄRUNG**1. DER/DIE ANSCHLUßPFLICHTIGE**

Name: Vornamen:

ENSS (Nr. Nationalregister)

Geschlecht: weiblich männlich

Geboren am:/...../..... Gemeinde: Land:

Staatsangehörigkeit:

Hauptwohnsitz

Strasse: Nr.:

Postleitzahl: Gemeinde: Land:

Tel. :/..... Fax. :/.....

Personenstand:

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> unverheiratet | <input type="checkbox"/> von Tisch und Bett getrennt → seit/...../..... |
| <input type="checkbox"/> verheiratet → seit/...../..... | <input type="checkbox"/> tatsächlich getrennt → seit/...../..... |
| <input type="checkbox"/> geschieden → seit/...../..... | <input type="checkbox"/> Witwe(r) → seit/...../..... |

Postanschrift:

Strasse: Nr.:

Postleitzahl: Gemeinde: Land:

Bank- oder Postscheckkonten-Nr.: Nr.-.....-.....

2. DER EHEPARTNER DES/DER ANSCHLUßPFLICHTIGEN

Name: Vornamen:

Geboren am:/...../..... Gemeinde: Land:

Adresse (wenn abweichend von der des Angeschlossenen): Straße Nr.:

Postleitzahl: Gemeinde: Land:

- | | |
|--------|--|
| Statut | <input type="checkbox"/> Arbeitnehmer(in) |
| | <input type="checkbox"/> Selbständige(r) |
| | <input type="checkbox"/> Ehepartner-Helfer(in) |
| | <input type="checkbox"/> Beamte(r) — Angestellte(r) im öffentlichen Dienst |
| | <input type="checkbox"/> arbeitslos |
| | <input type="checkbox"/> pensioniert |
| | <input type="checkbox"/> als arbeitsunfähig anerkannt |
| | <input type="checkbox"/> andere (präzisieren) : |
| | <input type="checkbox"/> ohne |

3. SELBSTÄNDIGE TÄTIGKEIT IN BELGIEN

Uitgeübte Tätigkeit:

(bitte kurz umschreiben)

Anfangs- oder Wiederaufnahmedatum:/...../.....

Eintragungsnummer in das Handelsregister:

MwSt-Nummer:

Haben Sie Ihre Tätigkeit zwischen dem Anfangsdatum der Tätigkeit und dem Anschließungsdatum eingestellt ?

NEIN

JA: an welchem Datum:/...../.....

Sind Sie Mandatar, Geschäftsführer oder aktiver Teilhaber einer Gesellschaft ?

NEIN

JA: in diesem Fall, bitte folgendes ausfüllen:

Name der Gesellschaft:

MwSt-Nummer:

Sind Sie Helfer(in) einer(r)(s) Selbständigen ?

NEIN

JA: in diesem Fall, bitte folgendes ausfüllen

Angaben bezüglich de(r)(s) Selbständigen der/dem Sie helfen:

Name: Vornamen:

Straße: Nr.:

Postleitzahl: Gemeinde:

Ausgeübte Tätigkeit (kurz umschreiben):

4. IM AUSLAND AUSGEÜBTE TÄTIGKEIT

Üben Sie im Ausland eine Berufstätigkeit aus ?

NEIN

JA: in diesem Fall, bitte folgendes ausfüllen

Land wo die Tätigkeit ausgeübt wird:

Es handelt sich um eine Tätig- als Arbeitnehmer
keit:

als Selbständige(r)

die unter ein anderes Statut fällt

5. KUMULIERUNG VERSCHIEDENER TÄTIGKEITEN ODER LAUFBAHNUNTERRECHNUNG

A. Üben sie neben ihrer selbständigen Tätigkeit noch eine andere Berufstätigkeit aus ?

NEIN

JA: in diesem Fall, bitte eine Erklärung Ihres Arbeitgebers beifügen, in der Ihre Arbeitszeit pro Woche, die Art Ihrer Tätigkeit und deren Anfangsdatum präzisiert sind.

B. Genießen Sie eine volle Laufbahnunterbrechung ?

NEIN JA

Als Arbeitnehmer oder im öffentlichen Dienst, seit / /

Im Unterrichtswesen, seit / /

Erhalten Sie eine Vergütung wegen Laufbahnunterbrechung ? NEIN JA

Zahlen Sie freiwillig Beiträge an die Pensionsregelung (Bereich Arbeitnehmer): NEIN JA

6. AUSÜNG EINER TÄTIGKEIT ALS ARBEITNEHMER VOR DER SELBSTÄNDIGEN TÄTIGKEIT

Haben Sie vor Anfang Ihrer selbständigen Tätigkeit eine Tätigkeit als Arbeitnehmer ausgeübt ?

NEIN

JA: in diesem Fall, bitte folgendes ausfüllen:

Name Ihres letzten Arbeitgebers:

Adresse Ihres letzten Arbeitgebers:

Straße: Nr.:

Postleitzahl: Gemeinde: Land:

Auflösungsdatum Ihres Arbeitsvertrages: / /

Haben Sie eine Kündigungsvergütung erhalten ?

NEIN

JA

Genießen Sie eine Kündigungsfrist ?

NEIN

JA: für welche Periode: vom / / bis / /

Ausgeübte Tätigkeit (kurz umschreiben):

.....
.....

Werden Sie als Subunternehmer für Ihren früheren Arbeitgeber arbeiten ?

NEIN

JA

Waren Sie arbeitslos vor dem Beginn Ihrer selbständigen Tätigkeit ?

NEIN

JA: in diesem Fall, welche Tätigkeit haben Sie ausgeübt bevor Sie arbeitslos wurden ?

.....
.....

7. ERSATZEINKOMMEN

A. Beziehen Sie tatsächlich eine Pension ?

- Überlebenspension seit / /
- Alterspension seit / /

Bitte, die letzte Notifikation beifügen.

Werden Sie Ihre selbständige Tätigkeit innerhalb der zugelassenen Grenzen ausüben ?

- NEIN JA

Bezieht Ihr Ehepartner tatsächlich eine Pension ?

- NEIN

JA: bitte präzisieren:

- Betrag Haushalt
 Betrag Alleinstehender

Name der Zahlungsanstalt:

B. Beziehen Sie tatsächlich eine Sozial vergütung -oder zulage ?

- NEIN JA: in diesem Fall, bitte das entsprechende Feld ankreuzen

- Arbeitslosengelt
 Vorgezogene Pension
 Vergütung wegen Krankheit/Invalidität
 Vergütung wegen Arbeitsunfalles
 Behindertenzulage
 andere:

Name der Zahlungsanstalt:

8. KINDERGELD

Beziehen Kinder die zu Ihrem Haushalt gehören, Kindergeld ?

- NEIN

JA: in diesem Fall, bitte den Namen der Zahlungsanstalt angeben:

.....

9. ERKLÄRUNG

Ich erkläre, daß die Angaben auf diesem Formular vollständig und wahr sind und daß ich mich Ihrer Sozialversicherungskasse anschliesse.

Aufgestellt zu: am / /

(Unterschrift)

Bitte beachten !

*Behalten Sie eine Kopie dieses Formulars und vergessen Sie nicht eventuelle Anlagen beizufügen.
Denken Sie bitte daran, daß Sie gesetzlich dazu verpflichtet sind, uns innerhalb von 15 Tagen alle Änderungen in den obenerwähnten Informationen mitzutellen.*

*Die Angaben die von Ihnen gefordert werden, werden ausschließlich dazu benutzt, Ihre Sozialversicherungsakte aufzustellen.
Sie haben das Recht, diese Angaben zu konsultieren und eventuell abändern zu lassen.*

Zu diesem Zweck müssen Sie sich an den Beamten wenden der Ihrer Akte bearbeitet (Sie können sich bei dem Beamten erkundigen, der auf der ersten Seite angegeben ist).

Gesehen, um dem Miniserielen Erlass vom 30. März 1998 beigelegt zu werden.

Der Minister für Landwirtschaft und die Kleinen und Mittelgrossen Unternehmen,
K. PINXTEN

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 98 — 1519

[S — C — 98/29118]

2 SEPTEMBRE 1997. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française fixant le programme et les conditions de validité de l'enseignement clinique pour l'obtention du diplôme d'infirmier(ère) gradué(e) dans l'enseignement de promotion sociale

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu la directive du Conseil des Communautés européennes du 27 juin 1977 visant à la coordination des dispositions législatives, réglementaires et administratives concernant les activités de l'infirmier responsable des soins généraux (77/453/CEE), modifiée par la directive 89/595/CEE du 10 octobre 1989;

Vu le décret du Conseil de la Communauté française du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale, tel que modifié, notamment les articles 75 et 137;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 20 juillet 1993 portant règlement général des études de l'enseignement supérieur de promotion sociale de régime 1;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 21 avril 1994 fixant les conditions de collation des diplômes d'accoucheuse et d'infirmier(ère) gradué(e), modifié par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 3 avril 1995;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 approuvant le dossier de référence de la section « Infirmier gradué » classée au niveau de l'enseignement supérieur paramédical de type court de l'enseignement de promotion sociale de régime 1;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 5 août 1997, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente chargée de l'Education, de l'audio-visuel, de l'Aide à la Jeunesse, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,

Arrête :

CHAPITRE Ier. — Dispositions générales

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° Etablissement d'enseignement de promotion sociale : établissement visé à l'article 1^{er}, § 2, du décret du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale;

2° Unité de formation : unité de formation telle que visée à l'article 13 du décret du 16 avril 1991 précité;

3° Epreuve intégrée : unité de formation visée aux articles 17, 18, 19 et 20 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 20 juillet 1993 portant règlement général des études de l'enseignement supérieur de promotion sociale de type court et de Régime 1;

4° Section : section visée aux articles 10, 11 et 12 du décret du 16 avril 1991 précité;

5° Enseignement clinique : partie de la formation en art infirmier où, conformément à la directive 77/453/CEE du Conseil des Communautés européennes du 27 juin 1977, l'étudiant apprend, dans un cadre organisé et en contact direct avec une personne saine ou malade et/ou des groupes, sur la base de connaissances et d'aptitudes acquises, à programmer, organiser, dispenser et évaluer les soins infirmiers requis. L'étudiant intégrera progressivement dans sa démarche le concept d'éducation à la santé. Tout au long de cet arrêté, « enseignement clinique » et « stages » sont synonymes;

6° Etudiant : étudiant(e) inscrit(e) dans une des unités de formation constitutives de la section « Infirmier gradué » de l'enseignement supérieur paramédical de promotion sociale et de type court de régime 1.

Art. 2. L'enseignement clinique est dispensé dans des services de stage situés en Belgique et offrant les ressources cliniques, sociales et pédagogiques nécessaires à la formation technique, psychologique, morale et sociale des étudiants sous la direction d'enseignants(antes) infirmiers(ères)/accoucheuses et sous la responsabilité de l'établissement d'enseignement de promotion sociale.

Tous les services précités doivent être agréés par les instances compétentes conformément à la législation en vigueur.

Les établissements de promotion sociale communiqueront chaque année à l'inspection de la Direction Générale de la Santé la liste des institutions et services au sein desquels l'enseignement clinique est organisé.

CHAPITRE II. — Conditions de validité

Art. 3. Pour être valable, l'enseignement clinique doit répondre aux conditions suivantes :

1° La planification, l'organisation et la coordination des heures d'enseignement clinique doivent être confiées à un(e) infirmier(ère) gradué(e) ayant une expérience utile d'au moins six ans dans l'enseignement infirmier;

2° La surveillance éducatrice des étudiants doit être placée sous la responsabilité d'un(e) enseignant(e) infirmier(ère) gradué(e) ou accoucheuse;

3° En aucun cas, il ne peut y avoir plus de trois étudiants par infirmier(ère) ou par accoucheuse présent(e) dans le service;

4° Les étudiants sont tenus de rédiger des rapports de soins à raison, en moyenne, d'un par 100 périodes de stages et, au minimum, un par discipline de stages. On entend par rapport de soins, un document destiné la preuve de l'acquisition d'une démarche de résolution de problèmes adaptée aux soins infirmiers et, d'autre part, d'une initiation à la recherche scientifique.

Art. 4. § 1^{er} - Les conditions suivantes de fonctionnement et d'organisation doivent être satisfaites :

1° Un contrat dit de stage doit être conclu par écrit entre l'établissement d'enseignement de promotion sociale et l'institution de stage. Il a pour but de régler les relations entre l'établissement d'enseignement de promotion sociale qui est responsable de la formation, et l'institution de stage qui collabore à cette formation.

Ce contrat doit porter au moins sur les points suivants :

a) les noms des responsables tant de l'établissement d'enseignement de promotion sociale que de l'institution de stage;

b) le nombre d'étudiants par service;

c) les unités de formation concernées;

d) la durée et la répartition des stages dans le temps;

e) l'assurance en responsabilité civile,

f) l'encadrement des stages.

2° Un dossier infirmier adapté aux besoins du service et/ou de l'unité de soins doit être systématiquement employé;

3° Une collaboration doit exister entre le département infirmier et l'établissement d'enseignement de promotion sociale, conformément aux règles visées par le contrat visé au 1°;

4° La preuve de discussions régulières concernant les patients et/ou l'adaptation des plans de soins doit être fournie par le service de stage;

5° Le responsable de l'institution de stage doit être le chef du département infirmier ou un(e) infirmier(ère) gradué(e) qui en tient lieu ou qui lui est lié(e) sur le plan fonctionnel.

§ 2 - En choisissant le service de stage, l'établissement d'enseignement de promotion sociale veillera à ce que les étudiants soient confrontés à un éventail de situations sanitaires et/ou pathologiques et d'aspects psycho-médico-sociaux ainsi qu'à une diversité de soins infirmiers correspondant aux différents stades de la formation.

Pendant les stages, les étudiants doivent avoir la possibilité d'exécuter les tâches en rapport avec leur niveau de compétence et être à même d'en procéder à une évaluation méthodique.

Les expériences de formation acquises par les étudiants doivent faire l'objet de discussions avec les enseignants(antes)- infirmiers(ères)/accoucheuses ainsi qu'avec l'infirmier(ère) responsable du service chaque fois que cela s'avère possible.

§ 3 - Le Ministre qui a la Santé dans ses attributions peut, pour le choix du service ou de l'unité de soins d'enseignement clinique, accorder une dérogation aux conditions fixées aux articles 2 et 4, en particulier lorsqu'il s'agit d'expériences nouvelles en matière de soins de santé.

CHAPITRE III. — *Répartition de l'enseignement clinique pour l'obtention du diplôme d'infirmier(ère) gradué(e)*

Art. 5. L'enseignement clinique menant à l'obtention du diplôme d'infirmier(ère) gradué(e) doit comprendre au minimum 1 800 périodes de 50 minutes réparties sur 5 années d'études.

Art. 6. Sur l'ensemble des unités de formation de la section sanctionnée par le diplôme d'infirmier(ère) gradué(e), des visites d'études dans un ou plusieurs des domaines de stages énumérés aux articles 8, 9 et 10 peuvent être organisées, à concurrence de 150 périodes maximum et pour autant que les étudiants fassent un rapport écrit de chacune d'elles.

Art. 7. Pour chaque étudiant, l'établissement d'enseignement de promotion sociale remplit un tableau récapitulatif de stages qui est à soumettre au visa de l'inspection de la Direction Générale de la Santé à l'issue de l'épreuve intégrée de la section conduisant à l'obtention du diplôme visé au présent arrêté.

Art. 8. Les unités de formation « Stage : Infirmier gradué : stage d'observation » et « Stage : infirmier gradué : stage d'initiation », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 approuvant le dossier de référence de la section « infirmier gradué » classée au niveau de l'enseignement supérieur paramédical de type court de l'enseignement de promotion sociale de régime 1, comportent un minimum de 280 périodes d'enseignement des soins infirmiers généraux à répartir comme suit :

1° Minimum 80 périodes auprès d'adultes hospitalisés dans des services de médecine;

2° Minimum 80 périodes auprès d'adultes hospitalisés dans des services de chirurgie;

3° Maximum 80 périodes auprès de personnes âgées hospitalisées dans des services de gériatrie ou résidant en maison de repos ou en maison de repos et de soins, à l'exclusion des services de psycho-gériatrie;

4° Maximum 40 périodes au choix de l'établissement d'enseignement de promotion sociale qui peuvent éventuellement être organisées dans d'autres disciplines que celles citées ci-dessus, à l'exclusion des services de pédiatrie, de maternité, de psychiatrie et des services de soins à domicile.

Art. 9. Les unités de formation « Stage : Infirmier gradué : stage d'acquisition I et II », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, comportent un minimum de 550 périodes d'enseignement des soins infirmiers à répartir comme suit :

1° Minimum 240 périodes auprès d'adultes hospitalisés dont au minimum 80 périodes organisées dans des services de médecine et au minimum 80 périodes organisées dans des services de chirurgie;

2° Minimum 80 périodes auprès de mères et de nouveau-nés et d'enfants ou d'adolescents sains. Cet enseignement doit obligatoirement être organisé en maternité, à raison de 40 périodes minimum. Le complément peut être organisé auprès d'enfants séjournant dans des crèches, des maisons communales d'accueil de l'enfance, des écoles maternelles ou primaires, des homes pour enfants, ou des services de consultation centrés sur l'éducation à la santé;

3° minimum 80 périodes auprès de personnes nécessitant des soins psychiatriques organisés en hôpital psychiatrique, en service psychiatrique d'un hôpital général ou en maison de soins psychiatriques;

4° 150 périodes au choix dont 80 périodes au choix de l'étudiant doivent être organisées dans une des disciplines citées aux articles 8 et 9 et maximum 70 périodes au choix de l'établissement d'enseignement de promotion sociale qui peuvent éventuellement être organisées dans d'autres disciplines à l'exclusion des services de pédiatrie et des services de soins à domicile.

Art. 10. Les unités de formation « Stage : Infirmier gradué : stage de renforcement I et II », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, comportent un minimum de 970 périodes d'enseignement des soins infirmiers généraux et spécialisés à répartir comme suit :

- 1° Minimum 460 périodes auprès d'enfants et d'adultes hospitalisés dont :
 - a) 80 périodes minimum organisées dans des services de pédiatrie;
 - b) 120 périodes minimum organisées dans des services de médecine;
 - c) 190 périodes minimum organisées dans des services de chirurgie.

Dans la mesure des possibilités, les étudiants fréquenteront le quartier opératoire. Si cette possibilité est utilisée, le nombre de périodes minimum y consacré ne peut être inférieur à 40.

2° Minimum 120 périodes auprès de personnes âgées organisées dans les structures visées à l'article 8, 3°, y compris les services de psycho-gériatrie.

3° Minimum 80 périodes auprès de personnes prises en charge par le réseau des soins de santé extra-hospitaliers; cet enseignement doit obligatoirement être organisé auprès de personnes recevant des soins à domicile dispensés par le personnel infirmier de services de soins à domicile, à raison de 40 périodes minimum.

4° 310 périodes au choix dont 160 au choix de l'étudiant qui doivent être organisées dans une des disciplines citées aux articles 8, 9 et 10, utilisées, le cas échéant, pour la préparation de l'épreuve intégrée et 150 périodes au choix de l'établissement d'enseignement de promotion sociale.

CHAPITRE IV. — *Dispositions finales et transitoires*

Art. 11. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 1997.

Art. 12. Le Ministre qui a la Santé dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 2 septembre 1997.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente du Gouvernement
de la Communauté française, chargée de la Promotion de la Santé,
Mme L. ONKELINX

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 98 — 1519

[S — C — 98/29118]

2 SEPTEMBER 1997. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot vaststelling van het programma en de geldigheidsvooraarden voor het klinisch onderwijs voor het behalen van het diploma van gegradeerd verpleger (verpleegster) in het onderwijs voor sociale promotie

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de richtlijn van 27 juni 1977 van de Raad van de Europese Gemeenschappen tot coördinatie van de wets-, reglements- en administratieve bepalingen betreffende de werkzaamheden van de verpleger, verantwoordelijk voor de algemene verzorging, (77/453/EWG), gewijzigd bij de richtlijn 89/595/EWG van 10 oktober 1989;

Gelet op het decreet van 16 april 1991 van de Raad van de Franse Gemeenschap houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, zoals gewijzigd, inzonderheid op de artikelen 75 en 137;

Gelet op het besluit van 20 juli 1993 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende algemene regeling van de studies in het hoger onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1;

Gelet op het besluit van 21 april 1994 van de Regering van de Franse Gemeenschap tot vaststelling van de voorwaarden waaronder de diploma's van vroedvrouw en van gegradeerd verpleger (verpleegster) wordt toegekend, gewijzigd bij het besluit van 3 april 1995 van de Regering van de Franse Gemeenschap;

Gelet op het besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van de verwijzingsdossiers van de afdeling "Gegradeerde verpleger", ingedeeld in het niveau van het paramedisch hoger onderwijs van het korte type van het onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 5 augustus 1997, in toepassing van artikel 84, lid 1, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitter, belast met Onderwijs, de Audiovisuele sector, Hulpverlening aan de Jeugd, Kinderwelzijn en Gezondheidspromotie,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Algemene bepalingen*

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit verstaat men onder :

1° Onderwijsinrichting voor sociale promotie : inrichting bedoeld bij artikel 1, § 2, van het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie;

2° Opleidingseenheid : een opleidingseenheid zoals bedoeld bij artikel 13 van bovenvermeld decreet van 16 april 1991;

3° Geïntegreerde proef : opleidingseenheid bedoeld bij de artikelen 17, 18, 19 en 20 van het besluit van 20 juli 1993 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende algemene regeling van de studies in het hoger onderwijs voor sociale promotie van het stelsel 1;

4° Afdeling : afdeling bedoeld bij de artikelen 10, 11 en 12 van het bovenvermeld decreet van 16 april 1991;

5° klinisch onderwijs : deel van de opleiding verpleegkunde tijdens welke de student overeenkomstig de richtlijn 77/453/EEG van 27 juni 1977 van de Raad van de Europese Gemeenschappen in een georganiseerd kader en in rechtstreeks contact met een gezonde of zieke persoon en/of groepen, op basis van verworven kennis en geschiktheseden, de nodige ziekenverzorging leert programmeren, organiseren, verstrekken en evalueren. De student integreert het begrip gezondheidsopleiding gelijkelijk aan in zijn ontwikkeling. In heel dit besluit zijn « klinisch onderwijs » en « stages » synoniemen.

6° Student : student(in) ingeschreven in een van de opleidingseenheden waaruit de afdeling "ziekenhuisverpleger" van het paramedisch hoger onderwijs voor sociale promotie en van het korte type in stelsel 1 bestaat.

Art. 2. Het klinisch onderwijs wordt gegeven in de stagediensten in België gevestigd en die de nodige klinische, sociale en pedagogische middelen bieden voor de technische, psychologische, morele en sociale opleiding van de studenten onder de leiding van leerkrachten/verplegers (verpleegsters)/vroedvrouwen en onder de verantwoordelijkheid van de onderwijsinrichting voor sociale promotie.

Alle voornoemde diensten moeten erkend zijn door de bevoegde instanties overeenkomstig de van kracht zijnde wetgeving.

De inrichtingen voor sociale promotie delen elk jaar aan de Inspectie van de Algemene Directie voor Gezondheid de lijst mede van de inrichtingen en diensten waar het klinisch onderwijs wordt ingericht.

HOOFDSTUK II. — *Geldigheidsvoorwaarden*

Art. 3. Om geldig te zijn, moet het klinisch onderwijs aan volgende voorwaarden voldoen :

1° De planificatie, de organisatie en de coördinatie van de uren klinisch onderwijs moeten toevertrouwd worden aan een gegradeerd verpleger (verpleegster) met ten minste zes jaar ervaring in het ziekenhuisonderwijs;

2° Het educatief toezicht op de studenten moet onder de verantwoordelijkheid staan van een leerkracht gegradeerd verpleger (verpleegster) of vrouw;

3° In geen geval mogen er meer dan drie studenten onder het toezicht zijn van de in de dienst aanwezige verpleger (verpleegster) of vrouw;

4° De studenten zijn verplicht verslagen over verzorging op te stellen naar rato van gemiddeld een per 100 stageperiodes en, ten minste een per stagediscipline. Onder verslag over verzorging wordt verstaan een document dat dient om het bewijs te leveren dat de student heeft geleerd hoe hij moet optreden om problemen inzake verpleegkundige verzorging op te lossen, en, anderzijds dat hij met het wetenschappelijk onderzoek is vertrouwd.

Art. 4. § 1. Aan volgende voorwaarden inzake werking en organisatie moet worden voldaan :

1° Een stageovereenkomst moet afgesloten worden tussen de onderwijsinrichting voor sociale promotie en de stageinrichting met als doel de relaties te regelen tussen de onderwijsinrichting voor sociale promotie verantwoordelijk voor de opleiding en de stageinrichting die haar medewerking verleent aan deze opleiding.

Deze overeenkomst moet ten minste betrekking hebben op volgende punten :

- a) de namen van de verantwoordelijken zowel van de onderwijsinrichting voor sociale promotie als deze van de stageverlenende inrichting;
- b) het aantal studenten per dienst;
- c) de betrokken opleidingseenheden;
- d) de duur en de spreiding van de stages in de tijd;
- e) de verzekering burgerlijke aansprakelijkheid;
- f) de begeleiding van de stages.

2° Een verpleegkundig dossier aangepast aan de behoeften van de dienst en/of de verzorgingseenheid moet systematisch gebruikt worden;

3° Het verpleegkundig departement en de onderwijsinrichting voor sociale promotie moeten samenwerken, overeenkomstig de regeling bepaald in de in 1° bedoelde stageovereenkomst;

4° De stagedienst moet het bewijs leveren van regelmatige patiëntenbesprekking en/of bij sturing van verpleegplannen;

5° De verantwoordelijke voor de stageinrichting moet het hoofd van het verpleegkundig departement zijn of een gegradeerd verpleger (verpleegster) die deze functie vervult of die met hem (haar) op functioneel vlak verbonden is.

§ 2 - Bij de keuze van de stagedienst moet de onderwijsinrichting voor sociale promotie ervoor zorgen dat de studenten geconfronteerd worden met een waaijer van gezondheids- en/of pathologische toestanden en psychomedisch-sociale aspecten alsook met een diversiteit aan verpleegkundige zorgverleningen die met de verschillende stadia van de opleiding overeenstemmen.

Tijdens de stages moeten de studenten de mogelijkheid hebben welbepaalde taken uit te voeren die in overeenstemming zijn met hun bevoegdheidsniveau en moeten er een methodieke evaluatie van kunnen maken.

De opleidingservaringen opgedaan door de studenten moeten besproken worden met de leerkrachten-verpleegkundigen/vroedvrouwen en ook met de verpleger (verpleegster) verantwoordelijk voor de dienst elke keer dat dit mogelijk is.

§ 3 - De Minister tot wiens bevoegdheid Gezondheid behoort, kan wat de keuze betreft van de dienst of van de eenheid voor klinisch onderwijs, een afwijking van de vereisten toestaan vermeld in de artikelen 2 en 4, en in 't bijzonder wanneer het gaat om nieuwe ervaringen inzake gezondheidszorg.

HOOFDSTUK III. — *Verdeling van het klinisch onderwijs voor het behalen van het diploma van gegradeerd verpleger (verpleegster)*

Art. 5. Het klinisch onderwijs dat leidt tot het behalen van het diploma van gegradeerd verpleger (verpleegster) moet ten minste 1 800 periodes van 50 minuten omvatten gespreid over 5 jaar studies.

Art. 6. Voor alle opleidingseenheden van de afdeling afgesloten met het diploma van gegradeerd verpleger (verpleegster), mogen er studiebezoeken in een of meer stagedomeinen, opgesomd in de artikelen 8, 9 en 10, georganiseerd worden ten belope van maximum 150 periodes en voor zover de studenten schriftelijk een verslag opmaken over elk bezoek.

Art. 7. Voor iedere student stelt de onderwijsinrichting voor sociale promotie een overzichtstabel over de stages op die ter visering aan de Inspectie van de Algemene Directie voor Gezondheid wordt voorgelegd op het einde van de geïntegreerde proef van de afdeling die leidt tot het behalen van in dit besluit bedoeld diploma.

Art. 8. De opleidingseenheden « Stage : Gegradeerd verpleger - observatiestage » en « Stage : gegradeerd verpleger : initiatiestage », zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het verwijzingsdossier van de afdeling « gegradeerd verpleger » ingedeeld in het niveau van het paramedisch hoger onderwijs van het korte type van het onderwijs voor sociale promotie van het stelsel 1, omvatten ten minste 280 lestijden voor het onderwijs van algemene verpleegkundige zorgverleningen die als volgt moeten gespreid worden :

- 1° minimum 80 lestijden bij volwassenen opgenomen in de geneeskundige diensten van het ziekenhuis;
- 2° minimum 80 lestijden bij volwassenen opgenomen in de heelkundige diensten van het ziekenhuis;
- 3° maximum 80 lestijden bij oude mensen opgenomen in de geriatrische diensten van het ziekenhuis of die in rusthuizen of in rust- en verzorgingshuizen verblijven, met uitsluiting van de psycho- geriatrische diensten;
- 4° maximum 40 lestijden naar keuze van de onderwijsinrichting voor sociale promotie die eventueel mogen ingericht worden in andere dan de hierboven vermelde disciplines, uitgezonderd de diensten pediatrie, materniteit, psychiatrie en de diensten voor thuisverzorging.

Art. 9. De opleidingseenheden « Stage : Gegradeerd verpleger : stage voor het aanleren I en II », zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, omvatten ten minste 550 lestijden voor het onderwijs van verpleegkundige zorgverleningen die als volgt moeten gespreid worden :

- 1° minimum 240 lestijden bij volwassenen opgenomen in het ziekenhuis waarvan ten minste 80 lestijden ingericht in de geneeskundige diensten en ten minste 80 lestijden ingericht in de heelkundige diensten;
- 2° minimum 80 lestijden bij moeders en gezonde pasgeborenen en kinderen of adolescenten. Dit onderwijs moet verplichtend ingericht worden in de materniteitsdiensten naar rata van 40 lestijden minimum. De aanvullende tijd kan ingericht worden bij kinderen die zich in kinderverbliven, gemeentehuizen voor opvang van jeugdige kinderen, kinder- of lagere scholen, tehuizen voor kinderen of raadplegingsdiensten gericht op de gezondheidsopvoeding bevinden;
- 3° minimum 80 lestijden bij mensen die psychiatrische zorgverleningen nodig hebben, georganiseerd in psychiatrische ziekenhuizen, in psychiatrische diensten van een gewoon ziekenhuis of in een tehuis voor psychiatrische zorgverleningen;
- 4° 150 lestijden naar keuze waarvan 80 lestijden naar keuze van de student die moeten ingericht worden in een van de bij de artikelen 8 en 9 vermelde disciplines en maximum 70 lestijden naar keuze van de onderwijsinrichting voor sociale promotie, die eventueel in andere disciplines kunnen ingericht worden, uitgezonderd de diensten pediatrie en de diensten voor thuisverzorging.

Art. 10. De opleidingseenheden « Stage : Gegradeerd verpleger : verstevigingsstage I en II », zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, omvatten ten minste 970 lestijden voor het onderwijs van algemene en gespecialiseerde verpleegkundige zorgverleningen die als volgt moeten gespreid worden :

- 1° minimum 460 lestijden bij kinderen en volwassenen in het ziekenhuis waarvan :
 - a) minimum 80 lestijden ingericht in de diensten pediatrie;
 - b) minimum 120 lestijden ingericht in de geneeskundige diensten;
 - c) minimum 120 lestijden ingericht in de heelkundige diensten.

In de mate van het mogelijke bezoeken de studenten de heelkunde- afdeling. Indien deze gelegenheid te baat wordt genomen, mag het minimum aantal lestijden eraan besteed niet lager zijn dan 40;

2° minimum 120 lestijden bij oude mensen ingericht in de bij artikel 8, 3° bedoelde structuren, met inbegrip van de diensten voor psycho- geriatrie;

3° minimum 80 lestijden bij mensen die verzorgd worden door het net van de extra-murale gezondheidszorgverleningen; dit onderwijs moet verplichtend ingericht worden bij mensen die thuis verzorgd worden door het verplegend personeel van diensten voor thuisverzorging, naar rata van ten minste 40 lestijden;

4° 310 lestijden naar keuze waaronder 160 naar keuze van de student, die moeten ingericht worden in een van de in de artikelen 8, 9 en 10 vermelde disciplines, desnoods gebruikt voor de voorbereiding van de geïntegreerde proef en 150 lestijden naar keuze van de onderwijsinrichting voor sociale promotie.

HOOFDSTUK IV. — Overgangs- en slotbepalingen

Art. 11. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1997.

Art. 12. De Minister tot wiens bevoegdheid Gezondheid behoort, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 2 september 1997.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Voorzitster van de Regering
van de Franse Gemeenschap, belast met de Gezondheidspromotie,
Mevr. L ONKELINX

F. 98 — 1520

[C — 29115]

2 SEPTEMBRE 1997. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française portant fixation des conditions de collation du diplôme d'infirmier(ère) gradué(e) dans l'enseignement de promotion sociale

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le traité instituant la Communauté économique européenne, signé à Rome le 25 mars 1957 et approuvé par la loi du 2 décembre 1957, notamment les articles 49, 57 et 66;

Vu la directive 77/452/CEE du Conseil des Communautés européennes du 27 juin 1977 visant à la reconnaissance mutuelle des diplômes, certificats et autres titres d'infirmier responsable des soins généraux et comportant des mesures destinées à faciliter l'exercice effectif du droit d'établissement et de la libre prestation des services, modifiée par les directives 81/1057/CEE du 14 décembre 1981, 89/595/CEE du 10 octobre 1989, 89/594/CEE du 30 octobre 1989 et 90/658/CEE du 4 décembre 1990;

Vu la directive 77/453/CEE du Conseil des Communautés européennes du 27 juin 1977 visant à la coordination des dispositions législatives, réglementaires et administratives concernant les activités de l'infirmier responsable des soins généraux, modifiée par la directive 89/595/CEE du 10 octobre 1989;

Vu le décret du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale, tel que modifié, notamment les articles 57, 75 et 137;

Vu l'arrêté royal du 17 août 1957 portant fixation des conditions de collation des diplômes d'accoucheuse, d'infirmier ou d'infirmière, modifié par les arrêtés royaux des 11 juillet 1960, 27 octobre 1961, 24 décembre 1966 et 16 mai 1980, par les arrêtés de l'Exécutif de la Communauté française des 13 mai 1991 et 23 avril 1993 et par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 21 avril 1994;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 20 juillet 1993 portant règlement général des études de l'enseignement supérieur de promotion sociale de régime 1;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 approuvant les dossiers de références de la section « Infirmier gradué » classée au niveau de l'enseignement supérieur paramédical de type court de l'enseignement de promotion sociale de régime 1;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 1997 fixant le programme et les conditions de validité de l'enseignement clinique pour l'obtention du diplôme d'infirmier(ère) gradué(e) dans l'enseignement de promotion sociale;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 5 août 1997 en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente, chargée de l'Education, de l'Audiovisuel, de l'Aide à la Jeunesse, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé et du Ministre du Budget, des Finances et de la Fonction publique,

Arrête :

CHAPITRE Ier. — Dispositions générales**Section 1re. — Définitions**

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° Établissement d'enseignement de promotion sociale : établissement visé à l'article 1^{er}, § 2, du décret 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale;

2° Unité de formation : unité de formation telle que visée à l'article 13 du décret du 16 avril 1991 précité;

3° Épreuve intégrée : unité de formation visée aux articles 17, 18, 19 et 20 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 20 juillet 1993 portant règlement général des études de l'enseignement supérieur de promotion sociale de type court et de régime 1;

4° Section : section visée aux articles 10, 11 et 12 du décret du 16 avril 1991 précité;

5° Stage : les cours d'application, également appelés « enseignement clinique » dans la directive du Conseil de la CEE du 27 juin 1977 (77/453/CEE) précitée, pendant lesquels l'étudiant apprend dans des institutions et services tant hospitaliers qu'extra-hospitaliers, sous la direction d'enseignants(antes) infirmiers(ères)/accoucheuses et sous la responsabilité d'un établissement d'enseignement de promotion sociale, à dispenser et à évaluer les soins infirmiers requis;

6° Étudiant : étudiant(e) inscrit(e) dans une des unités de formation constitutives de la section « Infirmier gradué » de l'enseignement supérieur paramédical de promotion sociale de type court de régime 1;

7° Jury : le jury institué par l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 13 mai 1991 instituant un jury de la Communauté française chargé de conférer les grades d'accoucheuse, d'infirmier(ère) gradué(e), d'infirmier(ère) gradué(e) spécialisé(e), de gradué(e) en kinésithérapie, de gradué(e) en ergothérapie et de gradué(e) en logopédie;

8° Période : activité pédagogique d'une durée de cinquante minutes.

Section 2. — Conditions de délivrance des diplômes

Art. 2. L'enseignement de promotion sociale organise la section « Infirmier gradué » menant à l'obtention du diplôme d'infirmier(ère) gradué(e). Cette section est organisée sur cinq années d'études au moins.

Art. 3. Pour être admis à présenter l'épreuve intégrée de la section « Infirmier gradué », l'étudiant doit produire un carnet de stages constatant qu'il a effectué avec fruit un minimum de mille huit cents périodes de stages.

Art. 4. Les diplômes visés à l'article 2, dont les modèles sont fixés par le Ministre ayant l'enseignement de promotion sociale dans ses attributions, sont délivrés par les établissements d'enseignement de promotion sociale, après avoir été visés par les Ministres ayant l'enseignement de promotion sociale et la santé dans leurs attributions ou par leurs délégués, puis immatriculés dans le respect des règles fixées par le Ministre fédéral qui a la santé dans ses attributions.

Art. 5. Lorsque la direction de l'établissement d'enseignement de promotion sociale qui organise la section délivrant le diplôme d'infirmier(ère) gradué(e) n'est pas assurée par un médecin, un conseiller scientifique porteur de ce titre y est associé.

Lorsque la section susvisée fait l'objet d'une convention entre plusieurs établissements d'enseignement de promotion sociale, la coordination est assurée par le directeur de l'établissement qui organise l'épreuve intégrée, et le rôle de conseiller scientifique visé à l'alinéa 1^{er} est assuré par une seule personne.

Le directeur ou le conseiller scientifique visés aux alinéas 1^{er} et 2 sont les interlocuteurs de l'Administration de la Santé du Ministère de la Communauté française.

Art. 6. L'inspection pédagogique des cours est assurée, chacun pour ce qui les concerne, par les services d'inspection des Ministres ayant l'enseignement de promotion sociale et la santé dans leurs attributions.

Section 3. — Admission aux études

Art. 7. Nul ne peut être admis aux études d'infirmier(ère) gradué(e) s'il n'est porteur d'un des titres requis pour être admis à l'enseignement supérieur de type court de plein exercice ou s'il n'est titulaire du certificat de réussite à l'examen d'admission à l'enseignement supérieur paramédical visé au chapitre II de l'arrêté royal du 17 août 1957 portant fixation des conditions de collation des diplômes d'accoucheuse, d'infirmier ou d'infirmière et de l'exercice de la profession.

Art. 8. Lors de l'inscription à l'unité de formation « Infirmier gradué : Sciences infirmières : principes généraux », les étudiants fournissent les documents suivants :

1° un certificat d'aptitude physique tel que visé à l'article 6 de l'arrêté royal du 3 novembre 1987 portant règlement général des études dans l'enseignement supérieur de type court et de plein exercice;

2° un certificat de bonnes vie et mœurs délivré moins de trois mois avant l'inscription.

Par dérogation à l'alinéa précédent, pour l'étudiant qui bénéficie de dispenses, cette obligation lui incombe au moment de son inscription à la première unité de formation qu'il est tenu de suivre.

Art. 9. Moyennant épreuves de régularisation déterminées par l'établissement de plein exercice concerné ou le jury, les étudiants en possession des attestations de réussite des unités de formation « Infirmier gradué : Sciences infirmières : principes généraux », « Infirmier gradué : Sciences infirmières : principes et exercices didactiques I, II, III et IV », « Infirmier gradué : Sciences biomédicales I, II, III et IV », « Infirmier gradué : Sciences humaines et sociales I, II, III et IV », « Stage : Infirmier gradué : stage d'observation », « Stage : Infirmier gradué : stage d'initiation » et « Stage : Infirmier gradué : stage d'acquisition I et II » de la section « Infirmier gradué », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 approuvant le dossier de référence de la section « Infirmier gradué » classée au niveau de l'enseignement supérieur paramédical de type court de l'enseignement de promotion sociale de régime 1, peuvent accéder à la troisième année des études d'accoucheuse.

Section 4. — Réglementation des stages et contrôle sanitaire des étudiants

Art. 10. § 1^{er}. Les règles suivantes sont d'application aux stages :

1° au cours des unités de formation « Infirmier gradué : Stage d'observation », « Infirmier gradué : Stage d'initiation », « Infirmier gradué : Stage d'acquisition I », « Infirmier gradué : Stage d'acquisition II », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, l'heure de début et celle de la fin du stage diurne ne peuvent être séparées que par un maximum de dix heures;

2° au cours des unités de formation « Infirmier gradué : Stage de renforcement I » et « Infirmier gradué : Stage de renforcement II », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, 50 % au minimum des stages seront organisés selon l'horaire en vigueur dans les services et unités au sein desquels le stage est effectué;

3° au cours de l'ensemble des unités de formation « Stage : Infirmier gradué : stage d'acquisition I et II » et « Stage : Infirmier gradué : stage de renforcement I et II », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, à dix-huit reprises maximum, des stages peuvent être organisés les samedis et les dimanches, à condition qu'ils s'intègrent dans une période continue de stages d'au moins quatre jours, et pour autant que la surveillance éducative prévue à l'article 3, 2° de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 1997 fixant le programme et les conditions de validité de l'enseignement clinique pour l'obtention du diplôme d'infirmier(ère) gradué(e) dans l'enseignement de promotion sociale soit assurée;

4° les stages peuvent être organisés durant les vacances d'hiver, de printemps et d'été, à condition que la surveillance éducative prévue à l'article 3, 2° de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 1997 fixant le programme et les conditions de validité de l'enseignement clinique pour l'obtention du diplôme d'infirmier(ère) gradué(e) dans l'enseignement de promotion sociale soit assurée.

Ces stages sont répartis sur une durée qui ne peut excéder soixante jours sur l'ensemble des périodes de vacances citées à l'alinéa 1^{er}.

§ 2. Les règles suivantes sont d'application au stage accompli la nuit :

1° au cours des unités de formation « Infirmier gradué : Stage d'observation », « Infirmier gradué : Stage d'initiation », « Infirmier gradué : Stage d'acquisition I », « Infirmier gradué : Stage d'acquisition II », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, aucun stage ne peut être organisé de nuit, de 20 heures à 6 heures;

2° au cours de unités de formation « Stage : Infirmier gradué : Stage de renforcement I et II », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, au minimum quatre et au maximum huit services de nuit doivent être organisés;

3° chaque prestation nocturne doit avoir une durée minimale de huit heures;

4° l'exigence de la surveillance éducative prévue à l'article 3, 2°, de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 1997 fixant le programme et les conditions de validité de l'enseignement clinique pour l'obtention du diplôme d'infirmier(ère) gradué(e) dans l'enseignement de promotion sociale n'est pas d'application pour le stage organisé la nuit;

5° au cours du stage nocturne, l'étudiant doit être placé sous la surveillance d'un(e) infirmier(ère) ou d'une accoucheuse présent(e) dans le service ou l'unité concerné;

6° le stage de jour comme de nuit ne peut, en aucune cas, placer l'étudiant dans l'impossibilité physique et de temps d'assister aux cours théoriques ni enfreindre la réglementation sur la durée du travail en vigueur dans le secteur concerné.

Art. 11. Les étudiants sont soumis chaque année au même contrôle médical que celui prévu pour les infirmiers(ères). Le Ministre ayant l'enseignement de promotion sociale dans ses attributions et le Ministre ayant la santé dans ses attributions sont chargés de déterminer les modalités de ce contrôle.

CHAPITRE II. — *Du programme*

Art. 12. Le programme des études d'infirmier(ère) gradué(e) dans l'enseignement de promotion sociale est conforme au dossier de référence de la section visée à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 approuvant le dossier de référence de la section « Infirmier gradué » classée au niveau de l'enseignement supérieur paramédical de type court de l'enseignement de promotion sociale de régime 1.

Art. 13. Le programme et les conditions de validité de l'enseignement clinique sont déterminés par le Ministre qui a la santé dans ses attributions.

CHAPITRE III. — *Dispositions finales*

Art. 14. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 1997.

Art. 15. Le Ministre ayant la santé dans ses attributions et le Ministre ayant l'enseignement de promotion sociale dans ses attributions sont chargés, chacun pour ce qui les concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 2 septembre 1997.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente du Gouvernement de la Communauté française,
chargée de l'Éducation, de l'Audiovisuel, de l'Aide à la Jeunesse,
de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,
Mme L. ONKELINX

Le Ministre du Budget, des Finances et de la Fonction publique,
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

VERTALING

N. 98 — 1520

[C — 98/29115]

2 SEPTEMBER 1997 — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot vaststelling van de voorwaarden waaronder het diploma van gegradueerd verpleger (verpleegster) in het onderwijs voor sociale bevordering wordt toegekend

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het verdrag tot instelling van de Europese Economische Gemeenschap, ondertekend te Rome op 25 maart 1957 en bekrachtigd bij de wet van 2 december 1957, inzonderheid op de artikelen 49, 57 en 66;

Gelet op de richtlijn 77/452/EEG van 27 juni 1977 van de Raad van de Europese Gemeenschappen tot wederzijdse erkenning van de diploma's, bekwaamheidsbewijzen en andere titels van verpleger verantwoordelijk voor de algemene verzorging en tot vergemakkelijking van de werkelijke uitoefening van het vestigingsrecht en van de vrije verstrekking van diensten, gewijzigd bij de richtlijnen 81/1057/EEG van 14 december 1981, 89/595/EEG van 10 oktober 1989, 89/594/EEG van 30 oktober 1989 en 90/658/EEG van 4 december 1990;

Gelet op de richtlijn 77/453/EEG van 27 juni 1977 van de Raad van de Europese Gemeenschappen tot coördinatie van de wets-, reglements- en administratieve bepalingen betreffende de werkzaamheden van de verpleger, verantwoordelijk voor de algemene verzorging, gewijzigd bij de richtlijn 89/595/EEG van 10 oktober 1989;

Gelet op het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, zoals gewijzigd, inzonderheid op de artikelen 57, 75 en 137;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 augustus 1957 houdende vaststelling van de voorwaarden waaronder het diploma van vroedvrouw, verpleger of verpleegster wordt toegekend, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 11 juli 1960, 27 oktober 1961, 24 december 1966 en 16 mei 1980, bij de besluiten van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 13 mei 1991 en 23 april 1993 en bij het besluit van 21 april 1994 van de Regering van de Franse Gemeenschap;

Gelet op het besluit van 20 juli 1993 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende algemene regeling van de studies in het secundair onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1;

Gelet op het besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van de verwijzingsdossiers van de afdeling « Gegradeerd verpleger », ingedeeld in het niveau van het paramedisch hoger onderwijs van het korte type van het onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1;

Gelet op het besluit van 2 september 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende vaststelling van het programma en de geldigheidsvoorraarden van het klinisch onderwijs voor het behalen van het brevet van gegradeerd verpleger (verpleegster) in het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 5 augustus 1997, in toepassing van artikel 84, lid 1, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitster, belast met Onderwijs, de Audiovisuele Sector, Hulpverlening aan de Jeugd, Kinderwelzijn en Gezondheidspromotie en van de Minister belast met de Begroting, Financiën en Ambtenarenzaken,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Algemene bepalingen*

Afdeling 1. — Definities

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit verstaat men onder :

1° Onderwijsinrichting voor sociale promotie : inrichting bedoeld bij artikel 1, § 2, van het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie;

2° Opleidingseenheid : een opleidingseenheid zoals bedoeld bij artikel 13 van bovenvermeld decreet van 16 april 1991;

3° Geïntegreerde proef : opleidingseenheid bedoeld bij de artikelen 17, 18, 19 en 20 van het besluit van 20 juli 1993 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende algemene regeling van de studies in het hoger onderwijs voor sociale promotie van het korte type en van het stelsel 1;

4° Afdeling : afdeling bedoeld bij de artikelen 10, 11 en 12 van het bovenvermeld decreet van 16 april 1991;

5° Stage : de applicatiecursussen, ook « klinisch onderwijs » genoemd in de voormelde richtlijn van 27 juni 1977 van de Raad van de EEG (77/453/EEG), tijdens welke de student onder de leiding van leerkrachten verplegers (verpleegsters)/vroedvrouwen en onder de verantwoordelijkheid van een onderwijsinrichting voor sociale promotie de vereiste verpleegkundige verzorging leert verstrekken en evalueren zowel in de ziekenhuisinstellingen en -diensten als in extra-murale instellingen en diensten;

6° Student : student(e) ingeschreven in een van de opleidingseenheden waaruit de afdeling « Gegradeerd verpleger » van het paramedisch hoger onderwijs voor sociale promotie van het korte type in stelsel 1 bestaat;

7° Examencommissie : de examencommissie ingesteld bij het koninklijk besluit van 13 mei 1991 van de Executieve van de Franse Gemeenschap waarbij een examencommissie van de Franse Gemeenschap wordt ingesteld, belast met de toekenning van de graden van vroedvrouw, gegradeerd verpleger (verpleegster), gespecialiseerd gegradeerd verpleger (verpleegster), gegradeerde in kinesitherapie, gegradeerde in ergotherapie en gegradeerde in logopedie;

8° Periode : pedagogische activiteit van vijftig minuten.

Afdeling 2. — Voorwaarden voor het uitreiken van de diploma's.

Art. 2. Het onderwijs voor sociale promotie richt de afdeling « Gegradeerd verpleger » in die leidt tot het behalen van het diploma van gegradeerd verpleger (verpleegster). Deze afdeling spreidt zich over ten minste vijf jaar studies uit.

Art. 3. Om aan de geïntegreerde proef van de afdeling « Gegradeerd verpleger » te mogen deelnemen, moet de student een stageboekje voorleggen waarbij wordt vastgesteld dat hij met goed gevolg een minimum van duizend achthonderd stageperiodes heeft verricht.

Art. 4. De in artikel 2 bedoelde diploma's waarvan de modellen worden bepaald door de Minister tot wiens bevoegdheid het onderwijs voor sociale promotie behoort, worden door de onderwijsinrichtingen voor sociale promotie uitgereikt na het visum te hebben gekregen van de Minister tot wiens bevoegdheid het onderwijs voor sociale promotie en gezondheid behoren of van hun gemachtigden, waarna zij geïmmatrieerd worden in naleving van de regels bepaald door de federale Minister tot wiens bevoegdheid gezondheid behoort.

Art. 5. Wanneer een onderwijsinrichting voor sociale promotie die de afdeling organiseert die het diploma van gegradeerd verpleger (verpleegster) uitreikt, niet onder de leiding van een geneesheer staat, wordt er een wetenschappelijk adviseur, houder van deze titel, bij betrokken.

Wanneer er een overeenkomst over bovenvermelde afdeling is afgesloten tussen verschillende onderwijsinrichtingen voor sociale promotie, is het de directeur van de inrichting die de geïntegreerde proef inricht, die voor de coördinatie zorgt en de rol van wetenschappelijk adviseur bedoeld bij lid 1 wordt door een enkele persoon vervuld.

De bij de leden 1 en 2 bedoelde directeur of wetenschappelijk adviseur zijn de gesprekspartners van het Bestuur Gezondheid van het Ministerie van de Franse Gemeenschap.

Art. 6. Voor de pedagogische inspectie van de leergangen zorgen de inspectiediensten van de Ministers tot wier bevoegdheid het onderwijs voor sociale promotie en gezondheid behoren, ieder wat hem betreft.

Afdeling 3. — Toelating tot de studies

Art. 7. Niemand mag tot de studies van gegradeerd verpleger (verpleegster) toegelaten worden indien hij niet in het bezit is van een van de titels vereist om toegelaten te worden tot het hoger onderwijs van het korte type met volledig leerplan of indien hij niet in het bezit is van een getuigschrift van welslagen voor het toelatingsexamen tot het paramedisch hoger onderwijs bedoeld bij hoofdstuk II van het koninklijk besluit van 17 augustus 1957 houdende vaststelling van de voorwaarden waaronder de diploma's van vroedvrouw, verpleger of verpleegster worden toegekend en voor de uitoefening van het beroep.

Art. 8. Bij de inschrijving in de opleidingseenheid « Gegradeerd verpleger : Ziekenhuiswetenschappen : algemene principes », bezorgen de studenten volgende bescheiden :

1° een getuigschrift van lichamelijke geschiktheid zoals bedoeld bij artikel 6 van het koninklijk besluit van 3 november 1987 houdende algemene regeling van de studies in het hoger onderwijs van het korte type en met volledig leerplan;

2° een bewijs van goed zedelijk gedrag dat minder dan drie maanden vóór de inschrijving werd uitgereikt.

In afwijking van vorig lid, is de student die vrijstellingen geniet aan deze verplichting onderworpen op het ogenblik van zijn inschrijving in de eerste eenheid voor opleiding welke hij moet volgen.

Art. 9. Mits regularisatieproeven die door de betrokken inrichting met volledig leerplan of door de examencommissie worden vastgesteld, is het de studenten die houder zijn van de getuigschriften van welslagen uitgereikt door de opleidingseenheden « Gegradeerd verpleger : Ziekenhuiswetenschappen : algemene principes », « Gegradeerd verpleger : Ziekenhuiswetenschappen : principes en didactische oefeningen I, II III en IV », « Gegradeerd verpleger : Biomedische wetenschappen I, II, III en IV », « Gegradeerd verpleger : mens- en sociale wetenschappen I, II, III en

IV », « Stage : Gegradeerd verpleger : Observatiestage », « Stage : Gegradeerd verpleger : Initiatiestage » en « Stage : Gegradeerd verpleger : Stage voor het aanleren I en II » van de afdeling « Gegradeerd verpleger », zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het verwijzingsdossier van de afdeling « Gegradeerd verpleger » ingedeeld in het niveau van het paramedisch hoger onderwijs van het korte type van het onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1, toegelaten over te gaan naar het derde jaar van de studies vroedvrouw.

Afdeling 4. — Reglementering van de stages en gezondheidstoezicht op de studenten

Art. 10. § 1. De volgende regels zijn van toepassing op de stages :

1° tijdens de opleidingseenheden « Stage : Gegradeerd verpleger : Observatiestage », « Gegradeerd verpleger : Initiatiestage », « Gegradeerd verpleger : Stage voor het aanleren I », « Gegradeerd verpleger : Stage voor het aanleren II » zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, mag er tussen het beginuur en het einduur van de overdagstage enkel een tijdsSpanne van ten hoogste tien uur verlopen zijn;

2° tijdens de opleidingseenheden « Gegradeerd verpleger : Stage ter versterking I » en « Gegradeerd verpleger : Stage ter versterking II » zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, worden ten minste 50 % van de stages ingericht volgens de van kracht zijnde uurregeling voor de diensten en eenheden waarin de stage wordt volbracht;

3° tijdens al de opleidingseenheden samen « Stage : Gegradeerd ziekenverpleger : Stage voor het aanleren I en II » en « Stage : Gegradeerd verpleger : Stage ter versterking I en II » zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, mogen de stages maximum achttien keer op zaterdagen en zondagen ingericht worden, op voorwaarde dat zij geïntegreerd worden in een doorlopende stageperiode van ten minste vier dagen en voor zover het educatief toezicht bepaald bij artikel 3, 2° van het besluit van 2 september 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende vaststelling van het programma en de geldigheidsvoorwaarden van het klinisch onderwijs voor het behalen van het diploma van gegradeerd verpleger (verpleegster) in het onderwijs voor sociale promotie, wordt verzorgd;

4° de stages kunnen ingericht worden tijdens het winter-, lente- en zomerverlof op voorwaarde dat het opleidingstoezicht bedoeld bij artikel 3, 2° van het besluit van 2 september 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende vaststelling van het programma en de geldigheidsvoorwaarden van het klinisch onderwijs voor het behalen van het diploma van gegradeerd verpleger (verpleegster) in het onderwijs voor sociale promotie, wordt verzorgd.

Deze stages worden gespreid over een periode die niet langer mag duren dan zestig dagen voor al de in lid 1 vermelde verlofperiodes.

§ 2. De volgende regels zijn van toepassing op de 's nachts uitgevoerde stage :

1° tijdens de opleidingseenheden « Gegradeerd ziekenverpleger : Observatiestage », « Gegradeerd verpleger : Initiatiestage », « Gegradeerd verpleger : Stage voor het aanleren I », « Gegradeerd verpleger : Stage voor het aanleren II » zoals bepaald in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, mag geen enkele stage 's nachts worden ingericht, van 20 uur tot 6 uur;

2° tijdens de opleidingseenheden « Stage : Gegradeerd verpleger : Stage ter versterking I en II » zoals bepaald in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, moeten er ten minste vier en ten hoogste acht nachtdiensten worden ingericht;

3° elke nachtprestatie moet ten minste acht uur duren;

4° de eis inzake educatief toezicht bedoeld bij artikel 3, 2 van het besluit van 2 september 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende vaststelling van het programma en de geldigheidsvoorwaarden van het klinisch onderwijs voor het behalen van het diploma van gegradeerd verpleger (verpleegster) in het onderwijs voor sociale promotie is niet van toepassing op de 's nachts ingerichte stage;

5° tijdens de nachtstage, moet de student onder het effectief toezicht staan van een verpleger (verpleegster) of van een vroedvrouw die in de betrokken dienst aanwezig is;

6° de stage, zowel overdag als 's nachts, mag in geen geval de student beletten de theorielessen te volgen, noch in overtreding zijn met de arbeidsduurregeling die van kracht is in betrokken sector.

Art. 11. De studenten worden elk jaar onderworpen aan hetzelfde geneeskundig toezicht als dat bepaald voor de verplegers (verpleegsters). De Minister tot wiens bevoegdheid het onderwijs voor sociale promotie behoort en de Minister tot wiens bevoegdheid gezondheid behoort, worden belast de voorwaarden voor dit toezicht te bepalen.

HOOFDSTUK II. — Programma

Art. 12. Het programma van de studies gegradeerd verpleger (verpleegster) in het onderwijs voor sociale promotie is conform met het verwijzingsdossier van de afdeling bedoeld bij artikel 1 van het besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van de verwijzingsdossiers van de afdeling « Gegradeerd verpleger », ingedeeld in het niveau van het paramedisch hoger onderwijs van het korte type van het onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1.

Art. 13. Het programma en de geldigheidsvoorwaarden van het klinisch onderwijs worden bepaald door de Minister tot wiens bevoegdheid gezondheid behoort.

HOOFDSTUK III. — Slotbepalingen

Art. 14. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1997.

Art. 15. De Minister tot wiens bevoegdheid gezondheid behoort en de Minister tot wiens bevoegdheid het onderwijs voor sociale promotie behoort, worden, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 2 september 1997.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Voorzitster van de Regering van de Franse Gemeenschap, belast met Onderwijs,
de Audiovisuele Sector, Hulpverlening aan de Jeugd, Kinderwelzijn en Gezondheidspromotie,

Mevr. L. ONKELINX.

De Minister belast met de Begroting, Financiën en Ambtenarenzaken,
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

F. 98 — 1521

[S — C — 98/29117]

2 SEPTEMBRE 1997. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française fixant le programme de l'enseignement clinique pour l'obtention du brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère) dans l'enseignement de promotion sociale

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu la directive du Conseil des Communautés européennes du 27 juin 1977 visant à la coordination des dispositions législatives réglementaires et administratives concernant les activités de l'infirmier responsable des soins généraux (77/453/CEE), modifiée par la directive 89/595/CEE du 10 octobre 1989;

Vu le décret du Conseil de la Communauté française du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale, tel que modifié, notamment les articles 75 et 137;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 20 juillet 1993 portant règlement général des études de l'enseignement secondaire de promotion sociale de régime 1;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 approuvant les dossiers de référence de la section « Infirmier hospitalier » classée au niveau de l'enseignement secondaire de l'enseignement de promotion sociale de régime 1;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 5 août 1997, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 2^e, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente chargée de l'Education, de l'Audiovisuel, de l'Aide à la Jeunesse, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,

Arrête :

CHAPITRE Ier. — Dispositions générales

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° Etablissement d'enseignement de promotion sociale : établissement visé à l'article 1^{er}, § 2, du décret du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale;

2° Unité de formation : unité de formation telle que visée à l'article 13 du décret du 16 avril 1991 précité;

3° Epreuve intégrée : unité de formation visée aux articles 17, 18, 19 et 20 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 20 juillet 1993 portant règlement général des études de l'enseignement secondaire de promotion sociale de Régime 1;

4° Section : section visée aux articles 10, 11 et 12 du décret du 16 avril 1991 précité;

5° Enseignement clinique : partie de la formation en art infirmier où, conformément à la directive 77/453/CEE du Conseil des Communautés européennes du 27 juin 1977, l'étudiant apprend, dans un cadre organisé et en contact direct avec une personne saine ou malade et/ou des groupes sur la base de connaissances et d'aptitudes acquises, à programmer, organiser, dispenser et évaluer les soins infirmiers requis. L'étudiant intégrera progressivement dans sa démarche le concept d'éducation à la santé. Tout au long de cet arrêté, « enseignement clinique » et « stages » sont synonymes;

6° Etudiant : étudiant(e) inscrit(e) dans une des unités de formation constitutives de la section « Infirmier hospitalier » de l'enseignement secondaire de promotion sociale de régime 1.

Art. 2. L'enseignement clinique est dispensé dans des services de stage situés en Belgique et offrant les ressources cliniques, sociales et pédagogiques nécessaires à la formation technique, psychologique, morale et sociale des étudiants sous la direction d'enseignant(e)s infirmier(ère)s/accoucheuses et sous la responsabilité de l'établissement d'enseignement de promotion sociale.

Tous les services précités doivent être agréés par les instances compétentes conformément à la législation en vigueur.

Les établissements de promotion sociale communiqueront chaque année à l'inspection de la Direction Générale de la Santé la liste des institutions et services au sein desquels l'enseignement clinique est organisé.

CHAPITRE II. — Conditions de validité

Art. 3. Pour être valable, l'enseignement clinique doit répondre aux conditions suivantes :

1° La planification, l'organisation et la coordination des heures d'enseignement clinique doivent être confiées à un(e) infirmier(ère) gradué(e) ayant une expérience d'au moins six ans dans l'enseignement infirmier;

2° La surveillance éducative des étudiants doit être placée sous la responsabilité d'un(e) enseignant(e) infirmier(ère) gradué(e) ou accoucheuse. Cette exigence n'est pas d'application pour l'enseignement clinique organisé la nuit;

3° En aucun cas, il ne peut y avoir plus de trois étudiants par infirmier(ère) ou par accoucheuse présent(e) dans le service;

4° Les étudiants sont tenus de rédiger des rapports de soins à raison, en moyenne d'un par 100 périodes de stages. On entend par rapport de soins, un document destiné à fournir la preuve de l'acquisition d'une démarche de résolution de problèmes adaptée aux soins infirmiers.

Art. 4. § 1^{er}. Les conditions suivantes de fonctionnement et d'organisation doivent être satisfaites :

1° Un contrat dit de stage doit être conclu par écrit entre l'établissement d'enseignement de promotion sociale et l'institution de stage. Il a pour but de régler les relations entre l'établissement d'enseignement de promotion sociale qui est responsable de la formation, et l'institution de stage qui collabore à cette formation.

Ce contrat doit porter au moins sur les points suivants :

a) les noms des responsables tant de l'établissement d'enseignement de promotion sociale que de l'institution de stage;

b) le nombre d'étudiants par service;

c) les unités de formation concernées;

d) la durée et la répartition des stages dans le temps;

- e) l'assurance en responsabilité civile;
- f) l'encadrement des stages.

2° Un dossier infirmier adapté aux besoins du service et/ou de l'unité de soins doit être systématiquement employé;

3° Une collaboration doit exister entre le département infirmier et l'établissement d'enseignement de promotion sociale, conformément aux règles visées par le contrat visé au 1°;

4° La preuve de discussions régulières concernant les patients et/ou l'adaptation des plans de soins doit être fournie par le service de stage;

5° Le responsable de l'institution de stage doit être le chef du département infirmier ou un(e) infirmier(ère) gradué(e) qui en tient lieu ou qui lui est lié(e) sur le plan fonctionnel.

§ 2. En choisissant le service de stage, l'établissement d'enseignement de promotion sociale veillera à ce que les étudiants soient confrontés à un éventail de situations sanitaires et/ou pathologiques et d'aspects psycho-médico-sociaux ainsi qu'à une diversité de soins infirmiers correspondant aux différents stades de la formation.

Pendant les stages, les étudiants doivent avoir la possibilité d'exécuter les tâches en rapport avec leur niveau de compétence et être à même d'en procéder à une évaluation méthodique.

Les expériences de formation acquises par les étudiants doivent faire l'objet de discussions avec les enseignants(antes)-infirmiers(ères)/accoucheuses ainsi qu'avec l'infirmier(ère) responsable du service chaque fois que cela s'avère possible.

§ 3. Le Ministre qui a la Santé dans ses attributions peut, pour le choix du service ou de l'unité d'enseignement clinique, accorder une dérogation aux conditions filmées aux articles 2 et 4, en particulier lorsqu'il s'agit d'expériences nouvelles en matière de soins de santé.

CHAPITRE III. — *Répartition de l'enseignement clinique pour l'obtention du brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère)*

Art. 5. L'enseignement clinique menant à l'obtention du brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère) doit comprendre au minimum 2 240 périodes de 50 minutes réparties sur 5 années d'études.

Art. 6. Sur l'ensemble des unités de formation de la section sanctionnée par le brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère), des visites d'études dans un ou plusieurs des domaines de stages énumérés aux articles 8, 9 et 10 peuvent être organisées, à concurrence de 150 périodes maximum et pour autant que les étudiants fassent un rapport écrit de chacune d'elles.

Art. 7. Pour chaque étudiant, l'établissement d'enseignement de promotion sociale remplit un tableau récapitulatif de stages qui est à soumettre au visa de l'inspection de la Direction Générale de la Santé à l'issue de l'épreuve intégrée de la section conduisant à l'obtention du brevet visé au présent arrêté.

Art. 8. Les unités de formation « Stage : Infirmier hospitalier - enseignement clinique d'acquisition Ia, Ib, IIa et IIb », telles que prévues au dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 approuvant le dossier de référence de la section « Infirmier hospitalier » classée au niveau de l'enseignement secondaire de l'enseignement de promotion sociale de régime 1, comportent un minimum de 640 périodes d'enseignement des soins infirmiers généraux à répartir comme suit :

1° Minimum 320 périodes auprès d'adultes. Cet enseignement doit être organisé dans des services hospitaliers de médecine ou de chirurgie;

2° Minimum 80 périodes auprès de personnes âgées. Cet enseignement peut être organisé dans les maisons de repos, les maisons de repos et de soins et les centres de jour, à l'exclusion des services hospitaliers gériatriques et psycho-gériatriques;

3° Minimum 40 périodes auprès d'enfants sains. Cet enseignement peut être organisé notamment en crèche, pouponnière, maison communale d'accueil de l'enfance, école maternelle, home pour enfants, service de consultation centré sur l'éducation à la santé;

4° 200 périodes au choix de l'établissement d'enseignement de promotion sociale. Cet enseignement peut être organisé dans les secteurs cités ci-dessus ou dans d'autres après accord de l'inspection de la Direction Générale de la Santé.

Art. 9. Les unités de formation « Stage : infirmier hospitalier - enseignement clinique d'acquisition III et IV », telles que prévues au dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, comportent un minimum de 760 périodes d'enseignement des soins ires à répartir comme suit :

1° Minimum 160 périodes auprès d'adultes hospitalisés dans des services de médecine;

2° Minimum 160 périodes auprès d'adultes hospitalisés dans des services de chirurgie;

3° Minimum 80 périodes auprès de personnes âgées hospitalisées dans des services de gériatrie ou de psycho-gériatrie;

4° Minimum 120 périodes auprès de mères et de nouveau-nés, d'une part, et auprès d'enfants malades hospitalisés, d'autre part. Cet enseignement doit être organisé, respectivement, dans des services de maternité et dans des services de pédiatrie. Les deux domaines doivent avoir été explorés;

5° Minimum 80 périodes auprès de personnes nécessitant des soins de santé mentale et/ou psychiatriques. Cet enseignement peut notamment être organisé dans les hôpitaux ou services psychiatriques, les maisons de soins psychiatriques, les habitations protégées, les services de santé mentale et de guidance;

6° 160 périodes au choix de l'établissement d'enseignement de promotion sociale. Cet enseignement peut être organisé dans les secteurs cités ci-dessus ou dans d'autres après accord de l'inspection de la Direction Générale de la Santé.

Art. 10. Les unités de formation « Stage : Infirmier hospitalier - enseignement clinique d'acquisition Va et Vb », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, comportent un minimum de 840 périodes d'enseignement des soins infirmiers à répartir comme suit :

1° minimum 200 périodes auprès d'adultes hospitalisés dans des services de médecine;

2° minimum 200 périodes auprès d'adultes hospitalisés dans des services de chirurgie. Dans la mesure des possibilités, les étudiants fréquenteront le quartier opératoire. Si cette possibilité est utilisée, le nombre de périodes minimum y consacré ne peut être inférieur à 40;

3° minimum 80 périodes auprès de personnes âgées organisées dans les structures visées à l'article 8, 2° et à l'article 9, 3°;

4° minimum 80 périodes auprès de personnes nécessitant des soins de santé mentale et/ou psychiatriques organisées dans les structures visées à l'article 9, 5°;

5° Minimum 80 périodes auprès de personnes recevant des soins à domicile dispensés par le personnel infirmier de services de soins à domicile;

6° 200 périodes au choix dont 80 périodes au choix de l'étudiante. Cet enseignement peut être dispensé dans les secteurs cités aux art. 8, 9 et 10 ou dans d'autres après accord de l'inspection de la Direction Générale de la Santé.

CHAPITRE IV. — Dispositions finales et transitoire

Art. 11. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 1997.

Art. 12. Le Ministre qui a la Santé dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 2 septembre 1997.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente du Gouvernement de la Communauté française, chargée de la Promotion de la Santé,
Mme L. ONKELINX

VERTALING

N. 98 — 1521

[S — C — 98/29117]

2 SEPTEMBER 1997. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot vaststelling van het programma van het klinisch onderwijs voor het behalen van het brevet van ziekenhuisverpleger (-verpleegster) in het onderwijs voor sociale promotie

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de richtlijn van 27 juni 1977 van de Raad van de Europese Gemeenschappen tot coördinatie van de wets-, reglements- en administratieve bepalingen betreffende de werkzaamheden van de verpleger, verantwoordelijk voor de algemene verzorging, (77/453/EEG) gewijzigd bij de richtlijn 89/595/EEG van 10 oktober 1989;

Gelet op het decreet van 16 april 1991 van de Raad van de Franse Gemeenschap houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, zoals gewijzigd, inzonderheid op de artikelen 75 en 137;

Gelet op het besluit van 20 juli 1993 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende algemene regeling van de studies in het secundair onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1;

Gelet op het besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van de verwijzingsdossiers van de afdeling "ziekenhuisverpleger", ingedeeld in het niveau van het secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1,

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 5 augustus 1997, in toepassing van artikel 84, lid 1, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitster belast met Onderwijs, de Audiovisuele Sector, Hulpverlening aan de Jeugd, Kinderwelzijn en Gezondheidspromotie,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — Algemene bepalingen

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit verstaat men onder :

1° onderwijsinrichting voor sociale promotie : inrichting bedoeld bij artikel 1, § 2, van het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie;

2° opleidingseenheid : een opleidingseenheid zoals bedoeld bij artikel 13 van bovenvermeld decreet van 16 april 1991;

3° geïntegreerde proef : opleidingseenheid bedoeld bij de artikelen 17, 18, 19 en 20 van het besluit van 20 juli 1993 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende algemene regeling van de studies in het secundair onderwijs voor sociale promotie van het stelsel 1;

4° afdeling : afdeling bedoeld bij de artikelen 10, 11 en 12 van het bovenvermeld decreet van 16 april 1991;

5° klinisch onderwijs : deel van de opleiding verpleeskunde tijdens welke de student overeenkomstig de richtlijn 77/453/EEG van 27 juni 1977 van de Raad van de Europese Gemeenschappen in een georganiseerd kader en in rechtstreeks contact met een gezonde of zieke persoon en/of groepen, op basis van verworven kennis en geschiktheden, de nodige ziekenverzorging leert programmeren, organiseren, verstrekken en evalueren. De student integreert het begrip gezondheidsopleiding gelijkelijk aan in zijn ontwikkeling. In heel dit besluit zijn "klinisch onderwijs" en "stages" synoniemen.

6° student : student(e) ingeschreven in een van de opleidingseenheden waaruit de afdeling "ziekenhuisverpleger" van het secundair onderwijs voor sociale promotie in stelsel 1 bestaat.

Art. 2. Het klinisch onderwijs wordt verstrekt in de stagediensten in België gevestigd en die de nodige klinische, sociale en pedagogische middelen bieden voor de technische, psychologische, morele en sociale opleiding van de studenten onder de leiding van leerkrachten/verplegers (verpleegsters)/vroedvrouwen en onder de verantwoordelijkheid van de onderwijsinrichting voor sociale promotie.

Al de voornoemde diensten moeten erkend zijn door de bevoegde instanties overeenkomstig de van kracht zijnde wetgeving.

De inrichtingen voor sociale promotie delen elk jaar aan de Inspectie van de Algemene Directie voor Gezondheid de lijst mede van de inrichtingen en diensten waar het klinisch onderwijs wordt ingericht.

HOOFDSTUK II. — *Geldigheidsvoorwaarden*

Art. 3. Om geldig te zijn, moet het klinisch onderwijs aan volgende voorwaarden voldoen :

1° de planificatie, de organisatie en de coördinatie van de uren klinisch onderwijs moeten toevertrouwd worden aan een gegradeerde verpleger (verpleegster) met ten minste zes jaar ervaring in het ziekenhuisonderwijs;

2° het educatief toezicht op de studenten moet onder de verantwoordelijkheid staan van een leerkracht gegradeerd verpleger (verpleegster) of vroedvrouw. Deze vereiste heeft geen toepassing voor het klinisch onderwijs 's nachts ingericht;

3° in geen geval mogen er meer dan drie studenten onder het toezicht van de in de dienst aanwezige verpleger (verpleegster) of vroedvrouw staan;

4° de studenten zijn verplicht verslagen over verzorging op te stellen naar rata van gemiddeld een per 100 stageperiodes. Onder verslag over verzorging wordt verstaan een document dat dient om het bewijs te leveren dat de student heeft geleerd hoe hij (zij) moet optreden om problemen inzake verpleegkundige verzorging op te lossen.

Art. 4. § 1. Aan volgende voorwaarden inzake werking en organisatie moet worden voldaan :

1° Een stageovereenkomst moet afgesloten worden tussen de onderwijsinrichting voor sociale promotie en de stageinrichting met als doel de relaties te regelen tussen de onderwijsinrichting voor sociale promotie, verantwoordelijk voor de opleiding, en de stageinrichting die haar medewerking verleent aan deze opleiding.

Deze overeenkomst moet ten minste betrekking hebben op volgende punten :

- a) de namen van de verantwoordelijken zowel van de onderwijsinrichting voor sociale promotie als deze van b) de stageverlenende inrichting;
- c) het aantal studenten per dienst;
- d) de betrokken opleidingseenheden;
- e) de duur en de spreiding van de stages in de tijd;
- f) de verzekering burgerlijke aansprakelijkheid;
- g) de begeleiding van de stages.

2° Een verpleegkundig dossier aangepast aan de behoeften van de dienst en/of de verzorgingseenheid moet systematisch gebruikt worden.

3° Het verpleegkundig departement en de onderwijsinrichting voor sociale promotie moeten samenwerken, overeenkomstig de regeling bepaald in de in 1° bedoelde stageovereenkomst;

4° De stagedienst moet het bewijs leveren van regelmatige patiëntenbespreking en/of bijsturing van verpleegplannen.

5° De verantwoordelijke voor de stage in de inrichting moet het hoofd van het verpleegkundig departement zijn of een gegradeerde verpleger (verpleegster) die deze functie vervult of die met hem (haar) op functioneel vlak verbonden is.

§ 2. Bij de keuze van de stagedienst moet de onderwijsinrichting voor sociale promotie ervoor zorgen dat de studenten geconfronteerd worden met een waaier van gezondheids- en/of pathologische toestanden en psychomedisch-sociale aspecten alsook met een diversiteit aan verpleegkundige zorgverleningen die met de verschillende stadia van de opleiding overeenstemmen.

Tijdens de stages moeten de studenten de mogelijkheid hebben welbepaalde taken uit te voeren die in overeenstemming zijn met hun bevoegdheidsniveau en moeten er een methodische evaluatie van kunnen maken.

De opleidingservaringen opgedaan door de studenten moeten besproken worden met de leerkrachten-verpleegkundigen/vroedvrouwen en ook met de verpleger (verpleegster) verantwoordelijk voor de dienst elke keer dat dit mogelijk is.

§ 3. De Minister tot wiens bevoegdheid Gezondheid behoort, kan wat de keuze betreft van de dienst of van de eenheid voor klinisch onderwijs, een afwijking van de vereisten toestaan vermeld in de artikelen 2 en 4, en in 't bijzonder wanneer het gaat om nieuwe ervaringen inzake gezondheidszorg.

HOOFDSTUK III. — *Verdeling van het klinisch onderwijs voor het behalen van het brevet van ziekenhuisverpleger (-verpleegster)*

Art. 5. Het klinisch onderwijs dat leidt tot het behalen van het brevet van ziekenhuisverpleger (-verpleegster) moet ten minste 2 240 periodes van 50 minuten omvatten gespreid over 5 jaar studies.

Art. 6. Voor alle opleidingseenheden van de afdeling afgesloten met het brevet van ziekenhuisverpleger (- verpleegster), mogen er studiebezoeken in een of meer stagedomeinen, opgesomd in de artikelen 8, 9 en 10, georganiseerd worden ten belope van maximum 150 lestijden en voor zover de studenten schriftelijk een verslag opmaken over elk bezoek.

Art. 7. Voor iedere student stelt de onderwijsinrichting voor sociale promotie een overzichtstabel over de stages op die ter visering aan de Inspectie van de Algemene Directie voor Gezondheid wordt voorgelegd op het einde van de geïntegreerde proef van de afdeling die leidt tot het behalen van in dit besluit bedoeld brevet.

Art. 8. De opleidingseenheden " Stage : Ziekenhuisverpleger - klinisch onderwijs voor het aanleren Ia, Ib, IIa en IIb ", zoals bepaald in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het verwijzingsdossier van de afdeling " Ziekenhuisverpleger " ingedeeld in het niveau van het secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van het stelsel 1, omvatten ten minste 640 lestijden voor het onderwijs van algemene verpleegkundige zorgverleningen die als volgt moeten gespreid worden :

1° minimum 320 lestijden bij volwassenen. Dit onderwijs moet ingericht worden in de ziekenhuisdiensten voor geneeskunde of heelkunde;

2° minimum 80 lestijden bij oude mensen. Dit onderwijs mag ingericht worden in de rusthuizen, de rust- en verzorgingshuizen en de dagcentra, uitgezonderd de geriatrische en psycho-geriatrische ziekenhuisdiensten,

3° minimum 40 lestijden bij gezonde kinderen. Dit onderwijs mag ingericht worden inzonderheid in kinderverblijven, kinderdag- en nachtverblijven, gemeentehuizen voor opvang van jeugdige kinderen, kinderscholen, tehuizen voor kinderen, raadplegingsdiensten gericht op de gezondheidsopvoeding;

4° 200 lestijden naar keuze van de onderwijsinrichting voor sociale promotie. Dit onderwijs mag ingericht worden in de bovenvermelde sectoren of in andere na toestemming van de Inspectie van de Algemene Directie voor Gezondheid.

Art. 9. De opleidingseenheden "Stage : Ziekenhuisverpleger - klinisch onderwijs voor het aanleren III en IV, zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, omvatten ten minste 760 lestijden voor het onderwijs van verpleegkundige zorgverleningen die als volgt moeten gespreid worden :

1° minimum 160 lestijden bij volwassenen opgenomen in de geneeskundige diensten van het ziekenhuis;

2° minimum 160 lestijden bij volwassenen opgenomen in de heelkundige diensten van het ziekenhuis;

3° minimum 80 lestijden bij oude mensen opgenomen in de geriatrische of psycho-geriatrische diensten van het ziekenhuis;

4° minimum 120 lestijden bij moeders en pasgeborenen enerzijds, en bij zieke in het ziekenhuis opgenomen kinderen anderzijds. Dit onderwijs moet ingericht worden respectievelijk in de materniteitsdiensten en in de diensten voor pediatrie. De twee domeinen moeten verkend geweest zijn;

5° minimum 80 lestijden bij mensen die geestelijke en/of psychiatrische gezondheidszorgverleningen nodig hebben. Dit onderwijs mag onder meer ingericht worden in de ziekenhuizen of psychiatrische diensten, de tehuizen voor psychiatrische zorgverleningen, de beschutte huizen, de diensten voor geestelijke gezondheid en begeleiding;

6° 160 lestijden naar keuze van de onderwijsinrichting voor sociale promotie. Dit onderwijs mag ingericht worden in de bovenvermelde sectoren of in andere na toestemming van de Inspectie van de Algemene Directie voor Gezondheid.

Art. 10. De opleidingseenheden "Stage : Ziekenhuisverpleger - klinisch onderwijs voor het aanleren Va en Vb" zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, omvatten ten minste 840 lestijden voor het onderwijs van verpleegkundige zorgverleningen die als volgt moeten gespreid worden :

1° minimum 200 lestijden bij volwassenen opgenomen in de geneeskundige diensten van het ziekenhuis;

2° minimum 200 lestijden bij volwassenen opgenomen in de heelkundige diensten van het ziekenhuis. In de mate van het mogelijke bezoeken de studenten de heelkunde-afdeling. Indien deze gelegenheid te baat wordt genomen, mag het minimum aantal lestijden eraan besteed niet lager zijn dan 40;

3° minimum 80 lestijden bij oude mensen ingericht in de bij artikel 8, 2° en bij artikel 9, 3° bedoelde structuren;

4° minimum 80 lestijden bij mensen die geestelijke en/of psychiatrische gezondheidszorgverleningen nodig hebben, ingericht in de bij artikel 9, 5° bedoelde structuren;

5° minimum 80 lestijden bij mensen die thuis worden verzorgd door ziekenhuispersoneel van de diensten voor thuisverzorging;

6° 200 lestijden naar keuze waaronder 80 lestijden naar keuze van de student. Dit onderwijs mag gegeven worden in de in de art. 8, 9 of 10 vermelde sectoren of in andere na toestemming van de Inspectie van de Algemene Directie voor Gezondheid.

HOOFDSTUK IV. — Overgangs- en slotbepalingen

Art. 11. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1997.

Art. 12. De Minister tot wiens bevoegdheid Gezondheid behoort is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 2 september 1997.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Voorzitster van de Regering van de Franse Gemeenschap, belast met Gezondheidspromotie,
Mevr. L ONKELINX



2 SEPTEMBRE 1997. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française fixant les conditions de collation du brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère) dans l'enseignement de promotion sociale

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le traité instituant la Communauté économique européenne, signé à Rome le 25 mars 1957 et approuvé par la loi du 2 décembre 1957, notamment les articles 49, 57 et 66;

Vu la directive 77/452/CEE du Conseil des Communautés européennes du 27 juin 1977 visant à la reconnaissance mutuelle des diplômes, certificats et autres titres d'infirmier responsable des soins généraux et comportant des mesures destinées à faciliter l'exercice effectif du droit d'établissement et de la libre prestation des services, modifiée par les directives 81/1057/CEE du 14 décembre 1981, 89/595/CEE du 10 octobre 1989, 89/594/CEE du 30 octobre 1989 et 90/658/CEE du 4 décembre 1990;

Vu la directive 77/453/CEE du Conseil des Communautés européennes du 27 juin 1977 visant à la coordination des dispositions législatives, réglementaires et administratives concernant les activités de l'infirmier responsable des soins généraux, modifiée par la directive 89/595/CEE du 10 octobre 1989;

Vu le décret du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale, tel que modifié, notamment les articles 40, 75 et 137;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 20 juillet 1993 portant règlement général des études de l'enseignement secondaire de promotion sociale de régime 1;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 6 mars 1995 fixant les conditions de collation du brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère) et d'infirmier(ère) hospitalier(ère), orientation santé mentale et psychiatrie;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 approuvant les dossiers de références de la section « Infirmier hospitalier » classée au niveau de l'enseignement secondaire de l'enseignement de promotion sociale de régime 1;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 1997 fixant le programme de l'enseignement clinique pour l'obtention du brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère) dans l'enseignement de promotion sociale;

Vu l'avis du Conseil d'État, donné le 5 août 1997, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'État;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente chargée de l'Éducation, de l'Audiovisuel, de l'Aide à la Jeunesse, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé et du Ministre chargé du Budget, des Finances et de la Fonction publique,

Arrête :

CHAPITRE Ier. — *Dispositions générales*

Section 1re. — Définitions

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° Établissement d'enseignement de promotion sociale : établissement visé à l'article 1^{er}, § 2, du décret du 16 avril 1991 organisant l'enseignement de promotion sociale;

2° Unité de formation : unité de formation telle que visée à l'article 13 du décret du 16 avril 1991 précité;

3° Épreuve intégrée : unité de formation visée aux articles 17, 18, 19 et 20 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 20 juillet 1993 portant règlement général des études de l'enseignement secondaire de promotion sociale de type court et de régime 1;

4° Section : section visée aux articles 10, 11 et 12 du décret du 16 avril 1991 précité;

5° Stage : les cours d'application, également appelés « enseignement clinique » dans la directive du Conseil de la CEE du 27 juin 1977 (77/453/CEE) précitée, pendant lesquels l'étudiant apprend, dans des institutions et services tant hospitaliers qu'extra-hospitaliers, à programmer, organiser, dispenser et évaluer les soins infirmiers requis;

6° Étudiant : étudiant(e) inscrit(e) dans une des unités de formation constitutives de la section « Infirmier hospitalier » de l'enseignement secondaire de promotion sociale de régime 1;

7° Période : Activité pédagogique d'une durée de cinquante minutes.

Section 2. — Du programme et de la sanction des études

Art. 2. Le programme et le déroulement des études de la section sanctionnée par le brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère) dans l'enseignement secondaire de promotion sociale est conforme au dossier de référence de la section visée à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 approuvant le dossier de référence de la section « Infirmier hospitalier » classée au niveau de l'enseignement secondaire de l'enseignement de promotion sociale de régime 1.

La section visée à l'alinéa 1^{er} est organisée sur cinq années d'études au moins.

Art. 3. Le programme et les conditions de validité de l'enseignement clinique sont déterminés par le Ministre qui a la Santé dans ses attributions.

Art. 4. Les brevets visés à l'article 2, dont les modèles sont fixés par le Ministre ayant l'enseignement de promotion sociale dans ses attributions, sont délivrés par les établissements d'enseignement de promotion sociale, après avoir été visés par les Ministres ayant l'enseignement de promotion sociale et la santé dans leurs attributions ou par leurs délégués, puis immatriculés dans le respect des règles fixées par le Ministre fédéral qui a la santé dans ses attributions.

Art. 5. Lorsque la direction de l'établissement d'enseignement de promotion sociale qui organise la section délivrant le brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère) n'est pas assurée par un médecin, un conseiller scientifique porteur de ce titre y est associé.

Lorsque la section susvisée fait l'objet d'une convention entre plusieurs établissements d'enseignement de promotion sociale, la coordination est assurée par le directeur de l'établissement qui organise l'épreuve intégrée, et le rôle de conseiller scientifique visé à l'alinéa 1^{er} est assuré par une seule personne.

Le directeur ou le conseiller scientifique visés aux alinéas 1^{er} et 2 sont les interlocuteurs de l'Administration de la Santé du Ministère de la Communauté française.

Section 3. — Des conditions d'admission et de réussite

Art. 6. Nul ne peut être admis aux études d'infirmier(ère) hospitalier(ère) s'il n'est porteur d'un des titres visés à l'article 4, § 1^{er}, 3^o de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 6 mars 1995 fixant les conditions de collation du brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère) et d'infirmier(ère) hospitalier(ère), orientation santé mentale et psychiatrie.

Art. 7. Lors de l'inscription à l'unité de formation « Infirmier hospitalier : Sciences infirmières I », telle que prévue dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, les étudiants fournissent les documents suivants :

1° un certificat médical d'aptitude à suivre l'enseignement clinique;

2° un certificat de bonnes vie et mœurs délivré moins de trois mois avant l'inscription.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, pour l'étudiant bénéficiant de dispenses, cette obligation lui incombe au moment de son inscription à la première unité de formation qu'il est tenu de suivre.

Art. 8. Par dérogation à l'article 15, alinéa 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 20 juillet 1993 portant règlement général des études de l'enseignement secondaire de promotion sociale de régime 1, les attestations de réussite des unités de formation de stages mentionnent le degré de réussite par un pourcentage au moins égal à 60.

CHAPITRE II. — Des stages et de la protection sanitaire

Art. 9. § 1^{er}. Les stages peuvent être organisés durant les vacances d'hiver, de printemps et d'été à condition que la surveillance éducative prévue à l'article 3, 2^e de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 1997 fixant le programme de l'enseignement clinique pour l'obtention du brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère) dans l'enseignement de promotion sociale soit assurée.

Ces stages sont répartis sur une durée qui ne peut excéder soixante jours sur l'ensemble des périodes de vacances citées à l'alinéa 1^{er}.

§ 2. Les règles suivantes sont d'application aux stages :

1^o au cours des unités de formation « Stage : Infirmier hospitalier - enseignement clinique d'acquisition Ia, Ib, IIa et IIb », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, l'heure de début et celle de la fin du stage diurne ne peuvent être séparées que par un maximum de dix heures;

2^o au cours des unités de formation « Stage : Infirmier hospitalier - enseignement clinique d'acquisition III et IV », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, 50 % au minimum des stages seront organisés selon l'horaire en vigueur dans les services et unités au sein desquels le stage est effectué;

3^o au cours de l'ensemble des unités de formation « Stage : Infirmier hospitalier - enseignement clinique d'acquisition III, IV, Va et Vb », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, à 22 reprises au maximum, des stages peuvent être organisés les samedis et les dimanches, à condition qu'ils s'intègrent dans une période continue de stages d'au moins quatre jours et pour autant que la surveillance éducative prévue à l'article 3, 2^e de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 2 septembre 1997 fixant le programme de l'enseignement clinique pour l'obtention du brevet d'infirmier(ère) hospitalier(ère) dans l'enseignement de promotion sociale soit assurée.

§ 3. Les règles suivantes sont d'application aux stages accomplis la nuit :

1^o au cours des unités de formation « Stage : Infirmier hospitalier - enseignement clinique d'acquisition Ia, Ib, IIa, IIb, III et IV », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, aucun stage ne peut être organisé la nuit;

2^o au cours des unités de formation « Stage : Infirmier hospitalier - enseignement clinique d'acquisition Va et Vb », telles que prévues dans le dossier de référence visé à l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 23 juillet 1997 précité, entre quatre et huit services de nuit doivent être organisés;

3^o chaque prestation nocturne doit avoir une durée de huit heures au minimum;

4^o au cours du stage nocturne, l'étudiant doit être placé sous la surveillance effective d'un(e) infirmier(ère) présent(e) dans le service concerné;

5^o le stage, de jour comme de nuit, ne peut, en aucun cas, empêcher l'étudiant d'assister aux cours, ni enfreindre la réglementation sur la durée du travail en vigueur dans le secteur concerné.

Art. 10. Les étudiants sont soumis chaque année au même contrôle médical que celui prévu pour les infirmiers(ères). Le Ministre ayant la santé dans ses attributions et le Ministre ayant l'enseignement de promotion sociale dans ses attributions sont chargés de déterminer les modalités de ce contrôle.

CHAPITRE III. — Dispositions finales

Art. 11. L'inspection pédagogique des cours et des stages est assurée par les services d'inspection des Ministres ayant l'enseignement de promotion sociale et la santé dans leurs attributions, chacun pour ce qui les concerne.

Art. 12. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 1997.

Art. 13. Le Ministre ayant la santé dans ses attributions et le Ministre ayant l'enseignement de promotion sociale dans ses attributions sont chargés, chacun pour ce qui les concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 2 septembre 1997.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente du Gouvernement de la Communauté française,
chargée de l'Education, de l'Audiovisuel,
de l'Aide à la Jeunesse, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,
Mme L. ONKELINX

Le Ministre chargé du Budget, des Finances et de la Fonction publique,
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

VERTALING

N. 98 — 1522

[C — 98/29114]

2 SEPTEMBER 1997. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot vaststelling van de voorwaarden waaronder het brevet van ziekenhuisverpleger (-verpleegster) in het onderwijs voor sociale promotie wordt toegekend

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het verdrag tot instelling van de Europese Economische Gemeenschap, ondertekend te Rome op 25 maart 1957 en bekragtigd bij de wet van 2 december 1957, inzonderheid op de artikelen 49, 57 en 66;

Gelet op de richtlijn 77/452/EEG van 27 juni 1977 van de Raad van de Europese Gemeenschappen tot wederzijdse erkennung van de diploma's, bekwaamheidsbewijzen en andere titels van verpleger verantwoordelijk voor de algemene verzorging en tot vergemakkelijking van de werkelijke uitoefening van het vestigingsrecht en van de vrije verstrekking van diensten, gewijzigd bij de richtlijnen 81/1057/EEG van 14 december 1981, 89/595/EEG van 10 oktober 1989, 89/594/EEG van 30 oktober 1989 en 90/658/EEG van 4 december 1990;

Gelet op de richtlijn 77/453/EEG van 27 juni 1977 van de Raad van de Europese Gemeenschappen tot coördinatie van de wets-, reglements- en administratieve bepalingen betreffende de werkzaamheden van de verpleger, verantwoordelijk voor de algemene verzorging, gewijzigd bij de richtlijn 89/595/EEG van 10 oktober 1989;

Gelet op het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie, zoals gewijzigd, inzonderheid op de artikelen 40, 75 en 137;

Gelet op het besluit van 20 juli 1993 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende algemene regeling van de studies in het secundair onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1;

Gelet op het besluit van 6 maart 1995 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende vaststelling van de voorwaarden waaronder het brevet van ziekenhuisverpleger (-verpleegster) en dat van ziekenhuisverpleger (-verpleegster), richting geestelijke gezondheid en psychiatrie, wordt toegekend;

Gelet op het besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van de verwijzingsdossiers van de afdeling « ziekenhuisverpleger », ingedeeld in het niveau van het secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1;

Gelet op het besluit van 2 september 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende vaststelling van het programma van het klinisch onderwijs voor het behalen van het brevet van ziekenhuisverpleger (-verpleegster) in het onderwijs voor sociale promotie;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 5 augustus 1997, in toepassing van artikel 84, lid 1, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitster, belast met Onderwijs, de Audiovisuele Sector, Hulpverlening aan de Jeugd, Kinderwelzijn en Gezondheidspromotie en van de Minister belast met de Begroting, Financiën en Ambtenarezaken,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Algemene bepalingen*

Afdeling 1. — *Definities*

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit verstaat men onder :

1° Onderwijsinrichting voor sociale promotie : inrichting bedoeld bij artikel 1, § 2, van het decreet van 16 april 1991 houdende organisatie van het onderwijs voor sociale promotie;

2° Opleidingseenheid : een opleidingseenheid zoals bedoeld bij artikel 13 van het bovenvermeld decreet van 16 april 1991;

3° Geïntegreerde proef : opleidingseenheid bedoeld bij de artikelen 17, 18, 19 en 20 van het besluit van 20 juli 1993 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende algemene regeling van de studies in het secundair onderwijs voor sociale promotie van het korte type en van het stelsel 1;

4° Afdeling : afdeling bedoeld bij de artikelen 10, 11 en 12 van het bovenvermeld decreet van 16 april 1991;

5° Stage : de applicatiecursussen, ook « klinisch onderwijs » genoemd in de voormelde richtlijn van 27 juni 1977 van de Raad van de EEG (77/453/EEG), tijdens welke de leerling de vereiste verpleeskundige verzorging leert programmeren, organiseren, verstrekken en evalueren zowel in ziekenhuisinstellingen en -diensten zelf als in extra-murale instellingen en diensten;

6° Student : student(e) ingeschreven in een van de opleidingseenheden waaruit de afdeling « Ziekenhuisverpleger » van het secundair onderwijs voor sociale promotie in stelsel 1 bestaat;

7° Periode : pedagogische activiteit van vijftig minuten.

Afdeling 2. — *Programma en bekrachtiging van de studies*

Art. 2. Het programma en het verloop van de studies van de afdeling bekrachtigd door het brevet van ziekenhuisverpleger (-verpleegster) in het secundair onderwijs voor sociale promotie is conform met het verwijzingsdossier van de afdeling bedoeld bij artikel 1 van het besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap tot goedkeuring van het verwijzingsdossier van de afdeling « Ziekenhuisverpleger » ingedeeld op het niveau van het secundair onderwijs van het onderwijs voor sociale promotie van stelsel 1.

De in lid 1 bedoelde afdeling wordt ten minste over vijf jaar studies georganiseerd.

Art. 3. Het programma en de geldigheidsvooraanbiedingen van het klinisch onderwijs worden bepaald door de Minister tot wiens bevoegdheid gezondheid behoort.

Art. 4. De in artikel 2 bedoelde brevetten waarvan de modellen worden bepaald door de Minister tot wiens bevoegdheid het onderwijs voor sociale promotie behoort, worden door de onderwijsinrichtingen voor sociale promotie uitgereikt na het visum te hebben gekregen van de Minister tot wiens bevoegdheid het onderwijs voor sociale promotie en gezondheid behoren of van hun gemachtigden, waarna zij geïmmatrieerd worden in naleving van de regels bepaald door de federale Minister tot wiens bevoegdheid gezondheid behoort.

Art. 5. Wanneer een onderwijsinrichting voor sociale promotie die de afdeling organiseert die het brevet van ziekenhuisverpleger (-verpleegster) uitreikt, niet onder de leiding van een geneesheer staat, wordt er een wetenschappelijk adviseurhouder van deze titel bij betrokken.

Wanneer er een overeenkomst over bovenvermelde afdeling is afgesloten tussen verschillende onderwijsinrichtingen voor sociale promotie, is het de directeur van de inrichting die de geïntegreerde proef organiseert, die voor de coördinatie zorgt en de rol van wetenschappelijk adviseur bedoeld bij lid 1 wordt door een enkele persoon vervuld.

De bij de ledien 1 en 2 bedoelde directeur of wetenschappelijk adviseur zijn de gesprekspartners van het Bestuur Gezondheid van het Ministerie van de Franse Gemeenschap.

Afdeling 3. — *De toelatingsvooraanbiedingen en de voorwaarden van welslagen*

Art. 6. Niemand mag tot de studies van ziekenhuisverpleger (-verpleegster) toegelaten worden indien hij niet in het bezit is van een van de titels bedoeld bij artikel 4, § 1, 3° van het besluit van 6 maart 1995 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende vaststelling van de voorwaarden waaronder het brevet van ziekenhuisverpleger (-verpleegster) en dat van ziekenhuisverpleger (-verpleegster), richting geestelijke gezondheid en psychiatrie, wordt toegekend.

Art. 7. Bij de inschrijving in de opleidingseenheid « Ziekenhuisverpleger : Ziekenhuiswetenschappen 1 », zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van het bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, bezorgen de studenten volgende bescheiden :

- 1° een medisch getuigschrift van geschiktheid om het klinisch onderwijs te volgen;
- 2° een bewijs van goed zedelijk gedrag dat minder dan drie maanden vóór de inschrijving werd uitgereikt.

In afwijking van lid 1, is de student die vrijstellingen geniet aan deze verplichting onderworpen op het ogenblik van zijn inschrijving in de eerste eenheid voor opleiding welke hij moet volgen.

Art. 8. In afwijking van artikel 15, lid 2 van het besluit van 20 juli 1993 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende algemene regeling van de studies in het secundair onderwijs voor sociale promotie van het stelsel 1, staat op de getuigschriften van welslagen van de opleidingseenheden voor de stage de graad van welslagen vermeld in de vorm van een percentage ten minste gelijk aan 60.

HOOFDSTUK II. — *Stages en gezondheidsbescherming*

Art. 9. § 1. De stages mogen georganiseerd worden tijdens het winter-, lente- en zomerverlof op voorwaarde dat het opleidingstoezicht bedoeld bij artikel 3, 2° van het besluit van 2 september 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende vaststelling van het programma van het klinisch onderwijs voor het behalen van het brevet van ziekenhuisverpleger (-verpleegster) in het onderwijs voor sociale promotie, wordt verzorgd.

Deze stages worden verspreid over een periode die niet langer mag duren dan zestig dagen voor al de in lid 1 vermelde verlofperiodes.

§ 2. De volgende regels zijn van toepassing op de stages :

1° tijdens de opleidingseenheden « Stage : Ziekenverpleger - klinisch onderwijs voor het aanleren van Ia, Ib, IIa en IIb » zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, mag er tussen het beginuur en het einduur van de overdagstage enkel een tijdsparne van ten hoogste tien uur verlopen;

2° tijdens de opleidingseenheden « Stage : Ziekenverpleger - klinisch onderwijs voor het aanleren van III en IV » zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, worden ten minste 50 % van de stages ingericht volgens de van kracht zijnde uurregeling voor de diensten en eenheden waarin de stage wordt volbracht;

3° tijdens al de opleidingseenheden samen « Stage : Ziekenverpleger - klinisch onderwijs voor het aanleren van III, IV, Va en Vb » zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, mogen de stages maximum 22 keer georganiseerd worden op zaterdagen en zondagen, op voorwaarde dat zij geïntegreerd worden in een doorlopende stageperiode van ten minste vier dagen en voor zover het educatief toezicht bedoeld bij artikel 3, 2° van het besluit van 2 september 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende vaststelling van het programma van het klinisch onderwijs voor het behalen van het brevet van ziekenhuisverpleger (-verpleegster) in het onderwijs voor sociale promotie, wordt verzorgd.

§ 3. De volgende regels zijn van toepassing op de 's nachts uitgevoerde stages :

1° tijdens de opleidingseenheden « Stage : Ziekenverpleger - klinisch onderwijs voor het aanleren van Ia, Ib, IIa, IIb, III en IV » zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, mag geen enkele stage 's nachts worden ingericht;

2° tijdens de opleidingseenheden « Stage : Ziekenverpleger - klinisch onderwijs voor het aanleren van Va en Vb » zoals bedoeld in het verwijzingsdossier bedoeld bij artikel 1 van bovenvermeld besluit van 23 juli 1997 van de Regering van de Franse Gemeenschap, moeten er tussen vier en acht nachtdiensten worden georganiseerd;

3° elke nachtprestatie moet ten minste acht uur bedragen;

4° tijdens de nachtstage, moet de student onder het effectief toezicht staan van een verpleger (verpleegster) die in de betrokken dienst aanwezig is;

5° de stage, zowel overdag als 's nachts, mag in geen geval de student beletten de lessen te volgen, noch in overtreding zijn met de arbeidsduurregeling die van kracht is in betrokken sector.

Art. 10. De studenten worden elk jaar onderworpen aan hetzelfde geneeskundig toezicht als dat bepaald voor de verplegers (verpleegsters). De Minister tot wiens bevoegdheid gezondheid behoort en de Minister tot wiens bevoegdheid het onderwijs voor sociale promotie behoort, worden belast de voorwaarden voor dit toezicht te bepalen.

HOOFDSTUK III. — *Slotbepalingen*

Art. 11. Voor de pedagogische inspectie van de cursussen en stages zorgen de inspectiediensten van de Ministers tot wier bevoegdheid het secundair onderwijs en gezondheid behoren, ieder wat hem betreft.

Art. 12. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1997.

Art. 13. De Minister tot wiens bevoegdheid gezondheid behoort en de Minister tot wiens bevoegdheid het onderwijs voor sociale promotie behoort, worden, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 2 september 1997.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Voorzitster van de Regering van de Franse Gemeenschap, belast met Onderwijs,
de Audiovisuele Sector, Hulpverlening aan de Jeugd, Kinderwelzijn en Gezondheidspromotie,
Mevr. L. ONKELINX

De Minister belast met de Begroting, Financiën en Ambtenarenzaken,
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

F. 98 — 1523

[98/29109]

15 JANVIER 1998. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 7 novembre 1996 fixant pour les institutions universitaires le coût forfaitaire par étudiant pour l'année 1997

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu la loi du 27 juillet 1971 sur le financement et le contrôle des institutions universitaires, notamment l'article 25, modifié par la loi du 17 janvier 1974, l'article 28, modifié par la loi du 5 janvier 1976, les articles 29 et 34, alinéa 4, 2°, modifiés par la loi du 5 janvier 1976 et l'arrêté royal n° 171 du 30 décembre 1982;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er} a, modifié par les lois du 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 7 novembre 1996 fixant pour les institutions universitaires le coût forfaitaire par étudiant pour l'année 1997;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il y a urgence de fixer le coût forfaitaire par étudiant de manière définitive afin de permettre aux institutions universitaires de la Communauté française de connaître avec certitude les moyens financiers mis à leur disposition en 1997;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances du 19 décembre 1997;

Vu l'accord du Ministre du Budget, en date du 24 décembre 1997;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française en date du 5 janvier 1998;

Sur la proposition du Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique, du Sport et des Relations internationales,

Arrête :

Article 1^{er}. L'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 7 novembre 1996 fixant pour les institutions universitaires le coût forfaitaire par étudiant pour l'année 1997 est modifié comme suit :

« Article 1^{er}. Pour le calcul de l'allocation de fonctionnement en faveur des institutions universitaires de la Communauté française pour 1997, le coût forfaitaire par étudiant dans les orientations d'études mentionnées à l'article 28 de la loi du 27 juillet 1971 sur le financement et le contrôle des institutions universitaires est fixé comme suit :

Orientation d'études et subdivisions	a) Personnel enseignant et scientifique	b) Personnel administratif et technique	c) Autres frais de fonctionnement	Total coût forfaitaire par étudiant
Groupe A				
1re tranche	157 964	24 431	44 958	227 353
2e tranche	157 964	12 216	22 479	192 659
Groupe B				
1re tranche	244 977	94 083	87 820	426 880
2e tranche	244 977	47 042	43 910	335 929
Groupe C				
1re tranche	366 796	180 505	142 502	689 803
2e tranche	366 796	90 253	71 251	528 300
Groupe D				
1re tranche	366 796	128 767	76 903	572 466
2e tranche	366 796	64 384	38 452	469 632
Groupe A 1/12				
1re tranche	184 069	28 503	52 451	265 023
2e tranche	184 069	14 252	26 226	224 547

Art. 2. L'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 7 novembre 1996 précité est modifié comme suit :

« Le supplément au coût forfaitaire par étudiant pour 1997 est fixé comme suit dans les orientations d'études mentionnées à l'article 28 de la loi du 27 juillet précitée, pour les institutions universitaires de la Communauté française bénéficiant de l'article 34 de la même loi :

Orientation d'études et subdivisions	a) Personnel enseignant et scientifique	b) Personnel administratif et technique	Total coût forfaitaire par étudiant
Groupe A			
1re tranche	402	2 133	2 535
2e tranche	402	1 067	1 469
Groupe B			
1re tranche	622	8 221	8 843
2e tranche	622	4 111	4 733
Groupe C			
1re tranche	938	15 775	16 713
2e tranche	938	7 888	8 826
Groupe D			
1re tranche	938	11 253	12 191
2e tranche	938	5 627	6 565
Groupe A 1/12			
1re tranche	468	2 489	2 957
2e tranche	468	1 245	1 713

Art. 3. Le Ministre de l'Enseignement supérieur et de la Recherche scientifique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 15 janvier 1998.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

Le Ministre de l'Enseignement supérieur, de la Recherche scientifique, du Sport et des Relations internationales,
W. ANCION

VERTALING

N. 98 — 1523

[98/29109]

15 JANUARI 1998. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 7 november 1996 tot vaststelling, voor de universitaire instellingen, van de forfaitaire kostprijs per student voor het jaar 1997

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de wet van 27 juli 1971 op de financiering en de controle van de universitaire instellingen, inzonderheid op artikel 25, gewijzigd bij de wet van 17 januari 1974, artikel 28, gewijzigd bij de wet van 5 januari 1976, de artikelen 29 en 34, vierde lid, 2°, gewijzigd bij de wet van 5 januari 1976 en het koninklijk besluit nr. 171 van 30 december 1982;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1a, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1984 en 4 juli 1989;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 7 november 1996 tot vaststelling, voor de universitaire instellingen, van de forfaitaire kostprijs per student voor het jaar 1997;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid de forfaitaire kostprijs per student definitief vast te stellen zodat de universitaire instellingen hun financiële middelen voor 1997 met zekerheid kennen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën van 19 december 1997;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting van 24 december 1997;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 5 januari 1998;

Op de voordracht van de Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek, Sport en Internationale betrekkingen,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 1 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 7 november 1996 tot vaststelling, voor de universitaire instellingen, van de forfaitaire kostprijs per student voor het jaar 1997, wordt gewijzigd als volgt :

« Artikel 1. Voor de berekening van de werkingstoelage ten gunste van de universitaire instellingen voor 1997, wordt de forfaitaire kostprijs per student in de studierichtingen vermeld in artikel 28 van de wet van 27 juli 1971 op de financiering en de controle van de universitaire instellingen, bepaald als volgt :

Studierichtingen en onderverdelingen ervan	a) Onderwijzend en wetenschappelijk personeel	b) Administratief en technisch personeel	c) Andere werkingskosten	Totale forfaitaire kostprijs per student
Groep A				
1e schijf	157 964	24 431	44 958	227 353
2e schijf	157 964	12 216	22 479	192 659
Groep B				
1e schijf	244 977	94 083	87 820	426 880
2e schijf	244 977	47 042	43 910	335 929
Groep C				
1e schijf	366 796	180 505	142 502	689 803
2e schijf	366 796	80 253	71 251	528 300
Groep D				
1e schijf	366 796	128 767	76 903	572 466
2e schijf	366 796	64 384	38 452	469 632
Groep A 1/12				
1e schijf	184 069	28 503	52 451	265 023
2e schijf	184 069	14 252	26 226	224 547

Art. 2. Artikel 2 van het voornoemd besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 7 november 1996 wordt gewijzigd als volgt :

« Artikel 2. De aanvullende forfaitaire kostprijs per student voor 1997 in de studierichtingen vermeld in artikel 28 van de wet van 27 juli 1971, voor de universitaire instellingen die het voordeel genieten van artikel 34 van dezelfde wet, wordt voor 1997 bepaald als volgt :

Studierichtingen en onderverdelingen ervan	a) Onderwijzend en wetenschappelijk personeel	b) Administratief en technisch personeel	Totale forfaitaire kostprijs per student
Groep A			
1e schijf	402	2 133	2 535
2e schijf	402	1 067	1 469
Groep B			
1e schijf	622	8 221	8 843
2e schijf	622	4 111	4 733
Groep C			
1e schijf	938	15 775	16 713
2e schijf	938	7 888	8 826
Groep D			
1e schijf	938	11 253	12 191
2e schijf	938	5 627	6 565
Groep A 1/12			
1r schijf	468	2 489	2 957
2e schijf	468	1 245	1 713

Art. 3. De Minister van hoger Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 15 januari 1998.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek, Sport en Internationale Betrekkingen,
W. ANCION



F. 98 — 1524

[98/29168]

21 JANVIER 1998. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 17 juillet 1997 fixant la date d'entrée en vigueur du décret du 14 juillet 1997 portant organisation de la promotion de la santé en Communauté française et certaines mesures de son exécution

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 14 juillet 1997 portant organisation de la Promotion de la Santé en Communauté française;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 17 juillet 1997 fixant la date d'entrée en vigueur du décret du 14 juillet 1997 portant organisation de la Promotion de la Santé en Communauté française et certaines mesures de son exécution;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 28 octobre 1997;

Vu l'accord du Ministre du Gouvernement de la Communauté française chargé du Budget, donné le 24 décembre 1997;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence,

Considérant que, conformément aux dispositions prévues à l'article 19 du décret du 14 juillet 1997, il convient de maintenir l'agrément et le subventionnement du Centre de Coordination communautaire agréé par l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française le 8 novembre 1988, en qualité de Service communautaire de Promotion de la Santé, et ce, pendant une durée de 12 mois à dater de l'entrée en vigueur du décret, soit le 1^{er} septembre 1997;

Considérant qu'il convient dès lors de modifier sans délai les dispositions de l'article 21 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 17 juillet 1997 abrogeant à la date du 31 août 1997 l'arrêté de l'Exécutif du 8 novembre 1988 portant création de la Cellule Permanente Education pour la Santé, dont le Centre de Coordination communautaire, afin de maintenir une base réglementaire pour son subventionnement pendant la période transitoire;

Sur proposition de la Ministre-Présidente chargée de l'Education, de l'Audiovisuel, de l'Aide à la jeunesse, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 19 janvier 1998,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans l'article 21, § 1^{er}, 1^{er} alinéa de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 17 juillet 1997 fixant la date d'entrée en vigueur du décret du 17 juillet 1997 portant organisation de la Promotion de la Santé en Communauté française et certaines mesures de son exécution, les mots « à l'exception de ses articles 13 et 16 » sont remplacés par les mots « à l'exception de ses articles 10, 13 et 16 ».

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} septembre 1997.

Bruxelles, le 21 janvier 1998.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente chargée de la Promotion de la Santé,

Mme L. ONKELINKX

—
VERTALING

N. 98 — 1524

[C — 98/29168]

21 JANUARI 1998. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 17 juli 1997 tot vaststelling van de datum van inwerkingtreding van het decreet van 14 juli 1997 houdende organisatie van de gezondheidspromotie in de Franse Gemeenschap en houdende sommige beslissingen tot uitvoering ervan

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 14 juli 1997 houdende organisatie van de gezondheidspromotie in de Franse Gemeenschap;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 17 juli 1997 tot vaststelling van de datum van inwerkingtreding van het decreet van 14 juli 1997 houdende organisatie van de gezondheidspromotie in de Franse Gemeenschap en houdende sommige beslissingen tot uitvoering ervan;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 28 oktober 1997;

Gelet op het akkoord van de Minister van de Regering van de Franse Gemeenschap belast met de Begroting, gegeven op 24 december 1997;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen door de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de weten van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Overwegende dat, overeenkomstig de bepalingen bedoeld bij artikel 19 van het decreet van 14 juli 1997, de erkennung en de subsidiëring van het « Centre de Coordination communautaire », erkend door het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 8 november 1988, als Service communautaire de Promotion de la Santé, behouden dient te worden, en dite, gedurende 12 maanden te rekenen vanaf de datum van inwerkingtreding van het decreet, namelijk op 1 september 1997;

Overwegende dat dan ook, zonder verwijl, de bepalingen van artikel 21 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 17 juli 1997 tot opheffing op 31 augustus 1997 van het besluit van de Executieve van 8 november 1988 houdende oprichting van de Permanente Cel voor Gezondheidsopvoedingen dienen te worden gewijzigd, waaronder het « Centre de Coordination communautaire, om een reglementaire basis te behouden voor zijn subsidiëring gedurende de overgangsperiode;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitster belast met Onderwijs, de audiovisuele Sector, Hulpverlening aan de Jeugd, Kinderwelzijn en Gezondheidspromotie;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Frans Gemeenschap van 19 januari 1998,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 21, § 1, lid 1, van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 17 juli 1997 tot vaststelling van de datum van inwerkingtreding van het decreet van 14 juli 1997 houdende organisatie van de gezondheidspromotie in de Franse Gemeenschap en houdende sommige beslissingen tot uitvoering ervan, worden de woorden « met uitzondering van zijn artikelen 13 en 16 » vervangen door de woorden « met uitzondering van zijn artikelen 10, 13 en 16 ».

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 1997.

Brussel, 21 januari 1998.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :
De Minister-Voorzitster, belast met gezondheidspromotie,
Mevr. L. ONKELINX



F. 98 — 1525

[98/29165]

10 MAART 1998. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française relatif à l'organisation et au fonctionnement des Conseils de recours de l'enseignement secondaire ordinaire de plein exercice

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 24 juillet 1997 définissant les missions prioritaires de l'enseignement fondamental et de l'enseignement secondaire et organisant les structures propres à les atteindre, notamment les articles 72, 97 et 98;

Vu l'avis de l'inspecteur des finances du 18 décembre 1997;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 24 décembre 1997;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 22 décembre 1997 sur la demande d'avis à donner par le Conseil d'Etat dans un délai d'un mois;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 12 février 1998 en application de l'article 84, alinéa 1er, 1°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente chargée de l'Education;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 9 mars 1998,

Arrête :

CHAPITRE Ier. — Installation des Conseils de recours

Article 1^{er}. Le Conseil de recours pour les décisions des conseils de classe de délibération dans l'enseignement secondaire ordinaire de plein exercice de caractère non confessionnel est installé auprès de l'Administration générale de l'enseignement et de la Recherche scientifique, Direction générale de l'enseignement obligatoire.

Art. 2. Le Conseil de recours pour les décisions des conseils de classe de délibération dans l'enseignement secondaire ordinaire de plein exercice de caractère confessionnel est installé auprès de l'Administration générale de l'enseignement et de la Recherche scientifique, Direction générale de l'enseignement obligatoire.

CHAPITRE II. — Fonctionnement des Conseils de recours

Art. 3. En cas de démission ou de décès d'un membre, il est pourvu à son remplacement. Le membre ainsi désigné termine le mandat de son prédécesseur.

Un membre est démissionnaire d'office s'il perd la qualité en raison de laquelle il a été désigné.

Art. 4. Pour autant que cette notion leur soit applicable, les membres sont considérés comme étant en activité de service lorsqu'ils siègent aux Conseils de recours.

Art. 5. Les réunions des Conseils de recours se tiennent au siège de la Direction générale de l'enseignement obligatoire. Leur secrétariat est assuré par des agents ayant au moins le rang 10 appartenant au personnel de ladite Direction générale.

Art. 6. Les Conseils de recours siègent au plus tard entre le 16 et le 31 août pour les décisions des conseils de classe relatives aux délibérations de juin et entre le 15 septembre et le 10 octobre pour les décisions des conseils de classe relative aux délibérations de septembre.

Art. 7. Les convocations aux réunions sont adressées aux membres par le secrétaire, cinq jours ouvrables au moins avant la date de la séance, étant entendu que le samedi n'est pas considéré comme un jour ouvrable. Les convocations mentionnent l'ordre du jour.

En cas d'urgence :

1° les convocations peuvent être transmises par télécopie et confirmées par courrier,

2° le président peut réduire le délai à 2 jours ouvrables.

Les Conseils de recours ne peuvent délibérer que sur les points inscrits à l'ordre du jour.

Art. 8. Les Conseils de recours ne peuvent délibérer que si cinq membres sont présents.

Les membres effectifs et les inspecteurs généraux qui sont empêchés veillent à se faire remplacer respectivement par leur suppléant ou leur délégué.

En cas d'empêchement du Président, le Conseil de recours est présidé par un des inspecteurs généraux visés à l'article 97, § 2 et 3 du décret du 24 juillet 1997 définissant les missions prioritaires de l'enseignement fondamental et de l'enseignement secondaire et organisant les structures propres à les atteindre, la priorité revenant à celui qui a l'ancienneté la plus grande.

Lorsqu'un membre est le chef d'établissement concerné par le recours ou le conjoint, un parent ou un allié jusqu'au quatrième degré inclusivement de l'élève en cause, il ne peut siéger au Conseil de recours.

Le Conseil de recours vérifie préalablement la recevabilité du recours introduit, au regard des conditions prévues à l'article 98 du décret du 24 juillet 1997 précité.

Art. 9. Les décisions des Conseils de recours sont notifiées le jour même, en 2 exemplaires, par le Président ou son délégué, au Directeur général de l'enseignement obligatoire qui en transmet immédiatement un exemplaire au chef d'établissement et en informe simultanément l'élève s'il est majeur ou ses parents ou la personne investie de l'autorité parentale s'il est mineur, par pli recommandé.

Art. 10. Les Conseils de recours élaborent en commun un règlement d'ordre intérieur qui est soumis à l'approbation du Ministre chargé de l'enseignement secondaire.

Art. 11. Les Conseils de recours établissent chaque année un rapport d'activités qu'ils transmettent à la Direction générale de l'enseignement obligatoire et au Ministre chargé de l'enseignement secondaire.

CHAPITRE III. — *Dispositions finales*

Art. 12. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 13. Le Ministre ayant l'Enseignement secondaire dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 10 mars 1998.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente chargée de l'Education,

Mme L. ONKELINX

VERTALING

N. 98 — 1525

[98/29165]

10 MAART 1998. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap betreffende de organisatie en de werking van de Raden van beroep van het gewoon secundair onderwijs met volledig leerplan

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 24 juli 1997 dat de prioritaire taken bepaalt van het basisonderwijs en van het secundair onderwijs en de structuren organiseert die het mogelijk maken ze uit te voeren, inzonderheid op de artikelen 72, 97 en 98;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën van 18 december 1997;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 24 december 1997;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 22 decembre 1997 over de vraag om advies te verlenen door de Raad van State binnen een termijn van één maand;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 12 februari 1998, in toepassing van artikel 84, lid 1, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitster, belast met Onderwijs;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 9 maart 1998,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Installatie van de Raden van beroep*

Artikel 1. Er wordt bij het Algemeen bestuur Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek, Algemene Directie Verplicht Onderwijs, een Raad van beroep geïnstalleerd voor de beslissingen van de klassenraden van beraadslaging in het niet confessioneel gewoon secundair onderwijs met volledig leerplan.

Art. 2. Er wordt bij het Algemeen bestuur Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek, Algemene Directie Verplicht Onderwijs, een Raad van beroep geïnstalleerd voor de beslissingen van de klassenraden van beraadslaging in het confessioneel gewoon secundair onderwijs met volledig leerplan.

HOOFDSTUK II. — *Werking van de Raden van beroep*

Art. 3. In geval van ontslagneming of overlijden van een lid, wordt het vervangen. Het aldus aangewezen lid voltooit het mandaat van zijn voorganger.

Een lid wordt als van ambtswege ontslagenmend beschouwd als hij de hoedanigheid verliest waarvoor hij aangewezen werd.

Art. 4. Voor zover deze notie op ze van toepassing is, worden de leden geacht in dienstactiviteit te zijn wanneer ze zitting hebben bij de Raden van beroep.

Art. 5. De vergaderingen van de Raden van beroep vinden plaats bij de zetel van de Algemene Directie Verplicht Onderwijs. Het secretariaat wordt door ambtenaren bekleed met minstens rang 10 van het personeel van genoemde Algemene Directie waargenomen.

Art. 6. De Raden van beroep houden zitting ten laatste tussen 16 en 31 augustus voor de beslissingen van de klasseraden met betrekking tot de beraadslagingen van juni en tussen 15 september en 10 oktober voor de beslissingen van de klasseraden met betrekking tot de beraadslagingen van september.

Art. 7. De oproepingen voor de vergaderingen worden aan de leden gestuurd door de secretaris, minstens vijf werkdagen vóór de datum van de zitting, met dien verstande dat de zaterdag niet als werkdag meetelt. In de oproepingen wordt de agenda vermeld.

In spoedgevallen :

- 1° de oproepingen kunnen overgezonden worden via telekopie en bevestigd langs de post,
- 2° de voorzitter kan de termijn verkorten tot 2 werkdagen.

Art. 8. De Raden van beroep kunnen enkel beraadslagen wanneer vijf leden aanwezig zijn.

De werkende leden en de inspecteurs-generaal die verhinderd zijn, zorgen ervoor dat ze respectief vervangen worden door hun plaatsvervanger of afgevaardigde.

Bij verhindering van de voorzitter, wordt de Raad van beroep voorgezeten door één van de inspecteurs-generaal bedoeld bij artikel 97, § 2 en 3 van het decreet van 24 juli 1997 dat de prioritaire taken bepaalt van het basisonderwijs en van het secundair onderwijs en de structuren organiseert die het mogelijk maken ze uit te voeren, waarbij de voorrang verleend wordt aan degene die de grootste anciënniteit geniet.

Wanneer een lid hoofd is van de bij het beroep betrokken inrichting of de echtgeno(o)t(e), een bloedverwante of een aanverwante tot de vierde graad is, met inbegrip van de betrokken leerling, kan hij niet zitting hebben in de Raad van beroep.

De Raad van beroep controleert voorafgaandelijk of het ingediende beroep ontvankelijk is, met inachtneming van de voorwaarden bepaald bij artikel 98 van voornoemd decreet van 24 juli 1997.

Art. 9. Er wordt kennis gegeven van de beslissingen van de Raden van beroep de dag zelf, in tweevoud, door de voorzitter of zijn afgevaardigde, aan de directeur-generaal van het verplicht onderwijs, die er rechtstreeks een exemplaar van overzendt aan het hoofd van de inrichting en die tegelijkertijd de leerling inlicht als hij meerderjarig is of zijn ouders of de persoon bekleed met het ouderlijk gezag als hij minderjarig is, per aangetekende brief.

Art. 10. De Raden van beroep stellen in samenwerking het huishoudelijk reglement op dat ter goedkeuring van de Minister belast met het secundair onderwijs wordt voorgelegd.

Art. 11. De Raden van beroep stellen ieder jaar een activiteitenverslag op dat overgezonden wordt naar de Algemene directie Verplicht Onderwijs en naar de Minister belast met het secundair onderwijs.

HOOFDSTUK. — *Slotbepalingen*

Art. 12. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 13. De Minister tot wiens bevoegdheid het Secundair onderwijs behoort, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 10 maart 1998.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :
De Minister-Voorzitster van de Franse Gemeenschap,
Mevr. L. ONKELINX

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

MINISTÈRE DE LA REGION WALLONNE

F. 98 — 1526

[C — 98/27357]

4 JUIN 1998. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 mai 1995 relatif à l'engagement d'agents contractuels subventionnés auprès de certains pouvoirs publics et employeurs y assimilés

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi-programme du 30 décembre 1988, notamment les articles 93, 96, § 2, et 97, § 3;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 mai 1995 relatif à l'engagement d'agents contractuels subventionnés auprès de certains pouvoirs publics et employeurs y assimilés modifié par les arrêtés des 4 avril 1996, 27 février 1997, 27 novembre 1997, 11 décembre 1997, 22 janvier 1998, 27 février 1998, 26 mars 1998 et 2 avril 1998;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 27 mai 1998;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 29 mai 1998;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois du 4 juillet 1989 et du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il importe de donner sans retard les ressources financières et humaines nécessaires aux A.S.B.L. pour la gestion des centres-villes;

Considérant que cet arrêté produit ses effets le 1^{er} juillet 1998 et qu'il doit être publié sans retard;

Sur la proposition du Ministre du Budget des Finances, de l'Emploi et de la Formation,

Arrête :

Article 1^{er}. L'article 2, alinéa 1^{er}, 7°, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 mai 1995 relatif à l'engagement d'agents contractuels subventionnés auprès de certains pouvoirs publics et employeurs y assimilés, modifié par les arrêtés du Gouvernement wallon des 27 février 1997, 11 décembre 1997, 22 janvier 1998, 26 mars 1998 et 2 avril 1998 est complété comme suit :

"j) en cellule de gestion de centre-ville".

Art. 2. L'article 5, § 2, 1^{er} alinéa, du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 2 avril 1998, est remplacé par l'alinéa suivant :

"Pour l'engagement d'A.C.S. par les employeurs visés à l'article 2, alinéa 1^{er}, 7°, b), d), e) et f), le montant de la prime est fixé respectivement à 700.000, 603.000, 700.000 et 500.000 francs par agent occupé.

Pour l'engagement d'A.C.S. par les employeurs visés à l'article 2, alinéa 1^{er}, 7°, h), i) et j), le montant de la prime est fixé à 615.000 francs par agent occupé".

Art. 3. L'article 5, § 2, du même arrêté, modifié par l'arrêté du 2 avril 1998, est complété par l'alinéa suivant :

"En ce qui concerne les employeurs visés à l'article 2, alinéa 1^{er}, 7°, j), la prime visée à l'alinéa 1^{er} est octroyée pour un A.C.S. équivalent temps plein au maximum par employeur."

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} juillet 1998.

Art. 5. Le Ministre de l'Emploi et de la Formation est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 4 juin 1998.

Le Ministre-Président du Gouvernement wallon,
chargé de l'Economie, du Commerce extérieur, des P.M.E., du Tourisme et du Patrimoine,
R. COLLIGNON

Le Ministre du Budget et des Finances, de l'Emploi et de la Formation,
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

ÜBERSETZUNG

MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

D. 98 — 1526

[C — 98/27357]

4. JUNI 1998 — Erlaß der Wallonischen Regierung zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 11. Mai 1995 über die Einstellung von bezuschußten Vertragspersonalmitgliedern bei bestimmten öffentlichen Behörden und gleichgestellten Arbeitgebern

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Programmgesetzes vom 30. Dezember 1988, insbesondere der Artikel 93, 96, § 2 und 97, § 3;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 11. Mai 1995 über die Einstellung von bezuschußten Vertragspersonalmitgliedern bei bestimmten öffentlichen Behörden und gleichgestellten Arbeitgebern, abgeändert durch die Erlassen der Wallonischen Regierung vom 4. April 1996, 27. Februar 1997, 27. November 1997, 11. Dezember 1997, 22. Januar 1998, 27. Februar 1998, 26. März 1998 und 2. April 1998;

Aufgrund des am 27. Mai 1998 abgegebenen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 29. Mai 1998 gegebenen Einverständnisses des Ministers des Haushalts;

Aufgrund der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat, insbesondere des Artikels 3, § 1, abgeändert durch die Gesetze vom 4. Juli 1989 und vom 4. August 1996;

Aufgrund der Dringlichkeit;

In der Erwägung, daß den im Bereich der Verwaltung von Stadtzentren tätigen V.o.E. unverzüglich finanzielle und personelle Mittel bereitzustellen sind;

In der Erwägung, daß der vorliegende Erlaß am 1. Juli 1998 wirksam wird und unverzüglich zu veröffentlichen ist;

Auf Vorschlag des Ministers des Haushalts und der Finanzen, der Beschäftigung und der Ausbildung,

Beschließt:

Artikel 1 - Artikel 2, Absatz 1, 7° des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 11. Mai 1995 über die Einstellung von bezuschußten Vertragspersonalmitgliedern bei bestimmten öffentlichen Behörden und gleichgestellten Arbeitgebern, abgeändert durch die Erlassen der Wallonischen Regierung vom 27. Februar 1997, 11. Dezember 1997, 22. Januar 1998, 26. März 1998 und 2. April 1998 wird durch folgenden Wortlaut ergänzt :

"j) als Verwaltungsstelle der Stadtzentren gegründet wurden".

Art. 2 - Artikel 5, § 2, Absatz 1 des genannten Erlasses, abgeändert durch den Erlaß der Wallonischen Regierung vom 2. April 1998, wird durch nachfolgenden Absatz ersetzt :

"1. Für die Einstellung von bezuschußten Vertragspersonalmitgliedern durch die in Artikel 2, Absatz 1, 7°, b), d), e) und f) genannten Arbeitgeber wird die Prämie jeweils auf 700.000, 603.000, 700.000 und 500.000 BEF je eingestelltes Personalmitglied festgelegt.

Für die Einstellung von bezuschußten Vertragspersonalmitgliedern durch die in Artikel 2, Absatz 1, 7°, h), i) und j) genannten Arbeitgeber wird die Prämie auf 615.000 BEF je eingestelltes Personalmitglied festgelegt."

Art. 3 - Artikel 5, § 2 des genannten Erlasses, abgeändert durch den Erlaß der Wallonischen Regierung vom 2. April 1998 wird durch folgenden Wortlaut ergänzt :

„Für die in Artikel 2, Absatz 1, 7°, j) genannten Arbeitgeber wird die in Absatz 1 angeführte Prämie je Arbeitgeber für höchstens ein bezuschußtes Vertragspersonalmitglied gewährt, dessen Beschäftigungsduer einer Vollzeitarbeitseinheit entspricht“.

Art. 4 - Der vorliegende Erlaß tritt am 1. Juli 1998 in Kraft.

Art. 5 - Der Minister des Haushalts und der Finanzen, der Beschäftigung und der Ausbildung wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 4. Juni 1998

Der Minister-Vorsitzende der Wallonischen Regierung,
beauftragt mit der Wirtschaft, dem Außenhandel, den K.M.B., dem Tourismus und dem Erbe,
R. COLLIGNON

Der Minister des Haushalts und der Finanzen, der Beschäftigung und der Ausbildung,
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

VERTALING

MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

N. 98 — 1526

[C — 98/27357]

4 JUNI 1998. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 11 mei 1995 betreffende de indienstneming van gesubsidieerde contractuelen door sommige openbare besturen en ermee gelijkgestelde werkgevers

De Waalse Regering,

Gelet op de programmawet van 30 december 1988, inzonderheid op de artikelen 93, 96, § 2, en 97, § 3;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 11 mei 1995 betreffende de indienstneming van gesubsidieerde contractuelen door sommige openbare besturen en ermee gelijkgestelde werkgevers, gewijzigd bij de besluiten van 4 april 1996, 27 februari 1997, 27 november 1997, 11 december 1997, 22 januari 1998, 27 februari 1998, 26 maart 1998 en 2 april 1998;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 27 mei 1998;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 29 mei 1998;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 4 juli 1989 en 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de v.z.w.'s voor het beheer van de stadscentra zo spoedig mogelijk over de nodige financiële middelen en menselijke krachten moeten kunnen beschikken;

Overwegende dat dit besluit uitwerking heeft op 1 juli 1998 en dat het derhalve zo spoedig mogelijk bekendgemaakt moet worden;

Op de voordracht van de Minister van Begroting en Financiën, Tewerkstelling en Vorming,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 2, eerste lid, 7, van het besluit van de Waalse Regering van 11 mei 1995 betreffende de indienstneming van gesubsidieerde contractuelen door sommige openbare besturen en ermee gelijkgestelde werkgevers, gewijzigd bij de besluiten van de Waalse regering van 27 februari 1997, 11 december 1997, 22 januari 1998, 26 maart 1998 en 2 april 1998, wordt aangevuld als volgt :

„j) als beheerscel voor het stadscentrum“.

Art. 2. Artikel 5, § 2, eerste lid, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 2 april 1998, wordt vervangen als volgt :

„1. De in artikel 2, eerste lid, 7, b), d), e), f), bedoelde werkgevers die geco's in dienst nemen, genieten een premie van respectievelijk 700.000, 603.000, 700.000 en 500.000 BEF per tewerkgestelde contractueel.

De in artikel 2, eerste lid, 7, h), i) en j), bedoelde werkgevers die geco's in dienst nemen, genieten een premie van 615.000 BEF per tewerkgestelde contractueel.“

Art. 3. Artikel 5, § 2, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van 2 april 1998, wordt aangevuld als volgt :

„Wat de in artikel 2, eerste lid, 7, j), bedoelde werkgevers betreft, wordt de in het eerste lid bedoelde premie verleend voor de indienstneming van maximum één geco-voltijds equivalent per werkgever.“

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 juli 1998.

Art. 5. De Minister van Tewerkstelling en Vorming is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 4 juni 1998.

De Minister-President van de Waalse Regering,
belast met Economie, Buitenlandse Handel, K.M.O's, Toerisme en Patrimonium,
R. COLLIGNON

De Minister van Begroting en Financiën, Tewerkstelling en Vorming,
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

F. 98 — 1527

[C — 98/27355]

19 MAI 1998. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 27 avril 1995, modifié par l'arrêté ministériel du 5 juillet 1996 portant exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 29 juillet 1993 portant création d'agences immobilières sociales modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 4 juillet 1996

Le Ministre de l'Action sociale, du Logement et de la Santé,

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 29 juillet 1993 portant création d'agences immobilières sociales, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 4 juillet 1996;

Vu l'arrêté ministériel du 27 avril 1995 modifié par l'arrêté ministériel du 5 juillet 1996 portant exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 29 juillet 1993;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois du 4 juillet 1989 et du 4 août 1996;

Vu l'avis de l'inspection des Finances, donné le 22 avril 1998;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 7 mai 1998;

Vu l'urgence;

Considérant que l'arrêté du Gouvernement wallon du 29 juillet 1993 portant création d'agences immobilières sociales, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 4 juillet 1996 prévoit en son article 4, 2^o, la possibilité pour les agences immobilières sociales existantes d'étendre leur champs d'action territorial au territoire d'une ou de plusieurs communes limitrophes;

Considérant que l'intérêt financier de la Région est de favoriser le développement du service rendu par les agences immobilières sociales par extension du champs territorial des associations existantes plutôt que par l'agrément de nouvelles agences immobilières sociales;

Considérant la nécessité d'encourager financièrement l'extension d'agences immobilières sociales existantes à une ou plusieurs communes limitrophes,

Arrête :

Article 1^{er}. A l'article 2 de l'arrêté ministériel du 27 avril 1995, modifié par l'arrêté ministériel du 5 juillet 1996 portant exécution de l'arrêté du Gouvernement wallon du 29 juillet 1993 portant création d'agences immobilières sociales, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 4 juillet 1996, il est ajouté un paragraphe 6, libellé comme suit :

"§ 6. La subvention calculée conformément aux paragraphes précédents, est majorée de 50 francs par habitant de chaque commune supplémentaire desservie par l'agence immobilière sociale au 1^{er} janvier de l'année considérée par rapport au 1^{er} janvier de l'année antérieure."

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 1998.

Namur, le 19 mai 1998.

W. TAMINIAUX

ÜBERSETZUNG

D. 98 — 1527

[C — 98/27355]

19. MAI 1998 — Ministerialerlaß zur Abänderung des durch den Ministerialerlaß vom 5. Juli 1996 abgeänderten Ministerialerlasses vom 27. April 1995 zur Ausführung des durch den Erlaß der Wallonischen Regierung vom 4. Juli 1996 abgeänderten Erlasses der Wallonischen Regierung vom 29. Juli 1993 zur Errichtung von Agenturen für soziale Wohnungen

Der Minister der Sozialen Maßnahmen, des Wohnungswesens und des Gesundheitswesens,

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 29. Juli 1993 zur Errichtung von Agenturen für soziale Wohnungen, in seiner durch den Erlaß der Wallonischen Regierung vom 4. Juli 1996 abgeänderten Fassung;

Aufgrund des Ministerialerlasses vom 27. April 1995 zur Ausführung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 29. Juli 1993 zur Errichtung von Agenturen für soziale Wohnungen, in seiner durch den Erlaß der Wallonischen Regierung vom 5. Juli 1996 abgeänderten Fassung;

Aufgrund der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat, insbesondere des Artikels 3, § 1, in ihrer durch die Gesetze vom 4. Juli 1989 und vom 4. August 1996 abgeänderten Fassung;

Aufgrund des am 22. April 1998 abgegebenen Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund des am 7. Mai 1998 gegebenen Einverständnisses des Ministers des Haushalts;

Aufgrund der Dringlichkeit;

In der Erwägung, daß der Erlaß der Wallonischen Regierung vom 29. Juli 1993 zur Errichtung von Agenturen für soziale Wohnungen, in seiner durch den Erlaß der Wallonischen Regierung vom 4. Juli 1996 abgeänderten Fassung, in Artikel 4, 2^o die Möglichkeit für bestehende Agenturen für soziale Wohnungen vorsieht, ihren Aktionsbereich auf das Gebiet einer oder mehrerer angrenzenden Gemeinden auszudehnen;

In der Erwägung, daß es im finanziellen Interesse der Region liegt, die Entwicklung des durch die Agenturen für soziale Wohnungen geleisteten Dienstes eher durch die Ausdehnung des Aktionsbereichs der bestehenden Vereinigungen als durch die Zulassung neuer Agenturen für soziale Wohnungen zu fördern;

In Erwägung der Notwendigkeit, die Ausdehnung von bestehenden Agenturen für soziale Wohnungen auf eine oder mehrere angrenzende Gemeinden finanziell zu fördern,

Besluit :

Artikel 1 - In Artikel 2 des durch den Ministerialerlaß vom 5. Juli 1996 abgeänderten Ministerialerlasses vom 27. April 1995 zur Ausführung des durch den Erlaß der Wallonischen Regierung vom 4. Juli 1996 abgeänderten Erlasses der Wallonischen Regierung vom 29. Juli 1993 zur Errichtung von Agenturen für soziale Wohnungen, wird ein Absatz 6 mit folgendem Wortlaut hinzugefügt :

”§ 6. Der gemäß den vorigen Absätzen berechnete Zuschuß wird pro Einwohner jeder zusätzlichen Gemeinde, auf welche die Agentur für soziale Wohnungen am 1. Januar des berücksichtigten Jahres im Verhältnis zum 1. Januar des vorigen Jahres ihren Aktionsbereich ausgedehnt hat, um 50 BEF erhöht.”

Art. 2 - Der vorliegende Erlaß wird am 1. Januar 1998 wirksam.

Namur, den 19. Mai 1998

W. TAMINIAUX

—
VERTALING

N. 98 — 1527

[C — 98/27355]

19 MEI 1998. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 27 april 1995, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 5 juli 1996 tot uitvoering van het besluit van de Waalse Regering van 29 juli 1993 tot oprichting van agentschappen voor sociale huisvesting, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 4 juli 1996

De Minister van Sociale Actie, Huisvesting en Gezondheid,

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 29 juli 1993 tot oprichting van agentschappen voor sociale huisvesting, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 4 juli 1996;

Gelet op het ministerieel besluit van 27 april 1995, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 5 juli 1996 tot uitvoering van het besluit van de Waalse Regering van 29 juli 1993 tot oprichting van agentschappen voor sociale huisvesting;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 4 juli 1989 en 4 augustus 1996;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 22 april 1998;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 7 mei 1998;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat artikel 4, 2°, van het besluit van de Waalse Regering van 29 juli 1993 tot oprichting van agentschappen voor sociale huisvesting, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 4 juli 1996, in de mogelijkheid voorziet voor de bestaande agentschappen voor sociale huisvesting hun territoriale werkingssfeer uit te breiden over het grondgebied van één of meer aangrenzende gemeenten;

Overwegende dat het voor het Gewest financieel voordeliger is de ontwikkeling van de door de agentschappen Gewest voor sociale huisvesting verleende dienst te bevorderen door de territoriale werkingssfeer van de bestaande verenigingen uit te breiden eerder dan door nieuwe agentschappen voor sociale huisvesting te erkennen;

Overwegende dat het aangewezen is de uitbreiding van bestaande agentschappen voor sociale huisvesting over één of meer aangrenzende gemeenten financieel aan te moedigen,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 2 van het ministerieel besluit van 27 april 1995, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 5 juli 1996, tot uitvoering van het besluit van de Waalse Regering van 29 juli 1993 tot oprichting van agentschappen voor sociale huisvesting, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 4 juli 1996 wordt een § 6 toegevoegd, luidend als volgt :

”§ 6. De overeenkomstig de vorige paragrafen berekende toelage wordt vermeerderd met 50 frank per inwoner van iedere bijkomende gemeente over het grondgebied waarvan de werkingssfeer van het agentschap voor sociale huisvesting op 1 januari van het betrokken jaar is uitgebreid in vergelijking met 1 januari van het vorige jaar.”

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1998.

Namen, 19 mei 1998.

W. TAMINIAUX

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

MINISTERIE

VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 98 — 1528 (98 — 1410)

[98/31285]

14 MEI 1998. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot instelling van een eenmalige premie voor oprichting of verwerving van een woning. — ErratumIn het *Belgisch Staatsblad* van 5 juni 1998, pagina 18 334, dient de bijgevoegde kaart te worden aangehecht :

MINISTÈRE

DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 98 — 1528 (98 — 1410)

[98/31285]

14 MAI 1998. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale instituant une prime unique à la construction ou à l'acquisition d'un logement. — ErratumAu *Moniteur belge* du 5 juin 1998, page 18 334, il y a lieu d'annexer la carte ci-jointe :

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

ADMINISTRATION DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE
ET DU LOGEMENT

RENOVATION URBAINE

QUARTIERS D'INITIATIVE
ESPACE DE DEVELOPPEMENT RENFORCE
DU LOGEMENT

BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

BESTUUR VOOR RUIMTELijke ORDENING
EN HUISVESTING

STADSVERNIEUWING

INITIATIEWijken
RUIMTE VOOR VERSTERKTE ONTWIKKELING
VAN DE HUISVESTING

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

MINISTERIE VAN JUSTITIE

[98/09478]

Rechterlijke Orde

Bij koninklijk besluit van 2 juni 1998 is de heer Legros, J., griffier hoofd van dienst bij het hof van beroep te Luik, benoemd tot hoofdgriffier van dit hof.

Bij ministerieel besluit van 10 juni 1998 is aan de heer Monmart, A., beampte op arbeidsovereenkomst bij de griffie van de vredegerechten van de kantons Beauraing en Gedinne, opdracht gegeven om het ambt van adjunct-griffier bij de vredegerechten van deze kantons te vervullen van 1 juli 1998 tot 31 augustus 1998.

Bij ministerieel besluit van 12 juni 1998 blijft aan de heer Petrov, L., opsteller bij de griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Tongeren, opdracht gegeven om tijdelijk het ambt van adjunct-griffier bij de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt te vervullen.

Bij koninklijke besluiten van 8 juni 1998 :

- is de heer Veraverbeke, E., advocaat, benoemd tot rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk;
- is de heer Plancke, D., advocaat, benoemd tot plaatsvervangend rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Brugge;
- is de heer Nichels, Fr., advocaat, benoemd tot plaatsvervangend rechter in het vredegerecht van het vierde kanton Gent.

Gerechtsdeurwaarders

[09/476]

Bij koninklijk besluit van 8 juni 1998 is de heer Matthys, Ph., licentiaat in de rechten, benoemd tot gerechtsdeurwaarder.

Hij zal in het gerechtelijk arrondissement Brugge zijn ambt uitoefenen en er moeten verblijven.

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND
EN LANDBOUW

[98/16138]

Wetenschappelijk personeel. — Bevordering

Bij koninklijk besluit van 16 februari 1998 wordt de heer Lecomte, Philippe R. L. M., eerstaanwezend assistent (rang A), met ingang van 1 januari 1998, in het Frans taalkader, bevorderd tot de graad van werkleider (rang B) bij het Centrum voor Landbouwkundig Onderzoek van Gembloux.

MINISTERIE VAN FINANCIEN

[98/03264]

Nationale Bank van België. — Directeur en vice-gouverneur

Bij koninklijk besluit van 29 april 1998 wordt het mandaat van de heer William Fraeys, directeur van de Nationale Bank van België, hernieuwd met ingang van 1 mei 1998.

Bij hetzelfde besluit wordt de aanwijzing van de heer William Fraeys als vice-gouverneur van de Nationale Bank van België eveneens hernieuwd.

MINISTÈRE DE LA JUSTICE

[98/09478]

Ordre judiciaire

Par arrêté royal du 2 juin 1998, M. Legros, J., greffier-chef de service à la cour d'appel de Liège, est nommé greffier en chef de cette cour.

Par arrêté ministériel du 10 juin 1998, M. Monmart, A., employé sous contrat au greffe des justices de paix des cantons de Beauraing et de Gedinne, est délégué aux fonctions de greffier adjoint aux justices de paix de ces cantons du 1er juillet 1998 au 31 août 1998.

Par arrêté ministériel du 12 juin 1998, M. Petrov, L., rédacteur au greffe du tribunal de première instance de Tongres, reste temporairement délégué aux fonctions de greffier adjoint au tribunal de première instance de Hasselt.

Par arrêtés royaux du 8 juin 1998 :

- M. Veraverbeke, E., avocat, est nommé juge au tribunal de première instance de Courtrai;
- M. Plancke, D., avocat, est nommé juge suppléant au tribunal de première instance de Bruges;
- M. Nichels, Fr., avocat, est nommé juge suppléant à la justice paix du quatrième canton de Gand.

Huissiers de justice

[98/09476]

Par arrêté royal du 8 juin 1998, M. Matthys, Ph., licencié en droit, est nommé huissier de justice.

Il instrumentera et sera tenu de résider dans l'arrondissement judiciaire de Bruges.

MINISTÈRE DES CLASSES MOYENNES
ET DE L'AGRICULTURE

[98/16138]

Personnel scientifique. — Promotion

Par arrêté royal du 16 février 1998, M. Lecomte, Philippe R. L. M., premier assistant (rang A), est promu au grade de chef de travaux (rang B), dans le cadre linguistique français, au Centre de Recherches agronomiques de Gembloux, à partir du 1^{er} janvier 1998.

MINISTÈRE DES FINANCES

[98/03264]

Banque Nationale de Belgique. — Directeur et vice-gouverneur

Par arrêté royal du 29 avril 1998, le mandat de directeur de la Banque Nationale de Belgique de M. William Fraeys, est renouvelé à partir du 1^{er} mai 1998.

Par le même arrêté, la désignation de M. William Fraeys en qualité de vice-gouverneur de la Banque Nationale de Belgique est également prorogée.

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

[C – 98/35647]

**Openbare Afvalstoffenmaatschappij voor het Vlaamse Gewest
Ophaler van afvalstoffen. — Erkenningen**

Bij besluit van de administrateur-generaal van 7 mei 1998 werd KEMPENEERS NV, Schelfheide 28, 3850 Nieuwerkerken, erkend als ophaler van afvalstoffen. De erkenning wordt verleend voor een periode van 1 mei 1998 tot 1 mei 2003.

Erkenningsnummer : 10422/E284

Bij besluit van de administrateur-generaal van 12 mei 1998 werd DEMERISK BVBA, Eindhoutdorp 45b, 2430 Laakdal, erkend als ophaler van afvalstoffen. De erkenning wordt verleend voor een periode van 1 mei 1998 tot 1 mei 2003.

Erkenningsnummer : 9663/E38

Bij besluit van de administrateur-generaal van 7 mei 1998 werd ALL CLEAN, Bilken 27, 9991 Adegem, erkend als ophaler van afvalstoffen.

De erkenning wordt verleend voor een periode van 1 juni 1998 tot 1 juni 2003.

Erkenningsnummer : 10441/E272

Bij besluit van de administrateur-generaal van 7 mei 1998 werd ENERTECH NV, Mechelsesteenweg 520, 1800 Vilvoorde, erkend als ophaler van afvalstoffen. De erkenning wordt verleend voor een periode van 1 april 1998 tot 1 april 2003.

Erkenningsnummer : 8807/E166

Bij besluit van de administrateur-generaal van 15 mei 1998 werd ALPAK BVBA, Diestsesteenweg 151, 3202 Rillaar, erkend als ophaler van afvalstoffen. De erkenning wordt verleend voor een periode van 15 mei 1998 tot 15 mei 2003.

Erkenningsnummer : 5789/E271

Bij besluit van de administrateur-generaal van 7 mei 1998 werd REVOS NV, Herbekestraat 30, 2620 Hemiksem, erkend als ophaler van afvalstoffen. De erkenning wordt verleend voor een periode van 1 juni 1998 tot 1 juni 2003.

Erkenningsnummer : 813/E178

**TRADUCTION
MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE**

[C – 98/35647]

**Société publique des déchets pour la Région flamande
Collecteur des déchets. — Agréments**

Par arrêté de l'administrateur-général du 7 mai 1998 la KEMPENEERS NV, Schelfheide 28, 3850 Nieuwerkerken, est agréée, à dater du 1^{er} mai 1998 jusqu'au 1^{er} mai 2003, en qualité de collecteur de déchets.

Numéro de l'agrément : 10422/E284

Par arrêté de l'administrateur-général du 7 mai 1998 la DEMERISK BVBA, Eindhoutdorp 45b, 2430 Laakdal est agréée à dater du 1^{er} mai 1998 jusqu'au 1^{er} mai 2003, en qualité de collecteur de déchets.

Numéro de l'agrément : 9663/E38

Par arrêté de l'administrateur-général du 7 mai 1998, ALL CLEAN, Bilken 27, 9991 Adegem, est agréée, à dater du 1^{er} juin 1998 jusqu'au 1^{er} juin 2003, en qualité de collecteur de déchets.

Numéro de l'agrément : 10441/E272

Par arrêté de l'administrateur-général du 7 mai 1998 la ENERTECH NV, Mechelsesteenweg 520, 1800 Vilvoorde est agréée, à dater du 1^{er} avril 1998 jusqu'au 1^{er} avril 2003, en qualité de collecteur de déchets.

Numéro de l'agrément : 8807/E166

Par arrêté de l'administrateur-général du 15 mai 1998 la ALPAK BVBA, Diestsesteenweg 151, 3202 Rillaar, est agréée à dater du 15 mai 1998 jusqu'au 15 mai 2003, en qualité de collecteur de déchets.

Numéro de l'agrément : 5789/E271

Par arrêté de l'administrateur-général du 7 mai 1998 la REVOS NV, Herbekestraat 30, 2620 Hemiksem, est agréée à dater du 1^{er} juin 1998 jusqu'au 1^{er} juin 2003, en qualité de collecteur de déchets.

Numéro de l'agrément : 813/E178

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST**MINISTÈRE DE LA REGION WALLONNE**

[C — 98/27353]

**30 MARS 1998. — Arrêté ministériel
portant nomination des membres de la Commission Emploi-Formation-Enseignement
du Comité subrégional de l'Emploi et de la Formation d'Arlon**

Le Ministre du Budget et des Finances, de l'Emploi et de la Formation,

Vu le décret du 15 février 1990 portant approbation de l'accord instituant les Comités subrégionaux de l'Emploi et de la Formation, conclu à Bruxelles le 24 novembre 1989, entre l'Exécutif de la Communauté française et l'Exécutif régional wallon;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 17 juillet 1997 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement, notamment l'article 12, 15°,

Arrête :

Article 1^{er}. Sont nommés membres de la Commission Emploi-Formation-Enseignement du Comité subrégional de l'Emploi et de la Formation d'Arlon :

- en qualité de membres présentés par les organisations représentatives des employeurs et des travailleurs : Mmes Josiane Foguene et Marcelle Grevesse et MM. Joseph Binet, Guy De Decker, Jean-Marie Devos et André Mouvet;

- en qualité de membres présentés par les trois réseaux d'enseignements : MM. Elie Deblire, Etienne Micha, André Remacle, Joseph Soblet, Léon Wansart et Philippe Greisch;

- en qualité de membres présentés par les services agréés de formation professionnelle : Mmes Anne Binet, Renée Fidler, Claudine Marx et MM. Marc Carlier, André-Marie Goffin et Christophe Mouzon;

- en qualité de membres choisis sur base de leur notoriété ou présentés par le Conseil supérieur de l'Education permanente ou estimés représentatifs des milieux des centres publics d'aide sociale ou de la protection de la jeunesse : Mme Anne-Marie Dory et Lysbeth Monin et MM. Jean-Claude Cambron, Jean-Marie Quevrin, Adelin Thomas et Thierry Colmant.

Art. 2. Les nominations sont valables pour une durée de six années prenant cours à la date d'entrée en vigueur du présent arrêté.

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} octobre 1996.

Namur, le 30 mars 1998.

J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

[C — 98/27353]

**30. MÄRZ 1998 — Ministerialerlaß
zur Ernennung der Mitglieder der Arbeitsbeschaffungs-, Ausbildungs- und Unterrichtskommission
des subregionalen Ausschusses für Berufsbildung und Arbeitsbeschaffung von Arlon**

Der Minister des Haushalts und der Finanzen, der Beschäftigung und der Ausbildung,

Aufgrund des Dekrets vom 15. Februar 1990 zur Genehmigung des Abkommens über die Errichtung der Subregionalen Ausschüsse für Berufsbildung und Arbeitsbeschaffung, das am 24. November 1989 in Brüssel zwischen der Wallonischen Regionalexekutive und der Exekutive der Französischen Gemeinschaft geschlossen worden ist;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 17. Juli 1997 über die Arbeitsweise der Regierung, insbesondere des Artikels 12, 15°,

Beschließt:

Artikel 1 - Werden als Mitglieder der Arbeitsbeschaffungs-, Ausbildungs- und Unterrichtskommission des subregionalen Ausschusses für Berufsbildung und Arbeitsbeschaffung von Arlon ernannt:

- in der Eigenschaft als von den repräsentativen Arbeitgeber- und Arbeitnehmerorganisationen vorgeschlagene Mitglieder: Frau Josiane Foguene und Frau Marcelle Grevesse, Herr Joseph Binet, Herr Guy De Decker, Herr Jean-Marie Devos und Herr André Mouvet;

- in der Eigenschaft als von den drei Unterrichtsnetzen vorgeschlagene Mitglieder: Herr Elie Deblire, Herr Etienne Micha, Herr André Remacle, Herr Joseph Soblet, Herr Léon Wansart und Herr Philippe Greisch;

- in der Eigenschaft als von den auf dem Gebiet der Berufsbildung zugelassenen Dienststellen vorgeschlagene Mitglieder: Frau Anne Binet, Frau Renée Fidler und Frau Claudine Marx, Herr Marc Carlier, Herr André-Marie Goffin und Herr Christophe Mouzon;

- in der Eigenschaft als Mitglieder, die auf der Grundlage ihrer Bekanntheit auserwählt wurden, oder die durch den "Conseil supérieur de l'Education permanente" (Hoher Rat für ständige Weiterbildung) vorgeschlagen wurden oder die im Bereich der Öffentlichen Sozialhilfzentren oder des Jugendschutzes als repräsentativ gelten: Frau Anne-Marie Dory und Frau Lysbeth Monin, Herr Jean-Claude Cambron, Herr Jean-Marie Quevrin, Herr Adelin Thomas und Herr Thierry Colmant.

Art. 2 - Diese Ernennungen sind gültig für eine Dauer von sechs Jahren ab dem Tag des Inkrafttretens des vorliegenden Erlasses.

Art. 3 - Der vorliegende Erlaß wird am 1. Oktober 1996 wirksam.

Namur, den 30. März 1998

J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

VERTALING
MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

[C - 98/27353]

**30 MAART 1998. — Ministerieel besluit
tot benoeming van de leden van de Commissie Tewerkstelling-Vorming-Onderwijs
van het Subregionale Comité voor Arbeidsbemiddeling en Vorming van Aarlen**

De Minister van Begroting en Financiën, Tewerkstelling en Vorming,

Gelet op het decreet van 15 februari 1990 houdende goedkeuring van het akkoord tot instelling van de Subregionale Comités voor Arbeidsbemiddeling en Vorming, gesloten te Brussel op 24 november 1989, tussen de Waalse Gewestexecutieve en de Franse Gemeenschapsexecutieve;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 17 juli 1997 tot regeling van haar werking, inzonderheid op artikel 12, 15°,

Besluit :

Artikel 1. De volgende personen worden benoemd tot lid van de Commissie Tewerkstelling-Vorming-Onderwijs van het subregionale Comité voor Arbeidsbemiddeling en Vorming van Aarlen :

- voorgedragen door de representatieve werkgevers- en werknehmersorganisaties : Mevr. Josiane Foguene en Mevr. Marcelle Grevesse en de heren Joseph Binet, Guy De Decker, Jean-Marie Devos en André Mouvet;

- voorgedragen door de drie onderwijsnetten : de heren Elie Deblire, Etienne Micha, André Remacle, Joseph Soblet, Léon Wansart en Philippe Greisch;

- voorgedragen door de erkende diensten voor beroepsopleiding : Mevr. Anne Binet, Mevr. Renée Fidler, Mevr. Claudine Marx en de heren Marc Carlier, André-Marie Goffin en Christophe Mouzon;

- gekozen op basis van hun reputatie of voorgedragen door de Hoge Raad voor Permanente Educatie of omdat zij geacht worden representatief te zijn voor de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn of voor de Jeugdbescherming : Mevr. Anne-Marie Dory en Mevr. Lysbeth Monin en de heren Jean-Claude Cambron, Jean-Marie Quevrin, Adelin Thomas en Thierry Colmant.

Art. 2. De leden worden benoemd voor een periode van zes jaar, te rekenen van de inwerkingtreding van dit besluit.

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 oktober 1996.

Namen, 30 maart 1998.

J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

ÜBERSETZUNG

[C - 98/27356]

Gewährung einer lokalen Ursprungsbezeichnung

Gemäß Artikel 13 des Dekrets vom 7. September 1989 über die Ausstellung des Wallonischen Qualitätszeichens, die Bezeichnung des lokalen Ursprungs und die Bezeichnung des Wallonischen Ursprungs meldet die Wallonische Regierung, daß sie die Absicht hat, eine lokale Ursprungsbezeichnung «Pierre Bleue dite Petit Granit d'âge géologique tournaisien» zu gewähren.

Jede betroffene Person, Vereinigung oder Organisation ist berechtigt, ihre Bemerkungen innerhalb des Monats, der auf die Veröffentlichung der vorliegenden Bekanntmachung folgt, zu äußern.

Unter Gefahr der Nichtigkeit müssen die Bemerkungen an Herrn R. Collignon, Minister-Vorsitzenden der Wallonischen Regierung, rue Mazy 25-27 in 5100 Jambes per Einschreibebrief zugesandt werden.

VERTALING

[C - 98/27356]

Toekenning van de aanduiding van lokale herkomst

De Waalse Regering bericht dat ze van plan is de aanduiding van lokale herkomst « Pierre Bleue dite Petit Granit d'âge géologique tournaisien » toe te kennen overeenkomstig artikel 13 van het decreet van 7 september 1989 betreffende de toekenning van het Waalse kwaliteitslabel, de aanduiding van lokale herkomst en de aanduiding van Waalse herkomst.

Geïnteresseerde personen, verenigingen of groeperingen kunnen hun opmerkingen binnen één maand na de bekendmaking van dit bericht indienen.

De opmerkingen moeten, op straffe van nietigheid, bij aangetekend schrijven gericht worden aan de heer R. Collignon, Ministre-Président du Gouvernement wallon, rue Mazy 25-27, 5100 Jambes.

[C - 98/27356]

Attribution d'une appellation d'origine locale

Conformément à l'article 13 du décret du 7 septembre 1989 concernant l'attribution du label de qualité wallon, l'appellation d'origine locale et l'appellation d'origine wallonne, le Gouvernement wallon informe qu'il envisage d'attribuer une appellation d'origine locale « Pierre Bleue dite Petit Granit d'âge géologique tournaisien ».

Toute personne, association ou groupement intéressé peut formuler ses observations dans le mois à dater de la publication du présent avis.

Les observations doivent être, à peine de nullité, adressées par envoi recommandé à M. Robert Collignon, Ministre-Président du Gouvernement wallon, rue Mazy 25-27, à 5100 Jambes.

Des renseignements complémentaires ainsi que le projet de cahier des charges peuvent être obtenus à la Direction générale de l'Economie et de l'Emploi, Division de la Politique économique, place de la Wallonie 1, à 5100 Jambes.

Zusätzliche Auskünfte sowie der Entwurf des Lastenhefts können bei der «Direction générale de l'Economie et de l'Emploi (Generaldirektion der Wirtschaft und der Beschäftigung) - Division de la Politique économique (Abteilung Wirtschaftspolitik) - place de la Wallonie 1, in 5100 Jambes» - angefragt werden.

Bijkomende informatie is verkrijbaar bij de Direction générale de l'Economie et de l'Emploi, Division de la Politique économique, place de la Wallonie 1, 5100 Jambes. Het ontwerp van bestek ligt ter inzage bij dezelfde directie.

**MINISTÈRE WALLON
DE L'EQUIPEMENT ET DES TRANSPORTS**

[C — 98/27351]

Personnel

Par arrêté du Secrétaire général du 16 mars 1998, M. Olivier Marchal est admis au stage en qualité d'attaché, à la date du 16 février 1998.

Par arrêté ministériel du 5 mai 1998, M. Maurice Pirotte, attaché, est admis à la retraite à la date du 1^{er} août 1998.

**ÜBERSETZUNG
WALLONISCHES MINISTERIUM
FÜR AUSRÜSTUNG
UND TRANSPORTWESEN**

[C — 98/27351]

Personal

Durch Erlass des Generalsekretärs vom 16. März 1998 wird Herr Olivier Marchal am 16. Februar 1998 als Attaché zur Probezeit zugelassen.

Durch Ministerialerlaß vom 5. Mai 1998 wird Herr Maurice Pirotte, Attaché, am 1. August 1998 in den Ruhestand versetzt.

**VERTALING
WAALS MINISTERIE
VAN UITRUSTING EN VERVOER**

[C — 98/27351]

Personnel

Bij besluit van de Secretaris-generaal van 16 maart 1998 wordt de heer Olivier Marchal met ingang van 16 februari 1998 tot de proeftijd toegelaten als attaché.

Bij ministerieel besluit van 5 mei 1998 wordt de heer Maurice Pirotte, attaché, met ingang van 1 augustus 1998 in ruste gesteld.

OFFICIELE BERICHTEN — AVIS OFFICIELS

**VAST SECRETARIAAT
VOOR WERVING VAN HET RIJKSPERSONEEL**

[S — C — 98/08159]

**Werving van Nederlandstalige technici
(specialiteit : tekenaar) (m/v) (rang 20)**

Het Vast Wervingssecretariaat legt een wervingsreserve aan van Nederlandstalige technici (specialiteit : tekenaar) voor de Regie der Gebouwen.

Functiebeschrijving : zie het examenreglement.

Toelaatbaarheidsvereisten :

1. burger van de Europese Unie zijn;
2. een gedrag hebben dat in overeenstemming is met de eisen van de beoogde betrekking;
3. de burgerlijke en politieke rechten genieten;
4. aan de dienstplichtwetten hebben voldaan;
5. de kandidaten dienen op 29 juni 1998 minstens houder te zijn van één van de volgende diploma's of studiegetuigschriften behaald in de afdeling bouw of architectuur tekenen of bouwtekenen :
 - getuigschrift uitgereikt na het slagen van het zesde leerjaar van het secundair onderwijs of kwalificatiegetuigschrift van het zesde jaar;
 - einddiploma van hogere secundaire leergangen of van de hogere secundaire cyclus van het kunstonderwijs voor socio-culturele promtie;
 - getuigschrift van beroepsopleiding afgeleverd door de VDAB, door een vormingscentrum van de Middenstand of door een vormingscentrum gesubsidieerd door het Vlaams Fonds voor de sociale integratie van personen met een handicap, getuigschrift van verworven bekwaamheden, uitgereikt in het kader van de wetgeving inzake het industrieel leerlingwezen of diploma van lagere secundaire leergangen, voor zover de houders van die getuigschriften eveneens een studiegetuigschrift bezitten dat toegang verleent tot betrekkingen van niveau 2.

Examenprogramma :

Eventueel voorexamen :

Dit gedeelte evalueren aan de hand van een gestandaardiseerde vragenlijst de theoretische kennis van de examenmaterie (zie examenmaterie, punt 1 t.e.m. 4).

**SECRETARIAT PERMANENT
DE RECRUTEMENT DU PERSONNEL DE L'ETAT**

[S — C — 98/08159]

**Recrutement de techniciens (spécialité : dessinateur),
d'expression néerlandaise (m/f) (rang 20)**

Le Secrétariat permanent de recrutement constitue une réserve de recrutement de techniciens (spécialité : dessinateur), d'expression néerlandaise, pour la Régie des Bâtiments.

Description de la fonction : voir le règlement du concours.

Conditions d'admissibilité :

1. être citoyen de l'Union européenne;
2. être d'une conduite répondant aux exigences de la fonction;
3. jouir des droits civils et politiques;
4. avoir satisfait aux lois sur la milice;
5. au 29 juin 1998, être au moins porteur d'un des titres d'études ci-après, obtenu dans une section « construction », « dessin de construction » ou « dessin d'architecture » :
 - attestation de réussite de la sixième année de l'enseignement secondaire ou certificat de qualification de cette sixième année;
 - diplôme des cours secondaires supérieurs ou du cycle secondaire supérieur ou du cycle de finalité de l'enseignement artistique de promotion socio-culturelle;
 - certificat de formation professionnelle délivré par le VDAB ou l'Institut bruxellois francophone pour la formation professionnelle, par un centre de formation permanente des Classes moyennes ou par le Fonds communautaire pour l'intégration sociale et professionnelle des personnes handicapées ou attestation des capacités acquises délivrée dans le cadre de la législation relative à l'apprentissage industriel ou diplôme des cours secondaires inférieurs, pour autant que les détenteurs de ces certificats d'études soient également titulaires d'un titre d'études donnant accès aux emplois du niveau 2 dans les administrations de l'Etat.

Programme du concours :

Epreuve préalable éventuelle :

Evaluation à l'aide d'un questionnaire standardisé des connaissances théoriques des matières d'examen (voir : « Détail des matières », point 1 à 4).

De examencommissie stelt op basis van het voorexamen het aantal tot het vergelijkend examen toe te laten kandidaten vast.

De voor dit examen behaalde punten zullen in geen geval in aanmerking worden genomen bij het opmaken van de rangschikking van de geslaagden voor het vergelijkend examen.

Vergelijkend wervingsexamen :

1. Praktisch gedeelte (duur : 4 uur) :

De kandidaten krijgen een eenvoudig bouwproject, alsook een detail van een bouwonderdeel voorgelegd die zij dienen uit te tekenen op AUTOCAD (zie examennummer punt 5,6 en 7).

Om te slagen moeten de kandidaten ten minste 12 punten op 20 behalen.

2. Mondeling gedeelte (duur : 30 minuten) :

Evaluatie van de professionele kwaliteiten van de kandidaten met betrekking tot de functieveristen, de motivatie en de interesse voor het werkterrein.

Om te slagen moeten de kandidaten ten minste 12 punten op 20 behalen.

Wedde :

Jaarlijkse brutobezoldiging : minimum 646 455 BEF tot maximum 1 050 429 BEF aan de huidige index (schaal 20A), reglementaire toelagen niet inbegrepen.

Bevorderingsmogelijkheden zijn voorzien.

Inschrijving :

Men schrijft in bij middel van een formulier dat men kan bekomen in een postkantoor en dat men, duidelijk ingevuld (examennummer ANG98015), opstuurt naar Vast Wervingssecretariaat, Dienst « Werving Federale Overheid », Pachecolaan 19, bus 4, 1010 Brussel.

Op het inschrijvingsformulier plakt men voor 300 BEF fiscale zegels.

Uiterste inschrijvingsdatum :

De inschrijvingen voor het examen nr. ANG98015 moeten uiterlijk op 29 juni 1997 op het Vast Wervingssecretariaat toekomen.

Examenmaterie :

1. Wiskunde :

a) Wiskundige formules (o.a. berekeningen van oppervlaktes en volumes);

b) Vlakke meetkunde (o.a. soorten eigenschappen van hoeken);

c) Elementaire kennis van vlakke driehoeksmeting (o.a. sinus, cosinus, tangens).

2. Eenheden : mechanisch, elektrisch, calorimetrie (o.a. Watt, Joule, Ampère, decibel).

3. Tekennormen (o.a. papierformaten, schalen).

4. Opmeting en berekening van een eenvoudige constructie (o.a. grondwerk, beton, beglazing).

5. Uittekenen van een detail van een bouwonderdeel (bv. teken een klassiek (pannen)dakoversteek van 30 cm op schaal 50 %).

6. Kennis van AUTOCAD (bv. uittekenen van een detail onder 5 met de nodige tekstaanduiding en maatvoering, ter plaatse afdrukken op A4-formaat).

7. Opmeting maken van een detail van een bouwonderdeel.

(*De pers wordt verzocht dit bericht op te nemen.*)

La commission d'examen fixera le nombre de candidats autorisé à participer au concours sur base des résultats obtenus au cours de l'examen préalable.

Les points obtenus à cette épreuve préalable ne seront en aucun cas pris en considération pour l'établissement du classement des lauréats du concours.

Concours de recrutement :

1. Epreuve pratique (durée : 4 heures) :

Les candidats recevront un simple projet de construction ainsi qu'un détail d'un élément de construction qu'ils devront dessiner sur AUTOCAD (voir : matières d'examen points 5,6,7).

Pour réussir, les candidats doivent obtenir au moins 12 points sur 20.

2. Epreuve orale (durée : 30 minutes) :

Evaluation des qualités professionnelles des candidats par rapport aux exigences de la fonction, de leur motivation et de leur affinité avec le domaine d'activités.

Pour réussir, les candidats doivent obtenir au moins 12 points sur 20.

Traitements :

Traitements annuels brut : de 646 455 FB au minimum à 1 050 429 FB au maximum à l'indice actuel (échelle 20A), allocations complémentaires non comprises.

Des possibilités de promotion sont prévues.

Inscription :

L'inscription s'effectue au moyen d'un formulaire que l'on peut se procurer dans chaque bureau de poste et qui doit être envoyé, clairement et complètement rempli (numéro du concours !), au Secrétariat permanent de Recrutement, boulevard Pachéco 19, bte 4, 1010 Bruxelles.

Sur ce formulaire d'inscription sont apposés des timbres fiscaux pour un montant de 300 FB.

Le règlement du concours n° ANG98015 peut être obtenu sur demande au Secrétariat permanent de recrutement.

Date limite d'inscription :

Les inscriptions au concours n° ANG98015 doivent parvenir, au plus tard le 29 juin 1998, au Secrétariat permanent de recrutement.

Détail des matières :

1. Mathématiques :

a) Formules mathématiques (e.a. calculs de surfaces et de volumes);

b) Géométrie plane (e.a. différentes caractéristiques des angles);

c) Connaissances élémentaires de la trigonométrie plane (e.a. sinus, cosinus, tangente).

2. Unités : mécanique, électricité, calorimétrie (e.a. Watt, Joule, Ampère, décibel).

3. Normes de dessin (e.a. formats de papier, échelles).

4. Métré et calcul d'une simple construction (e.a. terrassements, béton, vitrage).

5. Dessin d'un détail d'un élément de construction (p. ex. dessin d'un auvent classique (tuiles) de 30 cm sur une échelle 50 %).

6. Connaissances d'AUTOCAD (p. ex. dessin d'un détail sub 5 en apportant le texte nécessaire et les mesures, à imprimer sur place sur format A-4).

7. Effectuer un métré d'un détail d'un élément de construction.

(*La presse est invitée à reproduire le présent avis.*)

DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER

[98/21249]

Vaste Nationale Cultuurpactcommissie

Agenda van de algemene vergadering van de Vaste Nationale Cultuurpactcommissie, op maandag 22 juni 1998, te 14 u. 30 m., in de vergaderzaal van de diensten van de Eerste Minister, Wetstraat 16, te 1000 Brussel.

1. Goedkeuring van de notulen van de algemene vergadering van 30 maart 1998

SERVICES DU PREMIER MINISTRE

[98/21249]

Commission nationale permanente du Pacte culturel

Ordre du jour de l'asssemblée plénière de la Commission nationale permanente du Pacte culturel qui se tiendra le lundi 22 juin 1998, à 14 h 30 m., en la salle de réunion des Services du Premier Ministre, entrée par le 16 rue de la Loi, à 1000 Bruxelles

1. Approbation du procès-verbal de l'assemblée plénière du 30 mars 1998

2. Intrekking van een klacht

Klacht 801 : Provincie Luik — PSC-fractie vs provinciebestuur.

3. Behandeling van dossiers

Klacht 889 : Vlaamse Gemeenschap — Diverse ensembles vs. Vlaamse regering.

Klacht 897 : Brussels Hoofdstedelijk Gewest — PSC-fractie vs. Samenstelling Centraal Agentschap voor de coördinatie van de openbare bibliotheken.

Klacht 902 : Vlaamse Gemeenschap — Diverse ensembles vs. Vlaamse regering.

Klacht 904 : Provincie Oost-Vlaanderen — Dhr. Johan Beke vs. Provinciebestuur.

Klacht 906 : Franse Gemeenschap — de heer J.P. Grafé vs. Opera van Wallonië.

Klacht 909 : Franse Gemeenschap — « Centre Lyrique Opera de Wallonië » vs. Samenstelling van de afvaardiging van de Franse Gemeenschap.

Klacht 917 : Franse Gemeenschap — de heer Stiennon vs. Vzw « Opéra de Wallonie ».

Klacht 919 Grez-Doiceau — de heer Roberti de Winghe (fractie I.C. vs. Gemeentebestuur).

4. Aanstelling van een nieuw lid

Cf. brief van de Raad voor de Duitstalige Gemeenschap.

5. Verder vergaderschema

Bureau : 21 september 1998.

Algemene vergadering : 19 oktober 1998.

6. Ter informatie

Uitspraak rechtbank van eerste aanleg te Brussel inzake Vlaams Blok tegen de vzw « TV-Brussel ».

7. Varia

In bijlage een afschrift van recent ingediende klachten.

2. Retrait d'une plainte

Plainte n° 801 : Province de Liège : Groupe PSC contre l'administration provinciale.

3. Traitement des dossiers

Plainte n° 889 : Communauté flamande : Divers ensembles musicaux contre le Gouvernement flamand.

Plainte n° 897 : Région de Bruxelles-Capitale : Groupe PSC contre la non représentation de son groupe à l'Agence centrale de Coordination de la Lecture publique.

Plainte n° 902 : Communauté flamande : Divers ensembles musicaux contre le Gouvernement flamand.

Plainte n° 904 : Province de Flandre orientale : M. J. Beke contre l'Administration provinciale.

Plainte n° 906 : Communauté française : M. Grafé, J.P., contre le « Centre Lyrique de la Communauté française Opéra royal de Wallonie ».

Plainte n° 909 : Liège — Communauté française : « Centre Lyrique de la Communauté française Opéra Royal de Wallonie » contre la composition de la délégation de la Communauté française.

Plainte n° 917 : Liège : M. Stiennon, conseiller provincial contre la composition de la délégation de la Province de Liège à l'asbl « Centre lyrique de la Communauté française Opéra royal de Wallonie ».

Plainte n° 919 : Grez Doiceau — M. Roberti de Winghe, conseiller communal IC contre sa désignation au Conseil d'administration de l'Office du Tourisme et des Loisirs.

4. Nomination d'un nouveau membre

CF. lettre du Conseil de la Communauté germanophone.

5. Agenda des prochaines réunions

Réunion de bureau : 21 septembre 1998.

Assemblée générale : 19 octobre 1998.

6. A titre d'information :

Jugement du tribunal de première instance de Bruxelles relatif à une plainte du Vlaams Blok contre l'asbl « TV-Brussel ».

7. Divers

En annexe, copie des dernières plaintes.

MINISTERIE VAN JUSTITIE

[98/09479]

Rechterlijke Orde

Bekendmaking van de openstaande plaatsen :

- griffier bij het hof van beroep te Luik : 1;
- beampte :
 - bij de griffie van het hof van beroep te Antwerpen : 1;
 - bij het parket van de procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Gent : 1.

De kandidaturen voor een benoeming in de Rechterlijke Orde moeten bij een ter post aangetekend schrijven worden gericht aan de heer Minister van Justitie, Directoraat-Général, Rechterlijke Organisatie, 3/P/R.O. II, Waterloolaan 115, 1000 Brussel, binnen een termijn van één maand na de bekendmaking van de vacature in het *Belgisch Staatsblad* (artikel 287 van het Gerechtelijk Wetboek).

De kandidaten dienen een afschrift bij te voegen van het bewijs dat zij geslaagd zijn voor het examen voor de griffies en parketten van hoven en rechtbanken, ingericht door de Minister van Justitie, en dit voor het ambt waarvoor zij kandidaat zijn.

Notariaat

[98/09477]

Bekendmaking van de openstaande plaatsen :

- notaris ter standplaats :
 - Ekeren : 1;
 - Merksem (Antwerpen) : 1;
 - Schoten : 1;
 - Gent : 1.

De kandidaturen voor een benoeming tot notaris moeten bij een ter post aangetekend schrijven aan de heer Minister van Justitie, Directoraat-Général, Rechterlijke Organisatie, Dienst Personeelszaken, 3/P/R.O. I, Waterloolaan 115, 1000 Brussel, worden gericht binnen een termijn van één maand na de bekendmaking van de vacature in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor elke kandidatuur dient een afzonderlijk schrijven te worden gericht.

MINISTÈRE DE LA JUSTICE

[98/09479]

Ordre judiciaire

Publication des places vacantes :

- greffier à la cour d'appel de Liège : 1;
- employé :
 - au greffe de la cour d'appel d'Anvers : 1;
 - au parquet du procureur du Roi près le tribunal de première instance de Gand : 1.

Les candidatures à une nomination dans l'Ordre judiciaire doivent être adressées par lettre recommandée à la poste à M. le Ministre de la Justice, Direction générale de l'Organisation judiciaire, 3/P/O.J. II, boulevard de Waterloo 115, 1000 Bruxelles, dans un délai d'un mois à partir de la publication de la vacance au *Moniteur belge* (article 287 du Code judiciaire).

Les candidats sont priés de joindre une copie de l'attestation de réussite de l'examen organisé par le Ministre de la Justice pour les greffes et les parquets des cours et tribunaux, et ce pour l'emploi qu'ils postulent.

Notariat

[98/09477]

Publication des places vacantes :

- notaire à la résidence :
 - d'Ekeren : 1;
 - de Merksem (Anvers) : 1;
 - de Schoten : 1;
 - de Gand : 1.

Les candidatures à une nomination de notaire doivent être adressées par lettre recommandée à la poste à M. le Ministre de la Justice, Direction générale de l'Organisation judiciaire, Service du Personnel, 3/P/R.O.J. I, boulevard de Waterloo 115, 1000 Bruxelles, dans un délai d'un mois à partir de la publication de la vacance au *Moniteur belge*.

Une lettre séparée doit être adressée pour chaque candidature.

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND
EN LANDBOUW

[98/16119]

Embryoteams voor runderen (Erkenning overeenkomstig artikel 4 van het koninklijk besluit van 23 januari 1992 betreffende de sanitaire voorwaarden voor het verzamelen en overplanten van embryo's van runderen, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 27 februari 1992). — Bijwerking van 24 april 1998

MINISTÈRE DES CLASSES MOYENNES
ET DE L'AGRICULTURE

[98/16110]

Equipes d'embryons de bovins (Agrément conformément à l'article 4 de l'arrêté royal du 23 janvier 1992 relatif aux conditions sanitaires de la collecte et du transfert des embryons de l'espèce bovine, publié au le *Moniteur belge* du 27 février 1992). — Mise à jour du 24 avril 1998

Registratienummer van de ploeg — Numéro d'enregistrement de l'équipe	Verantwoordelijke dierenarts — Vétérinaire responsable	Adres — Adresse
BEL 03	Dr. D. Coomans	B.V.B.A. Embryovet Geelse Baan 97 2460 Kasterlee Tel. (014) 85 24 05 — 85 24 02 Fax. (014) 85 24 06
BEL 04	Dr. L. Goossens	V.R.V. Van Thorenburglaan 14 9860 Oosterzele Tel. (091) 63 92 10 — 63 92 11
BEL 07	Dr. V. Devillers	rue Beaugrand 15 7190 Ecaussines Tel. (067) 44 42 73 — 44 23 83
BEL 08	Dr. P. Maenhout	Zandvoordestraat 39 8902 Zillebeke-Ieper Tel. (057) 21 77 75
BEL 09	Dr. P. De Swaef	Eeckhoustraat 36 9308 Hofstade Tel. (053) 71 16 06
BEL 11	Dr. A. De Kruif	Rijksuniversiteit Gent Faculteit Diergeneeskunde, Vakgroep Voortplanting Verloskunde en Bedrijfsdiergeneeskunde Salisburyalaan 133 9820 Merelbeke Tel. (09) 264 75 61 — (09) 264 75 52
BEL 12	Dr. A. Simon	rue Ferme Moreau 74 5100 Wierde Tel. (081) 40 24 74
BEL 13	Dr. F. Dessy	U.C.L. unité vétérinaire place de la Croix du Sud 3 1348 Louvain-la-Neuve Tel. (010) 47 37 01
BEL 15	Dr. G. Hoostens	Donkerstraat 22 3400 Neerwinden Tel. (016) 78 89 14 — (017) 62 13 30

Registratienummer van de ploeg Numéro d'enregistrement de l'équipe	Verantwoordelijke dierenarts Vétérinaire responsable	Adres Adresse
BEL 16	Dr. De Paepe	Burgemeester van Landeghemstraat 4 9170 Sint-Gillis Waas + Provinciale Verbond voor kwekers en houders van runderen Oost-Vlaanderen Tel. (03) 770 72 89
Bel 17	Dr. F. Mullie	Hoolst 50 2490 Balen Tel. (014) 81 30 57
BEL 18	Dr. J. Ponsaerts	Brugseweg 279 8920 Poelkapelle Tel. (057) 48 74 39
BEL 20	Dr. S. Cammaert	Genes Diffusion SA Belgium Nekkervlietweg 2a 8432 Middelkerke-Leffinge Tel. (059) 27 43 22 Fax. (059) 27 43 24
BEL 21	Dr. B. Leroy	rue Frénia 1 4218 Couthuin Tel. (085) 71 30 60
BEL 22	Dr. Chapaux	G.E.R. rue des Champs Elisées 4 5590 Ciney Tel. (083) 21 57 95
BEL 23	Dr. Schoukens	rue des Déportés 8 6880 Bertrix Tel (061) 41 30 36
BEL 24	Dr. Dujardin	chemin Saint-Pierre 19 6920 Wellin Tel. (084) 38 96 24
BEL 25	Dr. De Ridder	Putsesteenweg 3 2920 Kalmthout Tel. (03) 666 74 74
BEL 26	Dr. Hannot	rue de Virelles 61 6440 Froidchapelle Tel. (060) 41 17 38

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND EN LANDBOUW, MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN, MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP, MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST EN MINISTERIE VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELJK GEWEST

[C - 98/16107]

Bekendmaking van een registratieaanvraag in de zin van artikel 6, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 2081/92 inzake de bescherming van de geografische aanduidingen en oorsprongsbenamingen van landbouwproducten en levensmiddelen

In het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen* (PB) werden de volgende registratieaanvragen bekendgemaakt :

1. PB C 120 van 18.04.98 (98/C 120/04)

Lid-Staat van aanvraag : Verenigd Koninkrijk

Naam van het product : "Dorset Blue Cheese" (BGA)

Productcategorie : Kaas

EG-nummer : G/GB/00002/95.04.18

2. PB C 120 van 18.04.98 (98/C 120/05)

Lid-Staat van aanvraag : Frankrijk

Naam van het product : "Pays d'Auge", al dan niet met de toevoeging Cambremer (BOB)

Productcategorie : Cider

EG-nummer : G/FR/00042/97.04.21

3. PB C 120 van 18.04.98 (98/C 120/06)

Lid-Staat van aanvraag : Frankrijk

Naam van het product : "Melon du Haut Poitou" (meloen uit Haut Poitou) (BGA)

Productcategorie : Fruit

EG-nummer : G/FR/00029/96.09.04

4. PB C 120 van 18.04.98 (98/C 120/07)

Lid-Staat van aanvraag : Frankrijk

Naam van het product : "Cornouaille" (BOB)

Productcategorie : Cider

EG-nummer : G/FR/00043/97.04.21

Naar aanleiding van deze bekendmaking in het Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen kan bezwaar worden aangegetekend op grond van artikel 7 van genoemde verordening. Elk bezwaar tegen een registratieaanvraag moet binnen zes maanden na deze bekendmaking worden ingediend bij de Europese Commissie. Iedere wettig betrokken natuurlijke of rechtspersoon kan daartoe, binnen vijf maanden na de voormelde bekendmaking in het Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen, bezwaar aantekenen middels toezending van een naar behoren gegronde verklaring aan de bevoegde autoriteit zoals vermeld in het *Belgisch Staatsblad* van 23 december 1994 :

Vlaams Gewest :

Vzw VLAM (Vlaams Promotiecentrum voor Agro- en Visserijmarketing)

Leuvenseplein 4

1000 Brussel

Tel. : 02/510.62.48

Fax : 02/510.62.49

Waals Gewest :

Ministère de la Région wallonne
Direction générale de l'Agriculture
Avenue Prince de Liège 7
5100 Jambes
Tél. : 081/32.12.86
Fax : 081/32.16.53

Brussels Hoofdstedelijk Gewest :

C.O.O.V.I.
Proef- en Ontledingsstation
Emile Gryzonlaan 1
1070 Brussel
Tel. : 02/526.72.50
Fax : 02/526.72.59

MINISTÈRE DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE, MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES, MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FLAMANDE, MINISTÈRE DE LA RÉGION WALLONNE ET MINISTÈRE DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C - 98/16107]

Publication d'une demande d'enregistrement au sens de l'article 6, § 2, du Règlement (CEE) n° 2081/92 relatif à la protection des appellations d'origine et des indications géographiques des produits agricoles et des denrées alimentaires

Au *Journal officiel des Communautés européennes* (JO) ont été publiées les demandes d'enregistrement suivantes :

1. JO C 120 du 18.04.98 (98/C 120/04)

Etat membre de la demande : Royaume Uni

Nom du produit : "Dorset Blue Cheese" (IGP)

Type de produit : Fromage

Numéro CE : G/GB/00002/95.04.18

2. JO C 120 du 18.04.98 (98/C 120/05)

Etat membre de la demande : France

Nom du produit : "Pays d'Auge", complété ou non par Cambremer (AOP)

Type de produit : Cidres

Numéro CE : G/FR/00042/97.04.21

3. JO C 120 du 18.04.98 (98/C 120/06)

Etat membre de la demande : France

Nom du produit : "Melon du Haut Poitou" (IGP)

Type de produit : Fruit

Numéro CE : G/FR/00029/96.09.04

4. JO C 120 du 18.04.98 (98/C 120/07)

Etat membre de la demande : France

Nom du produit : "Cornouaille" (AOP)

Type de produit : Cidres

Numéro CE : G/FR/00043/97.04.21

Cette publication dans le *Journal officiel des Communautés européennes* confère un droit d'opposition au sens de l'article 7 dudit règlement. Toute opposition à cette demande doit être transmise dans un délai de six mois à partir de ladite publication à la Commission européenne. Toute personne physique ou morale légitimement concernée peut pour cela, dans un délai de cinq mois à partir de la publication précitée au *Journal officiel des Communautés européennes*, s'opposer à l'enregistrement envisagé par l'envoi d'une déclaration dûment motivée à l'autorité compétente comme mentionné dans le *Moniteur belge* du 23 décembre 1994 :

Pour la Région flamande :

Vzw VLAM (Vlaams Promotiecentrum voor Agro- en Visserijmarketing)

Leuvenseplein 4

1000 Brussel

Tel. : 02/510.62.48

Fax : 02/510.62.49

Pour la Région wallonne :

Ministère de la Région wallonne
Direction générale de l'Agriculture
Avenue Prince de Liège 7
5100 Jambes
Tél. : 081/32.12.86
Fax : 081/32.16.53

Pour la Région Bruxelles-Capitale :

C.E.R.I.A.
Station d'Essais et d'Analyses
Avenue Emile Gryzon 1
1070 Bruxelles
Tél. : 02/526.72.50
Fax : 02/526.72.59

**MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN,
VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU**

[C - 98/22361]

**Lijst van de bestrijdingsmiddelen voor niet-landbouwkundig gebruik
waarvoor in de loop van het jaar 1997 een toelating is verleend**

HOOFDGROEP 1. — Ontsmettingsmiddelen en algemene biociden

Productsoort 2 Desinfecterende middelen voor privé-gebruik en voor de openbare gezondheidszorg en andere biociden

**MINISTÈRE DES AFFAIRES SOCIALES,
DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT**

[C - 98/22361]

**Liste des pesticides à usage non agricole qui ont reçu l'autorisation
au cours de l'année 1997**

GROUPE 1. — Désinfectants et produits biocides généraux

Handelsbenaming A346
Toelatingsnr. 3197B
Toelatingshouder Strövelskemi AB
Samenstelling didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Vorm oplossing te verdunnen in water
Gevarencategorie Xi
Klasse B

Type de produits 2 : Désinfectants utilisés dans le domaine privé et dans le domaine de la santé publique et autres produits biocides

Nom commercial A346
N° d'autorisation 3197B
Détenteur d'autorisation Strövelskemi AB
Composition didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Forme solution à diluer dans l'eau
Catégorie de danger Xi
Classe B

Handelsbenaming Bac Steryl
Toelatingsnr. 1297B
Toelatingshouder Sani bvba
Samenstelling didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Vorm oplossing te verdunnen in water
Gevarencategorie Xi
Klasse B

Nom commercial Bac Steryl
N° d'autorisation 1297B
Détenteur d'autorisation Sani bvba
Composition didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Forme solution à diluer dans l'eau
Catégorie de danger Xi
Classe B

Handelsbenaming Bacterol
Toelatingsnr. 5597B
Toelatingshouder Group Geubels/Comul
Samenstelling didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Vorm oplossing te verdunnen in water
Gevarencategorie Xi
Klasse B

Nom commercial Bacterol
N° d'autorisation 5597B
Détenteur d'autorisation Group Geubels/Comul
Composition didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Forme solution à diluer dans l'eau
Catégorie de danger Xi
Classe B

Handelsbenaming Debac
Toelatingsnr. 5797B
Toelatingshouder KEM Europe B.V.
Samenstelling didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Vorm oplossing te verdunnen in water
Gevarencategorie Xi
Klasse B

Nom commercial Debac
N° d'autorisation 5797B
Détenteur d'autorisation KEM Europe B.V.
Composition didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Forme solution à diluer dans l'eau
Catégorie de danger Xi
Classe B

Handelsbenaming Grilo 8800
Toelatingsnr. 5497B
Toelatingshouder Grijspeerdt
Samenstelling didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Vorm oplossing te verdunnen in water
Gevarencategorie Xi
Klasse B

Nom commercial Grilo 8800
N° d'autorisation 5497B
Détenteur d'autorisation Grijspeerdt
Composition didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Forme solution à diluer dans l'eau
Catégorie de danger Xi
Classe B

Handelsbenaming	HM Desheco 2000	Nom commercial	HM Desheco 2000
Toelatingsnr.	6397B	N° d'autorisation	6397B
Toelatingshouder	Hecoom B.V.	Détenteur d'autorisation	Hecoom B.V.
Samenstelling	didecyldimethylammoniumchloride : 45 g/l	Composition	didecyldimethylammoniumchloride : 45 g/l
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	B	Classe	B
Handelsbenaming	Huwa-san TR-50	Nom commercial	Huwa-san TR-50
Toelatingsnr.	397B	N° d'autorisation	397B
Toelatingshouder	Roam Chemie bvba	Détenteur d'autorisation	Roam Chemie bvba
Samenstelling	waterstofperoxide : 571 g/l colloïdaal zilver : 0,36 g/l	Composition	waterstofperoxide : 571 g/l colloïdaal zilver : 0,36 g/l
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	C,O	Catégorie de danger	C,O
Klasse	A	Classe	A
Handelsbenaming	Kill-Bac Special	Nom commercial	Kill-Bac Special
Toelatingsnr.	197B	N° d'autorisation	197B
Toelatingshouder	Mondo Chemicals N.V.	Détenteur d'autorisation	Mondo Chemicals N.V.
Samenstelling	didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l	Composition	didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	B	Classe	B
Handelsbenaming	Microx	Nom commercial	Microx
Toelatingsnr.	6297B	N° d'autorisation	6297B
Toelatingshouder	Eco Point bvba	Détenteur d'autorisation	Eco Point bvba
Samenstelling	didecyldimethylammoniumchloride : 45 g/l	Composition	didecyldimethylammoniumchloride : 45 g/l
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	B	Classe	B
Handelsbenaming	Natriumhypochloriet oplossing	Nom commercial	Natriumhypochloriet oplossing
Toelatingsnr.	2097B	N° d'autorisation	2097B
Toelatingshouder	Holvoet Chemie N.V.	Détenteur d'autorisation	Holvoet Chemie N.V.
Samenstelling	natriumhypochloriet : 158 g/l	Composition	natriumhypochloriet : 158 g/l
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	C	Catégorie de danger	Xi
Klasse	A	Classe	B
Handelsbenaming	Ummonium 38 Registered	Nom commercial	Ummonium 38 Registered
Toelatingsnr.	5197B	N° d'autorisation	5197B
Toelatingshouder	Huckert's International	Détenteur d'autorisation	Huckert's International
Samenstelling	didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l	Composition	didecyldimethylammoniumchloride : 45,79 g/l
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	B	Classe	B

Handelsbenaming	VMB	Nom commercial	VMB
Toelatingsnr.	697B	N° d'autorisation	697B
Toelatingshouder	Atlan'tol N.V.	Détenteur d'autorisation	Atlan'tol N.V.
Samenstelling	formaldehyde : 24 g/l glutaardialdehyde : 32,5 g/l isopropanol : 57 g/l	Composition	formaldehyde : 24 g/l glutaardialdehyde : 32,5 g/l isopropanol : 57 g/l
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	C	Catégorie de danger	C
Klasse	A	Classe	A
Productsoort 4 :	Ontsmettingsmiddelen voor gebruik in de sector voeding en diervoeders	Type de produits 4 :	Désinfectants pour les surfaces en contact avec les denrées alimentaires et les aliments pour animaux
Handelsbenaming	Hyproclor ED	Nom commercial	Hyproclor ED
Toelatingsnr.	3897B	N° d'autorisation	3897B
Toelatingshouder	Hypred S.A.	Détenteur d'autorisation	Hypred S.A.
Samenstelling	hypochlorite de sodium : 60 g/l	Composition	hypochlorite de sodium : 60 g/l
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	C	Catégorie de danger	C
Klasse	A	Classe	A
Handelsbenaming	Radic R12	Nom commercial	Radic R12
Toelatingsnr.	597B	N° d'autorisation	597B
Toelatingshouder	Lema Chemie bvba	Détenteur d'autorisation	Lema Chemie bvba
Samenstelling	natriumhypochloriet : 43 g/l kaliumhydroxide : 93 g/l	Composition	natriumhypochloriet : 43 g/l kaliumhydroxide : 93 g/l
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	C	Catégorie de danger	C
Klasse	A	Classe	A
Handelsbenaming	Sopuroxid 15	Nom commercial	Sopuroxid 15
Toelatingsnr.	4797B	N° d'autorisation	4797B
Toelatingshouder	Sopura S.A.	Détenteur d'autorisation	Sopura S.A.
Samenstelling	acide peracétique : 172 g/l peroxyde d'hydrogène : 253 g/l	Composition	acide peracétique : 172 g/l peroxyde d'hydrogène : 253 g/l
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	C,O	Catégorie de danger	C,O
Klasse	A	Classe	A

HOOFDGROEP 2. — *Conserveringsmiddelen*GROUPE 2. — *Produits de protection*

Productsoort 8 :	Houtconserveringsmiddelen	Type de produits 8 :	Produits de protection du bois
Handelsbenaming	Ax 10	Nom commercial	Ax 10
Toelatingsnr.	3797B	N° d'autorisation	3797B
Toelatingshouder	Cecil S.A.	Détenteur d'autorisation	Cecil S.A.
Samenstelling	perméthrine : 0,01 % tolyfluanide : 0,63 %	Composition	perméthrine : 0,01 % tolyfluanide : 0,63 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-

Handelsbenaming	Ax 30	Nom commercial	Ax 30
Toelatingsnr.	3697B	N° d'autorisation	3697B
Toelatingshouder	Cecil S.A.	Détenteur d'autorisation	Cecil S.A.
Samenstelling	perméthrine : 0,01 % tolyfluanide : 0,63 %	Composition	perméthrine : 0,01 % tolyfluanide : 0,63 %
Vorm	gebruiksklare gel	Forme	gel prêt à l'emploi
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Axil Multi	Nom commercial	Axil Multi
Toelatingsnr.	1497B	N° d'autorisation	1497B
Toelatingshouder	Cecil S.A.	Détenteur d'autorisation	Cecil S.A.
Samenstelling	cyperméthrine : 0,1 % tébuconazole : 0,3 % propiconazole : 0,17 %	Composition	cyperméthrine : 0,1 % tébuconazole : 0,3 % propiconazole : 0,17 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prêt à l'emploi
Gevarencategorie	Xn	Catégorie de danger	Xn
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Cetol Filter 7	Nom commercial	Cetol Filter 7
Toelatingsnr.	997B	N° d'autorisation	997B
Toelatingshouder	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.	Détenteur d'autorisation	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.
Samenstelling	dichlofluanide : 0,3 %	Composition	dichlofluanide : 0,3 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prêt à l'emploi
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Cetol Novatech	Nom commercial	Cetol Novatech
Toelatingsnr.	1097B	N° d'autorisation	1097B
Toelatingshouder	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.	Détenteur d'autorisation	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.
Samenstelling	dichlofluanide : 0,51 %	Composition	dichlofluanide : 0,51 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prêt à l'emploi
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Cetol Novatop	Nom commercial	Cetol Novatop
Toelatingsnr.	1197B	N° d'autorisation	1197B
Toelatingshouder	Akzo Nobel Coatings N.V.	Détenteur d'autorisation	Akzo Nobel Coatings N.V.
Samenstelling	dichlofluanide 0,313 %	Composition	dichlofluanide 0,313 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prêt à l'emploi
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Cetol SP 520	Nom commercial	Cetol SP 520
Toelatingsnr.	797B	N° d'autorisation	797B
Toelatingshouder	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.	Détenteur d'autorisation	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.
Samenstelling	dichlofluanide : 0,5 %	Composition	dichlofluanide : 0,5 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prêt à l'emploi
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-

Handelsbenaming	Cuprinol houtbeschermer voor buiten S (pigment-formulerung : groen)	Nom commercial	Cuprinol houtbeschermer voor buiten S (pigment-formulerung : groen)
Toelatingsnr.	2997B	N° d'autorisation	2997B
Toelatingshouder	Polyfilla Products N.V.	Détenteur d'autorisation	Polyfilla Products N.V.
Samenstelling	acypetacs zink : 14,5 %	Composition	acypetacs zink : 14,5 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	Xn	Catégorie de danger	Xn
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Insecticide Fongicide Starwax Bois	Nom commercial	Insecticide Fongicide Starwax Bois
Toelatingsnr.	4397B	N° d'autorisation	4397B
Toelatingshouder	Chimie Dérivés S.A.	Détenteur d'autorisation	Chimie Dérivés S.A.
Samenstelling	propiconazole : 12 g/l perméthrine : 4g/l	Composition	propiconazole : 12 g/l perméthrine : 4g/l
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Madurox Fungicid	Nom commercial	Madurox Fungicid
Toelatingsnr.	1697B	N° d'autorisation	1697B
Toelatingshouder	Dyrup Benelux N.V.	Détenteur d'autorisation	Dyrup Benelux N.V.
Samenstelling	propiconazole : 0,455 %	Composition	propiconazole : 0,455 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Madurox Sanio	Nom commercial	Madurox Sanio
Toelatingsnr.	1797B	N° d'autorisation	1797B
Toelatingshouder	Dyrup Benelux N.V.	Détenteur d'autorisation	Dyrup Benelux N.V.
Samenstelling	propiconazole : 0,455 % cypermethrine : 0,056 %	Composition	propiconazole : 0,455 % cypermethrine : 0,056 %
Vorm	gebruiksklare oplossing	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Madurox Structur	Nom commercial	Madurox Structur
Toelatingsnr.	1597B	N° d'autorisation	1597B
Toelatingshouder	Dyrup Benelux N.V.	Détenteur d'autorisation	Dyrup Benelux N.V.
Samenstelling	propiconazole : 47,55 g/l cypermethrine : 5,8 g/l	Composition	propiconazole : 47,55 g/l cypermethrine : 5,8 g/l
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-

Handelsbenaming	Madurox Super Plus	Nom commercial	Madurox Super Plus
Toelatingsnr.	1897B	N° d'autorisation	1897B
Toelatingshouder	Dyrup Benelux N.V.	Détenteur d'autorisation	Dyrup Benelux N.V.
Samenstelling	cypermethrine : 0,56 % propiconazole : 4,55 %	Composition	cypermethrine : 0,56 % propiconazole : 4,55 %
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	solution à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Rentokil CCA type C 60 %	Nom commercial	Rentokil CCA type C 60 %
Toelatingsnr.	7197B	N° d'autorisation	7197B
Toelatingshouder	Rentokil Ltd	Détenteur d'autorisation	Rentokil Ltd
Samenstelling	oxyde cuivrique : 11,4 % trioxyde chromique : 28,5 % anhydride arsénique : 20,1 %	Composition	oxyde cuivrique : 11,4 % trioxyde chromique : 28,5 % anhydride arsénique : 20,1 %
Vorm	oplossing te verdunnen in water	Forme	liquide à diluer dans l'eau
Gevarencategorie	T,C	Catégorie de danger	T,C
Klasse	A	Classe	A
Handelsbenaming	Rubbol SP 110	Nom commercial	Rubbol SP 110
Toelatingsnr.	897B	N° d'autorisation	897B
Toelatingshouder	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.	Détenteur d'autorisation	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.
Samenstelling	dichlofluanide : 0,5 %	Composition	dichlofluanide : 0,5 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Sadolin Base Primer	Nom commercial	Sadolin Base Primer
Toelatingsnr.	2297B	N° d'autorisation	2297B
Toelatingshouder	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.	Détenteur d'autorisation	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.
Samenstelling	3-jood-2-propynyl-butylcarbamaat : 1,5 %	Composition	3-jood-2-propynyl-butylcarbamaat : 1,5 %
Vorm	gebruiksklare oplossing	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	Xn	Catégorie de danger	Xn
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Sigmalife Factor 5	Nom commercial	Sigmalife Factor 5
Toelatingsnr.	1997B	N° d'autorisation	1997B
Toelatingshouder	Sigma Coating N.V.	Détenteur d'autorisation	Sigma Coating N.V.
Samenstelling	dichlofluanide : 0,78 %	Composition	dichlofluanide : 0,78 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	B	Classe	B
Handelsbenaming	Silvanol LM	Nom commercial	Silvanol LM
Toelatingsnr.	497B	N° d'autorisation	497B
Toelatingshouder	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.	Détenteur d'autorisation	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.
Samenstelling	azaconazole : 3,34 g/l	Composition	azaconazole : 3,34 g/l
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-

Handelsbenaming	Silvanol Tri Activ	Nom commercial	Silvanol Tri Activ
Toelatingsnr.	3097B	N° d'autorisation	3097B
Toelatingshouder	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.	Détenteur d'autorisation	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.
Samenstelling	permethrin : 0,2 % propiconazole : 1,5 %	Composition	permethrin : 0,2 % propiconazole : 1,5 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	Xn,Xi	Catégorie de danger	Xn,Xi
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Valoril Kuratif	Nom commercial	Valoril Kuratif
Toelatingsnr.	3297B	N° d'autorisation	3297B
Toelatingshouder	Corn. Van Loocke N.V.	Détenteur d'autorisation	Corn. Van Loocke N.V.
Samenstelling	cyfluthrine : 0,2 %	Composition	cyfluthrine : 0,2 %
Vorm	gebruiksklare oplossing	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	Xn	Catégorie de danger	Xn
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Xylophene Anti-Zwammen	Nom commercial	Xylophene Anti-Zwammen
Toelatingsnr.	6597B	N° d'autorisation	6597B
Toelatingshouder	Dyrup Benelux N.V.	Détenteur d'autorisation	Dyrup Benelux N.V.
Samenstelling	propiconazole : 0,455 %	Composition	propiconazole : 0,455 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Productsoort 10 :	Conserveringsmiddelen voor metselwerk	Type de produits 10 :	Protection des ouvrages maçonnerie
Handelsbenaming	Algen- en Mosverwijderaar	Nom commercial	Algen- en Mosverwijderaar
Toelatingsnr.	6997B	N° d'autorisation	6997B
Toelatingshouder	Soudal N.V.	Détenteur d'autorisation	Soudal N.V.
Samenstelling	alkyldimethylbenzylammoniumchloride : 4 %	Composition	alkyldimethylbenzylammoniumchloride : 4 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Anti-Mos/Anti-Mousses	Nom commercial	Anti-Mos/Anti-Mousses
Toelatingsnr.	7097B	N° d'autorisation	7097B
Toelatingshouder	Rectavit N.V.	Détenteur d'autorisation	Rectavit N.V.
Samenstelling	alkyldimethylbenzylammoniumchloride : 4,2 %	Composition	alkyldimethylbenzylammoniumchloride : 4,2 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Antimoss	Nom commercial	Antimoss
Toelatingsnr.	6897B	N° d'autorisation	6897B
Toelatingshouder	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.	Détenteur d'autorisation	Akzo Nobel Decorative Coatings N.V.
Samenstelling	alkyldimethylbenzylammoniumchloride : 20 g/l	Composition	alkyldimethylbenzylammoniumchloride : 20 g/l
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-

Handelsbenaming	Madurox Fungicid	Nom commercial	Madurox Fungicid
Toelatingsnr.	1697B	N° d'autorisation	1697B
Toelatingshouder	Dyrup Benelux N.V.	Détenteur d'autorisation	Dyrup Benelux N.V.
Samenstelling	propiconazole : 0,455 %	Composition	propiconazole : 0,455 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Xylophene Anti-zwammen	Nom commercial	Xylophene Anti-zwammen
Toelatingsnr.	6597B	N° d'autorisation	6597B
Toelatingshouder	Dyrup Benelux N.V.	Détenteur d'autorisation	Dyrup Benelux N.V.
Samenstelling	propiconazole : 0,455 %	Composition	propiconazole : 0,455 %
Vorm	gebruiksklare vloeistof	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Productsoort 13 :	Conserveringsmiddelen voor metaalbewerkingsvloeistoffen	Type de produits 13 :	Produits de protection des fluides utilisés dans la transformation des métaux
Handelsbenaming	Baccir (R) A.C. pH basic	Nom commercial	Baccir (R) A.C. pH basic
Toelatingsnr.	4997B	N° d'autorisation	4997B
Toelatingshouder	Ets Stokis Oil	Détenteur d'autorisation	Ets Stokis Oil
Samenstelling	trioxyméthylène (Trioxane) : 49 % hexaméthylène téramine : 23 % 2-phénylphénol sodium térahydrate : 28 %	Composition	trioxyméthylène (Trioxane) : 49 % hexaméthylène téramine : 23 % 2-phénylphénol sodium térahydrate : 28 %
Vorm	blok	Forme	bloc
Gevarencategorie	C,F	Catégorie de danger	C,F
Klasse	A	Classe	A

HOOFDGROEP 3. — *Plaagbestrijding*GROUPE 3. — *Produits antiparasitaires*

Productsoort 14 :	Rodenticiden	Type de produits 14 :	Rodenticides
Handelsbenaming	Sorexa Gel	Nom commercial	Sorexa Gel
Toelatingsnr.	5997B	N° d'autorisation	5997B
Toelatingshouder	Sorex Limited	Détenteur d'autorisation	Sorex Limited
Samenstelling	difenacoum : 0,005 %	Composition	difenacoum : 0,005 %
Vorm	pasta	Forme	pâte
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Productsoort 18 :	Insecticiden, acariciden en producten voor de bestrijding van andere geleedpotigen	Type de produits 18 :	Insecticides, acaricides et produits utilisés pour lutter contre les autres arthropodes
Handelsbenaming	Air Control	Nom commercial	Air Control
Toelatingsnr.	3497B	N° d'autorisation	3497B
Toelatingshouder	OR.MA s.a.s.	Détenteur d'autorisation	OR.MA s.a.s.
Samenstelling	pyréthrines : 1,7 % pipéronylbutoxide : 14,1 %	Composition	pyréthrines : 1,7 % pipéronylbutoxide : 14,1 %
Vorm	sputibus	Forme	aérosol
Gevarencategorie	F+	Catégorie de danger	F+
Klasse	-	Classe	-

Handelsbenaming	Baygon master	Nom commercial	Baygon master
Toelatingsnr.	2397B	N° d'autorisation	2397B
Toelatingshouder	Bayer N.V.	Détenteur d'autorisation	Bayer N.V.
Samenstelling	transfluthrine 39 %	Composition	transfluthrine 39 %
Vorm	dampontwikkelend product	Forme	produit diffuseur de vapeur
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Baygon mottenpapier	Nom commercial	Baygon mottenpapier
Toelatingsnr.	4097B	N° d'autorisation	4097B
Toelatingshouder	Bayer N.V. Div. Crop Protection	Détenteur d'autorisation	Bayer N.V. Div. Crop Protection
Samenstelling	transfluthrine : 0,5 %	Composition	transfluthrine : 0,5 %
Vorm	papierstroken	Forme	papier
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Baygon tegen kruipende insecten	Nom commercial	Baygon tegen kruipende insecten
Toelatingsnr.	6197B	N° d'autorisation	6197B
Toelatingshouder	Bayer N.V. Div. Crop Protection	Détenteur d'autorisation	Bayer N.V. Div. Crop Protection
Samenstelling	transfluthrine : 0,04 %	Composition	transfluthrine : 0,04 %
	cyfluthrine : 0,025		cyfluthrine : 0,025
	propoxur : 1 %		propoxur : 1 %
Vorm	sputibus	Forme	bombe aérosol
Gevarencategorie	F+	Catégorie de danger	F+
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Baygon tegen vliegende insecten	Nom commercial	Baygon tegen vliegende insecten
Toelatingsnr.	6097B	N° d'autorisation	6097B
Toelatingshouder	Bayer N.V. Div. Crop Protection	Détenteur d'autorisation	Bayer N.V. Div. Crop Protection
Samenstelling	transfluthrine : 0,04 %	Composition	transfluthrine : 0,04 %
	cyfluthrine : 0,025 %		cyfluthrine : 0,025 %
Vorm	sputibus	Forme	bombe aérosol
Gevarencategorie	F+	Catégorie de danger	F+
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Compo Mierenlokdoos	Nom commercial	Compo Mierenlokdoos
Toelatingsnr.	6497B	N° d'autorisation	6497B
Toelatingshouder	Compo Benelux N.V.	Détenteur d'autorisation	Compo Benelux N.V.
Samenstelling	trichloofon : 0,1 %	Composition	trichloofon : 0,1 %
Vorm	lokaas, doosje	Forme	appât, boîte
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Dalf shampoo hond/kat	Nom commercial	Dalf shampoo hond/kat
Toelatingsnr.	2697B	N° d'autorisation	2697B
Toelatingshouder	Corypharm België bvba	Détenteur d'autorisation	Corypharm België bvba
Samenstelling	permethrin : 1 %	Composition	permethrin : 1 %
Vorm	shampoo	Forme	shampooing
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-

Handelsbenaming	Ecomite	Nom commercial	Ecomite
Toelatingsnr.	1397B	N° d'autorisation	1397B
Toelatingshouder	Nicols Belgium S.A.	Détenteur d'autorisation	Nicols Belgium S.A.
Samenstelling	huiles essentielles : 15 %	Composition	huiles essentielles : 15 %
Vorm	geïmpregneerd polyethyleen plaatje	Forme	plaquette polyéthylène impregnée
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Ectodec collier acaricide	Nom commercial	Ectodec collier acaricide
Toelatingsnr.	6697B	N° d'autorisation	6697B
Toelatingshouder	Alfamed S.A.	Détenteur d'autorisation	Alfamed S.A.
Samenstelling	amitraz : 8,7 %	Composition	amitraz : 8,7 %
Vorm	halsband	Forme	collier
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Elizan liquide	Nom commercial	Elizan liquide
Toelatingsnr.	4297B	N° d'autorisation	4297B
Toelatingshouder	International New Products sprl	Détenteur d'autorisation	International New Products sprl
Samenstelling	esbiothrine : 1,7 %	Composition	esbiothrine : 1,7 %
Vorm	dampontwikkelend product	Forme	produit diffuseur de vapeur
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Empire 200	Nom commercial	Empire 200
Toelatingsnr.	2597B	N° d'autorisation	2597B
Toelatingshouder	Dow Elanco B.V.	Détenteur d'autorisation	Dow Elanco B.V.
Samenstelling	chloopyrifos ethyl : 208 g/l	Composition	chloopyrifos ethyl : 208 g/l
Vorm	gemicroëncapsuleerd suspensieconcentraat	Forme	gemicroëncapsuleerd suspensieconcentraat
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Ezalo Liquide	Nom commercial	Ezalo Liquide
Toelatingsnr.	4197B	N° d'autorisation	4197B
Toelatingshouder	International New Products sprl	Détenteur d'autorisation	International New Products sprl
Samenstelling	esbiothrine : 1,7 %	Composition	esbiothrine : 1,7 %
Vorm	dampontwikkelend product	Forme	produit diffuseur de vapeur
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Max collier antiparasite pour chien et chat	Nom commercial	Max collier antiparasite pour chien et chat
Toelatingsnr.	3597B	N° d'autorisation	3597B
Toelatingshouder	N.B.O. Laboratoires S.A.	Détenteur d'autorisation	N.B.O. Laboratoires S.A.
Samenstelling	perméthrine : 10 %	Composition	perméthrine : 10 %
Vorm	halsband	Forme	collier
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-

Handelsbenaming	Max shampooing antiparasite pour chien et chat	Nom commercial	Max shampooing antiparasite pour chien et chat
Toelatingsnr.	4597B	N° d'autorisation	4597B
Toelatingshouder	N.B.O. Laboratoires S.A.	Détenteur d'autorisation	N.B.O. Laboratoires S.A.
Samenstelling	perméthrine : 1 %	Composition	perméthrine : 1 %
Vorm	shampoo	Forme	shampooing
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Pet Star vlooienshampoo voor hond/kat	Nom commercial	Pet Star vlooienshampoo voor hond/kat
Toelatingsnr.	2897B	N° d'autorisation	2897B
Toelatingshouder	Corypharm België bvba	Détenteur d'autorisation	Corypharm België bvba
Samenstelling	permethrin : 1 %	Composition	permethrin : 1 %
Vorm	shampoo	Forme	shampooing
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Responsar Sc 125	Nom commercial	Responsar Sc 125
Toelatingsnr.	2497B	N° d'autorisation	2497B
Toelatingshouder	Bayer N.V.	Détenteur d'autorisation	Bayer N.V.
Samenstelling	beta-cyfluthrine : 125 g/l	Composition	beta-cyfluthrine : 125 g/l
Vorm	geconcentreerde suspensie	Forme	suspension concentré
Gevarencategorie	Xn	Catégorie de danger	Xn
Klasse	B	Classe	B
Handelsbenaming	Shampooing antipuces	Nom commercial	Shampooing antipuces
Toelatingsnr.	4497B	N° d'autorisation	4497B
Toelatingshouder	Wolfs S.A.	Détenteur d'autorisation	Wolfs S.A.
Samenstelling	perméthrine : 0,1 %	Composition	perméthrine : 0,1 %
Vorm	shampoo	Forme	shampooing
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Solution antipuces et antitiques	Nom commercial	Solution antipuces et antitiques
Toelatingsnr.	5897B	N° d'autorisation	5897B
Toelatingshouder	Wolfs S.A.	Détenteur d'autorisation	Wolfs S.A.
Samenstelling	pyréthrines : 0,25 g/l	Composition	pyréthrines : 0,25 g/l
	pipéronylbutoxide : 1 g/l		pipéronylbutoxide : 1 g/l
Vorm	gebruiksklare oplossing	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Solution liquide insecticide	Nom commercial	Solution liquide insecticide
Toelatingsnr.	5097B	N° d'autorisation	5097B
Toelatingshouder	Geode Chemicals & Laboratories sprl	Détenteur d'autorisation	Geode Chemicals & Laboratories sprl
Samenstelling	perméthrine : 0,28 %	Composition	perméthrine : 0,28 %
Vorm	gebruiksklare oplossing	Forme	solution prête à l'emploi
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-

Handelsbenaming	Unic Aérosol antipuces	Nom commercial	Unic Aérosol antipuces
Toelatingsnr.	2797B	N° d'autorisation	2797B
Toelatingshouder	Wolfs S.A.	Détenteur d'autorisation	Wolfs S.A.
Samenstelling	pyréthrines : 0,1 % pipéronylbutoxide : 2 %	Composition	pyréthrines : 0,1 % pipéronylbutoxide : 2 %
Vorm	aerosol	Forme	aérosol
Gevarencategorie	F	Catégorie de danger	F
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Unic Poudre Antipuces	Nom commercial	Unic Poudre Antipuces
Toelatingsnr.	5697B	N° d'autorisation	5697B
Toelatingshouder	Wolfs S.A.	Détenteur d'autorisation	Wolfs S.A.
Samenstelling	perméthrine : 1,2 %	Composition	perméthrine : 1,2 %
Vorm	poeder	Forme	poudre
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Unizoo antiparasiet shampoo voor hond en kat	Nom commercial	Unizoo antiparasiet shampoo voor hond en kat
Toelatingsnr.	4897B	N° d'autorisation	4897B
Toelatingshouder	Nagels bvba	Détenteur d'autorisation	Nagels bvba
Samenstelling	permethrin : 1 %	Composition	permethrin : 1 %
Vorm	shampoo	Forme	shampooing
Gevarencategorie	Xi	Catégorie de danger	Xi
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Vapona Electrische Antimug Automatic	Nom commercial	Vapona Electrische Antimug Automatic
Toelatingsnr.	6797B	N° d'autorisation	6797B
Toelatingshouder	Kortman Intradal N.V.	Détenteur d'autorisation	Kortman Intradal N.V.
Samenstelling	d-allethrin : 9,2 %	Composition	d-allethrin : 9,2 %
Vorm	dampontwikkelend product	Forme	produit diffuseur de vapeur
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-
Handelsbenaming	Vermikill insecticide shampoo	Nom commercial	Vermikill insecticide shampoo
Toelatingsnr.	297B	N° d'autorisation	297B
Toelatingshouder	Beaphar Belgium bvba	Détenteur d'autorisation	Beaphar Belgium bvba
Samenstelling	permethrin : 1 %	Composition	permethrin : 1 %
Vorm	shampoo	Forme	shampooing
Gevarencategorie	-	Catégorie de danger	-
Klasse	-	Classe	-

[C - 98/22328]

Tweede lijst van apothekers, geneesheren en dierenartsen erkend als verantwoordelijken inzake geneesmiddelenbewaking volgens artikel 28sexies van het koninklijk besluit van 3 juli 1969 betreffende de registratie van geneesmiddelen

[C - 98/22328]

Deuxième liste des pharmaciens, des médecins et des médecins vétérinaires agréés comme responsables en matière de pharmacovigilance suivant l'article 28sexies de l'arrêté royal du 3 juillet 1969 relatif à l'enregistrement des médicaments

P0165	BRIESEN, VICTOR	Apotheker / Pharmacien	3050 OUD-HEVERLEE
P0094	CAUCHIE, PAUL	Geneesheer / Médecin	1050 BRUSSEL
P0154	COQUEL, MARIAN	Apotheker / Pharmacien	1850 GRIMBERGEN
P0120	DE SCHRYVER, ELISABETH	Apotheker / Pharmacien	1785 MERCHTEM
P0148	DE SMET, PETER	Apotheker / Pharmacien	9550 HERZELE
P0158	DEGROOTE, AGNES	Apotheker / Pharmacien	1730 ASSE
P0134	DENAYER, MARC	Geneesheer / Médecin	3360 KORBEEK-LO
P0153	DENISSEN, P	Geneesheer / Médecin	5527 BK-HAPERT (NED)
P0133	DOBBELAERE, KURT	Geneesheer / Médecin	1540 HERNE
P0144	DREESSEN, MARIA	Apotheker / Pharmacien	3212 PELLENBERG
P0140	DREYFUS, ELIE	Apotheker / Pharmacien	2018 ANTWERPEN
P0162	DUCHESNE, JEAN-PAUL	Apotheker / Pharmacien	4800 VERVIERS
P0157	DUMORTIER, ALAIN	Apotheker / Pharmacien	4210 HANNECHE
P0143	GEMOETS JOZEF FRITS	Apotheker / Pharmacien	9000 GENT
P0142	HAERDEN, YVES	Geneesheer / Médecin	1150 BRUXELLES
P0161	JEURGEN, MARCELLE	Apotheker / Pharmacien	1390 GREZ-DOICEAU
P0159	LAGAE, BRIGITTE	Geneesheer / Médecin	3040 HULDENBERG
P0150	MATHEYNS, PIERRE	Dierenarts / Médecin Vétérinaire	1430 BIERGHES
P0145	MATTELAER, PIERRE	Geneesheer / Médecin	3050 OUD-HEVERLEE
P0135	MELIS, GUY	Apotheker / Pharmacien	2800 MECHELEN
P0160	MELLA, CHRISTINE	Apotheker / Pharmacien	4000 LIEGE
P0138	MIRKO, GREGORY	Dierenarts / Médecin Vétérinaire	1780 WEMMEL
P0137	MOERKERKE, FRANK	Geneesheer / Médecin	9820 MERELBEKE
P0136	PIJCKE, MARTINE	Apotheker / Pharmacien	3070 KORTENBERG
P0147	RAPPE, PATRICK	Apotheker / Pharmacien	3400 LANDEN
P0163	VAN WEERT, NATHALIE	Apotheker / Pharmacien	1850 GRIMBERGEN
P0146	VANDENHAUTE, MARC	Geneesheer / Médecin	1745 OPWIJK
P0166	VANDEVELDE, ANN	Apotheker / Pharmacien	8470 GISTEL
P0139	VERHAERT, PIETER	Apotheker / Pharmacien	2840 RUMST

**GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

[C — 98/35635]

Vlaamse Landmaatschappij

Bekendmaking van de gegevens per gemeente zoals bepaald in artikel 9 van het besluit van de Vlaamse regering van 20 december 1995 tot uitvoering van artikelen 33 en 34 van het decreet van 23 januari 1991 inzake de bescherming van het leefmilieu tegen de verontreiniging door meststoffen

Alfabetische lijst van de gemeenten in het Vlaamse Gewest, met gegevens zoals bedoeld in artikel 9, § 1, 2° en 3° van het besluit van de Vlaamse regering van 20 december 1995 tot uitvoering van artikelen 33 en 34 van het decreet van 23 januari 1991 inzake de bescherming van het leefmilieu tegen de verontreiniging door meststoffen.

De gegevens vermeld onder de kolom « opvulmogelijkheid » zijn het resultaat van de toepassing van artikel 4, § 2, 3°, c) en artikel 4, § 2, 3°, d) van het besluit van de Vlaamse regering van 20 december 1995 tot uitvoering van artikelen 33 en 34 van het decreet van 23 januari 1991 inzake de bescherming van het leefmilieu tegen de verontreiniging door meststoffen.

De gegevens vermeld in de tabel geven de toestand weer op 25 mei 1998 en zijn gebaseerd op de op dat moment aan de Vlaamse Landmaatschappij bekendgemaakte vergunningsbeslissingen.

Gemeente	toegenomen productie (kg P2O5)	vrijgekomen productie (kg P2O5)	toegenomen geëxporteerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productiedruk (kg P2O5/ha)	opvulmogelijkheid (kg P2O5)	gemeentelijke reserve (kg P2O5)
Aalst	13537	3625	0	179094	83,30	5361	*
Aalter	79712	11150	0	1040572	229,05	*	-74137
Aarschot	6114	6408	0	69765	80,65	5774	*
Aartselaar	2325	0	107	22825	77,63	0	*
Affligem	0	0	0	33813	62,62	2229	*
Alken	2769	1521	547	145753	98,41	315	*
Alveringem	95815	16630	34788	784987	112,53	*	-57251
Antwerpen	4771	0	1231	57210	57,50	3445	*
Anzegem	31149	15330	0	356818	128,91	*	-19652
Ardoorie	87214	3889	15410	711200	271,76	*	-77564
Arendonk	24118	1295	21028	389600	237,56	*	-12956
As	1913	0	0	39491	282,08	*	-1913
Asse	7311	24500	0	132470	60,00	22503	*
Assenede	52112	5099	0	831033	130,05	*	-48288
Avelgem	13697	2013	0	123461	78,24	0	*
Baarle-Hertog	14445	5573	2842	246758	225,14	*	-10237
Balen	18845	2989	0	253252	190,42	*	-17351
Beernem	41425	13348	0	817393	182,49	*	-34751
Beerse	33695	835	48838	181560	190,92	*	-8859
Beersel	0	0	0	72109	79,68	6130	*
Begijnendijk	30	2904	0	34583	170,36	*	1422

Gemeente	toegenomen productie (kg P2O5)	vrijgekomen productie (kg P2O5)	toe genomen geëxporteerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productiedruk (kg P2O5/ha)	opvulmogelijkheid (kg P2O5)	gemeentelijke reserve (kg P2O5)
Bekkevoort	10626	929	0	136345	60,14	4762	*
Beringen	2525	1000	0	103685	173,68	*	-2025
Berlaar	9871	0	0	107565	104,53	0	*
Berlare	9613	750	0	183470	131,71	*	-9238
Bertem	43	1380	0	55364	36,33	20537	*
Bever	5709	322	0	85958	63,48	1606	*
Beveren	77512	4340	13795	1153381	149,27	*	-68445
Bierbeek	14964	329	0	73622	41,97	9553	*
Bilzen	15551	8201	0	278090	90,58	4737	*
Blankenberge	2526	47	0	69638	93,10	68	*
Bocholt	7296	0	1814	441610	148,64	*	-6389
Boechout	2582	0	274	49742	60,73	2356	*
Bonheiden	309	276	0	32208	87,05	1575	*
Boom	0	0	0	2651	63,12	166	*
Boortmeerbeek	0	0	0	23842	47,59	4578	*
Borgloon	10341	1483	0	181288	56,97	13215	*
Bornem	8059	1360	0	68408	72,47	0	*
Borsbeek	0	0	0	3147	41,41	851	*
Boutersem	2553	0	0	80002	39,66	22056	*
Brakel	14756	5869	0	217695	66,03	3935	*
Brasschaat	1806	0	425	5699	78,08	0	*
Brecht	116390	10006	15530	868918	231,34	*	-103622
Bredene	172	0	0	19870	38,88	6037	*
Bree	36699	9695	6016	580580	165,27	*	-28843
Brugge	55088	8333	3943	508804	117,37	*	-45881
Buggenhout	1642	0	0	117543	114,79	*	-1642
Damme	38986	3088	7228	630362	112,73	*	-31249
De Haan	10371	2251	0	154660	65,87	1733	*
De Panne	9137	2581	0	60762	63,89	0	*
De Pinte	2075	0	0	73401	114,33	*	-2075
Deerlijk	19308	4640	5323	194313	221,57	*	-14327
Deinze	56666	4311	21767	731290	169,79	*	-43627
Denderleeuw	0	0	0	30516	95,36	495	*
Dendermonde	7993	84	486	210384	118,73	*	-7566
Dentergem	65232	2535	19774	425840	226,03	*	-54078
Dessel	4160	17200	0	111081	171,42	*	4440
Destelbergen	913	895	435	73353	103,02	*	85
Diepenbeek	5523	740	0	89392	92,06	0	*
Diest	11170	17824	0	117044	74,46	17821	*
Diksmuide	154513	21488	16531	1412397	128,86	*	-125999
Dilbeek	0	0	243	45253	46,99	9153	*
Dilsen-Stokkem	27152	2703	0	240483	135,64	*	-25125
Drogenbos	0	0	0	0	0,00	25	*
Duffel	1361	0	0	28400	70,65	0	*
Edegem	0	0	0	9561	59,76	813	*
Eeklo	7765	1624	0	399135	213,10	*	-6953
Erpe-Mere	966	57	1318	130049	92,50	3790	*
Esken	30229	313	10567	380019	142,60	*	-24789
Evergem	15149	658	0	661472	156,90	*	-14820
Galmaarden	3408	0	0	135014	75,26	0	*
Gavere	2571	9170	24940	122437	78,38	32280	*

Gemeente	toegenomen productie (kg P2O5)	vrijgekomen productie (kg P2O5)	toe genomen geëxporteerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productiedruk (kg P2O5/ha)	opvulmogelijkheid (kg P2O5)	gemeentelijke reserve (kg P2O5)
Geel	124687	1699	10433	604816	167,26	*	-118621
Geetbets	10039	2035	182	138530	74,88	0	*
Genk	0	0	0	9215	94,03	195	*
Gent	13216	2623	4104	376211	118,45	*	-8171
Geraardsbergen	18896	0	0	247548	74,74	0	*
Gingelom	9291	2103	0	57573	13,56	82142	*
Gistel	15154	1852	3453	288698	93,95	0	*
Glabbeek- Zuurbemde	11404	712	0	134199	78,71	0	*
Gooik	6787	0	121	177507	72,72	0	*
Grimbergen	2539	0	0	45223	27,58	24233	*
Grobbendonk	15598	0	315	92959	148,50	*	-15362
Haacht	2360	433	0	49762	53,62	5328	*
Haaltert	4466	0	0	109687	94,64	0	*
Halen	14598	960	0	107841	82,89	0	*
Halle	3444	0	0	84904	48,99	12728	*
Ham	7405	0	0	37711	122,44	0	*
Hamme	10740	2808	0	246871	161,67	*	-9336
Hamont-Achel	27621	4393	0	307913	167,07	*	-25425
Harelbeke	9591	2238	4599	133424	125,87	*	-4464
Hasselt	18790	1211	218	214874	106,22	0	*
Hechtel-Eksel	2697	0	10044	62941	105,96	*	4836
Heers	13551	690	0	198829	63,87	2975	*
Heist-op-den-Berg	24761	1322	0	278564	117,74	*	-23770
Hemiksem	0	0	0	551	30,61	266	*
Herent	4440	0	0	41052	38,51	10006	*
Herentals	24567	0	0	206784	230,53	*	-24567
Herenthout	13286	660	1061	140600	148,00	*	-12425
Herk-de-Stad	2535	0	0	129821	68,00	2761	*
Herne	10717	0	0	202874	68,93	0	*
Herselt	14338	3377	7420	168701	175,91	*	-8940
Herstappe	0	0	0	10880	36,88	3748	*
Herzele	11797	0	151	193567	77,12	0	*
Heusden-Zolder	677	1456	0	25486	107,99	*	415
Heuvelland	83853	6991	33277	1019230	128,72	*	-53652
Hoegaarden	9290	0	0	80772	34,14	26033	*
Hoeilaart	2827	0	1700	3931	41,82	289	*
Hoeselt	7192	10	0	134471	95,78	0	*
Holsbeek	4363	0	0	56404	48,13	7590	*
Hooglede	17253	4840	0	595450	223,43	*	-14833
Hoogstraten	193004	18900	267661	1520804	248,13	*	-49723
Horebeke	569	0	0	55003	71,71	461	*
Houthalen- Helchteren	16176	0	430	70943	151,91	*	-15854
Houthulst	45589	5684	4854	625654	156,22	*	-40320
Hove	0	0	0	15393	92,17	436	*
Huldenberg	689	0	0	84614	50,13	13536	*
Hulshout	5920	0	0	50238	92,69	0	*
Ichtegem	67268	9124	13273	719724	259,36	*	-56070
Ieper	99733	27590	15873	1382965	145,96	*	-78002
Ingelmunster	5978	2606	2119	136302	149,95	*	-3616
Izegem	16824	18608	7028	198620	173,77	*	-4006

Gemeente	toegenomen productie (kg P2O5)	vrijgekomen productie (kg P2O5)	toe genomen geëxporteerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productiedruk (kg P2O5/ha)	opvulmogelijkheid (kg P2O5)	gemeentelijke reserve (kg P2O5)
Jabbeke	32664	3697	0	451570	127,67	*	-29891
Kalmthout	72121	12253	17322	432432	192,79	*	-57333
Kampenhout	0	972	0	16253	11,39	30905	*
Kapelle-op-den-Bos	919	0	0	31979	44,17	6828	*
Kapellen	6500	0	1495	24346	76,08	0	*
Kaprijke	8503	344	0	492739	216,21	*	-8331
Kasterlee	19784	0	919	501351	222,62	*	-19325
Keerbergen	0	0	0	13854	52,68	1957	*
Kinrooi	47594	9075	66591	546210	179,44	*	-9761
Kluisbergen	14169	0	0	129035	74,37	0	*
Knesselare	12380	2930	7034	382717	207,89	*	-7398
Knokke-Heist	36107	769	0	232787	66,87	0	*
Koekelare	75044	10967	25186	661882	200,87	*	-56968
Koksijde	30550	0	0	149082	71,26	0	*
Kontich	1432	0	0	91900	117,82	*	-1432
Kortemark	68451	6094	22324	835251	199,96	*	-54242
Kortenaken	11489	0	3877	179739	59,20	10912	*
Kortenberg	0	0	0	25731	20,63	22598	*
Kortessem	8563	706	0	143202	89,33	461	*
Kortrijk	42067	1820	0	356750	97,79	0	*
Kraainem	0	0	0	123	1,92	1559	*
Kruibeke	16348	0	0	260235	145,71	*	-16348
Kruishoutem	30513	1296	0	424939	138,15	*	-29865
Kuurne	5229	162	0	40082	110,42	0	*
Laakdal	31874	0	0	122260	144,17	*	-31874
Laarne	5490	0	0	158626	106,46	*	-5490
Lanaken	9572	799	1594	87436	88,68	0	*
Landen	10581	359	0	89351	22,49	62727	*
Langemark-Poelkapelle	84992	2265	26422	654243	157,84	*	-70649
Lebbeke	11149	6220	0	85150	72,10	0	*
Lede	750	0	0	64876	61,26	4350	*
Legedem	21324	33479	4347	326337	183,13	*	-2411
Lendelede	28235	172	8559	123434	148,18	*	-21687
Lennik	16055	0	4	105505	67,24	0	*
Leopoldsburg	0	0	0	34814	193,41	*	0
Leuven	874	0	0	35922	33,38	14343	*
Lichtervelde	31747	19003	16527	566442	300,18	*	-13982
Liedekerke	0	0	0	10782	100,77	*	0
Lier	7961	1465	0	115406	82,08	4067	*
Lierde	6300	0	0	116250	68,79	0	*
Lille	95039	4474	20317	303506	237,49	*	-82643
Linkebeek	0	0	0	4694	40,47	1335	*
Lint	0	0	0	3355	46,60	682	*
Linter	9175	6850	8563	141626	51,48	25725	*
Lo-Reninge	96449	3067	32583	780697	153,44	*	-78624
Lochristi	21239	2008	4696	442902	123,06	*	-16211
Lokeren	30267	1529	2604	510810	151,04	*	-28200
Lommel	793	0	3598	106321	129,19	*	1006
Londerzeel	4868	1088	0	166715	87,19	5642	*
Lovendegem	12085	0	0	153226	184,83	*	-12085

Gemeente	toegenomen productie (kg P2O5)	vrijgekomen productie (kg P2O5)	toe genomen geëxporteerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productiedruk (kg P2O5/ha)	opvulmogelijkheid (kg P2O5)	gemeentelijke reserve (kg P2O5)
Lubbeek	13915	864	0	145697	67,83	0	*
Lummen	5194	10765	0	162273	135,11	*	189
Maarkedal	5804	0	691	296250	90,71	6708	*
Maaseik	41189	7592	0	476209	185,37	*	-37393
Maasmechelen	3747	2570	0	134374	97,87	191	*
Machelen	0	0	0	0	0,00	2450	*
Maldegem	38642	8657	6944	733820	136,86	*	-30841
Malle	36819	832	35143	327253	170,89	*	-18831
Mechelen	13506	1793	0	95447	56,65	2501	*
Meerhout	13167	69	0	183378	149,09	*	-13133
Meeuwen- Gruitrode	44039	15544	0	550218	234,94	*	-36267
Meise	4928	7571	0	75694	46,15	17531	*
Melle	288	0	0	45396	78,13	4043	*
Menen	1405	78	0	219200	129,86	*	-1366
Merchtem	248	218	4930	162387	67,63	9163	*
Merelbeke	7748	0	0	97190	81,95	1971	*
Merksplas	79011	567	86241	670885	267,71	*	-35607
Mesen	7458	0	0	36517	95,34	0	*
Meulebeke	41264	6050	0	465164	208,22	*	-38239
Middelkerke	53388	2935	374	478277	92,31	0	*
Moerbeke	20196	2591	0	170236	89,04	0	*
Mol	16120	455	4078	128405	99,85	0	*
Moorslede	24921	23462	0	351306	135,22	*	-13190
Mortsel	0	0	0	8993	108,35	*	0
Nazareth	38562	1538	0	356274	196,19	*	-37793
Neerpelt	32429	3635	0	280944	241,78	*	-30612
Nevele	52224	13985	15538	576301	182,49	*	-37462
Niel	0	0	0	2506	83,53	165	*
Nieuwerkerken	5682	1143	0	106483	76,72	0	*
Nieuwpoort	39512	748	0	161742	86,59	0	*
Nijlen	7664	0	0	103337	109,47	*	-7664
Ninove	12091	851	0	264898	80,93	13307	*
Olen	4736	0	0	76530	236,93	*	-4736
Oostende	1246	0	0	77642	73,73	0	*
Oosterzele	3936	1250	0	214125	94,49	2368	*
Oostkamp	66277	9033	15697	1018035	208,66	*	-53912
Oostrozebeke	17904	1418	1301	231341	198,75	*	-16544
Opglabbeek	510	207	0	107829	110,48	*	-355
Opwijk	4532	0	0	58827	55,24	3995	*
Oud-Heverlee	1276	0	0	11495	31,58	4418	*
Oud-Turnhout	13024	1776	0	261164	195,92	*	-12136
Oudenaarde	27272	78	0	287552	77,55	0	*
Oudenburg	9627	188	421	232043	100,36	0	*
Overijse	0	0	393	42042	45,01	9598	*
Overpelt	3291	637	0	91354	103,34	*	-2813
Peer	47357	6005	10379	603636	156,67	*	-39165

Gemeente	toegenomen productie (kg P2O5)	vrijgekomen productie (kg P2O5)	toe genomen geëxporteerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productiedruk (kg P2O5/ha)	opvulmogelijkheid (kg P2O5)	gemeentelijke reserve (kg P2O5)
Pepingen	10999	0	0	187162	68,51	0	*
Pittem	30269	15369	0	743565	291,25	*	-22585
Poperinge	173205	2295	62683	1122182	110,54	0	*
Putte	7932	0	0	76573	77,27	0	*
Puurs	1284	0	419	87639	89,89	2710	*
Ranst	10768	1338	915	145332	140,01	*	-9642
Ravels	115934	10425	38514	1357389	308,50	*	-91464
Retie	28291	6449	9380	318893	223,63	*	-20376
Riemst	12216	1154	824	337647	73,84	0	*
Rijkevorsel	91120	4083	76979	672196	294,31	*	-50589
Roeselare	42864	2268	9176	519647	186,92	*	-37142
Ronse	341	0	0	82674	66,73	3190	*
Roosdaal	2389	0	0	58264	69,28	11	*
Rotselaar	35	0	0	5543	11,41	10279	*
Ruiselede	50263	1687	24242	673558	292,09	*	-37298
Rumst	977	0	8122	54557	104,51	*	5115
Schelle	1031	0	0	17680	88,84	53	*
Scherpenheuvel- Zichem	5110	1356	0	63619	67,75	0	*
Schilde	0	0	425	19489	77,03	2220	*
Schoten	0	0	0	6586	94,09	138	*
Sint-Amants	6044	30	0	60620	87,22	0	*
Sint-Genesius- Rode	0	0	661	12646	26,35	8226	*
Sint-Gillis-Waas	48108	22664	0	498172	140,21	*	-36776
Sint-Katelijne- Waver	3951	0	0	53673	70,62	0	*
Sint-Laureins	45797	979	20144	570528	93,48	0	*
Sint-Lievens- Houtem	0	0	10033	86767	61,76	12891	*
Sint-Martens- Latem	0	0	0	20421	81,68	1526	*
Sint-Niklaas	28991	1458	6271	629720	179,71	*	-25126
Sint-Pieters-Leeuw	5188	0	202	113994	57,05	8628	*
Sint-Truiden	29618	0	0	273298	40,12	59455	*
Spiere-Helkijn	6992	0	1374	49691	69,02	0	*
Stabroek	4061	10522	0	67803	61,75	9156	*
Staden	27979	4818	14144	1011647	277,01	*	-18498
Steenokkerzeel	517	0	0	4022	4,38	21265	*
Stekene	15903	3601	10120	258218	174,47	*	-9042
Temse	16774	4298	4086	225449	147,06	*	-12582
Ternat	2933	0	0	51658	63,31	1225	*
Tervuren	0	0	470	104495	137,67	*	235
Tessenderlo	6840	0	0	91766	105,60	0	*
Tielt	154524	10136	0	1484317	277,03	*	-149456
Tielt-Winge	3530	0	0	102133	68,68	777	*
Tienen	4367	5835	0	237856	47,73	46268	*

Gemeente	toegenomen productie (kg P2O5)	vrijgekomen productie (kg P2O5)	toe genomen geëxporteerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productie (kg P2O5)	geactualiseerde gemeentelijke productiedruk (kg P2O5/ha)	opvulmogelijkheid (kg P2O5)	gemeentelijke reserve (kg P2O5)
Tongeren	31127	950	0	348971	67,81	0	*
Torhout	28760	3398	0	790341	302,12	*	-27061
Tremelo	0	5133	0	22439	123,29	*	2567
Turnhout	26514	1479	9039	183740	198,85	*	-21255
Veurne	131989	1323	46914	703725	89,57	0	*
Vilvoorde	0	0	0	8795	25,13	5818	*
Vleteren	21877	8572	2234	521252	172,31	*	-16474
Voeren	11550	1142	0	254727	84,80	8286	*
Vorselaar	3366	178	3123	125606	154,88	*	-1716
Vosselaar	9775	0	0	45963	287,27	*	-9775
Waarschoot	7454	0	649	225283	168,63	*	-7130
Waasmunster	8255	203	0	157867	191,59	*	-8154
Wachtebeke	8866	0	0	132928	86,37	1080	*
Waregem	10348	3725	5905	210367	128,51	*	-5533
Wellen	2975	3040	0	79528	71,45	1359	*
Wemmel	0	0	0	7281	32,07	3248	*
Wervik	34601	479	15532	464611	142,00	*	-26595
Westerlo	22182	0	0	191751	126,74	*	-22182
Wetteren	0	300	0	145291	88,00	6803	*
Wevelgem	22089	3883	3955	286799	144,92	*	-18170
Wezembeek- Oppem	0	0	0	1772	36,16	634	*
Wichelen	50	0	0	69635	72,46	780	*
Wielsbeke	20444	363	22642	206270	221,56	*	-8941
Wijnegem	0	0	0	4759	67,03	189	*
Willebroek	125	0	0	63218	101,96	*	-125
Wingene	147886	12662	0	1653151	310,51	*	-141555
Wommelgem	0	0	0	14687	70,27	329	*
Wortegem- Petegem	29960	3303	0	290065	106,37	0	*
Wuustwezel	170580	12346	69796	1260312	237,62	*	-129509
Zandhoven	20254	835	8707	184322	189,44	*	-15483
Zaventem	0	0	479	1961	3,28	14616	*
Zedelgem	28496	9978	14997	721628	198,36	*	-16008
Zele	6991	1299	25266	253222	141,39	*	6292
Zelzate	7212	0	0	47044	97,40	0	*
Zemst	0	0	0	58378	39,39	17591	*
Zingem	5206	0	5660	121378	100,73	*	-961
Zoersel	3093	0	159	54582	102,60	0	*
Zomergem	17738	0	0	445580	165,40	*	-17738
Zonhoven	1575	0	0	21418	74,37	0	*
Zonnebeke	92513	39441	25823	871136	176,92	*	-59881
Zottegem	2210	1123	0	199441	69,23	4820	*
Zoutleeuw	25907	3572	1069	127736	62,13	0	*
Zuijkerke	30530	289	15303	274293	68,47	0	*
Zulte	27456	0	14952	305654	184,46	*	-19980
Zutendaal	0	0	0	25906	208,92	*	0
Zwalm	9781	0	0	119109	61,14	2476	*
Zwevegem	54733	3043	0	500159	127,23	*	-52451
Zwijndrecht	0	2425	0	17550	60,73	2992	*
Vlaanderen	6459806	892733	1711597	78612387		932164	-3790268

**WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN
EN VERSCHILLENDÉ BERICHTEN**

**PUBLICATIONS LEGALES
ET AVIS DIVERS**

FACULTE UNIVERSITAIRE
DES SCIENCES AGRONOMIQUES DE GEMBLOUX

Résultats du concours organisé en vue de la constitution d'une réserve de recrutement de « techniciens » pour l'unité de gestion et économie forestières.

Premier : Collard, Yves, de Namur;
Deuxième : Borremans, Régine, de Ollignies;
Troisième : Hecq, Olivier, de Landenne-sur-Meuse. (19574)

Résultats du concours organisé en vue de la constitution d'une réserve de recrutement de « techniciens » pour l'unité de bio-industries.

Première : Chanet, Marina, de Gembloux;
Deuxième : Bouvier, Frédéric, de Grez-Doiceau;
Troisième : Henry, Sandrine, de Namur;
Quatrième : Herbey, Laure-Angélique, de Corbeil;
Cinquième : Delieux, Stéphanie, de Flavion;
Sixième : Florins, Dominique, de Fleurus. (19575)

FACULTE POLYTECHNIQUE DE MONS

Thèse de doctorat en sciences appliquées

M. Frédéric Jauquet défendra, en séance publique, le lundi 22 juin 1998, à 10 h 30 m, à la salle académique, boulevard Dolez 31, à Mons, sa thèse de doctorat intitulée : « Application de la reconnaissance automatique du locuteur dans les liaisons par vocodeurs ». (19576)

UNIVERSITE CATHOLIQUE DE LOUVAIN

Faculté des sciences

Le recteur de l'Université Catholique de Louvain fait savoir que Mme Chloé Shaw-Jackson, défendra publiquement sa dissertation pour l'obtention du grade de docteur en sciences le lundi 29 juin 1998, à 17 heures, local auditoire SUD 01, bâtiment auditoires SUD, place Croix du Sud, à Louvain-la-Neuve.

Titre de la dissertation : « Role of the internal ribosome entry site in the determination of Theiler's virus tropism », et une thèse annexée. (19559)

UNIVERSITE DE LIEGE

Faculté des sciences

Doctorat en sciences

M. Dimitri Pourbaix, licencié en informatique, présentera le vendredi 3 juillet 1998, à 16 heures, à l'auditoire Dehalu, Institut d'Astrophysique, avenue de Cointe 5, à Liège, l'examen en vue de l'obtention du grade académique de docteur en sciences.

Cette épreuve consistera en la défense publique d'une dissertation intitulée : « Simultaneous adjustment of visual and spectroscopic observations of binary stars ». (19563)

M. Norbert Poncin, licencié en sciences mathématiques, présentera le lundi 6 juillet 1998, à 10 heures, à la salle 02 de l'Institut de Mathématique, bâtiment B37, au Sart Tilman, l'examen en vue de l'obtention du grade académique de docteur en sciences.

Cette épreuve consistera en la défense publique d'une dissertation intitulée : « Premiers espaces de cohomologie de l'algèbre de Lie des opérateurs différentiels sur une variété, à coefficients dans les fonctions ». (19562)

Aankondigingen – Announces

VENNOOTSCHAPPEN – SOCIETES

**Emmabe, société anonyme,
avenue Brugmann 12A, 1060 Bruxelles**

Assemblée générale ordinaire le 26 juin 1998, à 11 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport de gestion du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997 et affectation du résultat. 3. Décharge aux administrateurs. 4. Nominations statutaires. (17720)

**Blanpain Distribution, société anonyme,
avenue Brugmann 12A, 1060 Bruxelles**

Assemblée générale ordinaire le 26 juin 1998, à 14 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport de gestion du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997 et affectation du résultat. 3. Décharge aux administrateurs. 4. Nominations statutaires. (17721)

**Immobe, société anonyme,
Clé des Champs 28, 1328 Ohain**

Assemblée générale ordinaire le 26 juin 1998, à 18 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport de gestion du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997 et affectation du résultat. 3. Décharge aux administrateurs. 4. Nominations statutaires. 5. Transfert du siège social. (17722)

**Olphi, société anonyme,
avenue Brugmann 12A, 1060 Bruxelles**

Assemblée générale ordinaire le 26 juin 1998, à 16 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport de gestion du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997 et affectation du résultat. 3. Décharge aux administrateurs. 4. Nominations statutaires. (17723)

**Immobilière Blanp, société anonyme,
avenue Brugmann 12A, 1060 Bruxelles**

Assemblée générale ordinaire le 26 juin 1998, à 10 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport de gestion du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997 et affectation du résultat. 3. Décharge aux administrateurs. 4. Nominations statutaires. (17724)

**Gery international, société anonyme,
rue de la Malogne 20, à 7100 La Louvière (Haine-Saint-Paul)**

R.C. Mons 96633

L'assemblée générale ordinaire du 30 mai 1998 n'ayant pas réuni le quorum, une seconde assemblée aura lieu 27 juin 1998, à 14 heures, au siège social, rue de la Malogne 20, à 7100 La Louvière (Haine-Saint-Paul). — Ordre du jour : 1. Rapports (article 60 et 77 L.C.S.C.) et rapport du commissaire-reviseur. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997. 3. Affectation des résultats. 4. Décharge aux administrateurs et commissaire-reviseur. 5. Divers. Se conformer aux statuts. (17725)

**Chamaric, société anonyme,
rue du Pont Cajot 22, 5500 Dinant**

R.C. Dinant 45235 – T.V.A. 460.605.983

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 27 juin 1998, à 15 heures.

Ordre du jour :

1. Rapport de gestion du conseil d'administration.
2. Approbation des comptes annuels.
3. Affectation des résultats.
4. Décharge aux administrateurs.
5. Divers. (17726)

**Spirimmo, société anonyme à responsabilité civile
rue Saint-Gilles 159A, 4000 Liège**

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 27 juin 1998, à 18 heures. — Ordre du jour : Rapport de gestion du conseil d'administration. Approbation des comptes annuels. Affectation des résultats. Décharge aux administrateurs. Divers. Se conformer aux statuts. (17727)

**S.D.G.G., société anonyme,
rue Alfred Henno, 7700 Mouscron**

R.C. Tournai 72043 – T.V.A. 442.253.880

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 27 juin 1998, à 10 heures.

Ordre du jour :

1. Rapport de gestion du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes au 31 décembre 1997. 3. Affectation du résultat. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Divers.

Les associés sont obligés de se conformer aux statuts. (17728)

**Lisaco, société civile sous forme de société anonyme,
rue de la Fournette 4, 7730 Leers-Nord**

R.C. Tournai 398

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 27 juin 1998, à 10 heures.

Ordre du jour :

1. Rapport de gestion du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997. 3. Affectation des résultats. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Divers. (17729)

**Immobilière de La Hulle, société anonyme,
chemin des Mésanges 29, 5170 Profondeville**

R.C. Namur 157

L'assemblée générale ordinaire se réunira le 27 juin 1998, à 15 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels. 3. Affectation du résultat. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Divers. (17730)

**Immo Briques, société anonyme,
rue de Toernich 115, 6700 Arlon**

T.V.A. 460.097.823

L'assemblée générale ordinaire se tiendra au siège social, le samedi 27 juin 1998, à 11 heures, avec l'ordre du jour suivant : Lecture du rapport du conseil d'administration et présentation des comptes annuels. Adoption des comptes annuels au 31 décembre 1997. Affectation des résultats. Décharge aux administrateurs. Divers. (17731)

**Espace vital, société anonyme,
route Militaire 374, 4432 Alleur**

R.C. Liège 172222 – T.V.A. 440.340.804

Le conseil d'administration de la S.A. Espace vital invite les actionnaires à l'assemblée générale ordinaire qui se tiendra au siège social, le 27 juin 1998, à 10 heures. L'ordre du jour sera :

1. Approbation des comptes annuels arrêtés au 31 décembre 1997.
2. Affectation du résultat.
3. Décharge aux administrateurs.
4. Divers.

Seuls pourront prendre part à la délibération, les actionnaires qui se seront conformés aux règles prévues par les articles 34 et 35 des statuts. (17732)

**Clafer, société anonyme,
Les Floxhes 13, 4160 Anthisnes**

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 27 juin 1998, à 10 heures. — Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997. 3. Affectation des résultats. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Divers. (17733)

**AB Palma, société anonyme,
rue Colonel Bourg 26, 1030 Bruxelles**

R.C. Bruxelles 572966

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 27 juin 1998, à 17 heures.

Ordre du jour :

1. Rapport de gestion du conseil d'administration.
 2. Approbation des comptes annuels.
 3. Affectation des résultats.
 4. Décharge aux administrateurs.
 5. Divers.
- (17734)

**M.D.J. Belgium, société anonyme,
avenue Félix Lacourt 114, 1390 Grez-Doiceau**

R.C. Nivelles 71207 – T.V.A. 447.696.966

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 27 juin 1998, à 11 heures. — Ordre du jour : 1. Approbation des comptes annuels arrêtés au 31 décembre 1997. 2. Affectation des résultats. 3. Continuité de la société. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Divers.

(17735)

Ecodel, société anonyme, rue Bonnet 29A, 7618 Taintignies

R.C. Tournai 32818

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 27 juin 1998, à 9 heures. — Ordre du jour : 1. Rapport de gestion du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels. 3. Affectation des résultats. 4. Rémunération du capital. 5. Décharge aux administrateurs. 6. Divers. Pour assister à l'assemblée, dépôt des titres au siège social, cinq jours francs avant la réunion.

(17736)

**Constructions Marcel Creutz, société anonyme,
rue Meuchem 7, à 4837 Baelen-sur-Vesdre**

R.C. Verviers 44387 – T.V.A. 415.790.894

L'assemblée générale ordinaire se réunira le 27 juin 1998, à 18 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport du commissaire-réviseur. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997. 3. Décharge aux administrateurs et au commissaire-réviseur. 4. Réélection. 5. Divers.

Pour assister à l'assemblée, dépôt des titres au siège social cinq jours francs au moins avant la date de l'assemblée.

(17737)

**J. Forget CEA, société anonyme,
zone industrielle de Latour, 6760 Virton**

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 27 juin 1998, à 10 heures.

Ordre du jour :

1. Rapport de gestion du conseil d'administration.
2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997.
3. Affectation des résultats.
4. Décharge aux administrateurs.
5. Divers.

Dépôt des titres cinq jours francs avant l'assemblée générale au lieu de la convocation soit au siège social.

(17738)

Georges Cremer, société anonyme,

R.C. Neufchâteau 11746 – T.V.A. 411.920.990

Assemblée générale ordinaire le samedi 27 juin 1998, à 16 heures, au siège social, avenue de Bouillon 48, 6800 Libramont. — Ordre du jour : 1. Lecture du rapport de gestion du conseil d'administration. 2. Lecture du rapport du commissaire-réviseur. 3. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997. 4. Affectation du résultat de l'exercice 1997. 5. Décharge de leur mandat aux administrateurs. Pour assister à l'assemblée, les actionnaires sont invités à se conformer aux prescriptions statutaires.

(17739)

**Metropolis, naamloze vennootschap,
Langestraat 49, 8400 Oostende**

H.R. Oostende 52197 – BTW 455.157.751

De jaarvergadering zal gehouden worden op de zetel, op 27 juni 1998, te 14 uur. — Dagorde : 1. Verslag raad van bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening 31 december 1997. 3. Bestemming resultaat. 4. Artikel 103 VW. 5. Kwijting aan bestuurders. 6. Varia.

(17740)

**Distrivo, naamloze vennootschap,
Dorpsstraat 17, 3570 Alken**

H.R. Tongeren 83881 – BTW 403.584.534

De jaarvergadering zal gehouden worden op de zetel, op 26 juni 1998, te 21 uur. — Dagorde : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Verslag van de commissaris-revisor. 3. Goedkeuring van de jaarrekening per 31 januari 1998. 4. Bestemming van het resultaat. 5. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris-revisor. 6. Allerlei.

(17741)

**Wouters, naamloze vennootschap,
Kriekelstraat 69, 3520 Zonhoven**

H.R. Hasselt 82417 – BTW 448.964.203

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering op 27 juni 1998, te 20 uur, ten maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 31 december 1997.
 3. Kwijting aan de bestuurders.
 4. Aanwending resultaat.
 5. Benoemingen.
 6. Varia.
- (17742)

**Reanimar, naamloze vennootschap,
Emile Verhaerenstraat 2b, 2890 Sint-Amands**

H.R. Mechelen 70333

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op 27 juni 1998, te 18 uur, ten maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Verslag van de bestuurders. 2. Goedkeuring der jaarrekening. 3. Aanwending van het resultaat. 4. Ontlasting aan de bestuurders. 5. Varia. De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten.

(17743)

**P. Van Heeswijk Export, naamloze vennootschap,
Welvaartstraat 18, Industriepark Klein Gent, 2200 Herentals**

H.R. Turnhout 77656 – BTW 436.757.643

Bijeenroeping statutaire algemene vergadering op 27 juni 1998, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel te 2200 Herentals, Welvaartstraat 18.

Agenda :

1. Jaarverslag van de raad van bestuur.
2. Lezing van de balans en resultatenrekening per 31 december 1997.
3. Verslag van de commissaris-revisor.
4. Beraadslaging in het kader van art. 103-104 van de vennootschappenwet.
5. Goedkeuring van de balans en resultatenrekening per 31 december 1997.
6. Toewijzing van het resultaat.
7. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris-revisor.
8. Ondertekening van de jaarrekening dienstig tot neerlegging op de Nationale Bank van België tot openbaarmaking op de balans-centrale ingevolge art. 80 van het Wetboek. (17744)

**N.V. Marc Joris & Co, burgerlijke vennootschap
onder de vorm van een naamloze vennootschap
Kieldrechtstraat 22, te 9170 De Klinge**

—
Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, ten maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17745)

**Makelaarskantoor Frans De Kinder, naamloze vennootschap,
Sint-Gillislaan 53, 9200 Dendermonde**

H.R. Dendermonde 43398 – BTW 436.937.389

—
De aandeelhouders worden uitgenodigd op de jaarvergadering op 27 juni 1998, te 19 uur, ten maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Toepassingsgebied van artikel 60 van de vennootschappenwet. 2. Goedkeuring van het verslag van de raad van bestuur. 3. Goedkeuring van de balans- en resultatenrekening afgesloten per 31 december 1997. 4. Aanwending van het resultaat. 5. Toekenning aan belegd kapitaal. 6. Decharge aan de bestuurders. 7. Diverse. De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (17746)

**Journaal, naamloze vennootschap,
Kortrijkssteenweg 1102, te 9051 Sint-Denijs-Westrem**

—
Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 14 uur, ten maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van een goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.
5. Verderzetting van de vennootschap. (17747)

**Immotur, naamloze vennootschap,
Vliegtuiglaan 8c 9000 Gent**

—
Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 19 uur, ten maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17748)

**N.V. Immo-Sterem, naamloze vennootschap,
Hoogstraat 108, te 9000 Gent**

—
Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, ten maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van een goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17749)

**Immo 2000, naamloze vennootschap,
Kriekelstraat 69/A, 3520 Zonhoven**

H.R. Hasselt 88281 – BTW 453.496.873

—
De jaarvergadering zal gehouden worden op de zetel, op 27 juni 1998, te 20 uur.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening per 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting aan bestuurders.
5. Varia. (17750)

**Frepineljo, naamloze vennootschap,
Volmolenheide 42, 2400 Mol**

—
Aangezien de jaarlijkse algemene vergadering die voor 6 juni 1998 werd samengeroepen niet in aantal was, wordt een nieuwe algemene vergadering samengeroepen op 27 juni 1998, te 10 uur, ten maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening op 31 december 1997. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Varia. Deze algemene vergadering zal beslissen inzake de aan de agenda gestelde punten welke ook het aantal vertegenwoordigde aandelen wezen. De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (17751)

**Floreal, naamloze vennootschap,
Forteekeweg 11, 8000 Brugge**

H.R. Brugge 72447 – BTW 441.933.186

—
Jaarvergadering op 27 juni 1998, om 14 uur, op de zetel. — Agenda : 1. Verslag bestuurraad. 2. Goedkeuring jaarrekening per 31 december 1997. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting bestuurders. 5. Diversen. (17752)

**Family Drive, naamloze vennootschap,
Hoogstraat 108, te 9000 Gent**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 11 uur, ten maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.
5. Verderzetting van de vennootschap. (17753)

**Commer, naamloze vennootschap,
Ketelpoort 47, 9000 Gent**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 20 uur, ten maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.
5. Herbenoeming raad van bestuur. (17754)

**Bruneel, naamloze vennootschap,
Penninckstraat 2, 8840 Staden**

H.R. Kortrijk 112886 – BTW 431.300.701

De jaarvergadering zal gehouden worden op de zetel, op 27 juni 1998, te 14 uur.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting aan bestuurders.
5. Ontslag en herbenoeming van bestuurders.
6. Varia. (17755)

**Anvers, naamloze vennootschap,
Dalkruidlaan 5, 2610 Antwerpen-Wilrijk**

H.R. Antwerpen 293895 – BTW 449.027.450

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de algemene vergadering van 27 juni 1998, te 20 uur.

Agenda :

1. Toepassing van art. 60 S.W.H.V.
 2. Verslag van de raad van bestuur en van de commissaris-revisor.
 3. Goedkeuring van de jaarrekening.
 4. Bestemming van het resultaat.
 5. Kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris-revisor.
 6. Eventuele benoemingen en allerlei.
- Zich schikken naar de statuten. (17756)

**N.V. John Tailor, naamloze vennootschap,
Koning Albertlaan 117, te 9000 Gent**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 17 uur, ten maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17757)

**Immo-R.W., naamloze vennootschap,
Dendermondsesteenweg 427, 9070 Destelbergen**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, ten maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17758)

**N.V. Immo Fran, naamloze vennootschap,
Zeedijk Albertstrand 452, 8300 Knokke-Heist**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 17 uur, ten maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.
5. Verderzetting van de vennootschap. (17759)

**Firma Achille Wattenberghe, naamloze vennootschap,
Dendermondsesteenweg 327, 9070 Destelbergen**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 14 uur, ten maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17760)

« Bulcke Ryserhove Real Estate and Finance », in het kort : « B.U.R.Y. », burgerlijke vennootschap onder de vorm van een naamloze vennootschap, Kloosterstraat 1, 9910 Knesselare

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17761)

**Investa, naamloze vennootschap,
Van Maerlandstraat 46, 2060 Antwerpen**

H.R. Antwerpen 244651 – BTW 427.721.894

De gewone algemene vergadering zal gehouden worden op 27 juni 1998, om 20 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Rapport en berraadslaging inzake handelingen beoogd door artikel 60 venn. wet.
2. Jaarverslag van de raad van bestuur.
3. Goedkeuring jaarrekening per 31 december 1997.
4. Resultaatsbestemming.
5. Kwijting aan bestuurders en afgevaardigd bestuurder.
6. Benoeming en herbenoeming bestuurders.

De aandeelhouders moeten zich houden aan de statuten. (17762)

**Sierens, naamloze vennootschap,
Bosvijverdreef 28, 9880 Aalter**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.

(17763)

**Immo Schepers - Landuyt, burgerlijke vennootschap
onder de vorm van een naamloze vennootschap,
Spoorweglaan 1A, 9880 Aalter**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 17 uur, op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.

(17764)

**V.d.B. Engineering, naamloze vennootschap,
Hof ter Eeken 4, te 9270 Laarne**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 17 uur, op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.

(17765)

**Patty E., naamloze vennootschap,
Gentstraat 286, te 9041 Oostakker**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.

(17766)

**Mysori, naamloze vennootschap,
Edekestraat 14, 9800 Deinze**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 19 uur, op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.
5. Verderzetting van de vennootschap.

(17767)

**Lageirse-Verbeken, naamloze vennootschap,
Brabantdam 9, 9000 Gent**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.
5. Verderzetting van de vennootschap.

(17768)

**Immo Kaap, burgerlijke vennootschap
onder de vorm van commanditaire vennootschap op aandelen,
Voskenslaan 239, te 9000 Gent**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 10 uur, op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de zaakvoerder.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de zaakvoerder.

(17769)

**Gentse Immobiliënmaatschappij,
in het kort « G.I.M. », naamloze vennootschap,
Kareelstraat 12, 9051 Sint-Denijs-Westrem**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezing van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.
5. Verderzetting van de vennootschap.

(17770)

**De Ruddere De Ten Lokeren, burgerlijke vennootschap
onder vorm van een naamloze vennootschap,
Tweebruggenstraat 3, 9000 Gent**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 17 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.

(17771)

**Alston, naamloze vennootschap,
Korte Eekhoek 12, 9270 Laarne**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 20 uur, op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17772)

**Fructus, naamloze vennootschap,
Kalandeberg 10, te 9000 Gent**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 10 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.
5. Herbenoeming raad van bestuur. (17773)

**« N.V. Vital & zoon », naamloze vennootschap,
Vaart Links 31A, 9850 Nevele**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 14 u. 30 m., op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17774)

**Slabbinck-Herrebout, naamloze vennootschap,
Vlaanderenstraat 46, 8400 Oostende**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 14 uur, op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.
5. Herbenoemingen. (17775)

**Mifevo, naamloze vennootschap,
Jozef Plateaustraat 1, te 9000 Gent**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17776)

**Lativ, burgerlijke vennootschap
onder de vorm van een naamloze vennootschap,
Van Der Cruyssenstraat 58, 9850 Nevele**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 u. 30 m., op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.
5. Herbenoemingen. (17777)

**Garden Machinery, naamloze vennootschap,
Legen Heirweg 15, te 9890 Gavere**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17778)

**E. Cispa, naamloze vennootschap,
Hoogpoort 39, 9000 Gent**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17779)

**« N.V. Van Duyse Verzekeringen », naamloze vennootschap,
Polenlaan 47, te 9190 Stekene**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 16 uur, op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17780)

**Jo Dirickx, naamloze vennootschap,
Jozef Plateaustraat 1, te 9000 Gent**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 14 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17781)

**Immo Van Duyse-De Smedt, naamloze vennootschap,
Polenlaan 47, 9190 Stekene**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur. (17782)

**Immo Roby Bea, naamloze vennootschap,
Toekomststraat 111, 8560 Wevelgem**

H.R. Kortrijk 126544

Jaarvergadering op 27 juni 1998, te 20 uur, op de zetel. — Dagorde : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 31 december 1997. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan bestuurders. 5. Varia. Zich richten naar de statuten. (17783)

**Bemoda, naamloze vennootschap,
Vlaanderenstraat 46, te 8400 Oostende**

Jaarvergadering d.d. 27 juni 1998, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Voorlezen van en goedkeuring van de jaarrekening.
3. Toewijzing van het resultaat.
4. Kwijting aan de raad van bestuur.
5. Herbenoemingen. (17784)

**Maroq-Unie, naamloze vennootschap,
Kwikstaartweg 22, 3110 Rotselaar**

H.R. Leuven 61465 – BTW 423.848.527

De jaarvergadering zal gehouden worden op de zetel, op 27 juni 1998, te 19 uur.

Dagorde :

1. Lezing jaarverslag raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 31 januari 1997. 3. Aanwending van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Allerlei. (17785)

**Green Leaf International, naamloze vennootschap,
Brusselsesteenweg 151, 9090 Melle**

Jaarvergadering op 27 juni 1998, om 15 uur, op de zetel. — Dagorde : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening. 3. Kwijting aan bestuurders. 4. Toewijzing van het resultaat. (17786)

**Zakenkantoor Callewaert, naamloze vennootschap,
Ieperstraat 90, 8830 Hooglede**

De jaarvergadering zal gehouden worden op de zetel, op 27 juni 1998, te 14 uur.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 31 december 1997. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan bestuurders. 5. Varia. Zich richten naar de statuten. (17787)

**Fidelitas, naamloze vennootschap,
Van Eycklei 14, 2018 Antwerpen**

H.R. Antwerpen 1479 — NN 406.006.069

De raad van bestuur heeft het genoegen de aandeelhouders uit te nodigen om deel te nemen aan een buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders die zal worden gehouden op 30 juni 1998, om 10 u. 30 m., op de maatschappelijke zetel van de vennootschap.

De agenda van deze buitengewone algemene vergadering luidt als volgt :

1. Voorstel van besluit om de 120 000 bestaande aandelen van de vennootschap te splitsen in 5 086 265 aandelen.

2. Voorstel van besluit om de vennootschap toe te laten aandelen op naam uit te geven.

3. Kennisname en bespreking van de hierna genoemde stukken, ter beschikking op de maatschappelijke zetel sinds 29 mei 1998, en waarvan de aandeelhouders kosteloos een afschrift konden bekomen :

a) het voorstel tot fusie van 16 mei 1998, opgesteld door de raden van bestuur van Fidelitas en AVM, in toepassing van artikel 174/2 van de Vennootschapswet;

b) het omstandig schriftelijk verslag van 27 mei 1998, opgesteld door de raad van bestuur van Fidelitas, in toepassing van artikel 174/3, § 1, van de Vennootschapswet;

c) het omstandig schriftelijk verslag van 26 mei 1998, opgesteld door de raad van bestuur van AVM, in toepassing van artikel 174/3, § 1, van de Vennootschapswet;

d) het verslag van 27 mei 1998, opgesteld door BCV Klynveld Peat Marwick Goerdeler Bedrijfsrevisoren, vertegenwoordigd door de heren L. Van Couter en P. Coox, commissaris-revisoren van Fidelitas, in toepassing van artikel 174/3, § 2, van de Vennootschapswet;

e) het verslag van 26 mei 1998, opgesteld door de heer Piet Cardyn, commissaris-revisor van AVM, in toepassing van artikel 174/3, § 2, van de Vennootschapswet.

4. Mededeling door de raad van bestuur van Fidelitas van gebeurlijke belangrijke wijzigingen in de vermogenstoestand van Fidelitas en AVM, sedert de datum van het fusievoorstel.

5. Fusiebesluit, waarbij Fidelitas bij wijze van fusie, Algemene Verzekeringsmaatschappij voor de Middenstand, afgekort AVM, een naamloze vennootschap met maatschappelijke zetel te 2800 Mechelen, Zwartustersvest 21, overneemt, zulks volgens de modaliteiten en tegen de voorwaarden bepaald in het fusievoorstel vermeld in het derde agendapunt.

Voorstel van besluit :

« Besluit tot fusie :

5.1. Fusie door overneming en vermogensovergang :

De vergadering keurt het fusievoorstel goed zoals het werd neergelegd ter griffie van de rechtkant van koophandel te Mechelen en te Antwerpen, en besluit tot de fusie met, door overneming van Algemene Verzekeringsmaatschappij voor de Middenstand, afgekort AVM, een naamloze vennootschap met maatschappelijke zetel te 2800 Mechelen, Zwartustersvest 21 (hierna « AVM »).

Door deze fusie wordt AVM ontbonden zonder vereffening, en gaat het gehele vermogen van AVM, zowel de rechten als de verplichtingen, onder algemene titel over op Fidelitas.

5.2. Kapitaalverhoging en vergoeding :

Als gevolg van de fusie door overneming, kapitaalverhoging met 300 000 000 BEF, om het maatschappelijk kapitaal te brengen van 1 121 495 270 BEF op 1 421 495 270 BEF, door uitgifte van 335 000 aandelen die aan de aandeelhouders van AVM worden toegekend.

5.3. Uitreikingswijze :

Binnen één week nadat de fusie is voltrokken, zal de voorzitter van de raad van bestuur in het register van aandelen op naam de volgende gegevens aanbrengen :

de identiteit van de nieuwe aandeelhouders;

het aantal aandelen dat aan elke nieuwe aandeelhouder toekomt.

5.4. Deelname in het bedrijfsresultaat en bijzondere rechten inzake winstdeelname :

De nieuw uitgegeven aandelen Fidelitas nemen deel in het resultaat en zijn dividendgerechtigd met ingang van het boekjaar dat aanving op 1 januari 1998.

De nieuw uitgegeven aandelen Fidelitas zullen van dezelfde aard zijn en dezelfde rechten genieten als de bestaande gewone aandelen.

5.5. Boekhoudkundige datum :

De handelingen van AVM worden boekhoudkundig geacht te zijn verricht voor rekening van Fidelitas vanaf 1 januari 1998. »

6. Vaststelling van de eigendomsovergang van het vermogen van AVM.**Voorstel van besluit :**

« Vaststelling van de eigendomsovergang van het vermogen van AVM :

De vergadering keurt de eigendomsoverdracht van het vermogen van AVM goed zoals die hierna wordt vastgesteld, en verzoekt de notaris akte te verlenen van de omschrijving van het overgegane vermogen.

Het vermogen van AVM bevat de volgende activa en passiva, als volgt gewaardeerd in de boeken, die alle zonder uitzondering en zonder voorbehoud overgaan op Fidelitas :

(aan te vullen overeenkomstig de cijfers zoals zij ter beschikking zullen zijn op de dag van de fusie). »

7. Boekhoudkundige verwerking van de vermogensovergang :**Voorstel van besluit :**

« Verwerking van de vermogensovergang in de boekhouding van Fidelitas :

De vergadering verzoekt mij, notaris, vast te stellen dat de netto-waarde van het hierboven omschreven vermogen van AVM dat in eigendom overgaat op Fidelitas, overeenkomstig het boekhoudkundig continuïteitsbeginsel zoals vastgelegd in artikel 36bis van het koninklijk besluit van 17 november 1994 met betrekking tot de jaarrekening van de verzekeringsondernemingen, als volgt wordt geboekt in Fidelitas :

(aan te vullen overeenkomstig de cijfers zoals zij ter beschikking zullen zijn op de dag van de fusie). »

8. Voorstel om de maatschappelijke benaming van de vennootschap te wijzigen in FIDEA waarbij de vennootschap de handelsbenamingen Fidelitas, Algemene Verzekeringsmaatschappij voor de Middenstand, afgekort AVM, verder kan hanteren.

9. Besluit tot wijziging van artikel 1 van de statuten om het in overeenstemming te brengen met voorgaand besluit :

« Aansluitend op het besluit om de maatschappelijke benaming van de vennootschap te wijzigen waarbij de vennootschap de handelsbenamingen « Fidelitas » en « Algemene Verzekeringskas voor de Middenstand, afgekort AVM », verder kan hanteren, beslist de vergadering dat artikel 1 van de statuten in het vervolg als volgt zal luiden :

De vennootschap heeft de rechtsvorm van een naamloze vennootschap. Het is een naamloze vennootschap die een publiek beroep op het spaarwezen doet of heeft gedaan. De maatschappelijke benaming van de vennootschap is FIDEA. De vennootschap kan tevens de handelsnamen « Fidelitas » en « Algemene Verzekeringsmaatschappij voor de Middenstand, afgekort AVM », hanteren. »

10. Besluit tot wijziging van artikel 5 van de statuten om het in overeenstemming te brengen met het besluit tot splitsing van de bestaande aandelen en het besluit inzake de fusie door overneming, waardoor het bedrag van het maatschappelijk kapitaal en het aantal aandelen worden gewijzigd.

Voorstel van besluit :

« Aansluitend op het besluit tot splitsing van de bestaande aandelen en het besluit inzake de fusie door overneming beslist de vergadering dat artikel 5 van de statuten in het vervolg als volgt zal luiden :

Het geplaatst kapitaal bedraagt één miljard vierhonderd éénentwintig miljoen vierhonderd vijfennegentigduizend tweehonderdzeventig Belgische frank (1 421 495 270 BEF), verdeeld in vijf miljoen vierhonderd éénentwintigduizend tweehonderd vijfenzestig (5 421 265) aandelen zonder vermelding van nominale waarde. »

11. Voorstel tot wijziging van artikel 9 van de statuten om het in overeenstemming te brengen met het besluit tot mogelijkheid tot uitgifte van aandelen op naam.

« Aansluitend op het besluit om de vennootschap toe te laten aandelen op naam uit te geven, beslist de vergadering dat artikel 9 van de statuten in het vervolg als volgt zal luiden :

De maatschappelijke aandelen zijn op naam of aan toonder. Zij zijn ondeelbaar.

Elke overnemer van niet volgestorte aandelen moet door de raad van bestuur worden aanvaard. »

12. Voorstel tot verlening van een machtiging aan de notaris om over te gaan tot coördinatie van de statuten.

13. Voorstel tot verlening van een volmacht, met recht van indeplaatsstelling, van bijzondere bevoegdheden, met inbegrip van de bevoegdheid tot wijziging van de inschrijving bij de BTW-administratie en de wijziging van de inschrijving in het handelsregister.

14. Voorstel tot verlening van een volmacht aan de heer Rik Van der Kelen om alle verbeterende of bijkomende akten op te stellen of te laten opstellen in geval van vergissing of weglatting in de uiteenzetting van de ingebrachte (onroerende) goederen.

Om tot de buitengewone algemene vergadering te worden toegelaten, moeten overeenkomstig artikel 27 van de statuten de houders van aandelen aan toonder uiterlijk drie werkdagen voor de vergadering deze aandelen neerleggen op de zetel van de vennootschap. Zij worden tot de algemene vergadering toegelaten op vertoon van hun identiteitsbewijs en van het attest waaruit blijkt dat hun aandelen tijdig werden neergelegd. Ook de eigenaars van aandelen op naam moeten binnen dezelfde termijn op de maatschappelijke zetel van de vennootschap schriftelijk hun voornehmen te kennen geven de algemene vergadering bij te wonen.
(1778)

De raad van bestuur.

**Algemene Verzekeringsmaatschappij voor de Middenstand,
afgekort : "AVM", naamloze vennootschap,
Zwartustersvest 21, 2800 Mechelen**

H.R. Mechelen 72460 — BTW 406.066.249

De raad van bestuur heeft het genoegen de aandeelhouders uit te nodigen om deel te nemen aan een buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders die zal worden gehouden op 30 juni 1998, om 9 u. 30 m., op de maatschappelijke zetel van de naamloze vennootschap Fidelitas, gevestigd Van Eycklei 14, 2018 Antwerpen.

De agenda van deze buitengewone algemene vergadering luidt als volgt :

1. Kennisname en besprekking van de hierna genoemde stukken, ter beschikking op de maatschappelijke zetel sinds 29 mei 1998, en waarvan de aandeelhouders kosteloos een afschrift konden bekomen :

a) het voorstel tot fusie van 16 mei 1998, opgesteld door de raden van bestuur van Fidelitas en AVM, in toepassing van artikel 174/2 van de vennootschapswet;

b) het omstandig schriftelijk verslag van 27 mei 1998, opgesteld door de raad van bestuur van Fidelitas, in toepassing van artikel 174/3, § 1, van de vennootschapswet;

c) het omstandig schriftelijk verslag van 26 mei 1998, opgesteld door de raad van bestuur van AVM, in toepassing van artikel 174/3, § 1, van de vennootschapswet;

d) het verslag van 27 mei 1998, opgesteld door BCV Klynveld Peat Marwick Goerdeler Bedrijfsrevisoren, vertegenwoordigd door de heren L. Van Couter en P. Coox, commissaris-revisoren van Fidelitas, in toepassing van artikel 174/3, § 2, van de vennootschapswet;

e) het verslag van 26 mei 1998, opgesteld door de heer Piet Cardyn, commissaris-revisor van AVM, in toepassing van artikel 174/3, § 2, van de vennootschapswet.

2. Mededeling door de raad van bestuur van AVM van gebeurlijke belangrijke wijzigingen in de vermogenstoestand van Fidelitas en AVM, sedert de datum van het fusievoorstel.

3. Fusiebesluit waarbij de naamloze vennootschap Fidelitas, met maatschappelijke zetel te 2018 Antwerpen, Van Eycklei 14, door fusie AVM overneemt, zulks volgens de modaliteiten en tegen de voorwaarden bepaald in het fusievoorstel vermeld in het eerste agendapunt.

Voorstel van besluit :

"Besluit tot ontbinding zonder vereffening met het oog op fusie :

3.1. Fusie door overneming, ontbinding zonder vereffening en vermogensovergang :

De vergadering keurt het fusievoorstel goed zoals het werd neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen en te Mechelen, en besluit tot fusie met, door overneming door de naamloze vennootschap Fidelitas, met maatschappelijke zetel te 2018 Antwerpen, Van Eycklei 14 (verder "Fidelitas").

Met het oog op deze fusie besluit de vergadering tot ontbinding zonder vereffening van AVM. Ten gevolge van deze fusie gaat het gehele vermogen van AVM, zowel de rechten als de verplichtingen, onder algemene titel over op Fidelitas.

3.2. Vergoeding

Aan de aandeelhouders van AVM worden 335 000 aandelen Fidelitas toegekend, nadat de 120 000 bestaande aandelen Fidelitas werden omgezet in 5 086 265 aandelen Fidelitas.

3.3. Uitreikingswijze

De nieuw uitgegeven aandelen zijn aandelen op naam. Binnen één week nadat de fusie is voltrokken, zal de voorzitter van de raad van bestuur van Fidelitas in het register van aandelen op naam de volgende gegevens aanbrengen :

- de identiteit van de nieuwe aandeelhouders;
- het aantal aandelen dat aan deze aandeelhouders toekomt.

3.4. Deelname in het bedrijfsresultaat en bijzondere rechten inzake winstdeelname.

De nieuw uitgegeven aandelen Fidelitas nemen deel in het resultaat en zijn dividendgerechtigd met ingang van het boekjaar dat aanvindt op 1 januari 1998.

3.5. Boekhoudkundige datum

Alle handelingen van AVM zullen boekhoudkundig worden geacht te zijn verricht voor rekening van Fidelitas, vanaf 1 januari 1998."

4. Vaststelling van de eigendomsovergang van het vermogen van AVM.

Voorstel van besluit :

"Vaststelling van de eigendomsovergang van het vermogen van AVM :

De vergadering keurt de eigendomsoverdracht van het vermogen van AVM goed, zoals die hierna wordt vastgesteld, en verzoekt de notaris akte te verlenen van de omschrijving van het overgegane vermogen.

Het vermogen van AVM bevat de volgende activa en passiva, als volgt gewaardeerd in de boeken die alle zonder uitzondering en zonder voorbehoud overgaan op Fidelitas :

(aan te vullen overeenkomstig de jaarrekening per 31 december 1997 van AVM).

5. Boekhoudkundige verwerking van de vermogensovergang.

Voorstel van besluit :

"Verwerking van de vermogensovergang in de boekhouding van Fidelitas :

De vergadering verzoekt de notaris vast te stellen dat de nettowaarde van het hierboven omschreven vermogen van AVM dat in eigendom overgaat naar Fidelitas, overeenkomstig het boekhoudkundig continuïteitsbeginsel zoals vastgelegd in artikel 36bis van het koninklijk besluit van 17 november 1994 met betrekking tot de jaarrekening van verzekeringsondernemingen, als volgt wordt geboekt in Fidelitas :

(aan te vullen overeenkomstig de jaarrekening per 31 december 1997 van AVM)".

6. Machtiging aan de Voorzitter van de raad van bestuur tot vernietiging van het aandelenregister van AVM.

Voorstel van besluit :

"De vergadering machtigt de voorzitter van de raad van bestuur van Fidelitas om het aandelenregister van AVM te vernietigen."

7. Voorstel tot verlening van een volmacht, met recht van indeplaatsstelling, van bijzondere bevoegdheden met inbegrip van de bevoegdheid tot schrapping van de inschrijving bij de BTW-administratie en het handelsregister.

Om tot de buitengewone algemene vergadering te worden toegelaten, moeten de houders van aandelen aan toonder overeenkomstig artikel 28 van de statuten ten minste acht volle dagen vóór de vergadering deze aandelen neerleggen op de zetel van de vennootschap. Zij worden tot de algemene vergadering toegelaten op vertoon van het bewijs van neerlegging.

(17789)

De raad van bestuur.

CERA Institutional, Bevek

Maatschappelijke zetel : Brusselsesteenweg 100, 3000 Leuven

H.R. Leuven 79829

Bericht aan de aandeelhouders. — Oproeping

De buitengewone algemene vergadering, die werd gehouden op 10 juni 1998, heeft niet rechtsgeldig kunnen beraadslagen over de agenda daar het aanwezigheidsquorum niet werd bereikt.

De aandeelhouders worden bijgevolg uitgenodigd op de 2e buitengewone algemene vergadering die zal gehouden worden op 25 juni 1998, om 11 uur, op de maatschappelijke zetel van de vennootschap.

Dagorde :

1. Goedkeuring van het voorstel tot wijziging van de statuten als volgt :

Artikel 1 : 1e par. zal luiden : "De vennootschap KBC Business Bevek, afgekort ook "Business" genoemd, hierna "de vennootschap" genoemd, heeft de vorm van een naamloze vennootschap onder het stelsel van een beleggingsvennootschap met veranderlijk kapitaal (Bevek) naar Belgisch recht en heeft de hoedanigheid van een vennootschap die publiek beroep doet op het spaarwezen."

Artikel 4 : toevoegen van een laatste paragraaf die zal luiden : "Ze kan het stemrecht, verbonden aan de effecten in haar portefeuille, uitoefenen in het uitsluitend belang van haar aandeelhouders."

Artikel 5 : 1e par. : weglaten van de tekst "van vijftig miljoen (50 000 000) Belgische frank."

5e par. zal luiden : "De beschrijving en de beleggingspolitiek van de verschillende compartimenten worden verder bepaald in de artikelen 15 en 28 e.v."

6e par. zal luiden : "Bij de oprichting van de vennootschap werd het compartiment KBC Business Belgian Equities, voorheen CERA Institutional Belgian Equities (Dis) genoemd, opengesteld."

Artikel 7 : 1e par. : vervangen van "op elke bankwerkdag" door "minstens tweemaal per maand".

laatste par. : vervangen van "vijf" door "tien".

Artikel 8 : 1e par. : vervangen van "op elke bankwerkdag" door "minstens tweemaal per maand".

3e par. : vervangen van "vijf" door "tien".

Artikel 9 : 1e par. : vervangen van "op elk ogenblik" door "minstens tweemaal per maand".

Artikel 10 : 2e par. : weglaten van de tekst "De referentiemunt van de vennootschap is de Belgische frank."

4e par., punt c), zal luiden : "c) voor de liquide activa : tegen marktwaarde tenzij de looptijd 90 dagen of minder bedraagt, dan tegen de nominale waarde verhoogd met de verlopen rente."

4e par. : toevoegen van punt f) dat zal luiden : "f) voor financiële instrumenten zoals swaps, opties, futures en termijncontracten, die gebruikt kunnen worden om bepaalde risico's in te dekken : de waarde

die verkregen zou worden om de positie, verkregen door het gebruik van deze instrumenten, ongedaan te maken via een transactie in omgekeerde richting met een eersterangstegenpartij."

Artikel 12 : 1e par. : vervangen van "drie" door "zes" toevoegen van een laatste paragraaf die zal luiden : "De raad van bestuur kan aan één of meer of alle leden naast een aandeel in de winst dat hen eventueel door de Algemene Vergadering wordt toegekend, presentiegelden toekennen. Hij kan aan bestuurders die speciale functies of opdrachten vervullen, vergoedingen toekennen, te boeken bij de algemene kosten."

Artikel 13 : 1e par. zal luiden : "De raad van bestuur kan slechts beraadslagen en handelen indien minstens 2 leden aanwezig zijn en indien minstens de helft van zijn leden aanwezig of vertegenwoordigd is. Elke bestuurder kan meerdere bestuurders vertegenwoordigen. De beslissingen worden genomen bij meerderheid van stemmen van de aanwezige of vertegenwoordigde bestuurders. In geval van staking van stemmen, is de stem van diegene die de vergadering voorzit, doorslaggevend."

Artikel 14 : 1e par. zal luiden : "De processen-verbaal van de vergaderingen van de raad van bestuur worden getekend door de voorzitter of door de persoon die, in diens afwezigheid, het voorzitterschap heeft waargenomen."

Artikel 17 : weglaten van de laatste paragraaf.

Artikel 18 : 1e par. zal luiden : "De vennootschap sluit een akkoord af met KBC Bank met maatschappelijke zetel te Brussel, waarin wordt bepaald dat laatstgenoemde de functies van depositaris zal vervullen in overeenstemming met de wet en de van kracht zijnde reglementering."

Artikel 27 : vervangen van "Leuven" door "Brussel".

Artikel 28 : zal luiden als volgt :

"Artikel 28. Beschrijving van het compartiment Belgian Equities

Het beleggingsbeleid van bovenstaand compartiment is er opgericht om via een gediversifieerde effectenportefeuille te beleggen in financiële activa zoals beschreven in artikel 15 van de statuten. Hierbij zal het compartiment KBC Business Belgian Equities hoofdzakelijk beleggen in Belgische aandelen en daarmee samenhangende financiële instrumenten. Voor de sectoriële diversificatie houden de beheerders rekening met het economisch belang van de verschillende sectoren en met de vooruitzichten en specifieke situaties van de betreffende markten. Dit compartiment zal beheerd worden t.o.v. de referentie-index van de Brusselse beurs en kan hierbij volgens het beginsel van de risicospreiding tot 100 % van haar nettoactief beleggen in effecten die in deze index zijn begrepen.

De netto-inventariswaarde van het vermelde compartiment wordt minstens tweemaal per maand bepaald overeenkomstig artikel 10 van de statuten. De referentiemunt is de Belgische frank.

Voor dit compartiment worden enkel uitkering aandelen uitgegeven. Minstens 90 % van de verkregen inkomsten zal jaarlijks na aftrek van de bezoldigingen, commissies en kosten, aan de beleggers worden uitgekeerd."

Artikel 29 : zal luiden als volgt :

"Artikel 29. Beschrijving van het compartiment European Equities

Het beleggingsbeleid van bovenstaand compartiment is erop gericht om via een gediversifieerde effectenportefeuille te beleggen in financiële activa zoals beschreven in artikel 15 van de statuten. Hierbij zal het compartiment KBC Business European Equities hoofdzakelijk beleggen in aandelen en daarmee samenhangende financiële instrumenten van emittenten uit diverse Europese landen. Voor de geografische diversificatie houden de beheerders rekening met het economisch belang van de verschillende landen en sectoren en met de vooruitzichten en specifieke situaties van de betreffende markten.

De netto-inventariswaarde van het vermelde compartiment wordt minstens tweemaal per maand bepaald overeenkomstig artikel 10 van de statuten. De referentiemunt zal bij de openstelling van het compartiment door de raad van bestuur vastgesteld worden.

Voor dit compartiment worden enkel uitkeringsaandelen uitgegeven. Minstens 90 % van de verkregen inkomsten zal jaarlijks na aftrek van de bezoldigingen, commissies en kosten, aan de beleggers worden uitgekeerd."

Artikel 30 : zal luiden als volgt :

"Artikel 30. Beschrijving van het compartiment International Equities

Het beleggingsbeleid van bovenstaand compartiment is erop gericht om via een gediversifieerde effectenportefeuille te beleggen in financiële activa zoals beschreven in artikel 15 van de statuten. Hierbij zal het compartiment KBC Business International Equities hoofdzakelijk

internationaal gespreid beleggen in diverse aandelen en daarmee samenhangende financiële instrumenten. Voor de geografische diversificatie houden de beheerders rekening met het economisch belang van de verschillende landen en sectoren en met de vooruitzichten en specifieke situaties van de betreffende markten.

De netto-inventariswaarde van het vermelde compartiment wordt minstens tweemaal per maand bepaald overeenkomstig artikel 10 van de statuten. De referentiemunt zal bij de openstelling van het compartiment door de raad van bestuur vastgesteld worden.

Voor dit compartiment worden enkel uitkeringsaandelen uitgegeven. Minstens 90 % van de verkregen inkomsten zal jaarlijks na aftrek van de bezoldigingen, commissies en kosten, aan de beleggers worden uitgekeerd."

Artikelen 31 t.e.m. 37 : weglaten van deze artikels

De aandeelhouders die wensen deel te nemen aan deze algemene vergadering of zich wensen te laten vertegenwoordigen, worden verzocht zich te richten naar de statutaire bepalingen inzake neerlegging en vertegenwoordiging.

Neerlegging van de aandelen aan toonder dient te gebeuren bij de maatschappelijke zetel van de vennootschap.

(17790)

De raad van bestuur.

**Promivan, naamloze vennootschap,
Maaltekouter 3, 9051 Sint-Denijs-Westrem**

H.R. Gent 166425 – BTW 448.211.264

Vastgoedcertificaat « Mayflower Residentie » gelegen te Derbystraat/Putkapelstraat, 9051 Gent, uitgegeven door de N.V. Promivan, Maaltekouter 3, 9051 Gent.

De houders van vastgoedcertificaten worden vriendelijk uitgenodigd op de vergadering der houders van vastgoedcertificaten van « Mayflower Residentie » die zal plaatsvinden op de maatschappelijke zetel van de vennootschap Promivan N.V., op 30 juni 1998, om 11 uur. Op deze vergadering zullen volgende agendapunten behandeld worden :

1. Lezing verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring bij financiële herstructurering. 3. Rondvraag. De houders van de vastgoedcertificaten die deze vergadering wensen bij te wonen, worden verzocht zich te gedragen naar de statuten van het vastgoedcertificaat « Mayflower Residentie ». (17791)

**Actual Quarto, société anonyme,
rue du Lac 16, 4630 Soumagne**

R.C. Liège 183404 – T.V.A. 449.885.010

Convocation à l'assemblée générale ordinaire du samedi 27 juin 1998, à 15 heures, au siège d'exploitation, 4040 Herstal, Première Avenue 52.

Ordre du jour :

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Approbation des comptes annuels.
3. Affectation du résultat.
4. Décharge aux administrateurs.
5. Ratification de la nomination d'un administrateur.
6. Divers.

Dépot des titres cinq jours francs avant l'assemblée, 4040 Herstal, Première Avenue 52. Se conformer au statuts. (17792)

**« La Lainière de Dottignies » société anonyme, en liquidation,
rue Couturelle 20, 7711 Dottignies**

R.C. Tournai 46285/c

Assemblée ordinaire au siège social le 27 juin 1998, à 10 heures. — Ordre du jour : rapport des administrateurs. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997. Affectation du résultat. Décharge aux administrateurs. Divers.

Les actionnaires sont priés de se conformer à l'article 12 des statuts. (17793)

**« Immobilière des Ateliers Carlier-Wathelet », société anonyme,
Sambreville (Falisolle), rue Vandervelde 54**

Registre des sociétés civiles
ayant emprunté la forme commerciale, Namur, n° 35959

Les actionnaires sont priés d'assister à l'assemblée générale extraordinaire qui se tiendra le vendredi 26 juin 1998, à 17 heures, en l'étude du notaire René Foubert, à Tamines, rue de Velaine 37.

Ordre du jour :

1. Prorogation de la durée de la société pour une durée illimitée.
2. Transfert du siège social.
3. Modification des articles deux et quatre des statuts pour les mettre en concordance avec ce qui précède.
4. Pouvoirs.

Pour assister à l'assemblée, les actionnaires sont priés, trois jours avant l'assemblée, soit d'être inscrits sur le registre des actions nominatives de la société, soit de déposer leurs titres au porteur au siège social ou en l'étude du notaire Foubert.

(17794)

Le conseil d'administration.

**Meulenberghs & C°, naamloze vennootschap,
2000 Antwerpen, Huidevettersstraat 38-40**

H.R. Antwerpen 282647

Uitbetaling dividenden

*Uittreksel uit het proces-verbaal
der gewone algemene vergadering van 28 april 1998*

Ingevolge de beslissing van de algemene vergadering van 28 april 1998 wordt een netto dividend van 300 BEF per aandeel betaalbaar gesteld vanaf 15 juni 1998 aan de loketten van de Lloyds Bank, Frankrijklei 38, 2000 Antwerpen, en dit tegen afgifte van koepen nr. 3. (17915)

**Michel Nivelles & Cie,
société en commandite par actions,
boulevard L. Mettewie 324, 1080 Bruxelles**

R.C. Bruxelles 545115

L'assemblée générale ordinaire se tiendra boulevard Sylvain Dupuis 233, à 1070 Bruxelles, le 18 juin 1998, à 11 heures, avec pour ordre du jour : 1. Rapport du gérant. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997. 3. Affectation du résultat. 4. Décharge au gérant. (17916)

**Sagato, société anonyme, en liquidation,
avenue Broustin 39, bte 14, 1090 Bruxelles**

Avis aux actionnaires

Le liquidateur a décidé de payer un premier acompte sur le boni de liquidation. Le coupon n° 15 donnera droit à un montant net de 5 000 BEF aux guichets de la Société Générale de Banque à Bruxelles et ceci à partir du 20 juin 1998. (17917)

**Michel Lecrenier Diffusion, société anonyme,
rue de Loën 30, 4600 Visé**

R.C. Liège 124260 — T.V.A. 415.702.507

L'assemblée générale ordinaire se tiendra le 26/06/98, à 11 heures, au siège social de la société. — Ordre du jour : 1. Rapport des administrateurs. 2. Approbation des comptes annuels au 31/12/1997. 3. Affectation des résultats. 4. Décharge aux administrateurs. Se conformer aux statuts. (47537)

**A & G Housing Corporation, naamloze vennootschap,
Monseigneur De Haersnelaan 12/4, 8500 Kortrijk**

H.R. Kortrijk 108895

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering te willen bijwonen die zal gehouden worden op 29 juni 1998 om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening, afgesloten op 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders.
5. Herbenoeming bestuurders tengevolge van verstrijken van mandaat.
6. Rondvraag.

De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82255)

**Amelco, naamloze vennootschap,
Venecolaan 7, 9880 Aalter**

H.R. Gent 116597 — BTW 414.991.932

De aandeelhouders worden uitgenodigd op 28 juni 1998 om 20 uur op de maatschappelijke zetel. — Dagorde : 1. Verslag bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening. 3. Kwijting bestuur en eventueel organen van toezicht. 4. Benoemingen. De aandeelhouders moeten hun effecten, minstens vijf dagen voor de algemene vergadering, deponeeren op de maatschappelijke zetel of bij een statutair aangeduide bankinstelling. (82256)

**Audenaert Luc en Dirk, naamloze vennootschap,
Beekstraat 35, 9971 Lembeke**

H.R. Gent 162185 — BTW 444.594.253

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op dinsdag 30 juni 1998 om 14 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Samenstelling bureau.
2. Verslagen.
3. Goedkeuring jaarrekening per 31 décembre 1997.
4. Bestemming van het resultaat.
5. Verlenen van kwijtingen.

6. Ontslagen, benoemingen en bezoldigingen.
7. Rondvraag.

Het Bestuur vraagt de aandeelhouders zich te gedragen conform de statuten. De stukken bedoeld in art. 78 Venn.W. zijn voor de aandeelhouders beschikbaar in de zetel van de vennootschap. Indien de algemene vergadering besluit een dividend uit te keren zal dit betaalbaar gesteld worden bij de vestigingen van de CERA vanaf 1 september 1998. (82257)

**J. M. Balmatt, naamloze vennootschap,
Lichtstraat 20, 2400 Mol**

H.R. Turnhout 50183 — BTW 423.450.728

Ten gevolge van de verdaging van de gewone algemene vergadering van aandeelhouders van 6 juni 1998 door de raad van bestuur worden de aandeelhouders uitgenodigd om de jaarlijkse gewone algemene vergadering bij te wonen die zal gehouden worden op de zetel van de Vennootschap op 27 juni 1998 om 11 uur, met volgende agenda :

Jaarverslag van de raad van bestuur.

Verslag van de Commissaris-Revisor.

Goedkeuring van de jaarrekening over het boekjaar afgesloten op 31 december 1997.

Voorstel van besluit : goedkeuring van de jaarrekening voor het boekjaar 1997.

Bestemming van het resultaat.

Voorstel van besluit : de bestemming voorgesteld in het jaarverslag van de raad van bestuur goedkeuren.

Décharge aan de bestuurders en de Commissaris-Revisor.

Voorstel van besluit : bij afzonderlijke stemming kwijting verlenen aan de Bestuurders en aan de Commissaris-Revisor.

Varia.

De bezitters van aandelen aan toonder die aan de stemming wensen deel te nemen moeten hun aandelen uiterlijk voor 24 juni 1998 deponeeren op het adres van de, naamloze vennootschap, J.M. Balmatt, Lichtstraat 20 te 2400 Mol. (82258)

**Bawa-Invest, naamloze vennootschap,
De Deckerstraat 7, 9240 Zele**

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering te willen bijwonen die zal gehouden worden op 28 juni 1998 te 11 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders.
5. Rondvraag.

De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82259)

**Beafer, naamloze vennootschap,
Poortstraat 142, 1770 Liedekerke**

H.R. Brussel 542346

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op de maatschappelijke zetel op 22 juni 1998 te 20 uur.

Agenda :

1. Jaarverslag van de raad van bestuur
2. Goedkeuring der jaarrekening
3. Bestemming van het resultaat
4. Kwijting aan de bestuurders

5. Herbenoeming bestuurders

6. Rondvraag

De aandeelhouders dienen zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82260)

**Debercy, naamloze vennootschap,
Hoogstraat 28, 8000 Brugge**

H.R. Brugge 67139

De gewone algemene vergadering zal gehouden worden, op de maatschappelijke zetel, 8000 Brugge, Hoogstraat 28, op 28 juni 1998 te 11 uur.

Agenda :

1. Verslagen van Bestuurders;
2. Goedkeuring jaarrekening, afgesloten op 31 december 1997;
3. Aanwending van de resultaten;
4. Kwijting aan bestuurders;
5. Rondvraag.

Om toegelaten te worden tot de vergadering, zich schikken naar artikel 19 der statuten. (82261)

**Blitha-Vereycken, naamloze vennootschap,
Terbekhofdreef 39, 2610 Wilrijk**

H.R. Antwerpen 224857 — BTW 403.161.593

De jaarvergadering der aandeelhouders zal gehouden worden op 29 juni 1998 te 14 uur op de zetel van de vennootschap, Terbekhofdreef 39, 2610 Wilrijk.

Agenda :

1. Lezing jaarverslag.
2. Goedkeuring jaarrekening afgesloten per 31 december 1997.
3. Kwijting aan de bestuurders.
4. Kwijting aan de accountant.
5. Goedkeuring bezoldiging bestuurders. (82262)

**Herman Boons-Du Tré, commanditaire vennootschap op aandelen,
Schauselhoeckstraat 57, 9140 Temse**

H.R. Sint-Niklaas 52519

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de gewone algemene vergadering die zal gehouden worden op maandag 29 juni 1998 te 18 uur in de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening per 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Décharge te verlenen aan de zaakvoerders.
5. Rondvraag.

Om deel te nemen aan de vergadering, gelieve U zich te schikken naar art. 25 en 26 van de statuten. (82263)

De raad van bestuur.

**Capriccio, naamloze vennootschap,
Frankrijklei 42, 2000 Antwerpen**

H.R. Antwerpen 140536 — BTW 404.820.095

Jaarvergadering op de maatschappelijke zetel op maandag 29 juni 1998 om 14 uur.

Agenda :

1. Jaarvergadering van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening op 31 december 1997. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting bestuurders. 5. Rondvraag. Zich naar de statuten. (82264)

**C.D.M.J., burgerlijke vennootschap
onder de vorm van een naamloze vennootschap,
te 2100 Deurne-Antwerpen, Herentalsebaan 146/152**

Register van de burgerlijke vennootschappen die de vorm van een handelsvennootschap hebben aangenomen, Antwerpen, nr. 541

Gewone algemene vergadering op maandag 29 juni 1998 te 16 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur 2. Goedkeuring der jaarrekening per 31 december 1997. 3. Kwijting aan de bestuurders 4. Statutaire benoeming. 5. Diversen.

De aandelen dienen gedeponeerd te worden minstens vijf dagen vóór de vergadering op de maatschappelijke zetel. (82265)

**Coha, naamloze vennootschap,
Koningin Fabiolastraat 51/2, 8560 Wevelgem**

De aandeelhoudersz worden uitgenodigd tot de 2 de jaarvergadering die zal gehouden worden op 27 juni 1998 om 11 uur, op de maatschappelijke zetel. De eerste jaarvergadering voorzien voor 30 mei 1998 kon geen doorgang vinden wegens onvoldoende quorum.

Agenda :

1. Verslag raad van bestuur.
2. Goedkeuring jaarrekening 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting aan de bestuurders.
5. Hernieuwing vervallen mandaten.
6. Varia.

De afgevaardigd bestuurder
Couchuyt Gilbert

(82266)

**Immo-Doc, naamloze vennootschap,
te 2000 Antwerpen, Lange Nieuwstraat 44**
H.R. Antwerpen 287852

Hierbij nodigen wij de aandeelhouders uit op de jaarvergadering welke zal gehouden worden op de maatschappelijke zetel te Antwerpen, op 30 juni 1998 om 14 uur.

Agenda :

1. Verslag raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting aan de bestuurders.
5. Ontslag en benoeming bestuurders.
6. Rondvraag.

(82267)

**Beheersvennootschap Ergo, burgerlijke vennootschap
onder de vorm van een naamloze vennootschap,
Lievevrouwestraat 35, 2160 Wommelgem**

Register van de burgerlijke vennootschappen die de vorm van een handelsvennootschap hebben aangenomen, Antwerpen, nr. 295

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op 28 juni 1998 te 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

De voorzitster herinnert eraan dat de agenda de volgende punten bevat :

1. Lezing van het jaarverslag.
2. Bespreking van de jaarrekening afgesloten op 31 maart 1998.
3. Goedkeuring van de jaarrekening en bestemming van het resultaat.
4. Kwijting aan de bestuurders.
5. Bezoldigingen.
6. Allerlei.

(82268)

**Le Garage, naamloze vennootschap,
Ducquesnoystraat 18, 1000 Brussel**

H.R. Brussel 521899 — BTW 437.461.684

Algemene vergadering op 30 juni 1998 om 20 uur.

Agenda :

Bespreking jaarrekening en jaarverslag 31 december 1997.

Goedkeuring jaarrekening.

Kwijting bestuurders.

De aandeelhouders dienen zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82269)

**Immobiliën Godtbil, naamloze vennootschap,
Autostrade 100, 1840 Londerzeel**

H.R. Brussel 443355

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op 29 juni 1998 te 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders.
5. Rondvraag.

De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten.

De aandeelhouders dienen ter uitoefening van hun stemrecht hun aandelen te deponeeren op de maatschappelijke zetel te Londerzeel, Autostrade 100 uiterlijk 5 dagen voor de datum van deze Algemene Vergadering. (82270)

**Robert Helbig Aluminium, naamloze vennootschap
Hoefijzerlaan 45, 8000 Brugge**

H.R. Brugge 71950 — BTW 441.077.905

Jaarvergadering op 27 juni 1998 te 14 uur op de maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Verslag raad van bestuur; 2. Goedkeuring jaarrekening afgesloten op 31 december 1997; 3. Bestemming resultaat; 4. Kwijting bestuurders; 5. Ontslag en benoeming. 6. Allerlei. Zich schikken naar de statuten. (82271)

**Hento's II, naamloze vennootschap,
Steenweg op Mol 176, bus 3, 2360 Oud-Turnhout**

H.R. Turnhout 73109 — BTW 451.426.815

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op 29 juni 1998 te 18 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
 2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 31 december 1997.
 3. Bestemming van het resultaat.
 4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders.
 5. Rondvraag.
- De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82272)

Ictus, naamloze vennootschap,
Jan Welterslaan 13, 2100 Antwerpen
 H.R. Antwerpen 239386 — BTW 425.985.495

De jaarlijkse algemene vergadering zal gehouden worden op 29 juni 1998 om 11 uur op de zetel van de vennootschap.

Agenda :

1. Jaarverslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring der voorgelegde jaarrekening, per 31 december 1997.
3. Resultaatbestemming.
4. Kwijting aan de bestuurders te verlenen voor de uitoefening van hun mandaat.
5. Ontslag, benoeming, herbenoeming van bestuurders.
6. Allerlei. (82273)

Imalver, naamloze vennootschap
 Zetel : 9120 Beveren, Oude Zandstraat 21, bus 4
 H.R. Sint-Niklaas 52031 — BTW 426.127.136

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de buitengewone algemene vergadering welke zal gehouden worden op het kantoor van notaris Paul Lammens te 9120 Beveren (Melsele), IJzerstraat nr 53 op maandag 29 juni 1998 te 20.30 uur.

Agenda :

- a. Verslag van de raad met betrekking tot de wijziging van het doel. Uitbreiden van het doel en wijziging artikel 3 der statuten.
 - b. Kwijting aan de huidige bestuurders en verlenging van hun opdracht.
 - c. Verlenging van de opdracht van de voorzitter van de raad van bestuur en gedelegeerd bestuurders.
 - d. Volmacht en varia.
- De aandeelhouders dienen zich te schikken naar art. 23 der statuten met betrekking tot de neerlegging van de aandelen. (82274)

Imge, naamloze vennootschap,
Kasteelstraat 239, 9255 Buggenhout
 H.R. Dendermonde 41664 — NN 432.377.795

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op 30 juni 1998 om 17 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Jaarverslag van de bestuurders.
 2. Besprekking van de jaarrekening per 31 december 1997.
 3. Goedkeuring van de jaarrekening.
 4. Bestemming van het resultaat.
 5. Kwijting aan de bestuurders voor de uitoefening van hun mandaat.
 6. Varia.
- De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82275)

Immokep, naamloze vennootschap,
Bergstraat 31, 2220 Heist-op-den-Berg

H.R. Mechelen 64072

Algemene vergadering: 29 juni 1998 om 20 uur.

Agenda :

- besprekking jaarrekening en jaarverslag 31 december 1997;
- goedkeuring jaarrekening;
- kwijting aan de bestuurders.

De aandeelhouders schikken zich naar art. 26 van de statuten. De aandeelhouders kunnen vijftien dagen voor de algemene vergadering ten zetel van de vennootschap kennis nemen van de stukken vermeld in art. 78 van de vennootschappenwet. (82276)

Interdiatex, société anonyme
rue Wayez 192, 1070 Bruxelles

R.C. Bruxelles 443357 — T.V.A. 422.944.645

Assemblée générale ordinaire le 30 juin 1998 à 16 heures, au siège social.

Ordre du jour : 1. Rapport de gestion; 2. Approbation des comptes annuels; 3. Affectation du résultat; 4. Décharge aux administrateurs; 5. Nominations; 6. Divers.

Dépôts des titres, se conformer aux statuts. (82277)

Jewaco, naamloze vennootschap,
Patijntjestraat 81, 9000 Gent

H.R. Gent 160380 — BTW 442.769.069

Jaarvergadering op dinsdag 30 juni 1998 om 20 uur op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Lezing van het jaarverslag.
 2. Onderzoek en aanname van de jaarrekening, de resultatenrekening en de toelichting afgesloten per 31 december 1997.
 3. Decharge te geven aan de bestuurders en de externe accountant.
 4. Resultaatsbestemming.
- De vennoten dienen zich te gedragen overeenkomstig de bepalingen voorzien door de statuten. (82278)

Kerkstoel Immo, naamloze vennootschap,
Leopoldlei 54, 2220 Heist-op-den-Berg

H.R. Mechelen 74141

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de algemene vergadering die zal plaatshebben op 30 juni 1998 om 10 uur 30 m.

Agenda :

Besprekking jaarrekening en jaarverslag van 31 december 1997.

Goedkeuring jaarrekening.

Kwijting bestuurders.

Besprekking raad van bestuur.

Allerlei.

De aandeelhouders dienen zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82279)

Kerkstoel Bouwmaterialen, naamloze vennootschap,
Leopoldlei 54, 2220 Heist op den Berg

H.R. Mechelen 75051 — BTW 451.605.076

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de algemene vergadering die zal plaatshebben op 30 juni 1998 om 10 uur.

Agenda :

Bespreking jaarrekening en jaarverslag 31 december 1997.
 Goedkeuring jaarrekening.
 Kwijting bestuurders.
 Bespreking raad van bestuur.
 Allerlei.
 De aandeelhouders dienen zich te schikken naar de bepalingen van
 de statuten. (82280)

**Kerkstoel Transport, naamloze vennootschap,
Industrieweg 11, 2280 Grobbendonk**

H.R. Turnhout 60824 — BTW 434.456.961

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de algemene vergadering die zal plaatshebben op 29 juni 1998 om 11 uur te Leopoldlei 54,
 2220 Heist-op-den-Berg.

Agenda :

Bespreking jaarrekening en jaarverslag 31 december 1997.
 Goedkeuring jaarrekening.
 Aanstelling bestuurders.
 Kwijting bestuurders.
 Bespreking raad van bestuur.
 Allerlei.
 De aandeelhouders dienen zich te schikken naar de bepalingen van
 de statuten. (82281)

**Knapp, naamloze vennootschap,
Eeuwfeestlaan 56, 2500 Lier**

H.R. Mechelen 64450 — BTW 433.000.674

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de statutaire algemene vergadering die zal doorgaan op de maatschappelijke zetel van de vennootschap op 29 juni 1998 te 16 uur.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 31 december 1997.
3. Bestemming te geven aan het resultaat.
4. Kwijting te verlenen aan de raad van bestuur.
5. Rondvraag - Ontslag en benoeming bestuurders.

De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de statuten. (82282)

**Lebelco, naamloze vennootschap,
Merellaan 22, 2382 Poppel**

BTW 436.374.492

De algemene vergadering wordt gehouden op de maatschappelijke zetel, op 29 juni 1998 te 18 uur.

Agenda :

1. Jaarverslag van de raad van bestuur.
2. Bespreking van de jaarrekening per 31 december 1997
3. Goedkeuring van de jaarrekening per 31 december 1997
4. Kwijting aan de bestuurders.
5. Rondvraag.

Aandeelhouders gelieve zich te schikken naar de statuten. (82283)

**Leierigge, naamloze vennootschap,
Leieriggestraat 4, 9830 Sint-Martens-Latem**

H.R. Gent 177522 — BTW 450.435.435

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de algemene vergadering die doorgaat op 29 juni 1998 te 19.00 uur op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Samenstelling bureau.
2. Verslagen.
3. Goedkeuring jaarrekening per 31 december 1997
4. Bestemming van het resultaat
5. Verlenen van kwijtingen.
6. Ontslagen, benoemingen en bezoldigingen.
7. Rondvraag.

Het bestuur vraagt de aandeelhouders zich te gedragen conform de statuten. De stukken bedoeld in art. 78 Venn.W. zijn voor de aandeelhouders beschikbaar op de zetel van de vennootschap. Indien de algemene vergadering besluit een dividend uit te keren, zal dit betaalbaar worden gesteld bij de vestigingen van GENERALE BANK vanaf 15 september 1998. (82284)

**Libowar, naamloze vennootschap,
Roterijstraat 156, 8790 Waregem**

H.R. Kortrijk 120967 — BTW 440.476.208

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de algemene vergadering om 11 uur op zondag 28 juni 1998 te Waregem, Roterijstraat 156. Aanwezig : vennoten :

- Dagorde :
 Lezing rapporten van de zaakvoerders
 Lezing rapport van de commissaris
 Voorgestelde winstverdeling
 Stemming goedkeuring en aanvaarding van de jaarrekening
 Stemming over de ontlasting te verlenen aan de zaakvoerders
 Ontlasting te verlenen aan de commissaris. (82285)

**Verzekeringen Cyriel Van Loon, naamloze vennootschap,
Brugstraat 127, 2960 Brecht-Sint-Job in 't Goor**

H.R. Antwerpen 298584 — NN 450.848.080

De aandeelhouders worden verzocht de jaarlijkse algemene vergadering bij te wonen die zal gehouden worden op 29 juni 1998 te 16 uur op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Jaarverslag van de raad van bestuur.
2. Bespreking van de jaarrekening afgesloten op 31 december 1997.
3. Goedkeuring van de jaarrekening.
4. Kwijting aan de bestuurders.
5. Rondvraag.

De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82286)

**Vanmarcke-Foulon -Ghesquiere, naamloze vennootschap,
Driemastenstraat 83, 8560 Gullegem**

H.R. Kortrijk 109451 — BTW 428.335.271

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering te willen bijwonen die zal gehouden worden op 29 juni 1998 op de maatschappelijke zetel te 15 u.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.

2. Goedkeuring van de jaarrekening, afgesloten op 31 december 1997.
 3. Bestemming van het resultaat.
 4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders.
 5. Herbenoeming bestuurders tengevolge van verstrijken van mandaat.
 6. Rondvraag.
- De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82287)

Marcoen Algemene Bouwonderneming, naamloze vennootschap,
Baastraat 68, 3470 Kortenaken

H.R. Leuven 41302 — BTW 417.769.003

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op de maatschappelijke zetel op zaterdag 27 juni 1998 om 20 uur.

Agenda :

1. Jaarverslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting aan de bestuurders;
5. Rondvraag.

De aandeelhouders dienen zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82288)

Mavek, naamloze vennootschap,
Everdongenlaan 21, 2300 Turnhout

H.R. Turnhout 77180 — BTW 455.325.126

De gewone jaarvergadering zal worden gehouden op maandag 29 juni 1998 te 19 uur op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag bestuurders.
2. Goedkeuring jaarrekening.
3. Bestemming resultaat.
4. Kwijting aan bestuurder.
5. Benoeming.
6. Rondvraag.

De aandeelhouders gelieven zich te schikken naar de statuten om tot de vergadering toegelaten te worden. (82289)

MEBI, naamloze vennootschap,
Houtum 53, 2460 Kasterlee

H.R. Turnhout 73293

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op 29 juni 1998 te 17 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders.
5. Rondvraag.

De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82290)

Frans Mestdagh-Demeyer, naamloze vennootschap,
Gen. Deprezstraat 10-12, 8530 Harelbeke

H.R. Kortrijk 70556 — BTW 408.401.078

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering te willen bijwonen die zal gehouden worden op 29 juni 1998 om 16 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders.
5. Rondvraag.

De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82291)

De Most, naamloze vennootschap,
Dosweg 10, 9800 Wontergem

H.R. Gent 153116

De aandeelhouders worden verzocht de algemene vergadering bij te wonen die zal gehouden worden op 30 juni 1998 te 10 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening per 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting aan de bestuurders en beslissing over de vergoedingen.
5. Ontslagen en benoemingen.
6. Diversen. (82292)

Garage Nagels, naamloze vennootschap,
Liersesteenweg 260, 2220 Heist-op-den-Berg

H.R. Mechelen 47825 — BTW 413.954.923

Algemene vergadering maandag 29 juni 1998 om 17 uur.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring jaarrekening per 31 december 1997.
3. Bestemming geven van het resultaat.
4. Kwijting aan de bestuurders.
5. Varia. (82293)

Naver Invest, naamloze vennootschap,
Liersesteenweg 262, 2220 Heist-op-den-Berg

H.R. Mechelen 70936 — NN 445.370.253

Jaarvergadering van 29 juni 1998 gehouden op de maatschappelijke zetel te 18.00 uur.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening per 31 december 1997.
3. Bestemming resultaat van het boekjaar.
4. Kwijting aan de bestuurders.
5. Varia. (82294)

**Niroy, naamloze vennootschap,
Vroonbaan 40, 1880 Nieuwenrode**
H.R. Brussel 438309

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op 29 juni 1998 op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders.
5. Rondvraag.

De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82295)

4. Kwijting bestuurders.
5. Art. 103 S.W.H.V.
6. Ontslag en benoemingen.
7. Rondvraag.

De aandeelhouders worden verzocht zich te gedragen naar de voor-schriften van de statuten. (82299)

**Paris-Londres, naamloze vennootschap,
Zuidzandstraat 11, 8000 Brugge**
H.R. Brugge 77947 — BTW 448.806.330

Jaarvergadering op 27 juni 1998 te 19 uur op de maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Verslag raad van bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening op 31 december 1997. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting bestuurders. 5. Ontslag en Benoemingen. 6. Allerlei. Zich schikken naar de statuten. (82300)

**Noveco, naamloze vennootschap,
Westpoeselstraat 1, 8647 Lo-Reninge (Noordschote)**
H.R. Ieper 31825 — BTW 435.239.394

Jaarvergadering op 27 juni 1998 te 19 uur op de maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Verslag raad van bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening op 31 december 1997. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting bestuurders. 5. Ontslag en benoemingen. 6. Allerlei. Zich schikken naar de statuten. (82296)

**Immo Denyfra, burgerlijke vennootschap
onder de vorm van naamloze vennootschap,
Zuidzandstraat 15, 8000 Brugge**

Register van de burgerlijke vennootschappen die de vorm van een handelsvennootschap hebben aangenomen, Brugge, nr. 175

Jaarvergadering op 27 juni 1998 te 19 uur op de maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Verslag raad van bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening op 31 december 1997. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting bestuurders. 5. Ontslag en benoemingen. 6. Allerlei. Zich schikken naar de statuten. (82297)

**De Nys-Coucke, naamloze vennootschap,
Bekstraat 1, 9700 Oudenaarde**
H.R. Oostende 38539

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering van 29 juni 1998 om 11 uur op de zetel van de vennootschap met als agenda : 1. Jaarverslag. 2. Goedkeuring jaarrekening per 31 december 1997; 3. Kwijting bestuurders.

Om toegelaten te worden tot de vergadering, zich schikken naar de statuten. (82298)

De raad van bestuur.

**Optic 2012, naamloze vennootschap
Herentalsebaan 109, 2100 Antwerpen (Deurne)**
H.R. Antwerpen 268798 — BTW 436.602.938

De aandeelhouders worden verzocht de gewone jaarvergadering bij te wonen die zal gehouden worden op de zetel van de vennootschap op 29 juni 1998 te 15 uur:

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring jaarrekening.
3. Bestemming van het resultaat.

4. Kwijting bestuurders.
5. Art. 103 S.W.H.V.
6. Ontslag en benoemingen.
7. Rondvraag.

De aandeelhouders worden verzocht zich te gedragen naar de voor-schriften van de statuten. (82299)

**De Pelikaan, naamloze vennootschap
Kluizendorp 35, 9940 Evergem**
H.R. Gent 112204 — BTW 411.939.402

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot het bijwonen van de jaarlijkse algemene vergadering op 29 juni 1998 te 19 uur op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Bespreking en goedkeuring van de jaarrekening, afgesloten per 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting aan alle leden van de raad van bestuur.
5. Goedkeuring van de bezoldigingen aan de bestuurders en/of aandeelhouders.
6. Goedkeuring van de standen van de lopende rekeningen van de bestuurders en/of aandeelhouders.
7. Herbenoeming bestuurders.
8. Allerlei.

**P.I.C., naamloze vennootschap,
Eksaardserijweg 167, 9041 Oostakker**
H.R. Gent 129291 — BTW 421.135.396

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering op zondag 28 juni 1998 om 15 uur, op de maatschappelijke zetel. Agenda : 1. Verslag raad van bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening afgesloten op 31 december 1997. 3. Bestemming resultaat. 4. Décharge te verlenen aan de bestuurders. 5. Bepalingen art.60. 6. Benoeming en herbenoeming bestuurders. 7. Rondvraag. Zich schikken naar de statuten. (82302)

**Sint-Pieters, naamloze vennootschap,
Slachthuisstraat 20A, 8000 Brugge**

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering te willen bijwonen die zal gehouden worden op 28 juni 1998 te 14 uur op de maatschappelijke zetel.

1. Goedkeuring jaarrekening.
2. Kwijting van bestuur aan de bestuurders.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Samenstelling raad van bestuur.
5. Rondvraag.

**Pro - Sales, naamloze vennootschap,
Dascottalei 70, 2100 Deurne**

H.R. Antwerpen 260634 — BTW 432.908.921

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de algemene vergadering op 30 juni 1998 te 12 uur.

Agenda :

Verslag raad van bestuur en zijn goedkeuring.
 Bespreking jaarrekening per 31 december 1997.
 Goedkeuring bestemming van het resultaat.
 Kwijting bestuurders.
 Rondvraag. (82304)

Raco, naamloze vennootschap,
Herentalsebaan 109, 2100 Deurne (Antwerpen)
 H.R. Antwerpen 223170 — BTW 420.539.738

De aandeelhouders worden verzocht de gewone jaarvergadering bij te wonen die zal gehouden worden op de zetel van de vennootschap op 29 juni 1998 te 10 uur.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
 2. Goedkeuring jaarrekening.
 3. Bestemming van het resultaat.
 4. Kwijting aan de bestuurders.
 5. Ontslag en benoeming.
 6. Art. 103 SWHV.
 7. Rondvraag.
- De aandeelhouders worden verzocht zich te gedragen naar de voorschriften van de statuten. (82305)

I.R.S., naamloze vennootschap,
Moerstraat 26, 9800 Deinze
 H.R. Gent 168670 — BTW 449.610.440

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op de maatschappelijke zetel op 29 juni 1998 om 18 uur.

Agenda :

1. Verslag betreffende controle - toezicht.
 2. Jaarverslag van de raad van bestuur.
 3. Goedkeuring der jaarrekening afgesloten op 31 december 1997.
 4. Bestemming van het resultaat.
 5. Bezoldiging van de mandatarissen.
 6. Vergoeding van het kapitaal en de lopende rekeningen.
 7. Statutaire benoemingen.
 8. Kwijting aan de bestuurders.
 9. Rondvraag.
- De aandeelhouders dienen zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82306)

SKS, naamloze vennootschap,
Lindeveld 7, 9308 Hofstade
 H.R. Antwerpen 62179 — BTW 439.429.695

De jaarvergadering zal gehouden worden op de zetel, op 29 juni 1998

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur;
2. Goedkeuring van de jaarrekening op 31 december 1997;
3. Bestemming van het resultaat;
4. Kwijting aan bestuurders;
5. Bekrachtiging van de benoeming van de bestuurders;
6. Varia.

Om toegelaten te worden tot de vergadering, neerlegging der aandelen op de zetel, vijf dagen vóór de vergadering. (82307)

Valora, naamloze vennootschap,
Waterstraat 13, 8770 Ingelmunster

H.R. Kortrijk 83517 — BTW 407.233.615

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering te willen bijwonen die zal gehouden worden op 29 juni 1998 om 15 uur op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders.
5. Rondvraag. (82308)

Vergo Tooling, naamloze vennootschap,
Industriepark De Bruwaan 3, 9700 Oudenaarde

H.R. Oostende 37844 — BTW 426.539.157

De aandeelhouders worden uitgenodigd de jaarvergadering bij te wonen die zal gehouden worden op 29 juni 1998 om 17 uur op de zetel van de vennootschap met volgende agenda :

1. Jaarverslag en verslag van de commissaris-revisor.
2. Goedkeuring van de jaarrekening per 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris-revisor.
5. Ontslagen en benoemingen.

De voorzitter van de raad van bestuur. (82309)

Vergokan, naamloze vennootschap,
Industriepark De Bruwaan 3, 9700 Oudenaarde

H.R. Oudenaarde 26920 — BTW 422.878.131

De aandeelhouders worden uitgenodigd de jaarvergadering bij te wonen die zal gehouden worden op 29 juni 1998 om 17 uur op de zetel van de vennootschap met volgende agenda :

1. jaarverslag van de raad van bestuur en verslag van de commissaris-revisor
2. goedkeuring van de jaarrekening per 31 december 1997
3. bestemming van het resultaat
4. kwijting aan de bestuurders en de commissaris-revisor
5. ontslagen en benoemingen

De voorzitter van de raad van bestuur. (82310)

Residentie Versailles, naamloze vennootschap,
Kortrijksestraat 231, 8501 Heule

H.R. Kortrijk 134580

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering te willen bijwonen die zal gehouden worden op 29 juni 1998 om 14 uur op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur
2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 31 december 1997
3. Bestemming van het resultaat
4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders
5. Rondvraag

De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (82311)

**Verweda, naamloze vennootschap,
Achtel Statie 30, 3930 Hamont-Achel**

H.R. Hasselt 74441 — BTW 438.258.866

De aandeelhouders worden verzocht de algemene jaarvergadering te willen bijwonen op maandag 29 juni 1998 om 10 uur.

Agenda :

1. Verslag van de raad van bestuur.
2. Goedkeuring van de jaarcijfers per 31 december 1997.
3. Bestemming van het resultaat.
4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders.
5. Rondvraag.

De aandeelhouders worden verzocht zich te houden aan de statuten. (82312)

**Les Voyages belges, société anonyme
rue de Douvres 17, 1070 Anderlecht**

R.C. Bruxelles 563675 — T.V.A. 447.671.529

Les actionnaires sont priés d'assister à l'assemblée générale qui se tiendra le 27 juin 1998 à 19 heures avec ordre du jour : 1. Rapport de gestion du Conseil d'Administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 1997. 3. Affectation des résultats. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Nominations. 6. Divers. Se conformer aux statuts. (82313)

**Herenkleding Wellens, naamloze vennootschap,
Lichtaartseweg 2/1, 2200 Herentals**

H.R. Turnhout 39417 — BTW 413.792.496

De aandeelhouders worden verzocht de gewone jaarlijkse algemene vergadering te willen bijwonen, die zal gehouden worden op de maatschappelijke zetel op 29 juni 1998 om 15 uur.

Agenda :

1. Verslagen van bestuurders en commissaris.
2. Goedkeuring jaarcijfers.
3. Aanwending van de resultaten.
4. Kwijting aan bestuurders en commissaris.
5. Rondvraag.

Om toegelaten te worden tot de vergadering, zich schikken naar de statuten. (82314)

**Dovre, naamloze vennootschap,
Nijverheidsstraat 18, 2381 Weelde (Ravels)**

H.R. Turnhout 62702 — BTW 437.960.542

Aangezien de buitengewone algemene vergadering gehouden op 8 juni 1998, het wettelijk aanwezigheidsquorum niet bereikte, worden de aandeelhouders opgeroepen tot de buitengewone algemene vergadering op het kantoor van notaris Segers, te Weelde (Ravels), Molenende 14, op 26 juni 1998 om 11.15 uur.

Deze vergadering zal geldig kunnen beraadslagen en besluiten ongeacht het aantal aanwezige of vertegenwoordigde aandelen, over volgende agenda :

1. Vermindering van het kapitaal met 41.739.122 frank om het nutteloos hoog kapitaal te herleiden tot de werkelijke behoeften door afschaffing en vernietiging van 60.000 preferente aandelen reeks « B » en terugbetaling op ieder aandeel van 1/60.000ste van het bedrag van de kapitaalvermindering en dit tegen afgifte van de aandelen. Vaststelling aanrekening kapitaalvermindering. Voorafgaandelijk verslag van de raad van bestuur opgesteld overeenkomstig art. 71 Venn.W.

2. Verhoging van het geplaatst kapitaal van de vennootschap met 122 frank om het te brengen op 506.261.000 frank door incorporatie van overgedragen winst ten belope van 122 frank zonder creatie van nieuwe aandelen.

3. Wijziging van de artikelen 5 en 40 der statuten om deze aan te passen aan voorgaande besluiten.

Machtiging raad van bestuur tot uitvoering van de beslissing aangaande het vorige en in het bijzonder om de terugbetaling te doen bij het verstrijken van de wettelijke termijn.

Om aan de vergadering deel te nemen worden de aandeelhouders verzocht zich te schikken naar artikel 30 van de statuten. (82315)

Dovre Industries, naamloze vennootschap,

2381 Weelde (Ravels), Nijverheidsstraat 18

H.R. Turnhout 58777 — BTW 432.459.850

Aangezien de buitengewone algemene vergadering gehouden op 8 juni 1998, het wettelijk aanwezigheidsquorum niet bereikte, worden de aandeelhouders opgeroepen tot de buitengewone algemene vergadering op het kantoor van notaris Segers, te Weelde (Ravels), Molenende 14, op 26 juni 1998 om 11 uur

Deze vergadering zal geldig kunnen beraadslagen en besluiten ongeacht het aantal aanwezige of vertegenwoordigde aandelen, over volgende agenda:

1. Vermindering van het kapitaal met 158.260.878 frank om nutteloos hoog kapitaal te herleiden tot de werkelijke behoeften door afschaffing en vernietiging van 2.500 bevoordeerde kapitaalsaandelen en terugbetaling op ieder aandeel van 1/2.500ste van het bedrag van de kapitaalvermindering en dit tegen afgifte van de aandelen. Vaststelling aanrekening kapitaalvermindering. Voorafgaandelijk verslag van de raad van bestuur opgesteld overeenkomstig art. 71 Venn.W.

2. Verhoging van het geplaatst kapitaal van de vennootschap met 878 frank om het te brengen op 23.740.000 frank door incorporatie van overgedragen winst ten belope van 878 frank zonder creatie van nieuwe aandelen.

3. Wijziging van de artikelen 5 en 41 der statuten om deze aan te passen aan voorgaande besluiten.

Machtiging raad van bestuur tot uitvoering van de beslissing aangaande het vorige en in het bijzonder om de terugbetaling te doen bij het verstrijken van de wettelijke termijn.

Om aan de vergadering deel te nemen worden de aandeelhouders verzocht zich te schikken naar artikel 31 van de statuten. (82316)

Imfern, naamloze vennootschap,

Bredabaan 38, 2930 Brasschaat

H.R. Antwerpen 184717

Buitengewone algemene vergadering op dinsdag 30 juni 1998 te 17.30 uur op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. ontslag en benoeming bestuurders.

De aandelen dienen gedeponeerd te worden minstens vijf dagen vóór de vergadering op de maatschappelijke zetel. (82317)

Openbare Besturen en Technisch Onderwijs

Administrations publiques et Enseignement technique

OPENSTAANDE BETREKKINGEN – PLACES VACANTES

Stad Veurne

Het stadsbestuur gaat over tot het in dienst nemen van twee onderlieden (m/v) voor het stedelijk gemengd brandweerkorps, afdeeling vrijwilligers.

Voorwaarden :

1. Belg zijn.
2. In de gemeente wonen waar de brandweerdienst gevestigd is (in de straal van 4 km, centraal gemeten vanaf de brandweerkazerne) uiterlijk zes maanden na het einde van de stage.
3. Ten minste 18 jaar oud zijn bij de eerste indienstneming in een brandweerdienst.
4. Ten minste 1,60 m groot zijn.
5. Van goed zedelijk gedrag zijn.
6. In orde zijn met de dienstplichtwetten.
7. Lichamelijk geschikt bevonden zijn bij een geneeskundig onderzoek.

Voorrang wordt verleend aan de houders van brevetten uitgereikt in het kader van het door de Staat of provincie ingericht onderwijs inzake brandweer.

De kandidaturen dienen uiterlijk ten laatste op vrijdag 31 juli 1998 op het stadhuis toe te komen.

De kandidaturen dienen aangeteekend gericht, met uittreksel uit de geboorteakte, getuigschrift van goed gedrag en zeden (recent), militiegetuigschrift en een voor eensluidend afschrift van diploma's, aan de heer burgemeester, Grote Markt 27, 8630 Veurne.

Inlichtingen : personeelsdienst (tel. 058/33 05 13), brandweercommandant Guido Vanhoutte (tel. 058/31 36 26). (17795)

Stad Izegem

Aanwerving van een sportfunctionaris B bij de stedelijke sportdienst.

Voorwaarden :

1. Een nationaliteit hebben als onderdaan van de EU.
2. Een gedrag hebben dat in overeenstemming is met de beoogde betrekking.
3. De burgerlijke en politieke rechten genieten.
4. In regel zijn met de dienstplichtwetten.
5. Lichamelijk geschikt zijn.
6. De minimumleeftijd van 18 jaar bereikt hebben.
7. Uiterlijk op de datum van het afsluiten der kandidaatstellingen, houder zijn van :

het diploma van regent in de lichamelijke opvoeding,
en
van het brevet « ambtenaar sport en recreatie », afgeleverd door het BLOSO.

8. Slagen in een niet-vergelijkend aanwervingsexamen.

De aanvragen, vergezeld van de nodige bewijsstukken, moeten bij een ter post aangeteekend schrijven, ten laatste op 3 juli 1998, aan het college van burgemeester en schepenen, Korenmarkt 10, te 8870 Izegem, worden toegestuurd.

De volledige aanwervingsvoorraarden en de functiebeschrijving zijn te verkrijgen op de personeelsdienst van het stadhuis (tel. 051/33 13 18). (17796)

Openbaar Centrum voor maatschappelijk welzijn van Veurne

Het Openbaar Centrum voor maatschappelijk welzijn van Veurne brengt ter kennis dat zal overgegaan worden tot de aanwerving van één administratief medewerker, in contractueel verband, voltijds : zes maand, daarna halftijds, vervanging loopbaanonderbreking.

Vermoedelijke begindatum : 15 augustus 1998.

Vereiste studies :

houder van diploma of getuigschrift van hoger secundair onderwijs, praktische kennis PC.

Kandidaturen dienen, aangeteekend en vergezeld van de nodige bewijsstukken, uiterlijk 10 juli 1998 toe te komen op volgend adres : aan de heer voorzitter O.C.M.W., Kaaiplaats 2, 8630 Veurne, vergezeld van een voor eensluidend verklaard afschrift van diploma's.

Info : O.C.M.W.-Veurne, Kaaiplaats 2, tel. 058/33 23 02 of 33 23 03, personeelsdienst. (17797)

Openbaar Centrum voor maatschappelijk welzijn van Tielt-Winge

Het O.C.M.W. van Tielt-Winge legt een werfreserve aan voor de betrekking van conciërge/onderhoudswerkman (vrouw), in contractueel verband voor haar woningcomplex met dienstverlening voor bejaarden Residentie Zonnendries, gelegen langsleen Sint-Annastraat-Bergstraat te 3390 Tielt-Winge (deelgemeente Tielt).

Het betreft een gecombineerde functie. Voor de conciérgerie ontvangt u voordelen in natura (gratis woonst, verwarming, elektriciteit), het gedeelte onderhoud wordt halftijds bezoldigd.

Kandidaturen vergezeld van een *curriculum vitae* en een recent attest van goed gedrag en zeden dienen op het O.C.M.W. toe te komen op uiterlijk 20 juli 1998 (poststempel geldt als bewijs).

Statuut en inlichtingen zijn te verkrijgen op het O.C.M.W., Tiensesteenweg 2, 3390 Tielt-Winge, bij de secretaris tijdens de kantooruren of op de zitdag van de voorzitter op maandag- en donderdagavond. (17798)

Welzijnszorg Kempen

Welzijnszorg Kempen, vereniging van O.C.M.W.'s onderworpen aan de wet van 8 juli 1976, werft aan in contractueel verband, met een arbeidsovereenkomst van onbepaalde duur een (m/v) begeleider voor het centrum voor residentiële crisisopvang te Turnhout.

Diploma's : sociaal hoger onderwijs van het korte type of 1 cyclus van het studiegebied sociaal-agogisch werk of sociaal verpleegkundige.

Alle informatie betreffende diplomavereisten, aanwervingsvoorraarden en examenprogramma evenals de functiebeschrijving kan op eenvoudig verzoek bekomen worden op het secretariaat, Antwerpseweg 1, 2440 Geel, tel. 014/56 27 81, fax (014)58 97 22.

De kandidaturen dienen samen met het *curriculum vitae* en een fotokopie van het diploma gericht te worden aan de voorzitter van Welzijnszorg Kempen, Antwerpseweg 1, 2440 Geel, en dienen uiterlijk op woensdag 8 juli 1998 in zijn bezit te zijn.

Afgestudeerden die nog niet in het bezit zijn van hun diploma kunnen zich ook kandidaat stellen. (17799)

Hogeschool voor Wetenschap en Kunst

De Hogeschool voor Wetenschap en Kunst, campus NARAFI, Victor Rousseaulean 75, 1190 Brussel, biedt volgende vacante betrekking aan :

Technisch medewerker (voltijds administratief en technisch personeel, aanvangsdatum 1 september 1998).

Functie :

1. Ondersteuning van de onderwijsverstrekking en praktijkbegeleiding in de audiovisuele technieken (hoger onderwijs van één cyclus).

2. Het technisch beheer van onderwijs- en administratiemiddelen van de campus (netwerk, ...) en de administratieve opvolging ervan.

Profiel :

1. Gegradueerde in elektriciteit en/of in de audiovisuele technieken optie cinematografie en/of in de elektromechanica.
2. Goede kennis en ervaring in de audiovisuele technieken (film, video, TV en vnl. geluid, ...) en in de aanverwante elektronica.
3. Zelfstandig en projectgericht kunnen organiseren, werken en rapporteren.

Sollicitatiebrief en *curriculum vitae* worden ingewacht vóór 30 juni 1998 op volgend adres : WenK Campus NARAFI, t.a.v. het departementshoofd technologie, Victor Rousseauaan 75, 1190 Brussel. (17801)

Nationaal Orkest van België

Het Nationaal Orkest van België zoekt een administratief medewerker (m/v).

Profiel :

Hogere niet-universitaire opleiding.

Minimum vijf jaar ervaring.

Gondige beheersing van gesproken en geschreven Nederlands, Frans en Engels.

Grondige kennis van informaticapakketten : Word, Excell, Access, Powerpoint.

Discretie en tact.

Taken :

Opmaken van brieven, rapporten en presentaties.

Bijhouden van bestanden.

Filteren van telefoonoproepen.

Opzoeken en verwerken van informatie.

Weddeschaal : 23/1 van de staatsambtenaren.

Indienststreding : op zijn laatst 1 september 1998.

Kandidaturen (+ *curriculum vitae*) vóór 22 juni 1998 aangetekend aan de intendant van het Nationaal Orkest van België, Ravensteingalerij 3, bus 10, 1000 Brussel. (17802)

Orchestre national de Belgique

L'Orchestre national de Belgique recrute un collaborateur administratif (h/f).

Profil :

Formation supérieure non-universitaire.

Expérience professionnelle de minimum cinq ans.

Connaissance approfondie tant parlée qu'écrite du néerlandais, français et anglais.

Excellentnes connaissances en informatique : Word, Excell, Access, Powerpoint.

Discretion et tact.

Tâches :

Rédaction de lettres, rapports, présentations.

Tenue à jour des dossiers.

Filtrage des appels téléphoniques.

Recherche et mise en œuvre d'informations.

Echelle de traitement : 23/1 des agents de l'Etat.

Entrée en fonction : au plus tard le 1^{er} septembre 1998.

Candidatures (+ *curriculum vitae*) à envoyer pour le 22 juin 1998 au plus tard par lettre recommandée à l'attention de l'intendant de l'Orchestre national de Belgique, Galerie Ravenstein 3, bte 10, 1000 Bruxelles. (17802)

**Gerechtelijke akten
en uitreksels uit vonnissen****Actes judiciaires
et extraits de jugements****Bankbreuk – Banqueroute****Tribunal correctionnel de Dinant**

Notices du parquet : 61.33.31/94.

N° du greffe : 9873.

S.P.R.L. Cuisiroom, R.C. Dinant 38557.

Du jugement rendu contradictoirement par la cinquième chambre du tribunal correctionnel de première instance séant à Dinant, province de Namur, en date du 22 octobre 1997,

il appert que le nommé Vanderlinden, Hervé Eugène Alphonse Ghislain, né à Thuillies le 13 août 1943, fils d'Arthur et de Willems, Marguerite, vendeur, époux de Ceulers, Christiane, domicilié à 1090 Bruxelles, rue De Smet 24,

a été condamné :

à une seule peine de trois ans d'emprisonnement et cinq cents francs d'amende, majorée de 1 490 décimes par franc, soit 75 000 francs, ou trois d'emprisonnement subsidiaire, avec sursis de cinq ans pour la peine d'emprisonnement principal excédant la détention préventive déjà subie (du 3 juin 1994 au 7 juin 1994) seulement;

aux frais de l'action publique taxés à la somme de 6 404 francs, en ce compris les frais d'exécution du présent jugement;

au paiement de l'indemnité de mille francs prévue par l'article 91 de l'arrêté royal du 28 décembre 1950, modifié par l'arrêté royal du 23 décembre 1993;

et en outre au paiement de l'indemnité de dix francs majorée de 1 990 décimes par franc, ainsi portée à 2 000 francs, et ce, à titre de contribution au fonds spécial institué par l'article 28 de la loi du 1^{er} août 1985;

du chef de :

banqueroute frauduleuse (soustraction documents comptables, détournement d'actif);

faux en écritures et usage de faux (9 faits);

faux dans les comptes annuels, et usage;

non-tenue du livre de caisse;

omission de présentation du rapport spécial prévu à l'article 120^{quater} des lois coordonnées sur les s/sociétés commerciales;

omission de soumettre les acquisitions de biens à l'autorisation de l'assemblée générale comme prévu à l'article 120^{quater} des lois coordonnées sur les sociétés commerciales;

émissions de chèques sans provision (9 faits);

détournements (3 faits);

escroqueries (9 faits).

Ces faits ont été commis à Fraire, Glimes, Lanefte, Hannut, Wavre, Perwez, Romedenne, Jodoigne et ailleurs dans le Royaume, entre le 10 mai 1990 et le 4 mars 1994.

Ledit jugement ordonne sa publication, par extrait, et aux frais du condamné, au *Moniteur belge*.

Cette décision a fait l'objet d'un appel interjeté par une partie civile contre toutes les dispositions.

Arrêt a été rendu (par défaut à l'égard de Vanderlinden, Hervé) par la cour d'appel le 2 avril 1998, lequel statuait comme suit :

reçoit l'appel dans la mesure précisée aux motifs;

confirme la décision entreprise, sous l'émendation prise à l'unanimité, que les titres Sicav Panelfund Short Bond n° 0000450 (1 × 10 parts) et les 150 000 francs saisis sont attribués à la masse faillie;

Condamne le prévenu aux frais d'appel, liquidés à 3 534 francs.

Cet arrêt est actuellement passé en force de chose jugée.

Pour extrait conforme délivré au ministère public.

Dinant, le 25 mai 1998.

Le greffier, (signé) M. Focan.

(17803)

Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 488bis e, § 1^{er} van het Burgerlijk Wetboek

Publication faite en exécution de l'article 488bis e, § 1^{er} du Code civil

*Aanstelling voorlopig bewindvoerder
Désignation d'administrateur provisoire*

Vredegerecht van het zesde kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het zesde kanton Gent, verleend op 11 juni 1998, werd Blom, Luc, geboren te Gent op 10 januari 1951, gedomicilieerd te 9000 Gent, Ganzendries 130, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Blom, Gustaaf, gepensioneerde, wonende te 9000 Gent, Ganzendries 130.

Voor eensluidend afschrift : voor de hoofdgriffier : de griffier, (get.) C. De Veirman. (61235)

Vredegerecht van het eerste kanton Hasselt

De beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Hasselt, van 8 juni 1998, gewezen op verzoekschrift, neergelegd op 25 maart 1998, verklaart Vandikkelen, Gertrudis, geboren te Zonhoven op 15 december 1912, gedomicilieerd te 3520 Zonhoven, Berkenenstraat 31, niet in staat haar goederen te beheren en voegt haar toe als voorlopig bewindvoerder : Melotte, Achiel, zoon van betrokkenen, wonende te 3520 Zonhoven, Vaartstraat 2.

Voor eensluidend uitreksel : de gedelegeerd adjunct-griffier, (get.) C. Vanheusden. (61236)

Vredegerecht van het kanton Kapellen

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Kapellen, verleend op 26 mei 1998, werd de heer Claes, Herman, geboren te Sint-Katelijne-Waver op 3 januari 1945, ongehuwd, wonende te Schoten, Borelstraat 45, doch thans verblijvende in de Sint-Lucaskliniek, Laar 140, te Ekeren, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mevr. Claes, Magdalena, lerares, wonende te Schoten, Minervalaan 4.

Voor eensluidend uitreksel : de hoofdgriffier, (get.) G. Aertgeerts. (61237)

Vredegerecht van het eerste kanton Kortrijk

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Kortrijk, verleend op 8 juni 1998, werd de heer Vansteenkiste, Jozef, geboren te Kuurne op 24 februari 1955, wonende te 8520 Kuurne, Krekelstraat 6, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en werd Mr. De Geeter, Stefaan, advocaat, te 8500 Kortrijk, Plein 4, bus 61, aangesteld als voorlopige bewindvoerder.

Voor eensluidend verklaard uitreksel : de griffier, (get.) G. Lambrecht. (61238)

Vredegerecht van het kanton Maasmechelen

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Maasmechelen, d.d. 29 mei 1998, verleend, op verzoekschrift, d.d. 19 mei 1998, neergelegd ter griffie d.d. 19 mei 1998, werd Sobkowiak, Liliane, geboren op 28 september 1949, verblijvende en gedomicilieerd te 3630 Maasmechelen, weg naar Zutendaal 33A, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Berghs, Hubert, advocaat, wonende te 3520 Zonhoven, Dijkbeemdenweg 25.

Voor eensluidend uitreksel : de hoofdgriffier, (get.) J. Lenaers. (61239)

Vredegerecht van het eerste kanton Oostende

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Oostende, verleend op 8 juni 1998, werd Snaeuwaert, Joseph, geboren te Oostende op 11 februari 1911, wonende te 8400 Oostende, Kaïrostraat 82, R.V.T. De Boarebreker, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Vermeire, Veerle, wonende te 8400 Oostende, Gentstraat 12.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 26 mei 1998.

Oostende, 8 juni 1998.

Voor eensluidend uitreksel : de hoofdgriffier, (get.) Marleen Wybo. (61240)

Justice de paix du premier canton d'Anderlecht

Par ordonnance du juge de paix du premier canton d'Anderlecht, en date du 20 mai 1998, faisant suite à la requête du 5 décembre 1997, le nommé Lerat, Bruno, né à Quaregnon le 2 octobre 1959, domicilié à 1070 Anderlecht, rue de l'Instruction 37, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : Lerat, Ghislain, domicilié à 7940 Bruelette, rue de Bolignies 20.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Luc Vandyck. (61241)

Justice de paix du canton de Beaumont

Par son ordonnance du 9 juin 1998, sur requête, du 22 avril 1998, M. le juge de paix du canton de Beaumont a déclaré incapable de gérer ses biens : M. Billemont, Sylvester, né à Lobbes le 5 novembre 1979, célibataire, domicilié à 6470 Sivry (Rance), rue des Déportés 43, mais résidant à 6534 Gozée, Home familial I.M.P., rue Vandervelde 240, et lui a désigné en qualité d'administrateur provisoire, Me Brigitte Leurquin, avocat, à 6200 Châtelineau, rue Gendebien 56.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Paola Scottini. (61242)

Justice de paix du second canton de Charleroi

Par ordonnance de M. le juge de paix du second canton de Charleroi, en date du 11 juin 1998, la nommée Lievens, Marie Philomène, née à Mont-sur-Marchienne le 19 juin 1919, domiciliée à Couillet, rue de l'Amérique 128, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : Hérinne, Eric, avocat, domicilié à Charleroi, rue Tumelaire 23/18.

Pour extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Jacques Balle. (61243)

Justice de paix du canton de Fontaine-l'Evêque

Par ordonnance du juge de paix du canton de Fontaine-l'Evêque, en date du 4 juin 1998, la nommée Smets, Geneviève, née à Charleroi le 1^{er} avril 1957, résidant actuellement et y domiciliée à 6142 Leernes, rue de l'Europe 21, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : Scelfo, Valérie, avocat, domicilié rue Albert I^{er} 54B, à 6240 Farceniennes.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Pierre Goens. (61244)

Justice de paix du canton de Jette

Par ordonnance du juge de paix du canton de Jette, en date du 18 mai 1998, suite à la requête du 13 mai 1998, le nommé Vieunant, Prosper, né à Bruxelles le 21 mai 1932, domicilié à Jette, avenue Guillaume De Greef 476, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : Me Carine Van Damme-Valvekens, avocat et juge suppléant, ayant son cabinet à 1030 Bruxelles, rue Pierre Theunis 1, bte 71.

Pour extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Veronica Hubrich. (61245)

Justice de paix du canton de La Louvière

Par ordonnance de M. le juge de paix du canton de La Louvière, en date du 8 juin 1998, la nommée Jadot, Véronique, célibataire, née à La Hestre le 3 janvier 1973, domiciliée à Manage, rue Massart 168, résidant actuellement à Haine-Saint-Paul, rue Ferrer 159, Hôpital de Jolimont 159, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : Me Pollaert, Carine, avocate, domiciliée à 7100 La Louvière, rue Milcamps 24.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Marie-Paule Malengrez. (61246)

Justice de paix du canton de Lens

Par ordonnance du juge de paix du canton de Lens, rendue le 8 avril 1998, la nommée Marcelle Decaux, née à Tournai le 17 février 1972, domiciliée et résidant à 7941 Bruglette (Mévergnies), a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, en la personne de Me Pierre Andrien, avocat, à 7000 Mons, rue Notre-Dame Débonnaire 16.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) M. Delavalée. (61247)

Par ordonnance du juge de paix du canton de Lens, rendue le 5 mai 1998, la nommée Duwelz, Marthe, née à Thoricourt le 26 février 1913, domiciliée et résidant à 7870 Lens (Lombise), rue Flotte à Parois 30, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, en la personne de Me Alain Genotte, avocat, à 7830 Silly, place Communale 28.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) M. Delavalée. (61248)

Par ordonnance du juge de paix du canton de Lens, rendue le 8 avril 1998, le nommé Bette, Daniel, né à Ath le 21 novembre 1967, domicilié et résidant à 7941 Bruglette (Mévergnies), Petit Marais 1, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, en la personne de Me Pierre Andrien, avocat, à 7000 Mons, rue Notre-Dame Débonnaire 16.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) M. Delavalée. (61249)

Justice de paix du canton de Louveigné

Suite à la requête, déposée le 7 mai 1998, par ordonnance du juge de paix du canton de Louveigné, rendue le 13 mai 1998, M. Dodeigne, Georges Jules, né à Rouvreux le 18 août 1906, résidant au « Au Bon Air », rue de Lillé 2, à 4140 Sprimont, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, en la personne de Mme Jaminet, Renée, domiciliée rue des Comines 43, à 4140 Rouvreux.

Pour extrait conforme : le greffier en chef délégué, (signé) Derèze, Marianne. (61250)

Justice de paix du canton de Marchienne-au-Pont

Par ordonnance du juge de paix du canton de Marchienne-au-Pont, en date du 10 juin 1998, la nommée Jourdain, Madeleine Marie, veuve de Gilles, Hubert, domiciliée à Montigny-le-Tilleul, rue des Vignes 47, Résidence Eden Park, se trouvant à Montigny-le-Tilleul, rue de Gozée 106, Hôpital Vésale, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : Gilles, Christiane, retraitée, domiciliée à Charleroi (Montignies-sur-Sambre), rue Grimard 94, requête déposée le 18 mai 1998.

Pour extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Vanden Brande, Alain. (61252)

Par ordonnance du juge de paix du canton de Marchienne-au-Pont, en date du 10 juin 1998, le nommé Lebailly, Francis Roland Raymond, célibataire, né à Frameries le 2 juin 1948, domicilié à Charleroi (Marchienne), avenue Pastur 23, résidant à Montigny-le-Tilleul, rue de Gozée 706, Hôpital Vésale, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : Lebailly, Alain, ingénieur, domicilié à Charleroi (Gosselies), rue du Rosaire 105, requête déposée le 25 mai 1998.

Pour extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Vanden Brande, Alain. (61253)

Justice de paix du canton de Merbes-le-Château

Par ordonnance du juge de paix du canton de Merbes-le-Château, en date du 3 juin 1998, le nommé Aubert, Edmond, né à Binche le 30 octobre 1919, résidant actuellement à 7130 Binche, rue de la Princesse 45, au Home « La Princesse », domicilié à 6567 La Buisse, route de Thuin 5, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : Van Haesebroeck, Valérie, avocat, domiciliée à 7120 Peissant, rue du Gautiau 15.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Agnès Mathieu. (61254)

Justice de paix du premier canton de Namur

Par ordonnance du 11 juin 1998 de M. Philippe Jamart, juge de paix du premier canton de Namur, la nommée Peetroons, Geneviève, née à Uccle le 26 mai 1959, résidant actuellement à 5002 Saint-Servais, rue de Bricgniot 205, Hôpital du Beau Vallon, domiciliée à 5500 Ciney, rue de Famenne 1A, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : Wittmann, Anne, avocat, domiciliée à 5100 Wépion, chaussée de Dinant 747.

Pour extrait certifié conforme : le greffier adjoint, (signé) Michel Hernalsteen. (61255)

Par ordonnance du 11 juin 1998 de M. Philippe Jamart, juge de paix du premier canton de Namur, la nommée Gérard, Gabrielle, née à Bonnart le 30 octobre 1947, résidant actuellement à 5002 Saint-Servais, rue de Bricgniot 205, Hôpital du Beau Vallon, domiciliée à 5000 Namur, boulevard d'Herbatte 139, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : Dorange, Françoise, avocat, domiciliée à 5000 Namur, rue Juppin 6.

Pour extrait certifié conforme : le greffier adjoint, (signé) Michel Hernalsteen. (61256)

Justice de paix du canton de Saint-Nicolas

Suite à la requête déposée le 26 mai 1998, par ordonnance du juge de paix du canton de Saint-Nicolas rendue le 2 juin 1998, M. Logghe, Dirk, né le 29 décembre 1958, domicilié rue des Champs 78, 4020 Liège, résidant rue Professeur Mahaim 84, 4000 Liège, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Secretin, Georges, avocat, dont l'étude est sise quai de Rome 21, 4000 Liège.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Kaket, Alberte. (61257)

*Opheffing voorlopig bewindvoerder
Mainlevée d'administrateur provisoire*

Justice de paix du canton de Marche-en-Famenne

Suite à la requête déposée le 13 mars 1998, par ordonnance du juge de paix du canton de Marche-en-Famenne rendue le 11 juin 1998, M. Jean Guillaume, né le 10 septembre 1920 à Marche, célibataire, domicilié rue Victor Libert 31, 6900 Marche-en-Famenne, cette personne étant redevenue capable de gérer ses biens, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Me Cécile Orban, avocate, rue Saint-Thibaut 8, à 6987 Rendeux.

Pour extrait certifié conforme : le greffier adjoint délégué, (signé) Liliane Lebrun. (61251)

Vrederechter van het kanton Neerpelt

Bij bevelschrift van de vrederechter van het kanton Neerpelt, verleend op 5 juni 1998, werd ambtshalve een einde gesteld aan het voorlopig bewind over de goederen van Dingens, Deonisius, geboren te Lommel op 3 juli 1929, wonende te Lommel, Jan Davidlaan 11, 3920 Lommel, ingevolge zijn overlijden op 30 mei 1998 te Lommel.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Eddy Vandendyck. (61258)

Justice de paix du huitième canton de Bruxelles

Par ordonnance du juge de paix du huitième canton de Bruxelles rendue en date du 9 juin 1998, il a été mis fin au mandat de Mlle Van Berkell, Elisabeth, pensionnée, domiciliée à 1020 Bruxelles, avenue du Forum 1, en sa qualité d'administrateur provisoire de Mme Brossel, Henriette Emilie Louis Lucie, née à Ixelles le 14 février 1908, domiciliée à 1020 Bruxelles, rue du Disque 36, résidant en dernier lieu à la résidence « Heysel-Saint-Lambert », rue du Heysel 3, à 1020 Bruxelles, décédée le 21 décembre 1996 à Bruxelles.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Alfons Philips. (61259)

Justice de paix du premier canton de Bruxelles

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Bruxelles en date du 26 mai 1998, il a été mis fin au mandat d'administrateur provisoire de M. Pierre De Doncker, notaire à 1000 Bruxelles, rue Van Orley 1, en raison du décès en date du 29 avril 1998, de M. Tytgat, Paul, résidant de son vivant à 1000 Bruxelles, rue Terre Neuve 47, au home Iris, et ce uniquement en ce qui concerne le défunt.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Monique Van Camp. (61260)

Justice de paix du canton de Saint-Nicolas

Suite à la requête déposée le 20 mai 1998, par ordonnance du juge de paix du canton de Saint-Nicolas rendue le 10 juin 1998, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 3 avril 1996, et publiée au *Moniteur belge* du 19 avril 1996, à l'égard de M. Jean-Paul Dachouffe, né à Harzé le 9 mars 1955, domicilié rue des Acacias 51, à 4000 Liège, cette personne étant redevenue capable de gérer ses biens, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : M. Paul Dachouffe, pensionné, domicilié rue du Bocquetau 4, à 4000 Liège.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Kaket, Alberte. (61261)

*Remplacement d'administrateur provisoire
Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Justice de paix du premier canton d'Anderlecht

Par ordonnance du juge de paix du premier canton d'Anderlecht en date du 20 mai 1998, Teyssen, Philip, avocat, domicilié à 1190 Forest, chaussée de Bruxelles 214, a été déchargé de sa mission d'administrateur provisoire de Booten, Léon, né à Ixelles le 20 mai 1932, résidant actuellement au home Hamadryade, rue Emile Delva 29, à 1020 Bruxelles.

Un nouvel administrateur provisoire a été désigné à cette personne protégée, à savoir : Booten, Mathilde, domiciliée à 1653 Dworp, Bruijneputstraat 32.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Luc Vandyck. (61262)

Justice de paix du canton de Fontaine-l'Evêque

Par ordonnance de M. le juge de paix du canton de Fontaine-l'Evêque en date du 27 avril 1998, la nommée Boite, Eva, née à Carnières le 26 mai 1914, domiciliée et résidant actuellement à 6141 Forchies-la-Marche, rue de Nivelles 19, au home « La Filamarchoise », a été déclarée incapable de gérer ses biens, et par ordonnance du 5 mai 1998,

Me Alain Lavend'Homme, avocat, dont le cabinet est établi à Anderlues, rue de Mons 19, a été désigné administrateur provisoire de ses biens en remplacement de Me Monique Chardon, avocat, dont le cabinet est établi à 6141 Forchies-la-Marche, rue Lieutenant Tasse 61.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Fabienne Bastien.
(61263)

**Bekendmaking voorgescreven bij artikel 793
van het Burgerlijk Wetboek**
**Publication prescrite par l'article 793
du Code civil**

*Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving
Acceptation sous bénéfice d'inventaire*

Volgens akte verleden ter griffie van de rechtkant van eerste aanleg te Antwerpen, op 10 juni 1998, heeft Mevr. Desmet, Annie Jacqueline, geboren te Lichervelde op 17 januari 1952, wonende te Wommelgem, Terhagelaan 55, verklaard dat zij aanvaardt, onder voorrecht van boedelbeschrijving, de nalatenschap van wijlen de heer Desart, Armand Luc Frans Gabriel, geboren te Antwerpen op 12 december 1994, laatst wonende te Wommelgem, Welkomstraat 8, en overleden te Wommelgem op 12 december 1997.

Er wordt keuze van woonst gedaan op het kantoor van notaris Wim De Smedt, te Wommelgem, Herentalsebaan 731.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht hun rechten te doen kennen, binnen de drie maanden te rekenen vanaf deze bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*, bij aangetekend bericht aan de door de erfgenamen gekozen woonplaats.

Opgemaakt te Wommelgem, 10 juni 1998.

(Get.) Wim De Smedt, notaris.

(17804)

Rechtkant van eerste aanleg te Brussel

Volgens akte nr. 98-970, verleden ter griffie van de rechtkant van eerste aanleg te Brussel, op 11 juni 1998, heeft de heer De Baerdemaeker, Benediktus Jozef, geboren te Merchtem op 10 oktober 1939, wonende te 1785 Merchtem, Processiebaan 38, handelende in zijn eigen naam en in zijn hoedanigheid van volmachtddrager krachtens tien onderhandse volmachten, alle gedateerd van 29 mei 1998, en gegeven door :

1. Mevr. De Baerdemaeker, Godelieve, geboren te Merchtem op 3 december 1954, wonende te 1840 Malderen, Mattestraat 54;
2. de heer De Baerdemaeker, Frans, geboren te Merchtem op 4 november 1951, wonende te 9320 Aalst, Bergstraat 24;
3. de heer De Baerdemaeker, André, geboren te Merchtem op 2 mei 1950, wonende te 1785 Merchtem, Huttert 24;
4. de heer De Baerdemaeker, Fernand, geboren te Merchtem op 16 juli 1948, wonende te 9310 Baarddegem, Spoorstraat 38;
5. Mevr. De Baerdemaeker, Rita, geboren te Merchtem op 15 april 1947, wonende te 1780 Wemmel, steenweg op Brussel 191;
6. Mevr. De Baerdemaeker, Lutgarde, geboren te Merchtem op 2 januari 1953, wonende te 1840 Malderen, Opdorpstraat 10;
7. de heer De Baerdemaeker, Leo, geboren te Merchtem op 27 mei 1945, wonende te 1785 Merchtem, Heirbaan 45;
8. de heer De Baerdemaeker, Alfons, geboren te Merchtem op 18 augustus 1943, wonende te 9310 Baarddegem, Europastraat 69;
9. Mevr. De Baerdemaeker, Henriette, geboren te Merchtem op 5 januari 1942, wonende te 1785 Merchtem, Peizegemstraat 18;
10. Mevr. De Baerdemaeker, Maria, geboren te Merchtem op 18 augustus 1938, wonende te 1785 Merchtem, Sint-Huybrechtstraat 37, verklaard, handelende zoals hierboven beter vermeld, de nalatenschap van Mevr. De Baerdemaeker, Maria Lucia, geboren te Merchtem op 4 augustus 1901, in leven wonende te Merchtem, Gasthuisstraat 17, en overleden op 6 oktober 1997 te Merchtem, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, bij aangetekend bericht, hun rechten te doen kennen, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van onderhavige opneming, gericht aan de heer Dons, Jan, notaris te 1880 Kapelle-op-den-Bos, Overzetstraat 35.

Brussel, 11 juni 1998.

De griffier, (get.) Aerts, Vera.

(17805)

Volgens akte nr. 98-971, verleden ter griffie van de rechtkant van eerste aanleg te Brussel, op 11 juni 1998, heeft de heer De Baerdemaeker, Benediktus Jozef, geboren te Merchtem op 10 oktober 1939, wonende te 1785 Merchtem, Processiebaan 38, handelende in zijn eigen naam en in zijn hoedanigheid van volmachtddrager krachtens tien onderhandse volmachten, alle gedateerd van 29 mei 1998, en gegeven door :

1. Mevr. De Baerdemaeker, Godelieve, geboren te Merchtem op 3 december 1954, wonende te 1840 Malderen, Mattestraat 54;
2. de heer De Baerdemaeker, Frans, geboren te Merchtem op 4 november 1951, wonende te 9320 Aalst, Bergstraat 24;
3. de heer De Baerdemaeker, André, geboren te Merchtem op 2 mei 1950, wonende te 1785 Merchtem, Huttert 24;
4. de heer De Baerdemaeker, Fernand, geboren te Merchtem op 16 juli 1948, wonende te 9310 Baarddegem, Spoorstraat 38;
5. Mevr. De Baerdemaeker, Rita, geboren te Merchtem op 15 april 1947, wonende te 1780 Wemmel, steenweg op Brussel 191;
6. Mevr. De Baerdemaeker, Lutgarde, geboren te Merchtem op 2 januari 1953, wonende te 1840 Malderen, Opdorpstraat 10;
7. de heer De Baerdemaeker, Leo, geboren te Merchtem op 27 mei 1945, wonende te 1785 Merchtem, Heirbaan 45;
8. de heer De Baerdemaeker, Alfons, geboren te Merchtem op 18 augustus 1943, wonende te 9310 Baarddegem, Europastraat 69;
9. Mevr. De Baerdemaeker, Henriette, geboren te Merchtem op 5 januari 1942, wonende te 1785 Merchtem, Peizegemstraat 18;
10. Mevr. De Baerdemaeker, Maria, geboren te Merchtem op 18 augustus 1938, wonende te 1785 Merchtem, Sint-Huybrechtstraat 37, verklaard, handelende zoals hierboven beter vermeld, de nalatenschap van Mevr. De Baerdemaeker, Maria Lucia, geboren te Merchtem op 4 augustus 1901, in leven wonende te Merchtem, Gasthuisstraat 17, en overleden op 6 oktober 1997 te Merchtem, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, bij aangetekend bericht, hun rechten te doen kennen, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van onderhavige opneming, gericht aan de heer Dons, Jan, notaris te 1880 Kapelle-op-den-Bos, Overzetstraat 35.

Brussel, 11 juni 1998.

De griffier, (get.) Aerts, Vera.

(17806)

Rechtkant van eerste aanleg te Gent

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtkant van eerste aanleg te Gent, op 11 juni 1998, heeft Mr. Vanhyfte, Tiene, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Iepenstraat 68, handelend als gevoldmachtigde van :

- Gallant, David Lucien Lucrece, geboren te Brugge-1 op 30 oktober 1973, wonende te Maldegem (Adegem), Broekelken 43, handelend in eigen naam;
- Gallant, Diego Armand Georgine, geboren te Brugge-1 op 9 augustus 1976, wonende te Knesselare (Ursel), Bogaardstraat 13, handelend in eigen naam,

verklaard, onder voorrecht van boedelbeschrijving, de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Gallant, Jaenell Joseph Martha, geboren te Beernem op 17 augustus 1953, in leven laatst wonende te 9990 Maldegem, Heirweg 2/D, en overleden te Maldegem op 21 mei 1998.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. Christian Vanhyfte, notaris, kantoorhoudende te 9990 Maldegem, Westeindestraat 30-32, bus 32.

Gent, 11 juni 1998.

(Get.) Marc De Vriese, eerstaanwezend adjunct-griffier. (17807)

Rechtbank van eerste aanleg te Turnhout

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout, op 11 juni 1998, heeft Willemsen, Raymond Carolus Anna, bediening, geboren te Turnhout op 16 mei 1948, wonende te Minderhout, gemeente Hoogstraten, Witherenweg 48, handelend als gevormachte van :

Markus, Rose Marie Ludovica, geboren te Deurne (Antwerpen) op 17 februari 1944, wonende te 2170 Merksem (Antwerpen), Rietakker 23;

handelende in haar hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder over Van Damme, Maria Josepha, ongehuwd, geboren te Merksem op 10 februari 1944, verblijvende in het Psychiatrisch Centrum Bethaniënhuis, te 2980 Sint-Antoniuss-Zoersel, Handelslei 167, hiertoe aangewezen bij beschikking van de vrederechter van het kanton Brasschaat, in datum van 12 maart 1998;

handelende ingevolge machtiging haar verleend, en dit in toepassing van artikel 488bis f), par. 3e), van het Burgerlijk Wetboek, door de vrederechter van het kanton Brasschaat, zetelende in raadkamer, ingevolge beschikking d.d. 25 mei 1998,

verklaard, onder voorrecht van boedelbeschrijving, de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Markus, Elisa Maria, geboren te Roosendaal en Nispenn, in Nederland, op 30 maart 1918, in leven laatst wonende te 2340 Beerse, Heibergstraat 17, en overleden te Turnhout op 12 december 1997.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Dierckx, Louis, notaris met standplaats te 2300 Turnhout, Gasthuisstraat 7/1.

Turnhout, 11 juni 1998.

De griffier, (get.) W. Van der Veken. (17808)

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 805
van het Burgerlijk Wetboek**

**Publication faite en exécution de l'article 805
du Code civil**

Par ordonnance du 4 juin 1998, la justice de paix du canton de Fléron a désigné M. Jean-Luc Paquot, avocat, rue Paul Devaux 2, à 4000 Liège, en qualité d'administrateur provisoire de Remacle, Joseph, né à Petit-Thier le 14 octobre 1921, domicilié rue Jules Verne 3, à 4610 Beyne-Heusay, résidant au Home Saint-Louis, quai du Cordon 78-79, à 4020 Liège.

(Signé) Jean-Luc Paquot, avocat. (17811)

Gerechtelijk akkoord – Concordat judiciaire

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 20 mai 1998, le tribunal de commerce de Bruxelles a accordé un sursis définitif à la S.P.R.L. Daps, dont le siège social est établi à 1150 Bruxelles, rue de l'Eglise 96A, R.C. Bruxelles 384686, T.V.A. 414.343.715, et ayant pour activité la décoration, l'ornementation et l'aménagement d'immeubles et locaux et le commerce des objets, matériaux et autres nécessaires à cette activité.

Le sursis définitif expirera le 25 novembre 1999, sous réserve de la prorogation prévue à l'article 34, alinéa 2, de la loi sur le concordat judiciaire.

Me Hanssens-Ensch, commissaire au sursis, exercera la surveillance et le contrôle de l'exécution du plan de redressement ou de paiement et du concordat.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) R. Tielemans. (17809)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 20 mei 1998 werd door de rechtbank van koophandel te Brussel een definitieve opschoring van betaling toegekend aan de B.V.B.A. Daps, met maatschappelijke zetel gevestigd te 1150 Brussel, Kerkstraat 96A, H.R. Brussel 384686, BTW 414.343.715.

Aard van de handel : versiering en inrichting van huizen en ruimtes en handel van voorwerpen, materialen e.a. nodig voor die handel.

De definitieve opschoring eindigt op 25 november 1999, behoudens verlenging op grond van artikel 34, lid 2, van de wet op het gerechtelijk akkoord.

Mr. Hanssens-Ensch, commissaris inzake opschoring, oefent toezicht en controle uit over de uitvoering van het herstel- of betalingsplan en over de akkoordprocedure.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) R. Tielemans. (17809)

Tribunal de commerce de Huy

Par jugement du 10 juin 1998, le tribunal de commerce de Huy a accordé le sursis provisoire à M. Fraikin, Jean-Luc Ferdinand Adolphe, né à Huy le 29 juillet 1947, domicilié à Wanze (Bas-Oha), rue Alphonse Libert 22, R.C. Huy 29936, pour l'activité d'entrepreneur de châssis et actuellement d'agent commercial, T.V.A. 651.198.018.

Le même jugement a désigné Me Destexhe, Arnaud, avocat à 4500 Huy, place Saint-Denis 1, en qualité de commissaire au sursis.

Les créanciers sont invités à faire leurs déclarations de créances, avec pièces à l'appui, au greffe du tribunal de commerce de Huy, quai d'Arona 4, à 4500 Huy, au plus tard le 22 juillet 1998.

Les débats sur les éventuelles contestations que formerait le commissaire au sursis et qu'il renverrait devant le tribunal sont fixés à l'audience du 19 août 1998, à 10 heures.

Il sera statué sur l'octroi d'un sursis définitif le 23 septembre 1998, à 9 heures, à l'audience publique du tribunal de commerce de Huy siégeant au palais de justice, quai d'Arona, salle E, deuxième étage.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) M. Jassogne. (17810)

Faillissement — Faillite

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis d.d. 2 juni 1998 werd het faillissement van de heer Embourg, Leopold (Maison Gretry), BTW 542.131.21, met adres te 1700 Dilbeek, Koningin Elisabethlaan 24, afgesloten bij ongenoegzaamheid aan actief.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : de curator, (get.) Joan Dubaere. (17812)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 11 juin 1998 a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la S.A. Claude Gerard, exerçant une activité de vente de confection, dont le siège social est établi à 1070 Bruxelles, rue Bara 152, R.C. Bruxelles 393906, T.V.A. 415.559.678.

Juge-commissaire : M. André Servais.

Curateur : Me Claire Massart-Verhaegen, avenue René Gobert 20, 1180 Bruxelles.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, palais de justice, place Poelaert, à 1000 Bruxelles, dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mercredi 5 août 1998, à 14 heures, à la salle A du tribunal de commerce de Bruxelles.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) Cl. Massart-Verhaegen, avocat. (Pro deo) (17813)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis d.d. 11 juni 1998 werd geopend verklaard, op bekentenis, het faillissement van de N.V. Claude Gerard, de activiteit van verkoop van confectie uitoefenend, waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is te 1070 Brussel, Barstraat 152, H.R. Brussel 393906, BTW 415.559.678.

Rechter-commissaris : de heer André Servais.

Curateur : Mr. Claire Massart-Verhaegen, René Gobertlaan 20, 1180 Bruxelles.

De schuldeisers worden uitgenodigd de verklaring van hun schuldvorderingen te doen ter griffie van de rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw, Poelaertplein, te 1000 Brussel, binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der schuldvorderingen : op woensdag 5 augustus 1998, te 14 uur, in de zaal A van de rechtbank van koophandel te Brussel.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Cl. Massart-Verhaegen, advocaat. (Pro deo) (17813)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 11 juin 1998 a été, à l'enseigne « Le Pigeon noir », ouverte, sur aveu, la faillite de la S.P.R.L. Gilley, exploitant d'un débit de boissons, dont le siège social est établi à 1070 Bruxelles, place de la Vaillance 2, R.C. Bruxelles 476848, T.V.A. 428.278.274.

Juge-commissaire : M. André Servais.

Curateur : Me Claire Massart-Verhaegen, avenue René Gobert 20, 1180 Bruxelles.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, palais de justice, place Poelaert, à 1000 Bruxelles, dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mercredi 5 août 1998, à 14 heures, à la salle A du tribunal de commerce de Bruxelles.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) Cl. Massart-Verhaegen, avocat. (Pro deo) (17814)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis d.d. 11 juni 1998 werd geopend verklaard, op bekentenis, het faillissement van de B.V.B.A. Gilley (Le Pigeon noir), waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is te 1070 Brussel, Dapperheidsplein 2, H.R. Brussel 476848, BTW 428.278.274.

Rechter-commissaris : de heer André Servais.

Curator : Mr. Claire Massart-Verhaegen, René Gobertlaan 20, 1180 Bruxelles.

De schuldeisers worden uitgenodigd de verklaring van hun schuldvorderingen te doen ter griffie van de rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw, Poelaertplein, te 1000 Brussel, binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der schuldvorderingen : op woensdag 5 augustus 1998, te 14 uur, in de zaal A van de rechtbank van koophandel te Brussel.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Cl. Massart-Verhaegen, advocaat. (Pro deo) (17814)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 11 juin 1998 a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la S.P.R.L. Restorange, exploitant un restaurant, dont le siège social est établi à 1180 Bruxelles, avenue du Prince d'Orange 1, R.C. Bruxelles 417584, T.V.A. 419.135.812.

Juge-commissaire : M. André Servais.

Curateur : Me Claire Massart-Verhaegen, avenue René Gobert 20, 1180 Bruxelles.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, palais de justice, place Poelaert, à 1000 Bruxelles, dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mercredi 5 août 1998, à 14 heures, à la salle A du tribunal de commerce de Bruxelles.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) Cl. Massart-Verhaegen, avocat. (Pro deo) (17815)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis d.d. 11 juni 1998 werd geopend verklaard, op bekentenis, het faillissement van de B.V.B.A. Restaurange, restaurant, waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is te 1180 Brussel, Prins van Oranje-laan 1, H.R. Brussel 417584, BTW 419.135.812.

Rechter-commissaris : de heer André Servais.

Curator : Mr. Claire Massart-Verhaegen, René Gobertlaan 20, 1180 Bruxelles.

De schuldeisers worden uitgenodigd de verklaring van hun schuldvorderingen te doen ter griffie van de rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw, Poelaertplein, te 1000 Brussel, binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der schuldborderingen : op woensdag 5 augustus 1998, te 14 uur, in de zaal A van de rechbank van koophandel te Brussel.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Cl. Massart-Verhaegen, advocaat. (Pro deo) (17815)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 11 juin 1998 a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la S.A. Compagnie belge d'Investissements immobiliers « CBII », exerçant une activité immobilière, dont le siège social est établi à 1040 Bruxelles, rue Franklin 38-50, R.C. Bruxelles 521123.

Juge-commissaire : M. André Servais.

Curateur : Me Claire Massart-Verhaegen, avenue René Gobert 20, 1180 Bruxelles.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, palais de justice, place Poelaert, à 1000 Bruxelles, dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mercredi 5 août 1998, à 14 heures, à la salle A du tribunal de commerce de Bruxelles.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) Cl. Massart-Verhaegen, (Pro deo) (17816)

Rechbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis d.d. 11 juni 1998 werd geopend verklaard, op bekentenis, het faillissement van de N.V. Compagnie belge d'Investissements immobiliers, in likwidatie, « CBII », onroerend agentschap, waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is te 1040 Brussel, Franklinstraat 38-50, H.R. Brussel 521123.

Rechter-commissaris : de heer André Servais.

Curator : Mr. Claire Massart-Verhaegen, René Gobertlaan 20, 1180 Brussel.

De schuldeisers worden uitgenodigd de verklaring van hun schuldborderingen te doen ter griffie van de rechbank van koophandel, gerechtsgebouw, Poelaertplein, te 1000 Brussel, binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der schuldborderingen : op woensdag 5 augustus 1998, te 14 uur, in de zaal A van de rechbank van koophandel te Brussel.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Cl. Massart-Verhaegen, advocaat. (Pro deo) (17816)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 11 juin 1998 a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la S.P.R.L. La Rondeur des Jours, exploitant d'un restaurant, dont le siège social est établi à 1180 Bruxelles, avenue Brugmann 474, R.C. Bruxelles 605925, T.V.A. 458.579.475.

Juge-commissaire : M. André Servais.

Curateur : Me Claire Massart-Verhaegen, avenue René Gobert 20, 1180 Bruxelles.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, palais de justice, place Poelaert, à 1000 Bruxelles, dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mercredi 5 août 1998, à 14 heures, à la salle A du tribunal de commerce de Bruxelles.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) Cl. Massart-Verhaegen, (Pro deo) (17817)

Rechbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis d.d. 11 juni 1998 werd geopend verklaard, op bekentenis, het faillissement van de B.V.B.A. La Rondeur des Jours, restaurant, waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is te 1180 Brussel, Brugmannlaan 474, H.R. Brussel 605925, BTW 458.579.475.

Rechter-commissaris : de heer André Servais.

Curator : Mr. Claire Massart-Verhaegen, René Gobertlaan 20, 1180 Brussel.

De schuldeisers worden uitgenodigd de verklaring van hun schuldborderingen te doen ter griffie van de rechbank van koophandel, gerechtsgebouw, Poelaertplein, te 1000 Brussel, binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der schuldborderingen : op woensdag 5 augustus 1998, te 14 uur, in de zaal A van de rechbank van koophandel te Brussel.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Cl. Massart-Verhaegen, advocaat. (Pro deo) (17817)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 11 juin 1998 a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la S.A. First Lighting, exerçant une activité de vente d'appareils d'éclairage, dont le siège social est établi à 1000 Bruxelles, boulevard Maurice Lemonnier 99, R.C. Bruxelles 506393, T.V.A. 434.304.434.

Juge-commissaire : M. André Servais.

Curateur : Me Claire Massart-Verhaegen, avenue René Gobert 20, 1180 Bruxelles.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, palais de justice, place Poelaert, à 1000 Bruxelles, dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mercredi 5 août 1998, à 14 heures, à la salle A du tribunal de commerce de Bruxelles.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) Cl. Massart-Verhaegen, (Pro deo) (17818)

Rechbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis d.d. 11 juni 1998 werd geopend verklaard, op bekentenis, het faillissement van de N.V. First Lighting, de activiteit van verkoop van verlichtingsartikelen uitoefenend, waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is te 1000 Brussel, Maurice Lemonnierlaan 99, H.R. Brussel 506393, BTW 434.304.434.

Rechter-commissaris : de heer André Servais.

Curator : Mr. Claire Massart-Verhaegen, René Gobertlaan 20, 1180 Brussel.

De schuldeisers worden uitgenodigd de verklaring van hun schuldborderingen te doen ter griffie van de rechbank van koophandel, gerechtsgebouw, Poelaertplein, te 1000 Brussel, binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der schuldborderingen : op woensdag 5 augustus 1998, te 14 uur, in de zaal A van de rechbank van koophandel te Brussel.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Cl. Massart-Verhaegen, advocaat. (Pro deo) (17818)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 11 juin 1998 a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la S.A. Lightel Kortrijk, exerçant une activité de vente d'appareils d'éclairage, dont le siège social est établi à 1000 Bruxelles, boulevard Maurice Lemonnier 99, R.C. Courtrai 120402, T.V.A. 439.370.408.

Juge-commissaire : M. André Servais.

Curateur : Me Claire Massart-Verhaegen, avenue René Gobert 20, 1180 Bruxelles.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, palais de justice, place Poelaert, à 1000 Bruxelles, dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mercredi 5 août 1998, à 14 heures, à la salle A du tribunal de commerce de Bruxelles.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) Cl. Massart-Verhaegen, avocat. (Pro deo) (17819)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis d.d. 11 juni 1998 werd geopend verklaard, op bekentenis, het faillissement van de B.V.B.A. Bureau Wim, de activiteit van afgifte van handelsfondsen uitoefenend, waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is te 1060 Brussel, Capouilletstraat 19-21, H.R. Brussel 541482, BTW 442.478.762.

Rechter-commissaris : de heer André Servais.

Curator : Mr. Claire Massart-Verhaegen, René Gobertlaan 20, 1180 Brussel.

De schuldeisers worden uitgenodigd de verklaring van hun schuldborderingen te doen ter griffie van de rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw, Poelaertplein, te 1000 Brussel, binnen de termijn van dertig dagen te rekenen vanaf de datum van uitspraak van het vonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der schuldborderingen : op woensdag 5 augustus 1998, te 14 uur, in de zaal A van de rechtbank van koophandel te Brussel.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Cl. Massart-Verhaegen, advocaat. (Pro deo) (17820)

Tribunal de commerce de Charleroi

Par jugement du 19 mai 1998 de la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi, la faillite de la S.A. Philpack Construct, rue Vieslet, à Monceau-sur-Sambre, R.C. Charleroi 164892, a été déclarée close par liquidation.

Par même jugement, le tribunal n'a pas prononcé l'excusabilité de la S.A. Philpack Construct.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) P. Samain. (17821)

Tribunal de commerce de Dinant

Par jugement du 9 juin 1998, le tribunal de commerce de Dinant a prononcé la faillite, sur aveu, de la société privée à responsabilité limitée « S.P.R.L. Patrick Clement Noel », dont le siège social est établi à 5360 Hamois, section de Emptinne, chaussée d'Andenne 9, y exploitant une entreprise de construction de bâtiments, R.C. Dinant 44538, T.V.A. 458.716.661. Le tribunal nomme en qualité de :

Juge-commissaire : M. Jean-Pierre De Saedeleer, juge consulaire au tribunal de ce siège.

Curateur : Me Bernard Castaigne, avocat à 5500 Dinant, rue Daoust 41 (082/22 71 36).

Les créanciers sont invités à déposer au greffe du tribunal de commerce de Dinant, annexe du palais de justice, la déclaration de leur créance avec leur titre dans les trente jours à compter du jugement, avec leurs titres.

Le jugement fixe la clôture du procès-verbal de vérification des créances en l'auditoire du tribunal de commerce, palais de justice, à Dinant, au mardi 22 septembre 1998, à 9 h 30 m.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) B. Castaigne. (17822)

Tribunal de commerce de Liège

Par jugement du 11 juin 1998, le tribunal de commerce de Liège a prononcé la faillite, sur aveu, de la S.P.R.L. A.A.S. Car Sound Master, rue Gilles Magnée 92/1, à 4430 Ans, ayant son siège d'exploitation rue Edouard Colson 73, à 4431 Ans (Loncin), R.C. Liège 189225, T.V.A. 453.532.804, ayant pour type d'activité un commerce de détail en matériel hi-fi, en alarmes anti-vol, en systèmes de climatisation, en mobilophone, d'installation et placement sur véhicules, de réalisation d'installations audiophoniques.

Date du début de l'activité commerciale : le 1^{er} octobre 1994.

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 11 juin 1998 a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la S.P.R.L. Bureau Wim, exerçant une activité de vente de fonds de commerce, dont le siège social est établi à 1060 Bruxelles, rue Capouillet 19-21, R.C. Bruxelles 541482, T.V.A. 442.478.762.

Juge-commissaire : M. André Servais.

Curateur : Me Claire Massart-Verhaegen, avenue René Gobert 20, 1180 Bruxelles.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, palais de justice, place Poelaert, à 1000 Bruxelles, dans le délai de trente jours à dater du prononcé du jugement.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mercredi 5 août 1998, à 14 heures, à la salle A du tribunal de commerce de Bruxelles.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) Cl. Massart-Verhaegen, avocat. (Pro deo) (17820)

Le même jugement a reporté au 10 décembre 1997, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Christian Vanderheyden.

Procès-verbal de vérification des créances : le mardi 28 juillet 1998, de 10 à 11 heures.

Le curateur, (signé) Me Michel Mersch, avocat. (17823)

Tribunal de commerce de Namur

Par jugement du 4 juin 1998, le tribunal de commerce de Namur a déclaré closes, pour insuffisance d'actif, les opérations de la faillite de M. Michel Lieffrig, qui exploitait un commerce de gros en appareils électroniques sous la dénomination « Lloyd's Electronics », à Andenne, rue du Pont 29/1, anciennement inscrit au R.C. Namur sous le n° 71429, et à la T.V.A. sous le n° 725.282.955. Par le même jugement, le tribunal dit n'y avoir lieu à prononcer l'excusabilité du failli.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) B. Cassart. (17824)

Par jugement du 11 juin 1998, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de Sebnic S.P.R.L., dont le siège social est établi à 5000 Namur, place de l'Ange, Galerie Jardin d'Harscamp, exploitant à la même adresse un commerce de détail en articles textiles assortis, vêtements et chaussures, sous les dénominations « Double mixte » et « Cours privé », R.C. Namur 60013, T.V.A. 437.883.635.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 11 juin 1998, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Wuyard, Alphonse, juge consulaire.

Curateur : Me Sine, Jean, rue de Fleurus 120A, 5030 Gembloux.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur, dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances à l'audience publique du 22 juillet 1998, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, premier étage.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) J. Sine. (17825)

Par jugement du 4 juin 1998, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de la S.P.R.L. Michel Nelis, assureur-conseil, expertises, en abrégé S.P.R.L. Michel Nelis, dont le siège social est sis à Namur, boulevard Cauchy 6, et le siège d'exploitation à 5310 Eghezée (Bolinne-Harhue), rue Ernest Feron 12, R.C. Namur 50826, T.V.A. 425.544.542.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 4 juin 1998, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Daoust, Jean-Claude, juge consulaire.

Curateur : Me Mairlot, Brigitte, rue des Echasseurs 6, bte 8, 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur, dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances à l'audience publique du 22 juillet 1998, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, premier étage.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) B. Mairlot. (Pro deo) (17826)

Par jugement du 4 juin 1998, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de la S.P.R.L. Centre de Dynamique, dont le siège social est établi à 5310 Eghezée, section de Bolinne, rue Joseph Bouché 11, y exploitant des activités sportives, R.C. Namur 68198, T.V.A. 453.153.613.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 4 juin 1998, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Daoust, Jean-Claude, juge consulaire.

Curateur : Me Mairlot, Brigitte, rue des Echasseurs 6, bte 8, 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur, dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances à l'audience publique du 22 juillet 1998, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, premier étage.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) B. Mairlot. (Pro deo) (17827)

Tribunal de commerce de Neufchâteau

Par jugement du 9 juin 1998, le tribunal de commerce de Neufchâteau a déclaré ouverte, sur aveu, la faillite de Mme Sandy Delchevalerie, domiciliée à 6880 Bertrix, rue de la Gare 137, R.C. Neufchâteau 19636, commerce de détail en produits de confiserie, boulangerie et pâtisserie.

Juge-commissaire : M. le juge consulaire P. D'Udekem D'Acoz.

Curateur : Me S. Collard, avocat à 6600 Bastogne, rue des Hêtres 24.

Le tribunal a fixé au 9 avril 1998 l'époque de la cessation des paiements. Les créanciers doivent faire au greffe du tribunal de commerce de Neufchâteau, rue Fr. Roosevelt 33, la déclaration de leur créance au plus tard le 8 juillet 1998.

La clôture du procès-verbal de vérification des créances est fixée au 3 août 1998, à 15 h 30 m, en l'auditoire du tribunal de commerce, palais de justice, place Charles Bergh, à Neufchâteau. Lors de cette vérification, sera fixée la date d'audience pour statuer sur les créances contestées. Les créanciers concernés seront convoqués par lettre recommandée.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) S. Collard. (17828)

Tribunal de commerce de Nivelles

Par jugement du 8 juin 1998, a été déclarée ouverte, sur citation, la faillite de la S.P.R.L. B.I.P.A., avenue des Pléiades 13, 1300 Wavre, plombier-chauffagiste, R.C. Nivelles 62947, T.V.A. 437.366.763.

Juge-commissaire : Philippe Remy.

Curateur : Me Michel Janssens, avocat, dont le cabinet est sis à 1400 Nivelles, rue de la Procession 25.

Date limite du dépôt des créances : dans les trente jours de la date de la faillite.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 23 juillet 1998, à 11 heures, en l'auditoire de ce tribunal, rue de Soignies 21, à 1400 Nivelles.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) J. Delchambre. (Pro deo) (17829)

Par jugement du 8 juin 1998, a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la S.A. Atoys, Grand-Place 29, 1400 Nivelles, commerce de jouets, R.C. Nivelles 52948, T.V.A. 427.457.026.

Juge-commissaire : Philippe Remy.

Curateur : Me Michel Janssens, avocat, dont le cabinet est sis à 1400 Nivelles, rue de la Procession 25.

Date limite du dépôt des créances : dans les trente jours de la date de la faillite.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 23 juillet 1998, à 11 heures, en l'auditoire de ce tribunal, rue de Soignies 21, à 1400 Nivelles.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) J. Delchambre. (Pro deo) (17830)

Par jugement du 8 juin 1998, a été déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de la S.P.R.L. Restaurant Self Melimax, Shopping du Douaire, 1340 Ottignies, activité de restaurant, R.C. Nivelles 75806, T.V.A. 451.723.060.

Juge-commissaire : Philippe Remy.

Curateur : Me Michel Janssens, avocat, dont le cabinet est sis à 1400 Nivelles, rue de la Procession 25.

Date limite du dépôt des créances : dans les trente jours de la date de la faillite.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 23 juillet 1998, à 11 heures, en l'auditoire de ce tribunal, rue de Soignies 21, à 1400 Nivelles.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) J. Delchambre.
(17831)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement prononcé le 11 juin 1998, le tribunal de commerce de Tournai a déclaré ouverte la faillite, sur aveu, de Lupinetti, Bruno Henri Giacomo, né à Boussu le 9 mars 1939, domicilié à 7972 Belœil (Quevaucamps), rue de Tournai 14, y exploitant un débit de boissons sous l'enseigne « Les Arcades », R.C. Tournai 76491, T.V.A. 656.359.408.

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue des Filles Dieu 1, à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (13 juillet 1998).

La clôture du procès-verbal de vérification des créances a été fixée au 13 juillet 1998, à 9 heures, en chambre du conseil du tribunal de commerce de Tournai, palais de justice, à Tournai.

Curateur : Me Marc Claeys, avocat à 7500 Tournai, rue Saint-Eleuthère 186-188.

Tournai, le 11 juin 1998.

Le curateur, (signé) M. Claeys.
(17832)

Tribunal de commerce de Verviers

Faillite sur aveu

Par jugement du lundi 8 juin 1998, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré la faillite de la société privée à responsabilité limitée Charlier, R. & R., dont le siège social est établi à 4651 Herve (Battice), rue de Verviers 65, R.C. Verviers 36491, T.V.A. 419.263.989, pour la fabrication de pâtes alimentaires exercée à 4650 Herve (Chaineux), zone industrielle de Petit-Rechain, avenue Ernst, sous l'appellation « Saucy ».

Juge-commissaire : M. Jean-Marie Meeckers.

Curateur : Me Dominique Legrand, avocat à 4650 Herve, place de la Gare 5.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe endéans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 7 août 1998, à 9 h 30 m.

Pour extrait conforme : pour le greffier en chef Marc Duysinx, le greffier, (signé) S. Lardinois.
(17833)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd Mr. H. Defrancq, advocaat te Antwerpen, curator van het faillissement Het Hofke B.V.B.A., heropening faillissement 15080, Gasstraat 9, 2060 Antwerpen-6, H.R. Antwerpen 295114, hiertoe aangesteld bij vonnis van 18 december 1997, vervangen als curator door Mr. Verfaillie, Christine, advocaat te Antwerpen, er kantoorhoudende Amerikalei 128, 2000 Antwerpen-1.

De griffier, H. Vanoystaeyen.

(17834)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd Mr. H. Defrancq, advocaat te Antwerpen, curator van het faillissement Vitral N.V., heropening faillissement 15954, Baron De Casterstraat 16, 2600 Berchem (Antwerpen), H.R. Antwerpen 301770, BTW 447.382.707, hiertoe aangesteld bij vonnis van 18 december 1997, vervangen als curator door Mr. Verfaillie, Christine, advocaat te Antwerpen, er kantoorhoudende Amerikalei 128, 2000 Antwerpen-1.

De griffier, H. Vanoystaeyen.

(17835)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd Mr. H. Defrancq, advocaat te Antwerpen, curator van het faillissement All Coating Company N.V., in het kort : « A.C.C. », Molenberglei 28, 2627 Schelle, H.R. Antwerpen 244422, BTW 426.845.530, hiertoe aangesteld bij vonnis van 21 december 1997, vervangen als curator door Mr. Verfaillie, Christine, advocaat te Antwerpen, er kantoorhoudende Amerikalei 128, 2000 Antwerpen-1.

De griffier, H. Vanoystaeyen.

(17836)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd Mr. H. Defrancq, advocaat te Antwerpen, curator van het faillissement Steyaert & C° N.V., Molenberglei 28, 2627 Schelle, H.R. Antwerpen 8856, BTW 404.665.489, hiertoe aangesteld bij vonnis van 12 décembre 1995, vervangen als curator door Mr. Van Steenwinkel, Johan, advocaat te Antwerpen, er kantoorhoudende J. Van Rijswijcklaan 164, 2020 Antwerpen-2.

De griffier, H. Vanoystaeyen.

(17837)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd Mr. H. Defrancq, advocaat te Antwerpen, curator van het faillissement Colony C.V., in vereffening, Tavernierskaai 2, 2000 Antwerpen-1, H.R. Antwerpen 312577, BTW 437.413.085, hiertoe aangesteld bij vonnis van 20 décembre 1995, vervangen als curator door Mr. Van Steenwinkel, Johan, advocaat te Antwerpen, er kantoorhoudende J. Van Rijswijcklaan 164, 2020 Antwerpen-2.

De griffier, H. Vanoystaeyen.

(17838)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Ossepoot N.V., Van Maerlantstraat 70, 2000 Antwerpen-1, H.R. Antwerpen 257152, BTW 430.519.751, gesloten bij vereffening en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Le Page, Reinhilde, Haringrodestraat 39, 2018 Antwerpen-1.
(17839)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Antwerpse Disconto en Ficucia Kantoorn N.V., in het kort : « Discofina », Kipdorpvest 40-42, H.R. Antwerpen 19210, BTW 404.461.789, gesloten bij vereffening en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Castille, Jacques, Plantin en Moretuslei 174/7, 2018 Antwerpen-1.
(17840)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Van den Broeck B.V.B.A., Ternessei 215, 2160 Wommelgem, H.R. Antwerpen 247673, BTW 427.644.690, gesloten bij vereffening en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Meerts, Jan, Mechelsesteenweg 12, 2000 Antwerpen-1.
(17841)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Metropolitan Real Estate B.V.B.A., Mechelsesteenweg 186, 2018 Antwerpen-1, gesloten bij vereffening en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. De Ferm, Patrick, Ringlaan 138, 2170 Merksem (Antwerpen).
(17842)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Intra Muros Interieurs N.V., Kapelsesteenweg 366, 2930 Brasschaat, H.R. Antwerpen 234155, BTW 423.774.786, gesloten bij vereffening en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Lannoy, Catherine, Cuylitsstraat 47, 2018 Antwerpen-1.
(17843)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van J & P B.V.B.A., Oude Kerkstraat 87, 2018 Antwerpen-1, H.R. Antwerpen 269365, BTW 436.640.847, gesloten bij vereffening en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Aernaudts, Linda, Justitiestraat 18A, 2018 Antwerpen-1.
(17844)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Expertisebureau Deddens B.V.B.A., Noorderlaan 98, bus 43, 2030 Antwerpen-3, H.R. Antwerpen 212377, BTW 418.053.964, gesloten bij vereffening en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Mertens, Ilse, Molenstraat 52-54, 2018 Antwerpen-1.
(17845)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Willems & C° N.V., Eikenlaan 21, 2920 Kalmthout, H.R. Antwerpen 228245, gesloten bij vereffening en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Truyen, Christiane, Paleisstraat 64, 2018 Antwerpen-1.
(17846)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Promptus B.V.B.A., Italiëlei 147, 2000 Antwerpen-1, H.R. Antwerpen 289077, BTW 446.752.997, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Van der Hofstadt, Serge, Jan Van Rijswijcklaan 1-3, 2018 Antwerpen-1.
(17847)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Victorian Company B.V.B.A., Lindelei 117, 2620 Hemiksem, H.R. Antwerpen 298029, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Bruneel, Jacques, Amerikalei 22, 2000 Antwerpen-1.
(17848)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Dockside B.V.B.A., Oostkaai 1, 2170 Merksem (Antwerpen), H.R. Antwerpen 309812, BTW 455.017.102, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Van Impe, Bruno, Generaal Slingeneyerlaan 107, 2100 Deurne (Antwerpen).
(17849)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Dalvico N.V., Frankrijklei 45, 2000 Antwerpen-1, H.R. Antwerpen 286541, BTW 445.108.947, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Caeymaex, André, Prins Boudewijnlaan 177-179, 2610 Wilrijk (Antwerpen).
(17850)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Nick B.V.B.A., Isabellalei 161, 2018 Antwerpen-1, H.R. Antwerpen 315185, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Heysse, Barbara, Kerkstraat 39, 2940 Stabroek.
(17851)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Artists Production International B.V.B.A., in het kort : « A.P.I. », Astridplein 32, bus 7, 2018 Antwerpen-1, H.R. Antwerpen 309198, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Lange, Gerda, Schermersstraat 30, 2000 Antwerpen-1.
(17852)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Den Houtweg B.V.B.A., Boslaan 27, 2980 Zoersel, H.R. Antwerpen 244416, BTW 426.763.772, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Michel, Martin, Fr. Rooseveltplaats 12, bus 18, 2018 Antwerpen-1.
(Pro deo) (17853)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Martinus B.V.B.A., Mechelsesteenweg 53, 2550 Kontich, H.R. Antwerpen 288777, BTW 446.233.256, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Meylemans, Jef, Kroonstraat 44, 2140 Borgerhout (Antwerpen).
(Pro deo) (17854)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Thor B.V.B.A., Vrijdagmarkt 7-8, 2000 Antwerpen-1, H.R. Antwerpen 300294, BTW 451.642.391, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Joris, Wilfried, Marktplaats 22, 2110 Wijnegem.
(Pro deo) (17855)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Rete C.V., Italiëlei 55, 2000 Antwerpen-1, BTW 441.788.577, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Joris, Wilfried, Marktplaats 22, 2110 Wijnegem.
(Pro deo) (17856)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Prospectie & Adviesdienst B.V.B.A., Amerikalei 110, bus 1, 2000 Antwerpen-1, H.R. Antwerpen 257993, BTW 431.358.109, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. De Ferm, Patrick, Ringlaan 138, 2170 Merksem (Antwerpen).
(Pro deo) (17857)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Zonnedaal N.V., Eduard Caertstraat 14, 2180 Ekeren (Antwerpen), H.R. Antwerpen 288491, BTW 446.650.257, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Vanrooy, Stephan, Armand Segerslei 18, 2640 Mortsel.
(Pro deo) (17858)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Orienta B.V.B.A., Eduard Caertstraat 14, 2180 Ekeren (Antwerpen), H.R. Antwerpen 255571, BTW 430.484.119, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Vanrooy, Stephan, Armand Segerslei 18, 2640 Mortsel.

(Pro deo) (17859)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Panis B.V.B.A., Cornelis Schutstraat 28, 2100 Deurne (Antwerpen), H.R. Antwerpen 307247, BTW 453.438.673, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Elants, Anne-Marie, Sint-Cordulastraat 32, 2900 Schoten.

(Pro deo) (17860)

Bij vonnis van 11 juni 1998 werd het faillissement van Red Roses B.V.B.A., Kasteelpleinstraat 58, 2000 Antwerpen-1, H.R. Antwerpen 311889, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator, Mr. Elants, Anne-Marie, Sint-Cordulastraat 32, 2900 Schoten.

(Pro deo) (17861)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Pyramide B.V.B.A., Malibaan 72, 3581 C.V. Utrecht (Nederland), bij dagvaarding, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Coenen, Armand.

Curator : Mr. Van Der Hofstadt, Serge, Jan Van Rijswijcklaan 1-3, 2018 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldborderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldborderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtbank van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Van Der Hofstadt, Serge.

(Pro deo) (17862)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is C.V. met beperkte aansprakelijkheid Managers Consultants & Traders, in het kort : « M.C. & T. », met zetel volgens handelsregister te 2610 Wilrijk, Boomsesteenweg 592, doch echter volgens dagvaarding hier niet meer gevestigd en zonder ander gekend adres, groothandel in verf, vernis, gereedschap en materieel voor schilders-stukadoors, H.R. Antwerpen 269140, BTW 437.130.795, bij dagvaarding, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Coenen, Armand.

Curator : Mr. Van Der Hofstadt, Serge, Jan Van Rijswijcklaan 1-3, 2018 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldborderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldborderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtbank van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Van Der Hofstadt, Serge.

(Pro deo) (17863)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Restaurant Coenraads B.V.B.A., Spijker 90, 2910 Essen, spijshuis, H.R. Antwerpen 260322, BTW 432.687.997, bij dagvaarding, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Janssens, Henri Bertha Karel.

Curator : Mr. Van Denabeele, Guy, Jan Van Rijswijcklaan 255, 2020 Antwerpen-2.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldborderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldborderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtbank van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Van Denabeele, Guy.

(Pro deo) (17864)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is De Prins, Guido Jozef Joannes, geboren te 's-Gravenwezel op 20 mei 1954, volgens handelsregister wonende en handeldrijvende te 2970 Schilde, Hoge Haar 53, volgens dagvaarding wonende te 2170 Merksem, Pieter Corbeelstraat 1, en handeldrijvende te 2100 Deurne, Tweemontstraat 383, onderneming voor het uitvoeren van diverse land- en tuinbouwwerken voor derden, H.R. Antwerpen 280562, bij dagvaarding, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Janssens, Henri Bertha Karel.

Curator : Mr. Van Denabeele, Guy, Jan Van Rijswijcklaan 255, 2020 Antwerpen-2.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldborderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldborderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtbank van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Van Denabeele, Guy.

(Pro deo) (17865)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Joris, Rogerius Franciscus Joannes, geboren te Turnhout op 3 april 1943, volgens dagvaarding wonende te 2100 Deurne, Joos van den Steenelei 3, doch zijn handelsactiviteiten stopgezet en zijn inschrijving in het handelsregister doorgehaald sedert 17 december 1997, bij dagvaarding, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Eystraeten, Jean-Antoine.

Curator : Mr. Van De Vyver, Jan, Eglantierlaan 1, bus 27, 2020 Antwerpen-2.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldborderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldborderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtbank van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Van De Vyver, Jan.

(Pro deo) (17866)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Albelco B.V.B.A., Frans Baetenstraat 41, 2100 Deurne (Antwerpen), onderneming voor warmte- en geluidsisolering, H.R. Antwerpen 301673, BTW 452.105.320, bij dagvaarding, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Eystraeten, Jean-Antoine.

Curator : Mr. Van De Vyver, Jan, Eglantierlaan 1, bus 27, 2020 Antwerpen-2.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldborderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldborderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtbank van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Van De Vyver, Jan.

(Pro deo) (17867)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Accountancy P.V.B.A., in vereffening, met zetel te 2060 Antwerpen, Viséstraat 40, woonstkeuze bij haar vereffenaar, de heer Alfons De Leeuw, wonende te 9280 Lebbeke, Baasrodestraat 81, bij dagvaarding, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer De Greef, Henri.

Curator : Mr. Van Reempts, Bart, Italiëlei 124, bus 3, 2000 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtkant van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Van Reempts, Bart.

(Pro deo) (17868)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Parka Shoes N.V., Industrieweg 9, 2390 Malle, groothandel in schoenen, H.R. Antwerpen 308571, BTW 454.502.210, op bekentenis, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Bastiaans, Waldemar.

Curator : Mr. Vercraeye, Peter L., Jr., Van Eycklei 45, 2018 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtkant van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Vercraeye, Peter.

(Pro deo) (17869)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Pauwels, Marianne Elisabeth H., geboren te Wilrijk op 23 januari 1964, wonende te 2140 Borgerhout, Oudstrijdersstraat 37, en handeldrijvende te 2100 Deurne, Tweemontstraat 26, onder de benaming « Pauwels Recycling », stopzetting handelswerkzaamheden d.d. 18 februari 1998, H.R. Antwerpen 309109, BTW 628.368.869, op bekentenis, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Bastiaans, Waldemar.

Curator : Mr. Vercraeye, Peter, Van Eycklei 45, 2018 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtkant van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Vercraeye, Peter.

(Pro deo) (17870)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Egor B.V.B.A., Hof Ter Bekestraat 21, 2018 Antwerpen-1, verbruikssalon, H.R. Antwerpen 304176, BTW 452.633.771, op bekentenis, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Adriaens, Michel.

Curator : Mr. Verstraeten, Peter, Prins Boudewijnlaan 177-179, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtkant van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Verstraeten, Peter.

(Pro deo) (17871)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Belfrance B.V.B.A., Rozenlaan 35, 2970 Schilder, kleinhandel in damesconfectie en uitzet voor dames en meisjes, H.R. Antwerpen 152409, BTW 403.762.005, op bekentenis, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Adriaens, Michel.

Curator : Mr. Verstraeten, Peter, Prins Boudewijnlaan 177-179, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtkant van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Verstraeten, Peter.

(Pro deo) (17872)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Hagelstein, Theodore Hubert Joseph, geboren te Montzen op 1 september 1945, wonende te 2000 Antwerpen, Paradijsstraat 9, en handeldrijvende te 2000 Antwerpen, Lange Sint-Annastraat 23, en volgens eigen verklaring te 2000 Antwerpen, Paradijsstraat 9, onder de benaming « Audio Energy », stemming van muziekinstrumenten, H.R. Antwerpen 260584, BTW 756.057.689, op bekentenis, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Wouters, Walter.

Curator : Mr. Verstreken, Elisabeth, Amerikalei 50, 2000 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtkant van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Verstreken, Elisabeth.

(Pro deo) (17873)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Noirfalise, Jean Henri Marcel Willy, geboren te Tienen op 28 februari 1945, wonende te 2930 Brasschaat, De Aard 33, en er handeldrijvende onder de benaming « Infimex », in- en uitvoerhandel van diverse goederen, H.R. Antwerpen 292903, BTW 509.815.766, op bekentenis, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Wouters, Walter.

Curator : Mr. Verstreken, Elisabeth, Amerikalei 50, 2000 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtkant van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Verstreken, Elisabeth.

(Pro deo) (17874)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is A.A.T./ITA Services B.V.B.A., Luijthagen Haven 9/B1, 2030 Antwerpen-3, onderneming voor het goederenvervoer langs de weg, H.R. Antwerpen 296862, BTW 449.820.969, op bekentenis, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Wilkin, Jean.

Curator : Mr. Wouters, Louis, Maria Theresialei 11/13, 2018 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indienen van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtkant van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Wouters, Louis.

(Pro deo) (17875)

Bij vonnis in datum van 11 juni 1998 is Ondernemingen Apollo B.V.B.A., in het kort : « Apollo », Antwerpsesteenweg 57A, bus 1, 2550 Kontich, onderneming voor het goederenvervoer langs de weg, H.R. Antwerpen 244229, BTW 426.671.623, op bekentenis, failliet verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Wilkin, Jean.

Curator : Mr. Wouters, Louis, Maria Theresialei 11/13, 2018 Antwerpen-1.

Datum van de staking van betaling : 11 juni 1998.

Indiening van de schuldvorderingen ter griffie : vóór 13 juli 1998.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen : 12 augustus 1998, te 9 uur, zaal 18, rechtbank van koophandel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De curator, Wouters, Louis.

(Pro deo) (17876)

Rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Oostende

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Oostende, d.d. 4 juni 1998, werd in faling verklaard de C.V.O.H.A. Maria Consulting, met zetel te 3500 AA Utrecht (Nederland), Maliebaan 81D, postbus 6, tot 13 oktober 1997 H.R. Oostende 35702, BTW 454.430.944, voor studie-, organisatie- en raadgevend bureau inzake financiële, handels-, fiscale- of sociale aangelegenheden, met uitbating te 8400 Oostende, Leopold III-laan 27.

De staking van betaling is vastgesteld op 4 juni 1998.

De aangiften van de schuldvorderingen moeten ingediend worden ter griffie van de rechtbank van koophandel, afdeling Oostende, Canadaplein, te 8400 Oostende, vóór 4 juli 1998.

Het proces-verbaal van verificatie van schuldvorderingen zal gesloten worden op 13 juli 1998, om 8 u. 45 m.

Curator : Mr. Geert Lambert, advocaat met kantoor te 8400 Oostende, Batterijstraat 16.

Rechter-commissaris : de heer Jan Haud'Huyze.

De curator, (get.) G. Lambert.

(17877)

Op 4 juni 1998, werd, op dagvaarding, in faling verklaard : Voet, Dirk, wonende te 8460 Oudenburg, Oude Bruggeweg 284, H.R. Oostende 49465, tussenpersoon in de handel onder de benaming Publi-Dist.

Staking van betaling op 4 juni 1998.

Schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te Oostende, vóór 4 juli 1998.

Als rechter-commissaris werd aangesteld de heer Decloedt, Dirk, en als curator, Mr. Hugo Dekeyzer, advocaat, Torhoutsesteenweg 266, te Veldegem.

Nazicht der schuldvorderigen : op 10 juli 1998, om 17 uur, in de gehoorzaal van de rechtbank van koophandel te Oostende.

(Get.) Hugo Dekeyzer, curator.

(17878)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst

Faillissement van de heer Van Den Neucker, Hans Jurgen, geboren te Aalst op 12 juli 1963, wonende te 9451 Haaltert-Kerkseken, Kerksekenfeld 6, H.R. Aalst 59982.

Vonnis : van 8 juni 1998.

Datum van staking van betaling : 8 juni 1998.

Rechter-commissaris : de heer Christophe Meert.

Curator : Dirk Bert, advocaat te 9470 Denderleeuw, Lindestraat 162.

Indiening van de aangifte van de schuldvorderingen : ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, binnen de dertig dagen vanaf het vonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen : donderdag 17 september 1998, om 9 u. 30 m., in de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, Graanmarkt 1-3, te 9300 Aalst.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Dirk Bert.

(Pro deo) (17879)

Faillissement van de heer De Schutter, Adolf Maria Alfons, geboren te Aalst op 9 maart 1954, wonende te 9473 Denderleeuw, Steenweg 158, H.R. Aalst 59371, BTW 734.215.962.

Handelsactiviteit : onderneming voor dakbedekking, timmer- en schrijnwerk.

Vestiging : Steenweg 458, te 9470 Denderleeuw.

Vonnis : van 8 juni 1998.

Datum van staking van betaling : 8 juni 1998.

Rechter-commissaris : de heer Christophe Meert.

Curator : Dirk Bert, advocaat te 9470 Denderleeuw, Lindestraat 162.

Indiening van de aangifte van de schuldvorderingen : ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, binnen de dertig dagen vanaf het vonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen : donderdag 17 september 1998, om 9 u. 40 m., in de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, Graanmarkt 1-3, te 9300 Aalst.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Dirk Bert.

(Pro deo) (17880)

Faillissement B.V.B.A. Supermarkt Konya, met maatschappelijke zetel te 9300 Aalst, Binnenstraat 7, H.R. Aalst 63107, algemene voedingsswaren, BTW 452.282.294.

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, d.d. 8 juni 1998, werd voornoemde B.V.B.A. Supermarkt Konya failliet verklaard en werd de datum van staking van betaling vastgesteld op 5 juni 1998.

Mr. Kris Goeman, advocaat te 9300 Aalst, Parklaan 7, werd als curator aangesteld.

De heer Dirk Nevens, rechter in handelszaken bij de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, werd als rechter-commissaris aangesteld.

De schuldeisers moeten hun aangifte van schuldvordering doen ter griffie der rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, Gerechtsgebouw, Graanmarkt 1-3, 9300 Aalst, binnen de dertig dagen vanaf de datum van het vonnis.

De sluiting van het proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen is gesteld op donderdag 17 september 1998, om 10 uur, in de gehoorzaal van de rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw, Graanmarkt 1-3, 9300 Aalst.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Kris Goeman. (17881)

Faillissement B.V.B.A. Ensor, met maatschappelijke zetel te 9470 Denderleeuw, Klaverstraat 33, H.R. Aalst 52537, drankgelegenheid, BTW 425.565.031.

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, d.d. 8 juni 1998, werd voornoemde B.V.B.A. Ensor, failliet verklaard en werd de datum van staking van betaling vastgesteld op 8 juni 1998.

Mr. Kris Goeman, advocaat te 9300 Aalst, Parklaan 7, werd als curator aangesteld.

De heer Dirk Nevens, rechter in handelszaken bij de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, werd als rechter-commissaris aangesteld.

De schuldeisers moeten hun aangifte van schuldvordering doen ter griffie der rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, Gerechtsgebouw, Graanmarkt 1-3, 9300 Aalst, binnen de dertig dagen vanaf de datum van het vonnis.

De sluiting van het proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen is gesteld op donderdag 17 september 1998, om 9 u. 10 m., in de gehoorzaal van de rechtbank van koophandel, gerechtsgebouw, Graanmarkt 1-3, 9300 Aalst.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Kris Goeman.

(Pro deo) (17882)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Dendermonde

Faillissement : N.V. DéWé International, met maatschappelijke zetel te 9260 Wichelen (Schellebelle), Stationsstraat 111, H.R. Dendermonde 2925, voor onderneming in fabricatie van lingerie voor dames, BTW 400.140.935.

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Dendermonde, d.d. 10 juni 1998, werd voornoemde, op bekentenis, failliet verklaard en werd de datum van staking van betalen bepaald op 10 juni 1998.

Mevr. M. Macharis, advocaat te 9500 Dendermonde, Koningin Astridlaan 8, en Mevr. P. Seymoens, advocaat te 9200 Dendermonde, Gentsesteenweg 108-110, werden als curatoren aangesteld.

De heer M. Tackaert, rechter in handelszaken bij de rechtbank van koophandel werd als rechter-commissaris aangesteld.

De schuldeisers moeten hun aangifte van schuldvordering doen ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf het vonnis.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen is gesteld op vrijdag 4 september 1998, te 9 u. 30 m., in de gehoorzaal van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, Noordlaan 31, te 9200 Dendermonde.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curatoren, (get.) M. Macharis; P. Seymoens. (17883)

Bij vonnis van 9 juni 1998 van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Dendermonde, werd, op bekentenis, in staat van faillissement verklaard, de N.V. Twins, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9220 Hamme, Plezantstraat 4, handeldrijvende onder de benaming « Elka », H.R. Dendermonde 48485, voor verkoop van CD's, BTW 446.006.790.

Rechter-commissaris : de heer Marc Tackaert.

Curator : Mr. Marianne Macharis, advocaat te 9200 Dendermonde, Koningin Astridlaan 8.

De datum van staking van de betalingen werd vastgesteld op 8 juni 1998.

De schuldeisers worden uitgenodigd hun schuldvordering in te dienen binnen de dertig dagen vanaf de datum van het vonnis ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, Noordlaan 31, 9200 Dendermonde.

Sluiting van het proces-verbaal van onderzoek naar de echtheid van de schuldvorderingen werd bepaald op vrijdag 4 september 1998, te 9 u. 20 m. in de voormiddag, in de gehoorzaal van de rechtbank van koophandel te Dendermonde.

De curator, (get.) M. Macharis. (17884)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas, van 2 juni 1998, werd de sluiting van het faillissement Geldmeyer, Bart, wonende te Bazel, Luijikstraat 3, H.R. Sint-Niklaas 45207, bevolen en tevens gesteld dat er redenen bestaan om de gefailleerde verschoonbaar te verklaren.

(Get.) J. Colpaert, curator. (17885)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas, d.d. 2 juni 1998, werd het faillissement van de N.V. Fashion Enterprises, met zetel te Sint-Niklaas, Gasmeterstraat 25, H.R. Sint-Niklaas 55941, BTW 453.600.209, gesloten bij gebrek aan actief.

Gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : de curator, (get.) Dani De Clercq.

(Pro deo) (17886)

Rechtbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 8 juni 1998, werd het faillissement Van Hoof, Steven, Mariakerkesteenweg 84, 9031 Drongen, H.R. Gent 181110, afgesloten wegens ontoereikende activa.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

De curator, (get.) R. Torrekens.

(17887)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 8 juni 1998, werd het faillissement Golorca B.V.B.A., Emile Clauslaan 135, 9800 Deinze, H.R. Gent 126203, afgesloten wegens ontoereikende activa.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

De curator, (get.) Ghekiere.

(17888)

Rechtbank van koophandel te Hasselt

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 11 juni 1998, op bekentenis, in staat van faillissement verklaard de B.V.B.A. Sabco, met maatschappelijke zetel te 3520 Zonhoven, Heuvenstraat 42, handeldrijvende onder de benaming « Café Bolero », H.R. Hasselt 83942, BTW 450.410.986, en met als activiteit : café.

Rechter-commissaris : de heer J. Vandekerckhove.

Curator : Mr. Peter Rombouts, advocaat te 3500 Hasselt, Hemelrijck 21.

Het tijdstip van ophouden van betaling werd vastgesteld in voorbeeld vonnis op 1 mei 1998.

Het indienen van de schuldvorderingen dient te gebeuren ter griffie van de rechtbank van koophandel, Havermarkt 8, te 3500 Hasselt, vóór woensdag 2 september 1998.

De sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen heeft plaats op donderdag 3 september 1998, om 14 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Hasselt.

Voor eensluidend uittreksel : de curator, (get.) Peter Rombouts. (17889)

Rechtbank van koophandel te Ieper

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Ieper van 8 juni 1998 werd, op aangifte, failliet verklaard Van Glabeke, Ronny Albert, geboren te Kortrijk op 1 januari 1968, wonende en handeldrijvende 9008 Vlamertinge, Poperingseweg 260, H.R. Ieper 32771, met als handelsactiviteit : drankgelegenheid, friture onder de handelsnaam « De Slachter », BTW 704.364.015.

Staking van betaling : op 15 mei 1998.

Curator : Mr. Frank Seys, advocaat te 8970 Poperinge, Burg. Bertenplein 31.

Aangifte van schuldvorderingen : vóór 29 juni 1998.

Afsluiting van het proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen : op 9 september 1998, om 10 u. 30 m., in de gehoorzaal van de rechtbank van koophandel te Ieper.

De curator, (get.) F. Seys.

(17890)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Ieper van 8 juni 1998 werd, op aangifte, failliet verklaard Velghe, Annic Marie Colette, geboren te Moeskroen op 23 maart 1956, wonende en handeldrijvende 8970 Poperinge, Ieperstraat 30, H.R. Ieper 28328, met als voornaamste handelsactiviteit : kleinhandel in pralines en doopartikelen onder de handelsnaam Ribambel, BTW 675.078.428.

Staking van betaling : op 4 juni 1998.

Curator : Mr. Frank Seys, advocaat te 8970 Poperinge, Burg. Bertenseplein 31.

Aangifte van schuldvorderingen : vóór 29 juni 1998.

Afsluiting van het proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen : op 9 september 1998, om 11 uur, in de gehoorzaal van de rechtbank van koophandel te Ieper.

De curator, (get.) F. Seys.

(17891)

Rechtbank van koophandel te Kortrijk

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, vierde kamer, d.d. 8 juni 1998, werd in staat van faillissement verklaard de heer Van Der Borgh, Luc-François, wonende te 8500 Kortrijk, Graaf Gwijde van Namenstraat 35/11, handeldrijvend onder de benaming « Van Der Borgh Printing », H.R. Kortrijk 137116, typografisch zetten en drukken, steendruk, chromostendruk en offset, diepdruk, fotografische drukken, zeefdruk en etsen, uitgeversbedrijf, fabricatie van papieren en kartonnen schrijf- en drukartikelen, BTW 524.589.955.

Rechter-commissaris : de heer Marcel Holvoet.

Curator : Mr. Luc Van Hulle, advocaat te 8500 Kortrijk, Minister Tacklaan 25.

De datum van ophouding van betalingen werd bepaald op dezelfde datum van dit vonnis.

De schuldeisers dienen hun verklaring van schuldvordering in te dienen op de griffie van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, justitiepaleis, Burgemeester Nolfstraat 10A, vóór 27 juni 1998.

De sluiting van het proces-verbaal van onderzoek naar de echtheid van de schuldvorderingen zal plaatsvinden op woensdag 15 juli 1998, om 10 u. 45 m., eveneens in de rechtbank van koophandel te Kortrijk.

Voor gelijkvormig uittreksel : namens de curatele, (get.) Luc Van Hulle.

(17892)

Rechtbank van koophandel te Leuven

Bij vonnis d.d. 9 juni 1998, heeft de rechtbank van koophandel te Leuven, op dagvaarding, het faillissement uitgesproken van Pinte, Marc, geboren te Leuven op 7 maart 1959, en wonende te 3000 Leuven, Oude Markt 24, doch volgens het H.R. Leuven te 3070 Kortenberg, Leuvensesteenweg 4, tussenpersoon in de handel, H.R. Leuven 94825, BTW 733.382.257.

Rechter-commissaris : F. De Baerdemaeker.

Curator : Mr. J. Celis, advocaat te 3290 Diest, Overstraat 49.

Staking van de betalingen : 9 juni 1998.

Indien van de schuldvorderingen : vóór 5 juli 1998, ter griffie dezer rechtbank.

De curator, J. Celis.

(Pro deo) (17893)

Bij vonnis d.d. 9 juni 1998, heeft de rechtbank van koophandel te Leuven, op dagvaarding, het faillissement uitgesproken van B.V.B.A. Gabasco, met maatschappelijke zetel te 3140 Keerbergen, Putsebaan 192, onderneming in pleisterwerken en het leggen van chapes, H.R. Leuven 96181, BTW 460.107.721.

Rechter-commissaris : F. De Baerdemaeker.

Curator : Mr. J. Celis, advocaat te 3290 Diest, Overstraat 49.

Staking van de betalingen : 9 juni 1998.

Indien van de schuldvorderingen : vóór 5 juli 1998, ter griffie dezer rechtbank.

De curator, J. Celis.

(Pro deo) (17894)

Bij vonnis d.d. 9 juni 1998, heeft de rechtbank van koophandel te Leuven, op dagvaarding, het faillissement uitgesproken van C.V. Coofax, met maatschappelijke zetel te 3320 Hoegaarden, Sint-Erasmusstraat 17, werkplaats voor het uitvoeren van fotokopieerwerk, H.R. Leuven 71093, BTW 436.522.764.

Rechter-commissaris : F. De Baerdemaeker.

Curator : Mr. J. Celis, advocaat te 3290 Diest, Overstraat 49.

Staking van de betalingen : 9 juni 1998.

Indien van de schuldvorderingen : vóór 5 juli 1998, ter griffie dezer rechtbank.

De curator, J. Celis.

(Pro deo) (17895)

Bij vonnis d.d. 9 juni 1998, heeft de rechtbank van koophandel te Leuven, op dagvaarding, het faillissement uitgesproken van B.V.B.A. Business Car, met maatschappelijke zetel te 3140 Keerbergen, Paepestraat 68, groothandel, import en export in autovoertuigen, tussenpersoon in de handel, H.R. Leuven 71523, BTW 433.600.292.

Rechter-commissaris : F. De Baerdemaeker.

Curator : Mr. J. Celis, advocaat te 3290 Diest, Overstraat 49.

Staking van de betalingen : 9 juni 1998.

Indien van de schuldvorderingen : vóór 5 juli 1998, ter griffie dezer rechtbank.

De curator, J. Celis.

(Pro deo) (17896)

Rechtbank van koophandel te Tongeren

Bij vonnis van 8 juni 1998, heeft de rechtbank van koophandel te Tongeren, het faillissement Burkas, Dennis, gevestigd te Genk, Willemsstraat 16, H.R. Tongeren 74208, gesloten verklaard. De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Michel Vanbuul; Georges Alofs; Felix Ruysschaert, curatoren.

(Pro deo) (17897)

Huwelijksvermogensstelsel – Régime matrimonial

Par requête en date du 16 avril 1998, M. Lechien, Fernand Pierre Guillaume, professeur, né à Châtillon le 26 mars 1945, et son épouse, Mme Chalon, Michèle Marcelle Marie Alice, employée, née à Sainte-Cécile le 12 octobre 1948, domiciliée et demeurant à Arlon, avenue Général Patton 335, ont introduit devant le tribunal civil de première instance d'Arlon, une requête en homologation du contrat modificatif de leur régime matrimonial, dressé par acte reçu par le notaire Jean-Pierre Umbreit, à Arlon, en date du 16 avril 1998.

Pour les époux, (signé) J.P. Umbreit, notaire.

(17898)

Par requête en date du 10 juin 1998, les époux John Pol Anthoine, technicien, né à Soignies le 26 février 1965, et Marie-Noëlle Pierre Jeanne Bailly, institutrice, née à Haine-Saint-Paul le 5 juillet 1970, tous deux de nationalité belge, et demeurant à Soignies, rue des Aulnées 133, ont introduit devant le tribunal de première instance de Mons, une requête en homologation de leur contrat modificatif reçu par Me Pierre Brahy, notaire à La Louvière, le 10 juin 1998, comportant apport au patrimoine commun d'un bien appartenant en propre à M. Anthoine.

Pour les époux Anthoine-Bailly, (signé) Pierre Brahy, notaire à La Louvière.

(17899)

Suivant jugement prononcé le 27 avril 1998 par le tribunal de première instance de Mons, le contrat de mariage modificatif du régime matrimonial, adoptant le régime de la séparation de biens, entre les époux Pier Angelo Carminati, directeur technique, et Bernadette Marie-Louise Fernande Ghislaine Scouffaire, sans profession, demeurant

respectivement à Soignies (Horrues), chemin du Croiseau 12, et à Soignies, chaussée de Mons 87, dressé par acte du notaire Xavier Bricout, de résidence à Soignies, le 3 mars 1998, a été homologué.

Pour extrait conforme : (signé) X. Bricout, notaire. (17900)

Par jugement du 25 mai 1998, la troisième chambre du tribunal de première instance de Namur a homologué l'acte avenu le 13 mars 1998 devant Me Pierre Proesmans, notaire à Gembloux, portant modification du régime matrimonial des époux Alain Alphonse Fernand Marie Haesaert, employé, né à Forest le 26 janvier 1951, et Sylviane Etienne, aide-infirmière, née à Wattrelos (France) le 24 décembre 1947, domiciliés ensemble à Gembloux, rue des Croix du Feu 20.

(Signé) P. Proesmans, notaire. (17901)

Bij vennis uitgesproken door de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen op 8 mei 1998, werd de akte verleden op dertig september negentienhonderd zevenennegentig voor notaris Dirk Dupont, te Rijkervorsel, gehomologeerd, waarbij de echtgenoten Broos-Van Der Stuyft, de heer Broos, Christianus Marinus, kabellegger, geboren te Breda (Nederland), op zes februari negentienhonderd eenenzestig, Nederlander, en zijn echtgenote Mevr. Van Der Stuyft, Jacqueline Theresia Henri, huisvrouw, geboren te Hoogstraten op elf april negentienhonderd vierenzestig, van Belgische nationaliteit, samenwonende te 2960 Brecht, Van Pulstraat 26, verklaren hun wettelijk huwelijksvermogensstelsel dat zij hadden bij gebrek aan huwelijkscontract te hebben gewijzigd en aangevuld met behoud van het wettelijk huwelijksvermogensstelsel.

Voor gelijkluidend uittreksel, (get.) D. Dupont, notaris. (17902)

Bij vennis gewezen door de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen op 24 april 1998 werd de akte gehomologeerd verleden voor notaris René Van Kerkhoven, te Broechem (Ranst), d.d. 13 maart 1998, waarbij de heer Oorts, Michel Maria, gepensioneerde, en zijn echtgenote, De Herdt, Leontina Eduarda, huisvrouw, samenwonende te Broechem (Ranst), Van den Nestlaan 61B, hun huwelijksvermogensstelsel wijzigden.

(Get.) R. Van Kerkhoven, notaris. (17903)

Blijkens vennis uitgesproken door de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, eerste kamer, zitting houdende in burgerlijke zaken, op 29 mei 1998, werd de akte inhoudende wijziging aan huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Van Den Abbeel, Aloïs, arbeider, en zijn echtgenote, Mevr. Bussé, Christine Jozef, verpleegster, wonende te Grembergen, stad Dendermonde, Oude Molenstraat 45, gehomologeerd.

Akte werd verleden voor notaris Georges Vernimmen, te Moerzeke, gemeente Hamme, houdende wijziging van het huwelijkscontract van 25 mei 1994 en regeling van wederzijdse rechten.

Moerzeke, Hamme, 8 juni 1998.

Namens de verzoekers, (get.) Georges Vernimmen, notaris. (17904)

Bij vennis uitgesproken door de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde op vijf juni negentienhonderd achtennegentig werd de akte verleden voor het ambt van notaris Christian De Wulf, te Dendermonde, op zestien april negentienhonderd achtennegentig, houdende wijziging huwelijksstelsel van de echtgenoten, de heer Helsen, Vim Jozef Kamiel, industriel ingenieur, geboren te Dendermonde op vier juli negentienhonderd tweeënzesig, en Mevr. Scholliers, Christel Ginette Maurits, kleuterleidster, geboren te Dendermonde op twee juli negentienhonderd vierenzestig, beiden samenwonende te 9200 Dendermonde (Sint-Gillis), Pastoor Claeysstraat 27B, gehomologeerd.

(Get.) Chr. De Wulf, notaris. (17905)

Bij vennis verleend op 5 juni 1998 door de eerste kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde werd de akte wijziging huwelijksvermogensstelsel van de echtgenoten, Wim Guillaume Maria De Witte, bediende, en zijn echtgenote Karin Roger Elodie Cardon, bediende, samenwonend te 9160 Lokeren, Vondelstraat 9, verleden voor notaris Jean Matthys, te Lokeren, op 12 september 1997, en de verbeterende akte verleend voor zelfde notaris, op 21 april 1998, inhoudende wijziging van hun huidig wettelijk stelsel der gemeenschap door inbreng van een onroerend goed door de vrouw in de bestaande huwelijksgemeenschap, gehomologeerd.

Voor de echtgenoten Wim De Witte-Cardon, Karin, (get.) Jean Matthys, notaris te Lokeren. (17906)

Bij verzoekschrift d.d. 11 juni 1998 hebben de heer Raymond Guns, mechaniker, en zijn echtgenote, Mevr. Lea Maria Helena De Pril, bediende, samenwonende te 9400 Ninove (Nederhasselt), Vogelzangstraat 24, aan de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde de homologatie aangevraagd van de akte regeling wederzijdse rechten en nieuw huwelijkscontract, verleden voor notaris Ingrid Evenepoel, te Ninove, de dato 3 juni 1998, inhoudende de wijziging van de samenstelling van het gemeenschappelijk vermogen door de inbreng van persoonlijke goederen in dat gemeenschappelijk vermogen.

Namens de verzoekers, (get.) Ingrid Evenepoel, notaris. (17907)

Bij vennis van 19 maart 1998 door de derde burgerlijke kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Gent werd de akte van wijziging van huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Philippe Maurice Gaspard Versavel, en Mevr. Lienda Adrienne Tanghe, beiden wonende voorheen te Aalter, Spijkerstraat 11/4, en thans te Knesselare-Ursel, Eekloseweg 72, gehomologeerd. De akte van wijziging werd verleend voor notaris Francine Maeyens, te Knesselare, op 8 september 1997, voorafgegaan door de boedelbeschrijving van hun goederen op 1 september 1997. Deze akte hield onder meer in :

1. Wijziging van het wettelijk stelsel naar het stelsel scheiding van goederen;
2. Regeling van wederzijdse rechten en verdeling;
3. Afsluiting vorig stelsel. Kwijting;
4. Huwelijksvoorraarden.

Knesselare, 10 juni 1998.

Namens de verzoekers, (get.) Francine Maeyens, notaris. (17908)

Bij vennis van 26 maart 1998 door de derde burgerlijke kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Gent werd de akte van wijziging van huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Marc Bertrand Elza De Ronne, en Mevr. Sonja Alice Speeckaert, beiden wonende te Knesselare-Ursel, Brugstraat 28, gehomologeerd. De akte van wijziging werd verleend voor notaris Francine Maeyens, te Knesselare, op 14 oktober 1997, voorafgegaan door de boedelbeschrijving van hun goederen op zelfde datum. Deze akte hield onder meer in :

1. Inbreng onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen;
2. Regeling van terugnemingen en vergoedingen;
3. Huwelijksvoorraarden.

Knesselare, 10 juni 1998.

Namens de verzoekers, (get.) Francine Maeyens, notaris. (17909)

Bij verzoekschrift van 20 mei 1998 hebben de echtgenoten de heer Gijsbregts, Louis Joseph Romain, technisch ingenieur wegeniswerken, geboren te Lauw op acht mei negentienhonderd drieënveertig, weduwnaar in eerste huwelijk van Mevr. Becarnen, Jacqueline, en zijn echtgenote in tweede huwelijk, Mevr. Goris, Gilberte Arlette François, kleuterleidster, geboren te Hasselt op vijftien april negentienhonderd drieënenvijftig, samenwonende te Tongeren (Lauw), Lauwstraat 51.

Gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand van Hasselt op twee juli negentienhonderd tachtig.

Gehuwd onder het wettelijk stelsel der gemeenschap blijkens de bepalingen van hun huwelijscontract bij akte verleden voor notaris Clement Wouters, te Tongeren, op dertien juni negentienhonderd tachtig.

Homologatie aangevraagd aan de rechbank van eerste aanleg te Tongeren van de akte houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel verleden voor notaris Vandersmissen Guy, te Tongeren, op 20 mei 1998, houdende de schrapping van artikel vijf (bevattende een verblijvingsbeding) van hun huwelijkscontract.

Namens de verzoekers, (get.) Vandersmissen, notaris. (17910)

Bij vonnis uitgesproken op zevenentwintig april negentienhonderd achtennegentig van de rechbank van eerste aanleg te Mechelen, tweede kamer, werd gehomologeerd de akte houdende wijziging huwelijkscontract tussen de heer Hermans, Jozef Maria August Clementina, geboren te Geel op 26 juni 1940, en zijn echtgenote, Mevr. Hielegem, Agnes Mathilde Francine, geboren te Baasrode op acht februari negentienhonderd vijftig, bij notariële akte verleden voor notaris J. Morrens, te Bonheiden, op 26 januari 1998, inhoudende wettelijk stelsel.

(Get.) J. Morrens, notaris. (17911)

Bij verzoekschrift aangeboden op negen juni negentienhonderd achtennegentig ter griffie van de rechbank van eerste aanleg te Turnhout, hebben de echtgenoten Raeymakers, Danny Jozef Louis, diamanthandelaar, geboren te Herentals op zeven maart negentienhonderd vierenzestig-Dockx, Christa Maria Carolina, zonder beroep, geboren te Gierle op dertien september negentienhonderd zevenenzestig, samenwonende te Lille-Gierle, Molenpad 53, de homologatie

gevraagd van een akte houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel verleden voor notaris Walter Vanhencxthoven, te Herentals, op achtentwintig april negentienhonderd achtennegentig.

Voor de partijen, (get.) Walter Vanhencxthoven, notaris. (17912)

Bij vonnis van de rechbank van eerste aanleg te Turnhout, d.d. 10 juni 1998, werd de akte houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel der echtgenoten de heer Wouters, Bart Jozef Maria, bankkantoordirecteur, geboren te Turnhout op 18 november 1964, en zijn echtgenote, Mevr. Willems, Marianne, logopediste, geboren te Turnhout op 13 april 1965, samenwonende te Zoersel, Dorp 66, bus 2, oorspronkelijk gehuwd onder het wettelijk stelsel der gemeenschap van goederen bij gebrek aan huwelijkscontract, welke akte werd verleden voor notaris Michel Eyskens, te Oud-Turnhout, op 17 april 1998, en waarbij voornoemde echtgenoten besloten hebben hun huwelijksverder te zetten onder het stelsel der scheiding van goederen, gehomologeerd.

Oud-Turnhout, 11 juni 1998.

(Get.) Michel Eyskens, notaris. (17913)

Onbeheerde nalatenschap – Succession vacante

Par ordonnance du 2 juin 1998, la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège a nommé M. Léon Ligot, avocat, juge suppléant, domicilié à 4020 Liège, avenue du Luxembourg 15, en qualité de curateur à la succession de Mme Policot, Andrée, née à Paris le 27 janvier 1921, divorcée de François Rottier, domiciliée en son vivant à Liège, rue Chéravoie 5, et décédée à Liège le 9 octobre 1996.

Toute personne concernée par cette succession est priée de contacter d'urgence le curateur.

(Signé) L. Ligot, avocat. (17914)